



UKAZUJE SIĘ NA PODHALU, ORAWIE, SPISZU, W PIENINACH, W CHICAGO I TORONTO

Z Obłazowej do Paryża

Figurka Wenus znaleziona w jaskini nad Przełomem Białki robi karierę światową. str. 3

Artystka i bizneswomen w jednym

Wydaje się, że artysta i przedsiębiorca to jakże odległe od siebie profesje. Paulina Martini, prowadząca Zakopiańską Akademię Śpiewu, udowadnia, że to nieprawda. str. 2

Mordercy za kierownicą

Pijany 32-latek potrafił rowerzystę i uciekł, pozostawiając konającego mężczyznę na drodze.

Marek Kalinowski

Tragedia rozegrała się w piątek około godz. 17 w Zubrzycy Dolnej, na drodze wojewódzkiej w rejonie skrzyżowania z traktem lokalnym, prowadzącym do Podwilka. 32-latek



Fot.: Marek Kalinowski

jadący volkswagenem z ogromną siłą uderzył w 52-latką jadącego na rowerze. Impet zderzenia był tak duży, że rowerzysta stracił nogę, a ślady zderzenia były na odcinku niemal 200 metrów. Konający mężczyzna pozostał na drodze bez pomocy. Na miejscu zdarzenia zjawili się służby ratunkowe zaalarmowane przez przechodniów. Najpierw strażacy, a później ratownicy próbowali reanimować rowerzystę. Niestety kilkudziesięciminutowa akcja ratunkowa nie przyniosła efektów. Mężczyzna zmarł. Sprawca wypadku pośpiesznie odjechał. Nie udzielił pomocy umierającemu, nie wezwał służb.

dokończenie
str. 12

Na miejscu zdarzenia ważny jest każdy ślad.

Wielkie wtorkowe ćwiczenia poprzedziły otwarcie tunelu na zakopanie. Przejedziemy nim już w sobotę.



Fot.: Bartłomiej Jurecki

Na miejscu pojawił się nawet śmigłowiec LPR.

Tunel gotowy

Scenariusz manewrów był bardzo bogaty. Zakładał, że w tunelu doszło do karambolu kilku samochodów, w tym także autobusu. Pojawił się pożar i zadyminienie. Wszelkie systemy bezpieczeństwa zadziałały perfekcyjnie. Z głośników popłynął komunikat w kilku językach,

nawołujący do ewakuacji. Włączył się system przewietrzania. Błyskawicznie na miejscu zdarzenia pojawiły się służby ratownicze. Najpierw... jednostka OSP. Chwilę później wozy Państwowej Straży Pożarnej, zespoły ratownictwa medycznego i policja. Przyleciał również śmigłowiec Lotniczego Pogotowia Ra-

tunkowego z Krakowa. Dla podniesienia realizmu statystyci zostali ucharakteryzowani. A wnętrze tunelu wypełniły wraki pojazdów. Ratownicze manewry trwały kilka godzin. Podróżni będą mogli przejechać tunelem już w sobotę.

dokończenie
str. 12

PODHALE

Zadusimy się

Nowy Targ i Rabka-Zdrój znów na czele miast z największym smogiem. str. 5

NOWY TARG

Rośnie nowa zakopianka

Węzeł Nowy Targ Południe - to tu kończyć się będzie zakopianka w swym nowym przebiegu. str. 5

NOWY TARG

Oszczędzanie przez wyłączanie

Gdzie by tu zgasić światło? - zastanawiają się radni, proponując burmistrzowi oszczędności. str. 9

DOPLATA WĘGLOWA

Spóźniłeś się z deklaracją?

To nic. Dodatek węglowy ci się należy. str. 3

TATRY

Kozice mają się dobrze

Parkowcy naliczyli w całych Tatrach ponad 1200 dzikich kóz, w tym prawie setkę młodych. str. 13



Renault
care
service
żywność na lata



komplet kół zimowych
cena już od **2900 zł***
nikt lepiej nie zadba o Twoje Renault niż serwis Renault



anndora
GRUPA AUTOREMO

Nowy Targ, ul. Szaflarska 170
tel. 18 264 14 80, anndora.pl

Felieton

Odeszli nasi redaktorzy, moi przyjaciele

Nadal mam w komórce zapisane ich numery telefonów.

O dziwo, niektórzy do dziś ciągle mają aktywne skrzynki pocztowe, można usłyszeć w słuchawce ich głos. Czasem dzwonię, bo przecież nie mam już nikogo tak bliskiego, przyjaciela z tamtych lat. „Miłosz Sowa, Tygodnik Podhalański, proszę zostawić wiadomość”. Miłosz przez lata pracował w naszej redakcji w Chicago. Był z nami przez pierwsze lata Tygodnika Podhalańskiego. Potem dostał zieloną kartę i wyjechał do Ameryki. Na Florydzie pracował jako marynarz. Pił, był alkoholiczkiem. Straciliśmy z nim kontakt na wiele lat, do czasu niezwyklego spotkania. Byłem na parady 3 Maja w Chicago, gdy podszedł do mnie zarośnięty, brudny mężczyzna w łachmanach. „Nie poznajesz mnie” - zapytał. Wtedy jeszcze pił. Dogadaliśmy się: przestanie pić w zamian za pracę w redakcji TP w Chicago. Przez kolejne 20 lat nie zajął do kieliszka. Stał się twarzą Tygodnika za Wielką Wodą. Prowadził nawet mitingi AA, wyciągał z nałogu innych. Zyskał szacunek górali w Ameryce. Gdy odchodził, nie jeden Podhalanin uronił łzę. Spełniłem jego ostatnią wolę i papierowy statek z odrobiną prochów Miłosza wypłynął nocą na Jezioro Michigan. Powoli zniknął na tle oświetlonego Down Town. Miłosz umarł na czerniak.

Ten sam rak dopadł mojego wiernego druha i przyjaciela Wojtka Mroza. Powiedział mi o nim w sylwestra, gdy zadzwonił z życzeniami. Kilka miesięcy później już nie żył. Wojtek, założyciel i pierwszy naczelny Tygodnika Podhalańskiego, nigdy się nie unosił, nigdy nie mówił o nikim źle. Poeta, dziennikarz, miał rewelacyjne pióro. Świetny felietonista. W połowie lat 80. razem sprzedawaliśmy hamburgery na Krupówkach w barze „Jędre”. Bywało, że na parterze podgrzewaliśmy bułki, a na piętrze Wojtek stukał na maszynie, by w nocy można było wydrukować podziemny Biuletyn Podha-

lański. Były też wspólne wyjazdy do pracy. Stawialiśmy rusztowania w małym miasteczku w Langen, rozwoziliśmy meble po domach we Frankfurcie nad Menem. Potem przyszedł 1989 rok - pierwszy numer Tygodnika Podhalańskiego, wielka przygoda z wolną Polską i wymarzoną Polską w Unii Europejskiej. Mimo że odszedł, duch Wojtka ciągle jest z nami w redakcji Tygodnika.

Często mam wrażenie, że słyszę głos Zygmunta Pytlika. Był z nami od początku istnienia Tygodnika Podhalańskiego. Jego rysunki miały w gazecie swoje stałe miejsce przez wiele lat. Ilustrował też nasze teksty. Trzeba było wcześniej do niego zadzwonić i opowiedzieć, o czym się pisze. Można było mieć pewność, że nikt nie będzie zawiedziony. Mimo że był człowiekiem niezwykle spokojnym, to ciągle go gdzieś nosiło, ciągle się przeprowadzał. Pytlik miał niezwykle poczucie humoru. Zostawił po sobie potężny zbiór swoich prac, który jest tego dowodem. „Ni mom żalu do nikogo...”, i siekiera w plecach. My mamy żal, że tak szybko i niespodziewanie nas opuścił.

Od lat nie ma już z nami Grażyny Mróz, obdarzonej nie tylko wielkim talentem dziennikarskim, ale również osoby z perfekcyjnym okiem korektora. Odszedł Tomasz Krzyżanowski, leśniczy TPN, który przez wiele lat wspierał nas swoimi tekstami, a jako tygodnikowy Sybaryta krążył po restauracjach i karczmach i swymi artykułami spędzał sen z powiek podhalańskim restauratorom. Tomek sam był świetnym kucharzem i umiał o kuchni pisać jak mało kto. Nie ma już na łamach TP Kazimierza Strachanowskiego, który był wybitnym dziennikarzem i wypełniał szpalty informacjami z Rabki. Niedawno umarła Hanna Żurowska, która przez lata pracowała w Muzeum Tatrzańskim, a nam pomagała przy tworzeniu pierwszych numerów Tygodnika Podhalańskiego.

Bardzo mi ich wszystkich brak.

Jurek Jurecki

Czekamy na Wasze felietony i listy.

Komentarze z internetu

TAK KOMENTOWALIŚCIE PROPOZYCJĘ NAZWANIA TUNELU NA ZAKOPIANCIE

IMIENIEM MARII I LECHA KACZYŃSKICH.

W tej sprawie powinni zdecydować mieszkańcy regionu w referendum. Osobiście uważam, że tunel powinien nosić imię hrabiego Władysława Zamoyskiego, dzięki któremu mamy Tatry i który zaczął budowę zakopianki. **Andrzej**

A może od razu wszystkim drogom, mostom, tunelom w Polsce nadać imię Kaczyńskich? Raz i będzie po sprawie... Koniec z dyskusjami. **j23**

W całym kraju ronda, mosty, teraz tunele nazywano ich imieniem. Nie mogli tuneli nazwać np. Jagiełły i Jadwigi, Janka i Marusi itp.? To też parki. A w ogóle po co to nazewnictwo? **Kolejna Szopka**

Tunel powinien być imienia Jalu Kurka, bo poświęcił swoją chałupę pod ten tunel. **Supcio**

zebrał: pp

NASI PRZEDSIĘBIORCY

Paulina Martini

Artystka i bizneswomen w jednym

Wydaje się, że artysta i przedsiębiorca to jakże odległe od siebie profesje. Paulina Martini, prowadząca Zakopiańską Akademię Śpiewu, udowadnia, że to nieprawda.

Paweł Pełka

Pochodzi z Trójmiasta, a do Zakopanego przyjechała na stałe siedem lat temu. - Od zawsze uwielbiałam Tatry i tak naprawdę to one sprawiły, że zdecydowałam się przenieść do Zakopanego. Związałam się z tym miastem nie tylko zawodowo, ale również prywatnie - opowiada Paulina Martini, śpiewaczka i założycielka Zakopiańskiej Akademii Śpiewu. Początkowo pod Tatrąmi pracowała w Szkole Artystycznej, gdzie uczyła śpiewu. - Widziałam, że nie ma tam jednak jakiegoś wielkiego zapachu dla klas wokalnych, a z drugiej strony zobaczyłam, jak wiele mamy tu, na Podhalu, utalentowaną młodzież. Często jest tak, że tu tejsze dzieci nie znając nut, robią większe postępy wokalne niż ich rówieśnicy, którzy profesjonalnie uczą się śpiewu w szkołach - zauważa.

Po tych dwóch latach, widząc zainteresowanie śpiewem wśród dzieci, postanowiła sama założyć szkołę wokalną. Tak właśnie pięć lat temu powstała Zakopiańska Akademia Śpiewu. - Gdy wpadłam na ten pomysł, sama zastanawiałam się, czy jako artystka poradzę sobie z rolą przedsiębiorcy. Postawiłam na uczciwość zarówno jeśli chodzi o prowadzenie бизне-



Fot.: Maciej Jonek

Zakopiańska Akademia Śpiewu Pauliny Martini rozwija się znakomicie, obecnie ma już ponad 80 uczniów z całego Podhala.

su, jak i artystyczne aspekty prowadzenia szkoły, i udało się - tłumaczy Martini. Jak wspomina, założenie firmy wcale nie pociągnęło za sobą lawiny biurokracji. Nie było może tak łatwo, jak głosi urzędnika propaganda, nie udało się założyć firmy w jednym urzędowym okienku, ale formalności nie zajęły wiele czasu. Na początku pomógł też program pomocowy dla nowych przedsiębiorców, organizowany przez Tatrzańską Izbę Gospodarczą. Grant w wysokości 23 tys. złotych pozwolił na zakup fortepianu i innego sprzętu. - Warunkiem, aby tego grantu nie zwracać było prowadzenie działalności nieprzerwanie przez dwa lata. Gdy tymczasem zaraz na starcie dzia-

łania akademii okazało się, że jestem w ciąży - wspomina Paulina Martini. Rolę przedsiębiorcy i rodzica udało się jednak znakomicie połączyć.

Od pierwszych dni nie można było narzekać na brak uczniów chętnych do nauki. Początkowo było ich 20, teraz jest ponad 80. - Mam grafik wypełniony od rana do wieczora, zatrudniam teraz innych profesjonalnych nauczycieli, współpracuję z aktorami Teatru Witkacego. Teraz mogę powiedzieć, że nie potrzebuję nawet reklamy, tak wielu zgłasza się chętnych - przekonuje założycielka ZAŚ, która prowadzi zajęcia w czterech językach. Oprócz polskiego to rosyjski, angielski i włoski.

W ciągu pięciu lat akademii kilka razy zmieniała siedzibę. Początkowo były to należące do miasta „Szpulki”. Tam umowę rozwiązano po dwóch latach w bulwersujących okolicznościach. Mąż Pauliny Martini, Jakub Brzosko, w czasie protestu skrytykował pomysł organizacji Sylwestra Marzeń pod Wielką Krokwią. W odwecie władze rozwiązały z Pauliną Martini umowę wynajmu. - Można powiedzieć, że w okresie sylwestrowym zostałam z całym wyposażeniem i uczniami na śniegu. Na szczęście pomocną dłoń wyciągnął do nas ks. dziekan Bogusław Filipiak i udało mi się przenieść szkołę do budynku, w którym znajduje się stołówka Brata Alberta - wspomina szefowa ZAŚ.

Były też inne lokalizacje akademii, na przykład w lokalu na ul. Witkiewicza. Teraz szkoła znalazła wspaniałe miejsce przy samych Krupówkach, w budynku STRH. Są tu doskonałe warunki, jest cicho, można skupić się na nauce, a to samo centrum miasta. Akademia rozwija się znakomicie, na niedawnym koncercie związanym z jubileuszem 5-lecia szkoły w hotelu Mercure Kasprowy były tłumy. Trzy podopieczne szkoły dostały się na wyższe studia. Paulina Martini snuje już plany na przyszłość, chce sprowadzić na warsztaty mistrzów dubbingu. W jej działalności nie przeszkodził nawet covid, bo w czasie pandemii policja wydała pozwolenie na indywidualne lekcje. - Musiałam w tym czasie zawiesić tylko swoją karierę wokalną. Nie chciałam bowiem występować online, jak robiło to wielu innych. Nie czułam się w tym dobrze, zawsze powtarzam, że w życiu i w pracy najważniejsza jest uczciwość i na przykład tzw. śpiewania z dubbingu nie można nawet nazwać śpiewem - dodaje artystka i bizneswomen w jednym.

Liczba tygodnia

50

tys. euro - na tyle została ubezpieczona 55-milimetrowa figurka sprzed 15 tys. lat znaleziona w jaskini Obłazowej nad Przełomem Białki, która została wypożyczona na wystawę w Paryżu.

okiem reportera



Fot.: Paweł Pełka

Szarlotka ze schroniska w Dolinie Chochołowskiej w listopadowe krótkie dni smakuje najlepiej.

Nowa Biała

Wenus z Obłazowej poleciała do Paryża

Do stolicy Francji poleciała biznes klasą z ubezpieczeniem na 50 tys. euro.

Mowa o figurce sprzed 15 tys. lat, która została znaleziona przez archeologów w jaskini Obłazowej nad Przełomem Białki. Od 15 listopada będzie ją można oglądać w Musée de l'Homme w Paryżu. Jest jedynym artefaktem wypożyczonym z Polski na wystawę „Sztuka paleolitu”.

Mierząca 55 mm figurka jest własnością Instytutu Archeologii Uniwersytetu Jagiellońskiego. Została odkryta przez archeologów pod wodzą prof. Pawła Valde-Nowaka w 2016 r. i jest kolejną sensacją w świecie archeologicznym związaną z Obłazową. To w tej jaskini - jak już pisaliśmy - został znaleziony najstarszy na świecie bumerang z ciotu mamuta datowany na ponad 30 tys. lat, który służył najprawdopodobniej do jakiś rytuałów wykonywanych przez ówczesnego człowieka. Tu także archeolodzy natrafili na szczątki związane z neandertalczykami, których uważa się za pierwszych mieszkańców tego stanowiska sprzed

około 100 tys. lat temu. Znaleziono tu również najstarsze szczątki gatunku Homo sapiens z terenu Polski. Nic więc dziwnego, że jaskinia Obłazowa jest dziś uważana za jedno z najważniejszych stanowisk paleolitycznych w Polsce.

- To dla nas niebywałe, że poproszono nas o wypożyczenie Wenus z Obłazowej. To jedyny eksponat z Polski, który będzie można oglądać na wystawie „Sztuka paleolitu” w tak prestiżowym miejscu jak Muzeum Człowieka w Paryżu - podkreśla prof. Paweł Valde-Nowak, który od 1985 r. bada jaskinię nad Przełomem Białki. Udział w tej wystawie podkreśla znaczenie tego odkrycia dla świata archeologicznego.

Wenus z Obłazowej to kolejny dowód życia duchowego i sztuki człowieka paleolitu w tym miejscu. Mała figurka znaleziona w jaskini nad Przełomem Białki została wykonana z płaskiego kamyczka piaskowca przyniesionego z koryta rzeki Białki. Ma wyraźne ślady nacięć.

Można dostrzec na niej brzuch, co powoduje, że przypomina kobietę w ciąży. Ma też lekko zarysowane piersi i nieproporcjonalnie duże pośladki.

Archeolodzy na początku nie mieli pewności, czy to rzeczywiście figurka, czy uformowane w taki sposób narzędzie. Obróbka w obydwu przypadkach jest podobna, a ślady nacięć trudno zauważalne. Dopiero dokładne oględziny dały badaczom pewność, że to figurka kobiety, wykonana przez człowieka kultury magdaleńskiej, datowana na ok. 13 tys. lat p.n.e. Z tego samego okresu pochodzą inne artefakty znalezione w tym miejscu, m.in. kamienne narzędzia używane do skórowania, a także narzędzia wykonane z poroża renifera. Według naukowców znaleziska te sugerują, że jaskinia była użytkowana na co dzień i jako stała osada.

Znaleziona w Obłazowej figurka wpisuje się w serię innych postaci kobiecych z tego okresu, znalezionych w różnych miejscach Europy - na te-



Wykonana z kamyczka piaskowca figurka kobiety ma wyraźne ślady nacięć. Można dostrzec na niej brzuch, co powoduje, że przypomina kobietę w ciąży. Ma też lekko zarysowane piersi i nieproporcjonalnie duże pośladki. Podobnie jak inne figurki kultury magdaleńskiej pozbawiona jest głowy.

renie Niemiec, Francji, Szwajcarii czy Czech. Kultura magdaleńska to ta sama, która pozostawiła po sobie słynne rysunki naskalne w Lascaux we Francji czy w Altamirze w Hiszpanii. Była to kultura myśliwych wyspecjalizowanych w polowaniach na renifery, a także zbieraczy. - Ich malarstwo naskalne, a także charakterystyczne figurki kobiet świadczą o przejawie sztuki i życia duchowego - podkreśla prof. Paweł Valde-Nowak.

Czemu służyły takie figurki?

Czy zostały wykonane z potrzeb czysto artystycznych, czy były to rekwizyty szamańskie - dziś

trudno jednoznacznie odpowiedzieć. Jedną z hipotez dotyczących powodów, dla których takie figurki wykonywał ówczesny człowiek, przedstawił prof. Romuald Schild, archeolog z Warszawy. Twierdzi, że mogły być one rodzajem symbolicznej fotografii, którą myśliwi zabierali ze sobą na długie ekspedycje myśliwskie.

Za tym, że mógł być to rekwizyt szamański, przemawia fakt, że kulturę magdaleńską wyróżniała silna obrzędowość.

Wszystkie te figurki były do siebie podobne - nie miały głów i były bardzo schematyczne.

Wystawę w Paryżu będzie można oglądać od 15 listopada do maja przyszłego roku. Potem Wenus z Obłazowej wróci do sejfów Instytutu Archeologii w Krakowie.

Figurka Venus bardzo podniosła rangę Obłazowej. Mimo że jaskinia była badana przez archeologów przez tyle lat, może jeszcze przynieść niespodzianki. - To stanowisko można jeszcze dalej badać, ale może warto zastanowić się, czy nie zostawić czegoś do odkrycia potomnym - podkreśla prof. Paweł Valde-Nowak.

Beata Zalot

Nowy Targ

Przekupić raka

Oddział Chemioterapii miałby powstać w Podhalańskim Szpitalu Specjalistycznym, o ile znajdzie się 6 milionów złotych.

Oddział Chemioterapii ruszy w PSS na początku przyszłego roku. Jednak będzie działał w ograniczonym zakresie. Dyrekcja szpitala chciałaby rozwinąć ten bardzo potrzebny zakres leczenia. Dotąd bowiem pacjenci z Podhala wymagający leczenia onkologicznego byli kierowani do oddalonych placówek w Suchej Beskidzkiej, Nowym Sączu i Krakowie.

Wedle wstępnych przewidywań zagospodarowanie pomieszczeń zajmowanych dziś przez Powiatowy Urząd Pracy na potrzeby chemioterapii mogłoby kosztować około 6 milionów złotych. Marek Wierzbą, szef podhalańskiego Szpitala Specjalistycznego, wystąpił do władz powiatowych, a także do radnych o dofinansowanie inwestycji z budżetu powiatu.

- Te pieniądze powinny się znaleźć. Nie można oszczędzać

na zdrowiu mieszkańców - uważa radna Grażyna Tylka. Z kolei starosta Krzysztof Faber mówi wprost - jak na razie ogromnej kwoty w kasie powiatowej nie ma. Jeśli radni zdecydują, że mimo to należy dofinansować powstanie oddziału - powinni wskazać inwestycje, z których powiat miałby zrezygnować w przyszłym roku.

- Jestem za tym pomysłem, ale musimy zdać sobie sprawę, że nie dofinansujemy wielu innych rzeczy - podkreśla Krzysztof Faber. Dodaje przy tym, że jakiegokolwiek dyskusje o przekazaniu dofinansowania i tak będą możliwe dopiero w czerwcu przyszłego roku, kiedy będzie wiadomo, które z planowanych inwestycji rzeczywiście zostaną zrealizowane. - Uważam, że powiat nie powinien się w obecnej trudnej sytuacji zadłużać. Wzięcie kredytu nie wchodzi więc w grę - podkreśla Krzysztof Faber.

Sprawą dofinansowania chemioterapii ma się zająć w najbliższym czasie Komisja Zdrowia Rady Powiatu Nowotarskiego. **mk**

Dopłata węglowa

To nic, że spóźniłeś się z deklaracją

Dobra informacja dla tych, którym odmówiono wypłaty dodatku węglowego, bo spóźnili się z deklaracją CEEB.

Jest zmiana w ustawie, pozwalająca wypłacać dodatek węglowy także tym, którzy spóźnili się ze złożeniem na czas deklaracji do centralnej ewidencji emisyjności budynków (CEEb). Zgodnie z przepisami każdy miał na to czas do 11 sierpnia. W niektórych gminach odmówiono wypłaty dodatku tym osobom, które złożyły deklaracje po wyznaczonym terminie. Tylko w gminie Nowy

Targ było aż 500 takich rodzin.

Dodatek węglowy to jednorazowe świadczenie pieniężne w wysokości 3 tys. zł, mające zrehabilitować ogromny wzrost cen węgla i uchronić najbiedniejszych obywateli przed ubóstwem energetycznym. Został wprowadzony w sierpniu tego roku. W przepisach było jednak wiele nieścisłości. Zwracał uwagę na to m.in. Gminny Ośrodek Pomocy Społecznej w Nowym Targu, który o nieścisłościach tych napisał do Anny Moskwy, minister klimatu i środowiska. Wicewójt Marcin Kolasa rozmawiał na ten te-

mat także z ministrem Edwardem Siarką oraz Anną Paluch. Interweniowali w tej sprawie także inni samorządowcy m.in. z gminy Łąpsze Niżne.

Trzeciego listopada została znówelizowana ustawa o dodatku węglowym. Brak deklaracji w CEEb z informacją o korzystaniu z pieca węglowego nie jest już przeszkodą w otrzymaniu dodatku węglowego. Gmina może przyznać dodatek nawet osobom, które nie złożyły wniosku o jego wypłatę. Chodzi tu głównie o pomoc osobom starszym, samotnym, które nie radzą sobie z załatwianiem spraw w urzędach.

- Nowelizację ustawy przyjęliśmy z dużą ulgą - podkreśla Marcin Kolasa, wicewójt gminy Nowy Targ. - Dotychczasowe przepisy były niejednoznaczne i krzywdzące. Mieliliśmy z tego powodu wiele awantur w gminie, bo w mediach był inny przekaz, a rzeczywistość okazała się inna. Dotykało to często osoby starsze, dla których ta dopłata była bardzo ważna - tłumaczy.

Teraz pracownicy MOPS w gminie Nowy Targ telefonują do każdej osoby, która dostała odmowę, i informują, że może złożyć wniosek jeszcze raz.

Beata Zalot

Z giwerą na busa

Pasażerka sterroryzowała kierowcę przedmiotem podobnym do pistoletu.

Sceny niczym z filmu akcji rozegrały się w zeszłą sobotę na przystanku busów w Zubrzycy Dolnej. Incydent opisał nam mieszkańcy tej okolicy. Twierdzili, że na przystanek

busów przyszła kobieta, miała w ręku przedmiot przypominający pistolet. Nie chciała wpuścić kierowcy do pojazdu. Na miejsce dojechał patrol policji z Jabłonki. - Kobieta została zatrzymana i wypuszczona w ten sam dzień - relacjonuje nasz czy-

telnik, proszący o anonimowość.

Nowotarska policja potwierdza, że funkcjonariusze zostali wezwani do Zubrzycy Dolnej. Wedle mundurowych jednak interwencja nie miała aż tak dramatycznego przebiegu. - Kobieta miała przy sobie ręczny miotacz gazu (można go posiadać bez pozwolenia na broń - przyp. red.) w obudowie przypominającej

pistolet - relacjonuje podkom. Dorota Garbacz z nowotarskiej policji. Potwierdza też, że kobieta została zatrzymana, lecz szybko odzyskała wolność. - Kierowca busa nie zdecydował się na złożenie zawiadomienia w tej sprawie. Dlatego kobieta nie usłyszała żadnych zarzutów - dodaje rzecznik policji. **mk**



TESIN
MEDIC
CLINIC



Usuwamy
zaćmę na NFZ
+48 690 412 288
tesinmc.pl

**Od 6 lat operujemy
zaćmę w polskiej klinice
w Czeskim Cieszynie**

- Kwalifikacja i zabieg jednego dnia, wystarczy jeden telefon
- Krótkie, dogodne terminy, bez oczekiwania na zabieg
- Minimum formalności
- Ceny od 0 zł



Dzięki błyskawicznej akcji strażaków udało się uratować sąsiadujący ze spalonym warsztatem dom.

Płomienie na Cyrhli

Gdyby ten pożar wybuchł w środku nocy, mogłoby dojść do dużej tragedii.

Wsobotę po godz. 16 strażacy zostali zaalarmowani o pożarze na Cyrhli w Zakopanem. Płomienie zajęły warsztat sąsiadujący z dużym, drewnianym domem. Dzięki temu, że ogień pojawił się w ciągu dnia, pożar szybko zauważono. Strażackie jednost-

ki w kilka minut dotarły na miejsce. Dzięki błyskawicznej akcji gaśniczej udało się ochronić przed spaleniem cały drewniany dom. Nadpaleniu uległa tylko jego zewnętrzna ściana, płomienie na chwilę dostały się do pomieszczeń na piętrze. Spłonął natomiast warsztat. - Gdyby pożar wybuchł w środku nocy i został późno zauważony, mogłoby

dojść do tragedii. Wstępnie ustaliliśmy, że przyczyną wybuchu ognia było niewłaściwe użytkowanie elektrycznego ogrzewania - mówi kpt. Andrzej Król Łęgowski, rzecznik prasowy zakopiańskiej straży pożarnej. Na miejscu z ogniem walczyło 9 zastępów strażaków. Straty oszacowano na 40 tys. złotych.

Tekst i fot.: **Paweł Pełka**

Śpieszno im do grobów

Przekroczenie prędkości - główny grzech podhalańskich kierowców w okresie Wszystkich Świętych.

Nowotarska policja podsumowała doroczną akcję „Znicz”. Policjanci prowadzili wzmożone działania na drogach od piątku 28 października do środy 2 listopada. - W okresie Wszystkich Świętych policjanci ruchu drogowego wykryli ponad 300 wykroczeń, z czego aż 240 było przypadkami przekroczenia dozwolonej prędkości. 4 kierowców straciło prawo jazdy za przekroczenie dozwolonej prędkości o ponad 50 km/h w terenie zabudowanym - informuje podkom. Dorota Garbacz, rzecznik nowotarskiej policji.

Jeden bardzo młody kierow-

ca szczególnie naraził się policjantom i został bardzo surowo ukarany. Mężczyzna o niespełna dwuletnim stażu za kierownicą został już po raz trzeci ukarany mandatem. W dodatku wykroczenie, jakie popełnił, było szczególnie bulwersujące. Jadąc przez Orawkę, 28-latek w BMW rozpędził się do 145 km/h w terenie zabudowanym. - Za przekroczenie dozwolonej prędkości o 95 km/h został ukarany mandatem 2500 złotych i otrzymał 15 punktów karnych - uściśla rzecznik policji.

1,5 tys. złotych mandatu i 10 punktów to kara dla 20-latki, która w Nowym Targu jechała o 58 km/h za szybko. 22-latek, który gnał swym audi 111 km/h - „zainkasował” 2000 złotych mandatu i 14 punktów karnych. Kompletnym brakiem wyobraźni wykazał się 26-latek, który pędził ulicą Szaflarską z przed-

kością 137 km/h. - Kierowca po raz kolejny przekroczył dozwoloną prędkość i zgodnie z nowymi przepisami popełnił tzw. „recydywę”, za co został podwójnie ukarany. Zamiast 2500 otrzymał 5000 złotych mandatu karnego i 15 punktów karnych - informuje rzecznik policji. - Dodatkowo wszyscy kierowcy stracili prawo jazdy na najbliższe 3 miesiące - dodaje.

To jednak nie koniec ekscesów drogowych, wykrytych przez policję w ramach akcji „Znicz”. W niedzielę wieczorem w Nowym Targu 19-letni kierowca volkswagena o 38 km/h przekroczył dozwoloną prędkość. W trakcie kontroli okazało się, że to już trzecie wykroczenie 19-latka w jego bardzo krótkiej karierze kierowcy. Mężczyzna stracił prawo jazdy.

mk

Wycinają drzewa

W środę po godz. 7 rano na ul. Żeromskiego w Zakopanem zaczęła się wycinka drzew.

To są zdrowe, piękne drzewa. Nie rozumiem, dlaczego muszą je wycinać.

Nie da się tego jakoś zatrzymać? - pyta jeden z okolicznych mieszkańców. Na ul. Żeromskiego prowadzony jest od kil-

ku miesięcy remont. Będzie nowych chodników, jezdni i ścieżka dla rowerzystów. - Oczywiście, że remont był potrzebny, ale czy trzeba go robić kosztem drzew? - pyta mieszkani. Do tej pory w Zakopanem urzędnicy tłumaczyli takie wycinki faktem, że drzewa były chore i zagrażały przechodniom. Powoływali się na ekspertyzy wykonane specjalnym tomografem. Dodawali, że za te wycięte nasadzą nowe. Jak jest w tym przypadku? Pytania o wycinkę wysłaliśmy do zakopiańskiego urzędu miasta, czekamy na odpowiedź.

pp



Remont był potrzebny, ale czy musi się odbywać kosztem drzew - pytają mieszkańcy.

RANKING

Wciąż się dusimy

Nowy Targ i Rabka-Zdrój znów na czele miast z największym smogiem. Ale widać poprawę!

Najbardziej smogowe miejscowości w Polsce minionego roku? Liderem Nowa Ruda, tuż za nią uplasowały się małopolskie miejscowości: Nowy Targ i Sucha Beskidzka.

Jak podaje Polski Alarm Smogowy, na listę smogowych rekordzistów trafiły aż trzy uzdrowiska - Rabka-Zdrój, Szczawnog-Zdrój (województwo dolnośląskie) i Goczałkowice-Zdrój (województwo śląskie).

To kolejny coroczny ranking smogowych miejscowości opracowany przez PAS. Dane obejmują trzy kategorie: najwyższego stężenia pyłów PM10, najwyższego stężenia benzo[a]pirenu i liczby smogowych dni. Co ciekawe, na liście smogowych rekordzistów brakuje dużych miast. Przeważają małe i średnie miejscowości, jest również kilka wsi. Tymczasem jeszcze kilka lat temu do rankingu trafiał Kraków. Odkąd jednak w stolicy Małopolski wprowadzono zakaz spalania węgla i drewna, powietrze uległo znaczącej poprawie. Stężenia pyłów i rakotwórczego benzo[a]pirenu spadły aż o 45%.

Mimo że Nowy Targ jest wciąż w czołówce, możemy mieć powody do umiarkowane-

go optymizmu. - Cieszę się, że spadliśmy w rankingu - zauważa Magdalena Cygan z Nowotarskiego AS. - Widać efekty wymiany pieców, poprawiła się jakość powietrza, mamy wreszcie mniej dni smogowych. W końcu drgnął wskaźnik benzo[a]pirenu, który długo utrzymywał się na poziomie 18 jednostek, a teraz spadł do 13.

Także liczba dni smogowych w mieście w minionym roku spadła z 90 do 72, a stężenie pyłów PM10 z 42 na 38. Z kolei Rabka-Zdrój załapała się do rankingu na podstawie stężenia rakotwórczego benzo[a]pirenu. W tym przypadku jest 8 jednostek wobec 9 rok wcześniej. Pozostałe dwa parametry nie kwalifikowałyby uzdrowiska do umieszczenia go na liście najbardziej zanieczyszczonych miast.

- Trzeba jednak pamiętać, że ten ranking jest „kulawy”, bo obejmuje tylko te miasta, w których jest zainstalowana stacja monitoringu powietrza GIOŚ - podkreśla Grzegorz Watyha, burmistrz Nowego Targu. - Niestety, problem smogu wciąż jest i w jego rozwiązaniu nie pomaga to, co dzieje się na rynku energii. Na szczęście rośnie świadomość wśród mieszkańców. Codziennie podpisuję zgody na przyłącza do sieci gazowej czy podłączenie do miejskiej ciepłowni. Mam nadzieję, że nadal będzie

działać także program Czyste Powietrze. Jednak na zmianę jakości powietrza trzeba będzie czekać, tego nie da się zrobić z roku na rok - dodaje.

Jak wynika z danych opublikowanych przez PAS, we wszystkich miejscowościach w rankingu powietrze nie nadawało się do oddychania przez dwa do trzech miesięcy w roku! Jeśli chodzi o średnioroczne stężenia rakotwórczego benzo[a]pirenu, to we wszystkich miejscowościach utrzymywały się na poziomie 700-1500% dopuszczalnej normy!

- Opublikowany przez nas ranking pokazuje Polskę w pigułce. Zanieczyszczenie powietrza mamy zarówno w większych miastach (Zabrze, Rybnik), średniej wielkości (Nowa Ruda, Nowy Targ) i wreszcie wsiach: Zabierzów czy Godów, w którym mieszka zaledwie 1900 osób - mówi Piotr Siergiej, rzecznik Polskiego Alarmu Smogowego. - To znamienne, że mała wieś Godów jest na 10. miejscu w Polsce, jeśli chodzi o liczbę dni smogowych w roku - dodaje Siergiej. - Bardzo przykrym spostrzeżeniem jest obecność aż trzech miejscowości uzdrowiskowych w rankingu smogowych rekordzistów. Rabka-Zdrój to aż 800% normy rakotwórczego benzo[a]pirenu.

fig



Tak dziś wygląda budowa węzła Nowy Targ - Południe.

Rośnie nowa zakopianka

Węzeł Nowy Targ Południe - to tu kończyć się będzie zakopianka w swym nowym przebiegu.

Dalej, do samego Zakopanego, trzeba będzie zjechać na starą, wąską drogę jednojezdniową i dotrzeć nią w korkach pod Tatry. Niestety, tam nie było zgody na nową drogę.

Tymczasem wiemy, że planowane na koniec przyszłego roku zakończenie ostatniego odcinka nowej zakopianki przesu-

nie się o pół roku. Choć pierwotnie drogowcy mieli zejść z placu budowy przed końcem przyszłego roku, to jednak droga ma być przejezdna dopiero czerwca 2024 roku. Do opóźnień w oddawaniu kolejnych odcinków dróg już zdążyliśmy się przyzwyczaić. Wystarczy wspomnieć drażnienie tunelu pod Małym Luboniem. Zgodnie z ministerialnymi obietnicami mieliśmy pojechać nim już na sylwestra - tego zeszłorocznego. Drogowcy przekonują, że tunel ma być przejezdny jeszcze w listopadzie tego roku.

Mimo wszystko widać, że prace na odcinku z Rdzaw-

ki do Nowego Targu postępują w szybkim tempie. Nowy odcinek liczy nieco ponad 16 km długości. Droga przebiega w nowym śladzie. Powstają tu 4 bezkolizyjne węzły drogowe, 22 obiekty inżynierskie - mosty, wiadukty czy estakady. Przebudowane są drogi lokalne, dojazdowe i poprzeczne, umożliwiające połączenie z istniejącą siecią dróg.

W efekcie Kraków z Nowym Targiem połączone będą na całym przebiegu drogą dwujezdniową. Ma to skrócić czas przejazdu, a przy okazji znacznie poprawić bezpieczeństwo ruchu.

Tekst i fot.: Józef Figura

DLACZEGO NOWOTWORY

LUBIĄ

PALACZY?

Palenie to jedna z najczęstszych przyczyn zapadania na choroby nowotworowe, szczególnie na raka płuca. Nikotyna osłabia płuca, nerki i inne organy wewnętrzne. Dotyczy to także papierosów elektronicznych, które zawierają nikotynę. Rzucenie palenia nie tylko zmniejsza ryzyko zachorowania na nowotwór, ale i poprawia jakość życia. Pomoże w tym poradnia dla palaczy [jakrzucicpalenie.pl](#).

PALENIE TO WCIĄŻ PROBLEM

Mimo powszechnej wiedzy o szkodliwości nikotyny w Polsce nadal pali 26 proc. dorosłych (ponad 30 proc. mężczyzn i prawie 22 proc. kobiet). To więcej niż na świecie, gdzie tytoniu używa ponad 22 proc. dorosłych, czyli ponad 1,3 mld ludzi. Najwięcej palących mieszka na południu Europy: w Bułgarii, Grecji i Serbii.

Przekonał się o tym Aleksander (37 l.) ze Zgorzelca, który jeździł TIR-em do Grecji.

— W oczekiwaniu na załadunek sporo czasu spędzałem z pracownikami ateńskiego centrum logistycznego. Zaprzyjaźniłem się z rówieśnikiem, Aleksandrosiem: lubiliśmy porozmawiać przy papierosach i kawie, na które Grecy zawsze znajdą czas. Moi przodkowie pochodzili z Grecji, więc pamiętałem parę greckich wyrażen. Aleksandros uczył mnie greckiego, a lekcjom towarzyszyły obłoki dymu. W Grecji wypalałem dwie paczki dziennie, które w Polsce wystarczały na miesiąc. Podczas pandemii nie jeździłem na południe, a po powrocie do Aten nie spotkałem mojego imiennika. Dowiedziałem się, że zmarł na raka płuca i że zostawił żonę i dwoje dzieci.

Wtedy odstawiłem papierosy na dobre. Poczułem się lepiej psychicznie i fizycznie: dało się oddychać, a po 2-3 dniach wróciło poczucie wchu i smaku. Za parę tygodni koledzy namówili mnie na grę w koszykówkę i już nie dostawałem zadyszki. Od lekarza usłyszałem, że rak po rzuceniu papierosów zmniejsza się ryzyko choroby niedokrwiennej serca, za pięć lat — ryzyko udaru, a po 10 latach raczej nie pojawi się rak płuca.

PALENIE TYTONIU ZABIAJA

Palenie tytoniu powoduje co czwartą śmierć na raka w skali globu. Szczególne zagrożenie stanowi rak płuca: palacze chorują na raka płuca 22 razy częściej niż niepalący. Tytoń powoduje dwa z trzech przypadków śmiertelnych tej choroby.

Według Światowej Organizacji Zdrowia (WHO) połowa palaczy traci zdrowie lub zapada na przewlekłe choroby. Rocznie od dymu tytoniowego umiera ponad 8 mln ludzi, z czego 7 mln to aktywni użytkownicy, a 1,2 mln ofiar jedynie styka się z dymem tytoniowym.

Tytoń wywołuje ponad 20 typów raka, w tym raka jamy ustnej, gardła, krtani i przełyku. Palacze są bardziej zagrożeni rakiem zatok, nerek, wątroby, żołądka, macicy i dolnych dróg moczowych (w tym pęcherza). Badania wskazują związek między paleniem a rakiem piersi, zwłaszcza wśród kobiet, które wpadły w nałóg przed pierwszą ciążą.

NIE TYLKO RAK

Statystycznie co piąty palacz powinien się spodziewać przewlekłej obturacyjnej choroby płuc (POCHP), czyli zwężenia dróg oddechowych, co utrudnia przepływ powietrza przez płuca. Ta przypadłość zagraża osobom, które zaczęły palić w młodości, bo dym tytoniowy hamuje rozwój płuc i układu oddechowego.

Tytoń wywołuje również gruźlicę i cukrzycę typu 2. Palenie powoduje demencję, w tym chorobę Alzheimer. Co siódmy przypadek tej choroby lekarze uznają za efekt palenia.

Palaczki częściej doświadczają bolesnych miesiączek i gorzej znoszą menopauzę, która jest u nich o 1-4 lata wcześniejsza niż u kobiet niepalących.

Używanie tytoniu w każdej postaci jest równie szkodliwe, jak palenie papierosów. Dotyczy to fajek, fajek wodnych, zażywania tabaki, zucia tytoniu i papierosów elektronicznych. Nikotyna w popularnych e-papierosach łatwiej się przyswaja, czyli sprzyja uzależnieniu, a przy tym może wywoływać raka ust, utratę zębów, ich żółknięcie i choroby dziąseł.



JAK RZUCIĆ PALENIE?

Przy rzucaniu palenia trudno się tłumaczyć niewiedzą o szkodliwości tytoniu albo brakiem odpowiedniej pomocy medycznej i psychologicznej. Warto skorzystać z praktycznych porad dla wychodzących z nałogu, dotyczących zachowania wśród palaczy, unikania miejsc, gdzie można ich spotkać, stosowania zdrowych alternatyw dla papierosów, które pomagają przezwyciężyć głód nikotynowy (np. warzywny i owocowy przekąski). Więcej informacji na stronie [jakrzucicpalenie.pl](#) albo w Telefonicznej Poradni Pomocy Palącym 801 108 108.

Chcesz wiedzieć więcej, szukasz informacji na temat bezpłatnych badań, wejdź na www.planujedlugiezycie.pl lub zadzwoń na bezpłatną infolinię 800 190 590. Infolinia jest czynna 24 godziny na dobę, 7 dni w tygodniu.



Kampania społeczna „Planuj długie życie” realizowana w ramach Narodowej Strategii Onkologicznej na lata 2020-2030, finansowana ze środków Ministra Zdrowia.

FASHION STREET
KRUPÓWKI

29

NOC
ZAKUPÓW

Fashion Street, Krupówki 29

18 listopada 2022
do 22:00

Shop Online

www.fashionstreet.pl*Zniżki nawet do 70%*

Promocje nie łączą się

CH
CAROLINA HERRERAB
BOGNERPG
PURIFICACION GARCIA

SWAROVSKI

GT
GÓRALSKA TRADYCJA
RESTAURACJA I CLUBINGTRATTORIA
Parmigiano
Pizza • Pasta • WineEST. 1830
WOOLRICHGAS
BIJOUX

ROSSIGNOL

QTLW
ROBERT KUPISZPOLO
RALPH LAUREN

BOSS

LA MARTINA

MOUNTAIN
EXPEDITIONAERONAUTICA
MILITARESPORTALM
KITZBUHELEA7
EMPORIO ARMANI

TOUS

KLEDER
GLOBAL

veipa.pl

Pepé Jeans

PITTI BIMBO

(Nie) Jasny Pałac

Lista zabytkowych obiektów w Zakopanem powiększy się o dawny dom wczasowy przy ulicy Tetmajera 24 - są problemy z szeroko zakrojonym remontem.

Zaczęła się nasza przygoda ze służbami konserwatorskimi, która wygląda niezbyt optymistycznie. Do zarządu powiatu wpłynął wniosek o wpis do rejestru zabytków budynku dawnego pensjonatu Jasny Pałac przy ul. Tetmajera 24 - Piotr Bąk, starosta tatrzański, w trakcie zeszłotygodniowej sesji rady powiatu poinformował radnych o kłopotach z planowanym remontem i przebudową budynku. Przypomnijmy, że kilka miesięcy temu radni powiatowi zdecydowali, by na 30 lat przekazać Jasny Pałac i Wantę w dzierżawę Polskim Kolejom Linowym. Wanta ma zostać wyburzona, w jej miejsce powstanie większy, nowoczesny obiekt. A w Jasnym Pałacu zaplanowano gruntowny remont, by dostosować wiekowe wnętrza do współczesnych standardów hotelarskich.

Firma (wskazana przez służby konserwatorskie), która rozpoczęła prace przygotowawcze do projektu przebudowy i modernizacji Jasnego Pałacu, uzyskała najpierw pozytywną opinię konserwatora. - Jednak po dwóch tygodniach służby zmieniły zdanie i wydały negatywną opinię - przypomina Piotr Bąk.

- Byliśmy przesłuchiwać przez wojewódzką radę ochrony zabytków co do zamiarów modernizacyjnych. W efekcie mamy wniosek o wpis do rejestru zabytków. Wysoka rada będzie miała ten prestiż, że kolejny obiekt zabytkowy będzie w zasobach powiatu tatrzańskiego. Inwestor zamierza tym problemom sprostać.

Przewodniczący rady powiatu Edward Tybor pytał, kto wnosił o wpisanie Jasnego Pałacu do rejestru zabytków? Starosta przypomniał przebieg procedury. PKL w oparciu o uchwałę rady i zgodnie z zawartą z Zarządem Powiatu Tatrzańskiego umową przedłożyły dokumentację planowanego remontu służbom konserwatorskim. Dokumentacja sporządzona była zgodnie z miejscowym planem zagospodarowania przestrzennego, bez zmiany wyglądu zewnętrznego i kubatury budynku. - Chodzi jedynie o dostosowanie wnętrza budynku do potrzeb współczesnego hotelarstwa. To są kwestie klatek schodowych, bezpieczeństwa na schodach, różnic poziomów, sprawa dostępu dla niepełnosprawnych, wymogi przeciwpożarowe i również wymogi konstrukcyjne - wyliczał Piotr Bąk. Dodał, że budowa obiektu przed stu laty opierała się na

innych normach budowlanych. - Właśnie konstrukcje są wartości dla służb konserwatora - dodał Piotr Bąk. - Najpierw projekt uzyskał akceptację, potem służby złożyły wniosek o wpis do rejestru zabytków.

Teraz piłka po stronie władz powiatu. Zarząd musi podjąć decyzję, czy odwołać się od wpisu do rejestru zabytków, czy go zaakceptować. Akceptacja umożliwi dalsze prowadzenie prac budowlanych. Tyle że już pod ścisłym nadzorem konserwatora, jako remont konserwatorski obiektu zabytkowego.

- Albo będziemy się odwoływać od tego wpisu. Prawo stanowi wyraźnie, że nie dopuszcza się żadnych prac budowlanych w trakcie procedury wpisu obiektu do rejestru zabytków. Możemy projektować, ale trzeba czekać na rozstrzygnięcie w postępowaniu administracyjnym, które może trwać trzy lata - uprzedzał o zagrożeniu przestojem Piotr Bąk. Podkreślił przy tym, że wiele zależy od inwestora, który już płaci do kasy starostwa czynsz dzierżawny. Radny Paweł Para pytał, czy jest ryzyko, że inwestor wycofa się z dzierżawy. - Jeśli będzie to obiekt zabytkowy, to podejrzewam, że znacznie ograniczy to możliwości działania - zastanawiał się rad-



Jasny Pałac po wpisaniu do rejestru zabytków remontowany będzie pod ścisłym nadzorem konserwatora

ny w trakcie dyskusji nad informacją o planowanym wpisie do rejestru Jasnego Pałacu.

Piotr Bąk zapewnił, że na razie nic nie wskazuje na to, żeby inwestor miał się wycofać. Działalność gospodarczą można prowadzić w obiektach zabytkowych. Tym bardziej że działalność konserwatorska brana jest raczej za dobrą monetę. - Przecież całe centrum Krakowa jest zabytkowe, a są tam hotele, sklepy i inne rodzaje działalności. To pewien prestiż mieszkać w hotelu, który jest zabytkiem. Na razie nie było żadnych sygnałów, jest pozytywne podejście - podkreślił starosta.

Wiceprzewodniczący rady Józef Szwab zaproponował, by zarząd nie podejmował walki z konserwatorskim wpisem do

rejestru zabytków. Dał przykład działań, jakie prowadziło w tym zakresie zakopiańskie „Społem”, gdy wpisywano do rejestru Bar FIS. - To strata czasu. Przeszliśmy całą drogę odwoławczą i to bez skutku. Dziś FIS jest zabytkiem, tak że zapraszam do zabytkowego lokalu gastronomicznego - z uśmiechem dodał Józef Szwab.

Starosta przypomniał, że Jasny Pałac był wcześniej w gminnej ewidencji zabytków. - Był tylko sam wpis, bez definicji, co podlega ochronie. Pan Bóg jest w szczególności zawsze. Oprócz tego, że jest wpis do rejestru, decyzja administracyjna powinna jednoznacznie określać, co jest szczególnie chronione. Wtedy moglibyśmy się odnieść, jak to się ma do naszych planów mo-

dernizacyjnych - podsumował dyskusję Piotr Bąk.

W lipcu pisaliśmy o przekazaniu w dzierżawę na 30 lat Polskim Kolejom Linowym dwóch obiektów hotelowych, które są własnością powiatu, a zarządzają nimi Tatrzańska Agencja Rozwoju, Promocji i Kultury. Jak podkreśliła Helena Buńda, dyrektor TARPik, domy wczasowe Wanta i Jasny Pałac wymagają pilnego i gruntownego remontu. A agencja nie ma możliwości formalnoprawnych do przeprowadzenia prac remontowo-budowlanych. Koszt remontu Jasnego Pałacu oszacowano na 15, a przebudowy i modernizacji Wanty na ok. 30 milionów złotych.

Tekst i fot.:
Rafał Gratkowski

— REKLAMA —



Tym razem na Pęksowym Brzyzku pojawiło się również wielu najmłodszych muzykantów.

Górska nuta nigdy nie zaginie

Jak co roku góralscy muzykanci spotkali się na Starym Cmentarzu w Zakopanem, aby wspominać tych, którzy już z nimi nie zagrają.

Muzykanckie Zadzuszki zaczęły się w niedzielę uroczystą Mszą Świętą odprawioną w Starym Kościółku. Po nim muzykanci - od tych najmłodszych do najstarszych - przeszli na Stary Cmentarz na Pęk-

sowym Brzyzku. Spoczywa tam wielu zasłużonych góralskich muzykantów z Janem Krzeptowskim Sabałą i Bartusiem Obrochtą na czele. Zebrani złożyli wieńce przed tablicą na cmentarzu.

- Zawsze tu Polska miała w nas oparcie. Niech te zapalo-

ne znicze będą żywym płomieniem, który świadczy o tym, że pamiętamy o tych, którzy bili się o wolną Polskę i dzięki którym możemy w wolnej Polsce żyć - mówił, zapalając znicze, Marcin Zubek, prezes zakopiańskiego oddziału Związku Podhalań. - Cieszę się, że jest dużo młodych muzykantów. To świadczy o tym, że ta nasza góralska nuta nigdy nie zaginie. **pp**

Fot.: Maciej Jonek

Inni przeszli obojętnie

Policjanci z Zakopanego znaleźli się w odpowiednim miejscu i czasie. Uratowali życie mężczyzny, który zasnął w Nowym Targu.

Policjanci z Zakopanego pracowali w pobliżu nowotarskiego szpitala. Przejeżdżając koło jednego z parkingów, zauważyli leżącego obok samochodu mężczyznę. - Okoliczności wskazywały, że mogło stać się coś niedobrego. Policjanci natychmiast ruszyli na pomoc. Udrożnili drogi oddechowe, a następnie przystąpili do resuscytacji. Gdy chory zaczął reagować i nawiązał kontakt z policjantami, ułożyli go w bezpiecznej pozycji i okryli folią termiczną - relacjonuje Roman Wieczorek, rzecznik prasowy zakopiańskiej policji.

Po chwili na miejsce dotarła karetka pogotowia, która zabrała chorego do pobliskiego szpitala. Tym razem pomoc przyszła na czas, lecz zanim policjanci zauważyli leżącego pod samochodem mężczyznę, przeszło koło niego parę osób, które niestety nie zareagowały w żaden sposób. - Nie lekceważmy takich sytuacji, jeżeli nie czujecie się państwo na siłach, aby osobiście pomóc choremu, nie zwlekajcie z wezwaniem pomocy. Na terenie całego kraju można dzwonić na numer alarmowy 112! - dodaje rzecznik zakopiańskiej policji. **pp**

sieć obywatelska
WATCHDOG^

- ➔ Przyglądasz się pracy lokalnych władz?
- ➔ Zabierasz głos w sprawach publicznych?
- ➔ Działasz na rzecz zmiany w przypadku zdiagnozowania problemów?

Zgłoś się do bezpłatnej
Szkoły Inicjatyw Strażniczych.

Nauczmy Cię, jak działać skuteczniej!

Szczegółowe informacje znajdziesz na
www.siecobywatelska.pl/sis22

Materiał promocyjny został sfinansowany ze środków finansowych pochodzących z 1% podatku dochodowego od osób fizycznych.

loeland
Liechtenstein
Norway

**Active
citizens fund**

Szkoła Inicjatyw Strażniczych organizowana jest w ramach projektu "Szkoła Inicjatyw Strażniczych - 2 regiony". Projekt finansowany przez Islandię, Liechtenstein i Norwegię z Funduszy EOG w ramach Programu Aktywni Obywatele - Fundusz Regionalny.

■ ZAKOPANE 34-500
ul. Zwierzyniecka 14,
tel. 18 20 00000, 18 20 13000,
fax: 18 20 000 01
mail: tp@24tp.pl

ODDZIAŁY:

■ NOWY TARG, ul. Rynek 11
tel. 18 26 699 34
■ CHICAGO, 6500 S. Archer Ave.
Chicago ILL 60638,
tel. 1 773 458 3934

REDAKTOR NACZELNY

Paweł Pełka p.pełka@24tp.pl

SEKRETARZ REDAKCJI

Beata Zalot b.zalot@24tp.pl

DYREKTOR ARTYSTYCZNY

Andrzej Jurecki aloszajurecki@gmail.com

DZIENNIKARZE

Jolanta Flach j.flach@24tp.pl
Jurek Jurecki j.jurecki@24tp.pl
Józef Figura (Nowy Targ, powiat suski) j.figura@24tp.pl
Marek Kalinowski (Rabka, Orawa) m.kalinowski@24tp.pl
Rafał Gratkowski (Zakopane) r.gratkowski@24tp.pl

KULTURA, PUBLICYSTYKA

Beata Zalot b.zalot@24tp.pl

GÓRY

Apoloniusz Rajwa gory@24tp.pl
Łukasz Kosut

SPORT

Paweł Pełka p.pełka@24tp.pl

ROZMAITOŚCI

Agnieszka Nowelli a.nowelli@24tp.pl

FOTO

Maciej Jonek
Bartek Jurecki
Zofia Sz wajnos

DZIAŁ GRAFICZNY

Zofia Sz wajnos
Andrzej Larkowski

KOREKTA

Małgorzata Rybak
Mirosława Borowicz

BIURA REKLAM I OGŁOSZEŃ

Zakopane
● ul. Krupówki 54, tel. 18 20 130 23
ogloszenia@24tp.pl
● ul. Zwierzyniecka 14
tel. 18 20 130 00, fax 18 20 000 01
sekretariat@24tp.pl

Nowy Targ

Rynek 11, tel. 18 26 699 34,
nowytarg@24tp.pl

Czarny Dunajec

Rynek 7, tel. 18 26 57 204

SPECJALIŚCI DS. MARKETINGU

Katarzyna Starczowska
k.starczowska@24tp.pl tel. 508 380 383
Magdalena Lipkowska
magdalena@24tp.pl tel. 608 377 217

SEKRETARIAT

Beata Momot (Zakopane)
sekretariat@24tp.pl

WYDAWCA

Zakopiańskie
Towarzystwo Gospodarcze Sp. z o.o.

DRUK

Polska Press Sp. z o.o. Drukarnia w Sosnowcu
ul. Baczyńskiego 25a, 41-203 Sosnowiec-Milowice

Wydanie internetowe:

www.24tp.pl



Materiały do informatora kulturalnego można wysłać
pod adres: a.nowelli@24tp.pl
Zdjęcia noworodków: dzieci@24tp.pl
Redakcja nie zwraca materiałów niezamówionych.

Telefon interwencyjny
18 2000000
606 402 247

PRENUMERATA

krajowa	kwartalna	90 zł
	półroczna	160 zł
	roczna	270 zł
zagraniczna	kwartalna	170 zł
(Europa)	półroczna	340 zł
	roczna	670 zł

WPŁATY NA KONTO

PKO BP ZAKOPANE
33 1020 3466 0000 9502 0033 4839

Prenumerata realizowana
przez RUCH S.A.

Zamówienia na prenumeratę w wersji papierowej i w e-wydania można składać bezpośrednio na stronie www.prenumerata.ruch.com.pl. Eventualne pytania prosimy kierować na adres e-mail: prenumerata@ruch.com.pl lub kontaktując się z Telefonicznym Biurem Obsługi Klienta pod numerem: 801 800 803 lub 22 717 59 59 – czynne w godzinach 7.00 – 18.00. Koszt połączenia wg taryfy operatora.



Ząb

Samo błoto

Mieszkańcy Zębu wołają o remont drogi. Jest szansa, że roboty rozpoczną się na wiosnę.

O fatalnym stanie drogi Pod Browary poinformowała nas jedna z mieszkanki. Góralka wyjaśnia, że drogą tą wielu ludzi dojeżdża do kościoła, a szczególnie do cmentarza. Bo w listopadzie dojazd do cmentarza od strony kościoła jest zawsze zatłoczony, a drogą Pod Browary łatwiej dostać się do tutejszej nekropolii. Tyle że po opadach deszczu droga jest w fatalnym stanie. - Ta droga jest naprawiana dwa razy w roku przez mieszkańców, którzy przy niej mieszkają. Ale tylko na krótkim odcinku. Pozostała część drogi jest w opłakanym stanie. Samo błoto. Mieszkańcy chcą, aby ta droga była naprawiona - alarmuje nasza czytelniczka. Dodaje, że sprawę poruszano na kilku zebraniach sołeckich, zgłaszano fatalny stan drogi do gminy i do sołtysa. Rok temu na miejscu zjawiała się nawet komisja. Drogę pomierzyli i na tym się skończyło. - Miało się odbyć spotkanie z panią wójt w gminie, był ustalony termin. Mieszkańcy przyszli, ale pani wójt się nie pojawiła - dodaje nasza czytelniczka. Przypomina, że problemem jest to, do kogo droga należy. - Kiedyś miała ją przejąć gmina, ale dokładnej odpowiedzi na pytanie do kogo w tym momencie droga należy, nie dostaliśmy.

Poprosiliśmy o wyjaśnienia w urzędzie gminy. Jan Majerczyk, kierownik Referatu Gospodarki Przestrzennej Urzędu Gminy Poronin, zapewnia, że droga Pod Browary w Zębie, podobnie jak

i sąsiednia droga Na Pustki - zostaną w przyszłym roku objęte generalnym remontem.

Droga Na Pustki łączy sołectwa Ząb i Bustryk. W jej sąsiedztwie powstanie plac zabaw dla dzieci. - Planujemy wykonać około 600 metrów bieżących nowej nawierzchni asfaltowej, natomiast w zakresie remontu drogi Pod Browary wykonany zostanie odcinek nowej nawierzchni asfaltowej na długości ok. 300 metrów bieżących - podlicza przyszłoroczne plany remontowe Jan Majerczyk. Przypomina, że w minionych latach na bieżące utrzymanie tej drogi szły pieniądze zarówno z budżetu gminy Poronin, jak i sołectwa Ząb.



Droga Pod Browary w Zębie - senny koszmar kierowcy.

A o poprawę stanu nawierzchni tej drogi dbali też sami mieszkańcy. I uczestniczyli w kosztach jej utrzymania. Kierownik referatu dodaje, że podczas ostatniego zebrania sołeckiego w Zębie wyjaśniano już przyczyny fatalnego stanu drogi. - W ostatnim czasie droga ta jest mocno eksploatowana przez gospodarstwo rolne ze stadniną koni, które tam powstało, oraz przez właścicieli gruntów, prowadzących zwózkę drewna z pobliskiego lasu - podkreśla Jan Majerczyk. To jednak nie zmienia faktu, że gmina powinna zadbać o lepszy dojazd do domów przy drodze Pod Browary.

rav



Barwny, roztańczony korowód młodych ludzi na Krupówkach w proteście przeciwko wojnie - to uczestnicy kolejnego projektu realizowanego w ramach Erasmusa w Poroninie i Zakopanem.

Wybierz miłość

Make love not war - pod antywojennymi hasłami barwny korowód młodzieży przemaszerał Krupówkami.

Młodzi Czesi, Słowacy, Litwini, Turcy, Hiszpanie i Polacy w barwnych, hippisowskich strojach przeszli we wtorek Krupówkami, by pod oczkiem wodnym manifestować przeciwko wojnie. Były kolorowe kreacje, antywojenne hasła na transparentach, muzyka i tańce. Przechodnie częstowani byli pomarańczami.

- W tych niepewnych czasach dzielimy się doświadczeniami, jak radzić sobie ze stresem - mówi Beata Kowal z organizacji SMArt - Stowarzyszenia Młodych Artystów z Wieliczki, opiekunka kolejnego projektu Erasmusa, realizowanego w Poroninie i Zakopanem. Przypomina, że młodzi szczególnie narażeni są na stres. Ten związany z sytuacją polityczną, ekologią i ociepleniem klimatu, a także ze względu na sytuację zdrowotną i ekonomiczną, która dotyka każdego z nas.

- Próbowaliśmy razem znaleźć odpowiedź, jak uporać się z problemami związanymi z przemocą, fake newsami, czyli brakiem solidnych i godnych zaufania wiadomości. Jak radzić sobie w sytuacjach zagrożenia?

Młodzież uczestnicząca w projekcie uczy się, co zrobić

w trudnych sytuacjach, gdy nie ma prądu, gdy zabraknie wody, gdy znajdują się w obcym środowisku, zagrożeni pandemią. Jak nawiązywać nowe kontakty, jak radzić sobie z zagrożeniami płynącymi z sieci typu pornografia, hejt, hazard. Stowarzyszenie od kilku lat realizuje na Podhalu międzynarodowe projekty Erasmusa. Tym razem skupia się na proekologicznych i pacyfistycznych działaniach, które są szansą na rozwój społeczeństw i niosą ratunek całej planecie.

- Poznajemy sposoby produkcji i nieograniczone możliwości związane z ekobudownictwem - mówi Beata Kowal. - Ekspertem jest organizacja z Czech. Słowacy dzielą się doświadczeniami w prowadzeniu organicznych ekofarm i przetwarzaniu owoców i warzyw na małą skalę. Hiszpanie, Turcy i Litwini opowiadają o postępach związanych z odnawialnymi źródłami energii w ich krajach, ze zdrową żywnością i ekonomicznym budownictwem. Wspólnie stworzymy grupy wsparcia i będziemy dzielić się doświadczeniami i nowinkami związanymi z ekoinnowacjami.

Po zakończeniu wymiany młodzież będzie kontynuować swe kontakty w grupach i aktywnie poszukiwać możliwości wsparcia i finansowania nowych przedsięwzięć czy firm jednoosobowych.

Tekst i fot.:
Rafał Gratkowski

Miliony pomocy

Ponad dziesięć milionów złotych wydał powiat tatrzański na pomoc uchodźcom z Ukrainy.

To pieniądze wypłacone przede wszystkim pensjonatom i hotelom, w których schronienie znalazły uciekinierki wraz z dziećmi. Wśród uchodźców przeważają bowiem kobiety.

Krótkie podsumowanie

REKLAMA

wydatków związanych z pomocą dla uchodźców przybywających do Zakopanego z objętej wojną Ukrainy przedstawił podczas ostatniej sesji rady powiatu Piotr Bąk, starosta tatrzański. - W związku z prowadzonymi działaniami wojennymi na terenie Ukrainy po-

wiat realizuje w dalszym ciągu szereg przedsięwzięć na rzecz uchodźców - mówi starosta Piotr Bąk. - W tym są zadania związane z zakwaterowaniem i relokacją. W powiatowej bazie zakwaterowania funkcjonuje obecnie 30 obiektów. Środki wypłacone do 31 października wynoszą

10 milionów 109 tys. 893 złote.

O fundusz pomocy i jego zasilanie pytał Edward Tybor, przewodniczący rady powiatu tatrzańskiego. - Fundusz zasilany jest na bieżąco z budżetu wojewody - wyjaśnia Zofia Garbulińska, skarbnik powiatu. - W miesiącach letnich otrzymywaliśmy

wpłaty raz w miesiącu, a w październiku były dwie transze. Tak jak to przedstawił pan starosta, kwoty przekroczyły już 10 milionów złotych.

Skarbnik powiatu tatrzańskiego przypomniała, że obecnie miesięczne kwoty utrzymania uchodźców w obiektach z listy powiatowej wynoszą od 300 do 500 tysięcy złotych.

rav

RADIO TAXI
ZAKOPANE
191-92
1820-1111

TYGODNIK Podhalański

OGŁOSZENIA DROBNE I REKLAMY

do Tygodnika Podhalańskiego w Czarnym Dunajcu przyjmuje codziennie

KANTOR „U BOBKA”
Usługi turystyczne
Czarny Dunajec, Rynek 7

WWW.EUROZAKOPANE.EU

RADIO TAXI EURO

24h **196 88** 18 2000 688 +48 602 822 666

TAXI: 4,6,8 - OSOBOWE / BUSY I AUTOBUSY

Oferujemy transport na granicę z Ukrainą i z powrotem

Oszczędzanie przez wyłączenie

Gdzie by tu zgasić światło? - zastanawiają się radni, proponując burmistrzowi oszczędności.

W duchu pozytywnej propozycji, mającej przynieść realne oszczędności i dać przykład mieszkańcom, radny Szymon Fatla wskazuje miejsca, gdzie oszczędności nie będą miały negatywnego wpływu na bezpieczeństwo i komfort mieszkańców. Ciemności miałyby objąć więc dekoracje miejskich kładek, podświetlenia elewacji urzędu, ratusza czy basenu. Nowy Targ miałby też zrezygnować z wywieszania na latarniach świątecznych ozdób.

Odpowiadając na tę interpellację, burmistrz Grzegorz Watycha przekonuje, że miasto od lat wprowadza oszczędności, choćby stopniowo wymieniając oprawy na energooszczędne led. Ma to swoje plusy, ale też zasadniczy minus, jeśli chodzi o oszczędzanie. Budowane kilka lat temu sieci zasilające oświetlenie nie pozwalają bowiem na swobodne ustawianie, kiedy światło można zgasić, czy też wytypowanie, które punkty można wyłączyć. Wygaszane mogą być je-



Iluminacja nowotarskiego ratusza powinna zgasnąć?

dynie całe obwody. Jednak burmistrz zaznacza, że uzgadnianie są możliwe „doraźne rozwiązania”. Przekonuje jednak, że świąteczne ozdoby nie pozostaną w magazynach, bo miastu potrzebny jest świąteczny klimat.

Radna Ewa Pawlikowska proponuje, by dodatkowo wyłączać oświetlenie w miejskim

parku i na cmentarzu w czasie, gdy bramy są i tak zamknięte.

I nalega dodatkowo, by w tym roku w ramach oszczędności zrezygnować z dorocznego spotkania noworocznego organizowanego przez burmistrza.

Jednak ten ostatni pomysł raczej nie będzie brany pod uwagę. „Organizowane przez

miasto imprezy i wydarzenia, w tym spotkanie noworoczne, również są elementem promocji i budowania wizerunku miasta, dlatego też całkowita rezygnacja z nich nie wydaje się uzasadniona” - pisze w odpowiedzi radnej burmistrz Watycha.

Tekst i fot.: Józef Figura

Problemy MZK

Nie tylko z wandalami, ale także z podwyżkami kosztów musi zmagać się nowotarski Miejski Zakład Komunikacji.

Kolejna wiatra przystankowa w minionym tygodniu padła ofiarą wandal. Tym razem chuligan rozbił szybę na przystanku przy ul. Ludźmierzkiej, koło stadionu. To nie jedyny taki „wyczyn” w ostatnim czasie, na wymianę czeka też pęknięta szyba przystanku przy cmentarzu. - To ogromny problem. W ciągu roku na wymianę szyb wydajemy blisko 5 tys. zł - denerwuje się Robert Chowaniec, dyrektor nowotarskiego Miejskiego Zakładu Komunikacji.

Na miejsce była wezwana policja, koszty zwróci ubezpieczyciel, który zapewne w zamian podniesie wysokość składki. - Niestety, jak dotąd nie udało się złapać żadnego przystankowego wandala. Postępowania zwykle kończą się umorzeniem z powodu niewykrycia sprawcy - zaznacza dyrektor.

W pandemii wydawało się, że nic gorszego już publicznej komunikacji spotkać nie może. W covidowych szczytach, gdy szkoły przeszły na zdalne nauczanie, zakład stracił większość

pasażerów. Gdy szkoły wróciły do normalnej pracy, sytuacja zaczęła się poprawiać. Do czasu, gdy zaczęły się podwyżki cen, a tym samym też kosztów przewoźnika. - Rosną głównie koszty paliwa i wszystkich płynów eksploatacyjnych - zauważa Robert Chowaniec. - O 500% poszły w górę ceny gazu, którym ogrzewamy zajezdnię. Rosną też koszty pracownicze, bo musieliśmy dać podwyżki zarabiającym najniższą krajową, a takich ludzi mamy dużo - dodaje dyrektor.

Sytuację w niewielkim stopniu ratuje wprowadzona w październiku podwyżka cen biletów miesięcznych. Jednak - jak przyznaje sam szef MZK - nie można zbyt głęboko sięgać do kieszeni pasażerów, bo ci przestaną w ogóle jeździć komunikacją zbiorową.

Wyjściem z sytuacji ma być więc ograniczanie kursów, na co nalega gmina Nowy Targ, która partycypuje w kosztach przejazdów na swoim terenie. I tak zapadła już decyzja, że miejski autobus nie będzie kursował do Pyzówki. Swoje kursy będzie kończyć w Ludźmierzu. Na innych trasach nie będzie już tak drastycznych cięć, choć z rozkładu ma zniknąć część najmniej obciążanych kursów.

fig

REKLAMA

TILCOR
ROOFING SYSTEMS

BEZPOŚREDNI IMPORTER
DACHÓWKI TILCOR



F.H.U. OKNO-DACH

☎ 602 151 906 ☎ 606 815 145
📍 Kolejowa 61 Nowy Targ

www.oknodach.com.pl

ASAP TSL
TRANSPORT

ATRANS
TRANSPORT

**Poszukujemy
KIEROWCY KATEGORII C+E**
z doświadczeniem lub bez

Transport krajowy i międzynarodowy, głównie Rumunia.
Jazda pojazdami wyłącznie EURO VI.
Współpraca ze spedytorami będącymi dyplomantami
jednej z najlepszych uczelni w Polsce.

Więcej informacji pod numerem telefonu: **723 555 111**



Wielkie liczenie w siedzibie Podhalańskiego Towarzystwa Przyjaciół Nauk.

Rekord hojności

Podczas cmentarnej kwesty w puszkach wylądowało 30.808 zł, 11 dolarów, 4,2 euro i 4 brytyjskie pence.

Ponad 70 osób w Dzień Wszystkich Świętych zbierało datki na odnowęabytkowych nagrobków na nowotarskim cmentarzu. W tym roku nowotarżanie kwestowali już po raz 23. To jednak nie koniec akcji, gdyż dwa dni później w siedzibie Podhalańskiego Towarzystwa Przyjaciół Nauk odbyło się

wielkie liczenie. Do zsumowania była zawartość ośmiu wypełnionych po brzegi puszek.

Jak wylicza Jakub Swalarz, skarbnik PTPN, w wyniku dotychczasowych zbiórek zebrano ponad 450 tys. zł, za co udało się odnowić 77 nagrobków, niektóre nawet dwukrotnie. Na odnowę czeka jeszcze wiele starych nagrobków na nowotarskiej nekropolii. Po zakończeniu liczenia okazało się, że padł kolejny rekord hojności.

Tekst i fot.: Józef Figura

Psycholog dziecięcy

Dzieci w Nowym Targu mają szansę na darmowe wsparcie psychologiczne.

Nowotarska Allmedica jest jednym z pięciu ośrodków w Małopolsce, z którymi NFZ podpisał umowę na świadczenie usług dla dzieci w kryzysie psychicznym.

- Zależy nam na tym, by dostęp dzieci i młodzieży do opieki psychiatrycznej był jak najłatwiejszy. Dzięki kolejnym umowom zawartym przez nasz oddział najmłodszy pacjenci zyskają dodatkowe placówki, blisko swojego miejsca zamieszkania, gdzie będą mogli zgłosić się po potrzebną pomoc - przekonuje Elżbieta Fryźlewicz-Chrapińska, dyrektor Małopolskiego Oddziału Wojewódzkiego Narodowego Funduszu Zdrowia w Krakowie.

W przypadku dzieci czy nastolatków zmagających się z kryzysem psychicznym pierwszą pomoc zapewniają ośrodki środowiskowej opieki psychologicznej i psychoterapeutycznej. Są one tzw. I poziomem referencyjnym systemu. Tam pacjenci mogą liczyć na porady psychologiczne, psychoterapii indywi-

dualnej czy rodzinnej. Podstawą leczenia jest zaś praca w środowisku pacjenta. Takie placówki są jednak tylko w Krakowie.

Od listopada więcej jest lecznic z II poziomu referencyjnego. Tego rodzaju placówki oferują wsparcie najmłodszym pacjentom, którzy wymagają ambulatoryjnej pomocy lekarzy psychiatrów.

W naszym regionie nowe centra poprowadzi ALLMEDICA w Nowym Targu, ul. Kowaniec 2a, oraz Mszanie Dolnej, ul. Władysława Orkana 10. Wszystkie oferują pomoc w poradniach zdrowia psychicznego oraz terapię w oddziałach dziennych. Leczenie jest bezpłatne, a finansuje je NFZ.

Łącznie w Małopolsce za wsparcie dzieci i młodzieży w kryzysie psychicznym odpowiada 46 placówek. 32 to ośrodki środowiskowej opieki psychologicznej i psychoterapeutycznej, 11 to centra zdrowia psychicznego dla dzieci i młodzieży (w tym sześć z oddziałami dziennymi). Na III poziomie referencyjnym pomocy udzielają trzy lecznice, które oferują całodobową, stacjonarną opiekę psychiatrów.

fig

WYKONAJ DOMEK Z PIERNIKA, PRZEŚLIJ NAM ZDJĘCIE



PIERWSZY
OGÓLNOPOLSKI
KONKURS

NA NAJLEPSZY

DOMEK Z PIERNIKA

WYGRAJ!

1 z 12 weekendowych pobytów w Hotelu Kasprowy
NAGRODA GŁÓWNA: 10 000 ZŁ

Prace laureatów zostaną zaprezentowane na świątecznej wystawie w Hotelu Kasprowy

TERMIN NADSYŁANIA ZGŁOSZEŃ
DO 28 LISTOPADA

SZCZEGÓŁOWY REGULAMIN NA:
www.kasprowy.pl/KONKURS

Zgłoszenia prosimy przesyłać na adres: konkurs@kasprowy.pl
Bachleđa Hotel Kasprowy (Mercure), ul. Szymaszkowa 1, Zakopane

B
BACHLEĐA
HOTEL KASPROWY



Osuwisko z niewiadomą

Gdy pojawiły się niepokojące pęknięcia - droga została zamknięta dla ruchu.

Nadal nie wiadomo, kiedy zostanie otwarty główny wjazd do Rabki.

Przypomnijmy, trzy tygodnie temu Powiatowy Inspektorat Nadzoru Budowlanego w Nowym Targu nakazał natychmiastowe zamknięcie odcinka ulicy Zakopiańskiej na granicy Rabki i Chabówki. Trakt stanowi główny wjazd do Rabki. Inspektorów zaniepokoiły powiększające się pęknięcia nawierzchni drogi. Nie było wątpliwości, że doszło do osunięcia. Pierwsza hipoteza, która się nasunęła, wiązała osunięcie z pracami na sąsiadującym z drogą torowisku. Wstępne wyniki ekspertyzy geologicznej częściowo to potwierdzają.

- W trakcie prowadzonych robót budowlanych związanych

z modernizacją linii kolejowej doszło do uszkodzeń w drodze gminnej. Gmina Rabka-Zdrój zleciła opracowanie ekspertyzy, mającej na celu określenie przyczyn powstałych uszkodzeń. We wnioskach końcowych opracowania wskazano, że do uszkodzeń doszło po opadach deszczu w wyniku prowadzonych prac w obrębie torowiska - zaznacza burmistrz Leszek Świder.

Powiatowy inspektor nadzoru budowlanego na podstawie tych samych wstępnych wyników wydał zalecenie, by gmina opracowała dodatkową ekspertyzę budowlaną, która wyjaśni powody osunięcia drogi, a także wskaże sposób jej naprawy. W postanowieniu PINB został nakreślony termin na przygotowanie dokumentu - do końca roku. - Na razie nie ma mowy o otwarciu przejazdu. A wskazanie jakichś konkretnych dat,

kiedy mogłoby do tego dojść, byłoby wróżeniem z fusów - mówi wprost Gabriela Przysła, powiatowy inspektor nadzoru budowlanego w Nowym Targu. Zdaniem szefowej dopiero z wynikami ekspertyzy technicznej w ręku będzie można mówić o metodach naprawy i wskazywać terminy zakończenia prac. - Jeśli uszkodzenia okażą się nie wielkie, przemyślimy możliwość otwarcia jednego pasa ruchu. Jeśli jednak uszkodzenie okaże się bardzo poważne - trzeba się liczyć z tym, że utrudnienia potrwają kilka miesięcy - podkreśla.

Z kolei burmistrz Leszek Świder zapewnia, że samorząd zleci wykonanie ekspertyzy bez zbędnej zwłoki. Burmistrz już podjął też rozmowy z władzami kolejowymi, które są inwestorem przebudowy drogi, a także z wojewodą ma-

łopolskim. - Wojewódzki Inspektorat Nadzoru Budowlanego poinformował nas, że w wyniku kontroli robót budowlanych prowadzonych w obrębie torowiska stwierdził, że mogły one spowodować uszkodzenie drogi. Dlatego podejmiemy rozmowy z PKP oraz wojewodą małopolskim, który jest zainteresowany rozwiązaniem problemu - zaznacza burmistrz i zapewnia jednocześnie, że gmina jest w trakcie uzgadniania nowej organizacji ruchu, która ma usprawnić ruch w centrum uzdrowiska. - Uzgodnienia są prowadzone wielotorowo - z Powiatowym Zarządem Dróg, Powiatową Komendą Policji, Zarządem Dróg Wojewódzkich, Komendą Wojewódzką Policji oraz Generalną Dyрекcją Dróg Krajowych i Autostrad - wylicza.

Tekst i fot.: Marek Kalinowski

Spółka uratowana

Będzie rządowa pomoc dla przedsiębiorstw z branży wodociągowej.

Stawki za energię elektryczną mogły dobić większość samorządowych spółek. Rząd wysłuchał postulatów, również tych płynących z Podhala.

Przed trzema tygodniami opisywaliśmy niewesołą sytuację całej branży na przykładzie rabczańskiego Zakładu Wodociągów i Kanalizacji.

- Nasza branża jest pomijana przy jakiegokolwiek pomocy. Minister obiecał wyborcom, że nie będzie podwyżek rachunków za wodę i kanał. I trzeba przyznać, że jest konsekwentny - Wody Polskie nie chcą nam zatwierdzić wyższej taryfy wynikającej z kosztów. Nasza sytuacja jest bardzo trudna - mówił wówczas Bartosz Leksander, prezes ZWiK w Rabce.

Spółka miała podpisaną długoterminową umowę z dostawcą energii. W czasie obowiązywania dokumentu rachunki nie mogły wzrosnąć. Jednak umowa wygasa z końcem roku. Kolej-

na może zawierać nawet dziesięciokrotnie wyższe stawki. - Ceny energii są niebotyczne. Niektóre spółki, którym umowy wygasły wcześniej - odnotowały podwyżki sięgające nawet tysiąca procent - alarmował szef ZWiK.

Przedsiębiorstwa próbowały równoważyć kolosalne wydatki podwyżkami cen dostarczania wody i odbioru ścieków. Niestety wyższych taryf nie chciał zatwierdzać regulator - Przedsiębiorstwo Państwowe Wody Polskie.

Z problemami zmagają się cała branża wodociągowa. Szefowie spółek poprzez parlamentarzystów interweniowali w kręgach rządowych. Okazało się, że głosy płynące również z Podhala zostały wysłuchane. - Nasze postulaty zyskały uznanie. Mówiąc krótko - zapisy ustawy zostaną zmienione i również nasza branża będzie uwzględniona w ramach pomocy rządowej. To oczywiście będzie też rzutować na ceny naszych usług. Jeśli nawet będą podwyżki, to nie będą one drastyczne - zaznacza dziś Bartosz Leksander.

mk

Ponice

Remiza jak z obrazka

Budowa strażackiej siedziby w Ponicach już niemal skończona.

Obiekt prezentuje się spektakularnie. Z zewnątrz budowla wygląda na całkowicie zakończoną. Podobnie jest w otoczeniu remizy, które zyskało nowe, estetyczne oblicze. W tej chwili ekipy budowlane wciąż pracują wewnątrz budynku, ale są to jedynie ostatnie prace wykończeniowe: malowanie, montaż stolarki,

armatury, układanie posadzek.

Parter nowej remizy pomieści obszerny garaż na dwa wozy strażackie, dyżurkę i szatnię z sanitariatami oraz natryskami, aneks kuchenny, sale konferencyjne, a także kotłownię i toalety.

Na piętrze powstała duża sala z zapleczem kuchennym, a także między innymi siłownia. Przy remizie powstała też wieża do suszenia węży.

Obiekt kosztował prawie 2,2 miliona złotych.

mk

— REKLAMA —

Owocna kwesta

Ponad 20 tysięcy złotych to wpływy z tegorocznej kwesty na rabczańskich cmentarzach.



Dochód z tegorocznej kwesty przekroczył 20 tys. złotych.

To była już szósta kwesta zorganizowana przez rabczańskie Gniazdo Integracji Lokalnej. Dochód ze zbiórki zostanie przeznaczony na renowację miejsc pamięci związanych z historią Rabki. Organizatorzy są zadowoleni z wyniku finansowego tegorocznej akcji. Do puszek hojnie rabczanie wrzucili około 20.400 złotych.

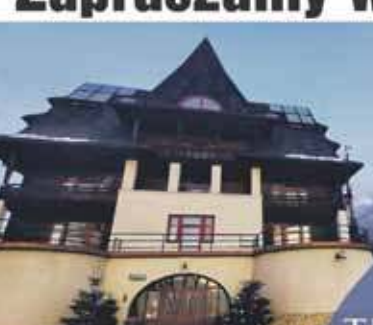
- Na ten świetny wynik zapracowało ponad pięćdziesięciu wolontariuszy, którzy aktywnie zaangażowali się w kwestę i przez dwa dni stali z puszkami, namawiając do wsparcia odwiedzających groby na cmentarzu parafialnym przy ul. Orkana i komunalnym na Zaborni - podsumowują organizatorzy.

Wśród kwestarzy był rabczański burmistrz Leszek Świder, a także harcerze i zuchy z Zarytego, oraz uczniowie miejscowych szkół.

Tekst i fot.: Marek Kalinowski



ORLICA
Schronisko
Szczawnica
www.orldica.com



Zapraszamy w Pieniny



TRZY KORONY
Sromowce
www.trzykorony.pl

Schronisko PTTK „Trzy Korony”
ul. Sobczańska 91, Sromowce N.
tel. (+48) 18 26 29 823
e-mail: trzykorony@trzykorony.pl

Mordercy za kierownicą

**dokończenie
ze str. 1**

Mężczyzna dotarł do domu i zaparkował auto w garażu. Dopiero po godzinie otrzeźwiał na tyle, by wrócić na miejsce zdarzenia. Przyznał w rozmowie z policjantami, że to on potrafił rozerwać.

Po godzinie od wypadku, sprawca tragedii miał w organizmie ponad trzy promile alkoholu.

Przez kilka godzin na miejscu zdarzenia trwały czynności śledcze pod nadzorem prokuratora, z udziałem biegłego do spraw wypadków drogowych. Śledczy zabezpieczyli do dalszych oględzin ślady oraz samochód i rower. Zlecieli też wykonanie badania krwi pobranej od 32-latka. Wyniki pozwolą oszacować zawartość alkoholu w organizmie sprawcy w chwili potracenia. Kierowca volkswagena został zatrzymany w nowotarskiej komendzie.

W sobotę mężczyzna usłyszał w prokuraturze zarzut spowodowania śmiertelnego wypadku, a dwa dni później sąd zdecydował o trzymiesięcznym areszcie. Grozi mu nawet 12-letnia odsiadka.

Pijackie ekscesy

Ostatnie dni obfitowały w ekscesy z udziałem pijanych kierowców na drogach Podhala. W niedzielę, niespełna tydzień przed tragedią, policjant rabczańskiego komisariatu, jadąc wieczorem do pracy, zauważył poruszający się zakosami samochód osobowy. Było jasne, że kierowca audi może być nietrzeźwy. Policjant natychmiast skontaktował się z komisariatem i cały czas utrzymując kontakt ze zmierzającym z Rabki patrol - jechał za poruszającym się wężykiem kierowcą audi. - Ten na widok jadącego z przeciwną radiowozu zjechał w zatoczkę. Policjant podbiegł do kierującego, uniemożliwiając mu dalszą jazdę - relacjonuje podkom. Dorota Garbacz z nowotarskiej policji.



W nocy z poniedziałku na wtorek 24-latek wjechał w Gliczarowie Górnym w drzewo i dom. Miał 1,9 promila alkoholu.

Wkrótce okazało się, że za kierownicą siedzi 22-letnia kobieta. Badanie alkomatem wykazało ponad 2,5 promila alkoholu w organizmie. Podczas kontroli okazało się również, że kobieta miała prawo jazdy od zaledwie pięciu miesięcy. - Za jazdę po pijanemu odpowie przed sądem. Grozi jej kilkutyśieczna grzywna, kilkuletni zakaz prowadzenia pojazdów i nawet do dwóch lat więzienia - podsumowuje rzecznik policji. Straciła też prawo jazdy.

Z kolei w ubiegły czwartek około południa w Nowym Targu patrol drogówki odebrał wezwanie do kolizji drogowej. Auto osobowe wjechało do rowu. Na miejscu już pracowała załoga karetki pogotowia i strażacy. Jak się okazało, do wypadku doprowadził 43-letni kierowca nissana, który wyjeżdżając z bocznej drogi na drogę krajową nie trafił w wyjazd. Na szczęście ani kierowca, ani pasażer nissana nie odnieśli poważniejszych obrażeń. Badanie kierowcy alkomatem wykazało ponad 3,5 promila alkoholu. Mężczyzna stracił prawo jazdy, za swój wybryk odpowie przed sądem. Grozi mu kilkutyśieczna grzywna, zakaz prowadzenia pojazdów i do dwóch lat odsiadki.

Ośmiu pijaków

W powiecie tatrzańskim w ostatnich tygodniach pijani kierowcy też stanowią coraz większy problem. W ubiegły piątek w Bukowinie Tatrzańskiej 29-la-

tek zjechał ze swojego pasa ruchu i uderzył w jadące z naprzeciwka auto. Miał 1,7 promila alkoholu w wydychanym powietrzu. Podobną dawkę miała 29-letnia kobieta, która kierowała taxibusem i na ul. Kasprowicza w Zakopanem w środku nocy przecięła chodnik i uderzyła w drzewo. Z kolei 39-latek z Zakopanego, który kierował fordem i na Jaszczurówce wpadł do rowu, miał 2,3 promila alkoholu. W nocy z poniedziałku na wtorek w Gliczarowie Górnym 24-latek stracił panowanie nad autem, wjechał w drzewo i budynek. Uderzenie było tak mocne, że z samochodu wypadł silnik. Ciężko ranny kierowca miał 1,9 promila alkoholu. W nocy z wtorku na środę na ul. Kościeliskiej w płot wjechał 21-latek z powiatu tatrzańskiego. Miał w wydychanym powietrzu 1,1 promila alkoholu. Stracił prawo jazdy, dostał 5 tys. zł mandatu i 10 pkt. karnych. Wszyscy ci pijani kierowcy byli miejscowi i niewiele brakowało, a doprowadziliby do tragedii.

W niedawny długi weekend policjanci i strażnicy miejscy zatrzymali trzech pijaków za kierownicą, zanim ci spowodowali wypadek. Jednego z nich udało się przytąpać nawet w samym centrum Zakopanego na ul. Nowotarskiej. Pełniący tam służbę strażnicy zauważyli mercedesa, który nagle zatrzymał się na środku jezdni, a kierowca z pa-

sażerem zamienili się miejscami. Od obu mężczyzn czuć było alkohol, a 46-letni kierowca, mieszkaniec powiatu tatrzańskiego, wydmuchał aż 2,6 promila alkoholu. Wszystko to działo się dzień przed Wszystkimi Świętymi tuż przy cmentarzu, gdy ruch pieszych i aut jest tam wyjątkowo duży. W sumie w dwa tygodnie na drogach powiatu tatrzańskiego zatrzymano ośmiu pijanych kierowców.

Konfiskować samochód?

- Wsiadając do samochodu, staram się zachować wszystkie zasady bezpieczeństwa, sprawdzam sprawność samochodu, jestem trzeźwy. Wyjeżdżam na drogę, jadę zgodnie z przepisami, a tu nagle może wjechać we mnie pijany kierowca. Jeśli jadę na przykład z dziećmi, może dojść do niewyobrażalnej tragedii - komentuje zdarzenia z ostatnich tygodni Roman Wiczorek, rzecznik prasowy zakopiańskiej policji. Jak dodaje, w ostatnim czasie liczba kierowców przyłapywanych na kierowaniu autem pod wpływem alkoholu w całej Polsce wzrosła o 34%. - Mamy mniejszą liczbę wypadków, kolizji, co spowodowane jest dużą podwyżką mandatów, a pijanych za kółkiem jest coraz więcej - dodaje rzecznik zakopiańskiej policji.

Może receptą na pijanych zabójców byłoby również drastyczne podniesienie kar. Teraz, gdy na kierowaniu pod wpływem kierowcy łapani są pierwszy raz, zazwyczaj sądy stosują kary w zawieszeniu. Kolejnym pomysłem jest wprowadzenie konfiskaty samochodów niezależnie od tego, czy pojazd jest własnością kierowcy, czy kogoś z rodziny. Tu kłopot może jednak powstać, gdy kierowca prowadzi auto z leasingu. - W krajach skandynawskich wysokość mandatu uzależniona jest od wysokości zeznania podatkowego. Dzięki temu najlepiej zarabiający płacą naprawdę dotkliwe kary - dodaje Roman Wiczorek.

mk, pp



Wejścia do jaskini Obłazowej chronią kraty.

Jaskinia zakratowana

Klucze do Obłazowej ma tylko wójt, archeolog z Uniwersytetu Jagiellońskiego i konserwator zabytków.

Jaskinia Obłazowa to bardzo cenne miejsce w świecie archeologicznym, znane między innymi ze znalezionych tu najstarszych szczątków ludzkich na ziemiach polskich, najstarszego na świecie bumerangu, liczącego ponad 30 tys. lat, czy słynnej już figurki zwanej „Wenus z Obłazowej” (o której piszemy na str. 3). Niestety to także miejsce chętnie uczęszczane przez tu-

rystów. - Ludzie dewastowali jaskinię, śmieci. Wchodzenie tam było też dla nich niebezpieczne - tłumaczy Marcin Kolasa, wicewójt gminy Nowy Targ. Dlatego samorząd na prośbę prof. Pawła Valde-Nowaka zdecydował się wyłożyć prawie dziewięć tysięcy złotych na zabezpieczenie Obłazowej, kolejne trzy tysiące dołożył UJ. Dzięki temu dwa wejścia do jaskini są dziś zabezpieczone solidnymi kratami. Zgodę wcześniej musiała wyrazić na to Regionalna Dyrekcja Ochrony Środowiska.

bz

dokończenie ze str. 1

Tunel gotowy

W tym dniu o godz. 11.30 zaplanowano uroczyste otwarcie budowli i przekazanie jej do użytku. Na zaproszeniach, które dotarły do samorządowców pojawiła się informacja, że tunelowi zostanie nadane imię Marii i Lecha Kaczyńskich, a pobliskiej estakadzie patronować będzie generał Stanisław Maczek.

Składający się z dwóch komór tunel ma ponad 2 kilometry długości. Każda z dwukilometrowych nitek została wyposażona w specjalne elementy gwarantujące bezpieczeństwo. Drogi ewakuacyjne mają 1,2 metra szerokości, a przejazd awaryjny - 3,5. W tunelu jest też 11 nisz ewakuacyjnych, rozmieszczonych co 172,5 metra. Jedna z nich - środkowa - jest przejezdna dla służb ratunkowych. Po zewnętrznej stronie komór tunelu rozmieszczone zostały co 86 metrów nisz alarmowe i hydrantowe. Do jego budowy użyto 190 tys. kubików betonu i 48 tys. ton stali (6 razy więcej niż konstrukcja Wieży Eiffla).

mk



Dla podniesienia realizmu statysty zostali ucharakteryzowani.

Fot.: Bartłomiej Jurecki



SZPITAL POWIATOWY
im. dr. Tytusa Chałubińskiego w Zakopanem

ul. Kamieniec 10, 34-500 Zakopane
tel. (+48 18) 20-120-21, fax (+48 18) 20-153-51
e-mail: zp@szpital-zakopane.pl
<http://www.szpital-zakopane.pl>

OGŁASZA PRZETARG PISEMNY NIEOGRANICZONY

na:

„Dzierżawę pomieszczeń Szpitala Powiatowego w Zakopanem z przeznaczeniem na prowadzenie kiosku wielobranżowego”

1. Przedmiot przetargu: dzierżawa przez okres trzech lat, tj. od dnia 01 grudnia 2022 roku do dnia 30 listopada 2025 roku pomieszczenia kiosku wielobranżowego zlokalizowanego na poziomie (-1) w głównym budynku Szpitala Powiatowego im. dr. Tytusa Chałubińskiego przy ulicy Kamieniec 10 o powierzchni 49 m², z przeznaczeniem na prowadzenie działalności dzierżawcy tj. prowadzenie sprzedaży art. wielobranżowych, napojów ciepłych i zimnych oraz dań barowych.
2. Cena wywoławcza dzierżawy pomieszczeń kiosku: wynosi **6.800,00 zł brutto** miesięcznie za 49,00 m² dzierżawionej powierzchni bez opłat za media w tym należny podatek VAT.
3. Czas i miejsce złożenia oferty: Ofertę należy złożyć w siedzibie Szpitala Powiatowego im. dr. Tytusa Chałubińskiego w Zakopanem ul. Kamieniec 10, Sekretariat Dyrektora, II piętro w budynku głównym Szpitala w nieprzekraczalnym terminie **do dnia 23 listopada 2022 roku do godziny 12:00.**

Warunki dodatkowe przetargu wraz z pełną treścią ogłoszenia o niniejszym postępowaniu przetargowym znajduje się na stronie internetowej Szpitala pod adresem:

https://nowa.szpital-zakopane.pl/zamowienia_publiczne/



Fot.: Paweł Pelka

Po polskiej stronie Tatr przyrodnicy naliczyli 364 kozice.

Kozice mają się dobrze

Parkowcy naliczyli w całych Tatrach ponad 1200 dzikich kóz, w tym prawie setkę młodych, urodzonych tej wiosny.

Przyrodnicy z Tatrzańskiego Parku Narodowego i ich koledzy ze Słowacji podsumowali jesenną akcję liczenia kozic w Tatrach, która odbyła się 21 października. Aby mieć wiarygodne wyniki, musieli uwzględnić wszystkie te zwierzęta, które w ciągu jednego dnia były na grani głównej, gdzie przebiega granica państwa, i raz były po polskiej, raz po słowackiej stronie.

W akcji wzięli udział pracownicy obu tatrzańskich par-

ków. Każdy miał przydzielony rewir, w którym obserwował zwierzęta. Jak twierdzą przyrodnicy, bezchmurna i lekko wietrzna pogoda z dodatnią temperaturą powietrza sprzyjały prowadzeniu akcji. W sumie w Tatrach żyją 1222 kozice. Podczas akcji po polskiej stronie przebywało ich 364, w tym 40 capów, 74 kozy, 31 kozłat. Po stronie słowackiej parkowcy naliczyli 858 kozic, w tym 67 tegorocznych kozłat.

W tym roku wynik liczenia jest wyższy w porównaniu do ubiegłorocznego, bo przyrodni-

cy naliczyli o 127 kozic więcej. Rekordowy był 2018 r. Wtedy po Tatrach hasało ponad 1430 kozic.

Jak podkreślają przyrodnicy, wyników liczenia nie należy brać dosłownie, choć podawane są z dokładnością do jednej sztuki, a podział na kozice polskie i słowackie jest sztuczny. Duża liczba kozic przebywa w rejonie polsko-słowackiej granicy, swobodnie ją przekraczając, dlatego słowaccy i polscy przyrodnicy organizują akcję równocześnie. Tak jest od 1957 r. Jest to najstarszy monitoring przyrodniczy prowadzony wspólnie przez dwa państwa.

jof



Fot.: Zofia Szwałowska

Po okresie ciepłych i słonecznych dni pod koniec tygodnia doszło do załamania pogody, ochłodzenia, opadów deszczu, a w wyższych partiach Tatr śniegu.

● **PONIEDZIAŁEK 31 października.** Po godz. 16 z Hali Gąsienicowej do szpitala przewieziono turystę, który w wyniku poślizgnięcia i upadku doznał ran głowy, wymagających szycia.

● **WTOREK 1 listopada.** Po godz. 17 do ratownika na Hali Gąsienicowej zgłosił się turysta, który upadł na szlaku doznając ran głowy i otarć. Ratownik zaopatrzył poszkodowanego i zwiózł go pojazdem terenowym na Brzeziny. Stamtąd samochodem TOPR przewieziono go do szpitala. Przed 17.20 do TOPR zadzwonili turyści informując, że podczas zejścia ze Skrajnego Granata zgubił szlak. Dzięki aplikacji „Ratunek” uzyskano ich namiary GPS i telefonicznie naprowadzono na szlak. Turyści już bez przygód dotarli do Murowańca. Po godz. 18 do centrali TOPR zadzwonili turyści informując, że schodząc z Ry-

sów, pod Bulą pod Rysami znaleźli plecak i czołówkę. Przedmioty te nosiły ślady upadku z wysokości. Znieśli je do schroniska w Morskim Oku. Okazało się, że plecak i znajdujące się w nim dokumenty należały do turysty, który 20.10. zginął, schodząc z Rysów. Informację o znalezieniu tych rzeczy przekazano policji.

● **ŚRODA 2 listopada.** Tuż po 12 do centrali TOPR zadzwonili turyści, którzy doszli na Świnicką Przełęcz, informując, że zauważyli plecak i mimo dłuższego przebywania na przełęczy nie pojawił się właściciel plecaka. Poproszono turystów, by pozostawili plecak na miejscu. Jest prawdopodobne, że pozostawił go jakiś turysta, który „na lekko” wyruszył na Świnicę. Na Halę Gąsienicową i dalej na Świnicką Przełęcz wyruszyło 2 ratowników, którzy mieli sprawdzić, czy ktoś nie spadł do Świnickiego Ko-

tła. Ratownicy, podchodząc na Świnicką Przełęcz, nie zauważyli nikogo. Na przełęczy nie było już plecaka, czyli właściciel po powrocie na Świnicką Przełęcz zabrał swoją własność.

Jak nakazuje tradycja, ratownicy na grobach swych zmarłych kolegów położyli gałązki kosodrzewiny - symbol pamięci o tych, którzy przeszli już na „wieczny dyżur”.

W ciągu ostatniego roku pożegnaliśmy kolegów: Rafała Kota, Stanisława Kuśmierczyka, Andrzeja Kusiona i Jerzego Dobrostańskiego.

Cześć ich pamięci!

W drugiej części tygodnia możliwe są opady deszczu, które w najwyższych partiach Tatr mogą przejść w opady śniegu. Wychodząc na tatrzańskie szlaki, należy pamiętać, że do zimy coraz bliżej i należy mieć ze sobą odpowiedni ubiór i sprzęt.

Adam Marasek

Ciche Dolne

Słodsza strona szkoły

Wielki i długi ołówek na ramieniu pierwszoklasisty to zawsze chwila wzruszająca dla niego samego i dla rodziców.

W piątek 4 listopada uczniowie klasy I Szkoły Podstawowej nr 1 im. Bohaterów Westerplatte w Cichem złożyli uroczyste ślubowanie pierwszoklasisty,

potem przyszedł moment pasowania, którego dokonał dyrektor Krzysztof Kula. - Życzę wam, byście czas spędzony w szkole wykorzystali maksymalnie dobrze - mówił.

Nie zabrakło programu ar-

tystycznego przygotowanego przez dzieci z wychowawczynią Anną Ratułowską. Całości dopełnił poczęstunek przygotowany przez rodziców i wypuszczanie w niebo balonów.

Tekst i fot.: Jan Głabiński



Pierwszoklasiści z jedyńki w Cichem w komplecie.

Orawa

Wpisane w pejzaż

Fundacja Przestrzenie Dziedzictwa zinwentaryzowała orawskie kapliczki, figury i krzyże przydrożne oraz dzwonnice.

Nieodłączną częścią orawskiego pejzażu są przydrożne figurki przedstawiające różnych świętych, a także kapliczki i krzyże. Większość z figur powstała od początku XVIII do końca XIX w. w pracowniach Białego Potoku. Były one symbolem triumfu katolicyzmu, wyrazem czci dla świętych orędowników, patronów chroniących przed żywiołami, śmiercią, przemocą. Rzeźby te, stawiane na skrzyżowaniach dróg, miały chronić mieszkańców i podróżnych wędrujących po Orawie. Wiele z zachowanych do dziś figur, kapliczek i krzyży można spotkać wzdłuż Solnego Szlaku, na trasie z Podwilki do Jabłonki. Przy niektórych sprawowane są liturgie. Orawianie przychodzą modlić się o urodzaje, ochronę od nieszczęść, a w maju lub październiku sami mieszkańcy gromadzą się przy kapliczkach, by śpiewać Litanię Loretańską lub odmawiać Różaniec.

W tym roku krakowska Fundacja Przestrzenie Dziedzictwa inwentaryzowała orawskie kapliczki, figury i krzyże przydrożne oraz dzwonnice w 12 miejscowościach. Zespół fundacji zidentyfikował prawie 200 obiektów, z których ponad 90 zaprezentował na stronie internetowej: <https://www.fundacjapd.pl/1300>. Zamieścił na niej fotografie i obszerne informacje.

W Zubrzycy Dolnej znajduje się najstarsza w polskiej części Orawy kapliczka z przedstawieniem Trójcy Świętej, pochodząca z 1760 roku. Położona jest

na skrzyżowaniu dawnego szlaku z Lipnicy Małej do Orawki oraz drogi z Jabłonki do Zubrzycy Górnej. Napis pod rzeźbą po łacinie brzmi „Miserere Nobis”, co znaczy: zmiłuj się nad nami. W Podsarniu można zobaczyć jedyne na polskiej Orawie wyobrażenie św. Katarzyny. Znajduje się na postumencie kamiennej kapliczki ze św. Janem Nepomucenem. W Lipnicy Małej zachowała się najstarsza w polskiej części Orawy figura przedstawiająca Upadek Chrystusa. Jej datowanie jest zagadką. Nowsze

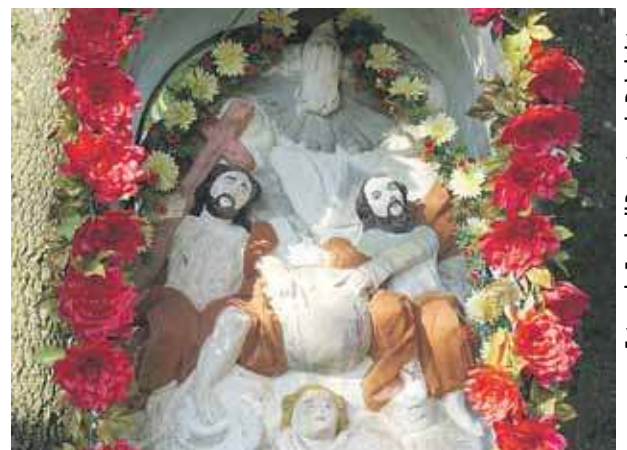
przedstawienia Upadku można zobaczyć też w Jabłonce, Lipnicy Wielkiej, Kiczorach i Zubrzycy Górnej.

Projekt pn. „Inwentaryzacja i dokumentacja fotograficzna przydrożnych kapliczek, krzyży i dzwonnice na Orawie” mógł być zrealizowany dzięki dofinansowaniu Narodowego Instytutu Dziedzictwa „Wspólnie dla dziedzictwa”. Partnerami są Orawska Biblioteka Publiczna w Jabłonce oraz Gminne Centrum Kultury w Lipnicy Wielkiej.

jof



Chyżne. Fragment kamiennego krucyfiksu na słupie z 1889 r.



Zubrzyca Dolna. Rzeźba Trójcy Świętej z 1760 r.

Fot.: arch. Fundacji Przestrzenie Dziedzictwa

Rubinstein pod Tatrami

Po raz pierwszy przyjechał do Zakopanego jako 17-letni utalentowany pianista, potem przez lata koncertował i romansował, stąd wyruszał na podbój Lwowa, Krakowa, Paryża i reszty świata.

Czerwony Dwór w poniedziałkowy wieczór pękał w szwach. Licznie przybyła publiczność wysłuchała barwnej opowieści Macieja Pinkwarta o życiu, przyjaźniach i miłościach Artura Rubinsteina. Spotkanie rozpoczęła fragmentem Poloneza As-dur Fryderyka Chopina, który w 1975 roku w wieku 88 lat wykonał wirtuoz pianina. - Dziś po raz pierwszy od 118 lat Artur Rubinstein zagrał w Czerwonym Dworze - zaznaczył Maciej Pinkwart. Przytoczył kilka fragmentów biogramów pianisty z encyklopedii brytyjskich, francuskich, rosyjskich. Wszystkie podają, że to polski pianista. Jedynie nasze encyklopedie informują, że „polski pianista pochodzenia żydowskiego”. Tego typu różnice dotyczą nie tylko Rubinsteina, ale np. Juliana Tuwima i innych twórców o korzeniach żydowskich. - Oczywiście Rubinstein był Żydem, wielokrotnie to podkreślał, ale mało kto pamięta, że w 1945 roku, na inauguracji ONZ w San Francisco wystąpił jako Polak - przypomniał Maciej Pinkwart. Artysta, zanim przystąpił do zakontraktowanego recitalu, zauważył, że wśród flag państw założycieli ONZ nie ma flagi polskiej. Zagrał hymn USA. Po czym wstał i do całego świata zawołał: „*W tej sali, w której zebrały się wielkie narody, aby uczynić ten świat lepszym, nie widzę flagi Polski, za którą toczono tę okrutną wojnę. A więc teraz zagram polski hymn narodowy. Proszę wstać.*” I zagrał Mazurka Dąbrowskiego.

Potrójne zakochanie

Przeszło 40 lat wcześniej 17-letni, początkujący arty-

sta przyjechał do Zakopanego. Wszystko zaczęło się w Czerwonym Dworze, który wtedy nazywał się „Władysławka”. Na cześć swego męża tak nazwała willę Oktawia Lewandowska.



Opowieść Macieja Pinkwarta o Arturze Rubinsteinie i latach świetności Zakopanego publiczność w Czerwonym Dworze nagrodziła gromkimi brawami.

Do spędzenia wakacji w Zakopanem zaprosił Rubinsteina 24-letni kompozytor Juliusz Wertheim, który zachwycił się talentem pianisty. Ten zaproszenie przyjął, tym bardziej że zakochał się w siostrze Juliusza, Joannie. Ona niechętnie przyjmowała awanse muzyka. Za to gorącym uczuciem obdarzyła go jej matka, Aleksandra, 30 lat starsza od młodego pianisty. - Był uwikłany w wielopiętrowe awantury erotyczne tej rodziny, bo potem Rubinstein romansował jeszcze do kompletu ze starszą siostrą, Pauliną - wyliczał Maciej Pinkwart.

Było lato 1904 roku. Bronisław Gromadzki, prawnik, skrzypek amator, opowiedział Rubinsteinowi o Karolu Szymanowskim. Pokazał mu nuty z jego kompozycjami. Ten zachwycił się twórczością Szymanowskiego, z którym szybko się zaprzyjaźnił. Do Szymanowskiego i Gromadzkiego dołączył jeszcze Witkacy. Czwórka przyjaciół stała się nierozłączna. Pianistyczny debiut Rubinsteina w Zakopanem miał miejsce podczas koncertu charytatywnego w Morskim Oku. Występ w lokalu pozwolił mu zebrać pieniądze na wyjazd do Paryża. Wciąż romansował z Pauliną Wertheim,

która dwa lata wcześniej wyszła za mąż za Zygmunta Radwana. - Nie zamierzał trwać w tym związku dłużej, nie zamierzał jej nakłaniać do rozwodu, bo jako żyd nie uznawał rozwodów, na-

wet wśród katolików - podkreślił Maciej Pinkwart.

Mieszkali u pani Anieli Zagórskiej, kuzynki Josepha Conrad, w „Konstantynówce” na ul. Jagiellońskiej. Rubinstein w pamiętnikach pisał, że w tym domu było najlepsze towarzystwo, w tym jego przyjaciel Witkacy, z którym toczył filozoficzne dysputy, Stefan Żeromski, Leopold Staff, od czasu do czasu pojawiali się przy stole: Józef Piłsudski, muzykolog Zdzisław Jachimiec, pisarka Zofia Kossak, poetka Kazimiera Iłakowiczówna.

Renoma Casanovy

Dla Rubinsteina Zakopane było muzyczną bazą wypadów, stąd wyruszał na koncerty do Krakowa i Lwowa. Tu też koncertował, jak w 1914 roku, zbierając pieniądze na Sanatorium Dłuskich w Kościelisku.

Często bywał, albo nawet mieszkiał, w willi Nosal na Bystrym. - Artur Rubinstein wyjechał z Zakopanego w styczniu 1914 roku, by wrócić dopiero ćwierć wieku później. Nie był więc świadkiem wielkiej tragedii, jaka zdarzyła się miesiąc później. Jadwiga Janczewska, narzeczona Witkacego, popełniła samobójstwo, strzelając do siebie na Polanie Pisanej w Dolinie Kościeliskiej. Zostawiła list,

że czyni to z powodu Szymanowskiego.

Lata pierwszej wojny Rubinstein spędził w Ameryce Południowej. Zyskał sławę jednego z najwybitniejszych wir-

tuożów fortepianu, bon vivanta i światowca. W każdym domu, w którym się zatrzymywał, musiał być fortepian. - Jako bawidamek chwalił się tym, że na kilka godzin przed ślubem zdradził narzeczoną. Jednocześnie był czułym opiekunem wszystkich osób, z którymi związał go los. - Do Warszawy przyjechał dopiero w 1924 r. opromieniony sławą genialnego pianisty i renomowanego Casanovy - opowiada Maciej Pinkwart.

Orgie z Witkacym

Witkacy w Czerwonym Dworze organizował spotkania towarzyskie zwane orgiami. - Te skandale polegały głównie na nieumiarkowaniu w jedzeniu i piciu - podkreśla Maciej Pinkwart. - Aleksander Wat, pisarz futurysta, wspominał te wieczory z piciem wódki bez zagrychy.

Wśród kolejnych miłości Rubinsteina znalazła się Aniela Młynarska, córka wybitnego dyrygenta Emila Młynarskiego. Wielokrotnie obiecywał jej ślub. Po czym na długie okresy zniknął. Pod koniec lat 20. ubiegłego wieku Nela spędzała wakacje jak zwykle w Zakopanem. Latem 1928 roku poznała tu pianistę Mieczysława Mülna. Na złość Rubinsteinowi poślubiła go i wyjechali razem do USA. Małżeństwo rozpadło się

w 1930 roku. Nela wróciła do Warszawy. Napisała do Rubinsteina i zaprosiła go na sylwestra 1931/1932. Przyjechał do pensjonatu Palace, prowadzonego przez Irenę Młynarską, kuzyn-

kę Neli. Anieli bardzo zależało na tym, by poślubić Rubinsteina. Formalnie była jednak wciąż żoną Mülna. Pojechała do Wilna, przeszła na kalwinizm i uzyskała rozwód. Müln listownie dowiedział się o tym, że znów został kawalerem.

Małgorzata Wonuczka-Wnuk, szefowa Centrum Kultury Rodzimej w Czerwonym Dworze, przypomniała, witając licznie przybyłych gości, że Artur Rubinstein w swojej ponad 80-letniej karierze wystąpił ponad sześć tysięcy razy. Wirtuoz fortepianu pobyt we „Władysławce” wspomina w swej książce „Moje młode lata”. - Podczas II wojny światowej z rąk Niemców stracił swoją rodzinę. Na znak protestu po wojnie nigdy nie wystąpił z żadnym koncertem ani w RFN, ani w NRD - dodała Małgorzata Wonuczka-Wnuk.

Rubin i Biel

- W 1976 roku Rubinstein zaproszony był na otwarcie Atmy. Nie mógł przyjechać. W jego małżeństwie nastąpił krach. Nela dość późno zauważyła, że jej mąż należy do tego typu mężczyzn, że najpierw podobają mu się wszystkie kobiety, potem ta jedna, a potem znowu wszystkie, z wyjątkiem tej jednej. Mają czwórkę dzieci, żona

wie o co najmniej dwóch nieslubnych synach swego męża - wyliczał Maciej Pinkwart.

Artur Rubinstein ma 82 lata i postanawia spisać pamiętniki. Jako że źle widzi, zatrudnia do pomocy 25-letnią Annabelle Whitestone. Dla niej w 1977 roku porzuca żonę i przeprowadza się do Genewy. - Nie chce się rozwieść, bo przecież nie uznaje rozwodów. Wysłała Neli dużo pieniędzy, stać go na utrzymywanie dwóch domów - zaznaczył Maciej Pinkwart.

W 1981 roku wirtuoz został honorowym przewodniczącym komitetu obchodów 100-lecia urodzin Karola Szymanowskiego. Był młodszy od Szymanowskiego tylko o 5 lat. Było wiadomo, że nie przyjedzie. Ekipa Warszawskiej Wytwórni Filmów Fabularnych poleciała do Genewy na wywiad z Rubinsteinem. Ledwo słyszał, mówił cicho, w rozmowie ożywił się na słowo Zakopane. Doskonale pamiętał swe pierwsze spotkanie z Szymanowskim, dzięki wariacjom Witkacego. Powtarzał, że to był bardzo romantyczny okres. „Byłem zawsze szczęśliwym człowiekiem” - taki tytuł filmu o sobie wymyślił dla polskiej ekipy telewizyjnej.

Artur Rubinstein po operacji prostaty zmarł na raka 20 grudnia 1982 roku. - Zgodnie z ostatnim życzeniem został skremowany. To największe zło, jakie może się trafić po śmierci w tradycji żydowskiej - wyjaśnia Maciej Pinkwart.

Życzeniem mistrza było, by jego prochy rozsypać w Jerozolimie. Izraelski rabinat tego nie był w stanie zaakceptować. Cały rok trwały pertraktacje nad urną. W końcu dzięki naciskowi burmistrza Jerozolimy prochy rozsypały w lasku, jaki za pieniądze Rubinsteina posadzono 17 lat wcześniej. - Została muzyka, która na szczęście nie ma narodowości ani religii. Nie, nie nuty, to białe, coś jest między muzyką a publicznością. Posłuchajmy Pierwszego Mazurka dedykowanego przez Szymanowskiego Rubinsteinowi, opartego na motywie góralskim - zakończył opowieść o Rubinsteinie Maciej Pinkwart.

Tekst i fot.: Rafał Gratkowski

Poetyckie wspomnienie



Orawski kościół wypełnił się dźwiękami muzyki i strofami poetyckimi.

Przepis na kulturalną niedzielę: dźwięki muzyki węgierskiego artysty i piękne poetyckie strofy, a do tego niezwykle wnętrze kościoła w Orawce.

W kościele w Orawce odbywał się koncert organowy w ramach festiwalu Muzyka Zaklęta w Drewnie. Wystąpił węgierski artysta Árpád Pálmai - nauczyciel muzyki, chórmistrz franciszkańskiego Gimnazjum Temesvári Pelbárt w Ostrzyhomiu i organista w kościele franciszkanów. W kościele w Orawce kon-

cert połączono z prezentacją poezji orawskich twórców. Bohaterem zaprezentowanych wierszy był papież Jan Paweł II. Organizatorzy wydarzenia to Małopolska Organizacja Turystyczna oraz Konsulat Generalny Węgier w Krakowie. Tibor Gerencsér, węgierski konsul generalny z Krakowa, był jednym z gości Dnia Papieskiego w Orawce. Był także wójt gminy Jabłonka An-

toni Karlak.

Wiersze o Orawie zaprezentowały dzieci ze Szkoły Podstawowej im. ks. Jana Szczechowicza w Orawce, utwory o Janie Pawle II przedstawili: Jan Świdroń, Zbigniew Tłaska, Krzysztof Kokot. Zaś fragmenty poematu Jana Pawła II „Myśląc Ojczyznę” przypomniał Piotr Męderak.

Tekst i fot.: Jan Głabiński

Jatkowy Świat ...IZMÓW

Kubizm, fowizm,
surrealizm
i impresjonizm.
Łączy je końcówka,
Słowacja i nowotarska
galeria Jatki.

To swoista lekcja sztuki. Na ścianie Jatek pojawiły się dzieła słowackich artystów z obszer-nych zbiorów Galerii Tatrzańskiej w Popradzie. Tym razem kluczem wyboru prac z przełomu XIX i XX wieku okazała się przynależność do popularnych wówczas europejskich stylów. Samo muzeum ma ich ponad 3 tys. Przygotowując wystawę, w niewielkich przestrzeniach nowotarskich Jatek trzeba było więc dokonać bardzo selektywnego wyboru, by pokazać najciekawszych przedstawicieli nowotarskim widzom.

Wystawa nie tylko prezen-tuje cztery kierunki w sztuce, ale także je tłumaczy i ilustruje. Wprowadza też element rozrywki, co ma być ważne dla młodzieży. - Bo młodzież chce się bawić, my wszyscy chcemy się tu bawić, nie traktować rzeczy na serio. I o to też chodzi w przypad-ku impresjonizmu. Impresja to także humor kryjący się w tym słowie - przekonuje Anna Ondrušková, kurator i pomysłodawca wystawy.

Doskonałym przykładem są obrazy koszyckiego artysty Gejzy Kieselbacha, który w niezwykły sposób maluje domowe zwierzęta. I tak jak francuscy impresjoniści malowali katedry czy obiekty architektury, tak sło-



„Tatrzański motyw” Bohuslava Zaboja-Kulhavego

wacki artysta przedstawia kury i inwentarz domowy, krajobrazy rodem z ówczesnej wsi słowackiej.

Przykład fowizmu, charak-teryzującego się bardzo żywą i oderwaną od rzeczywistości kolorystyką, daje pochodzący z Preszowa Juraj Collináš. To ar-

tysta inspirujący się twórczością Henri Matisse’a. Kubizm, który poszukuje innych zasad budo- wy przestrzennej przez odrzuce- nie perspektywy i geometrycz- ne uproszczenie kompozycji, na ścianach Jatek reprezentuje Ste- fan Oravec. W surrealizmie arty- ści tworzyli obrazy burzące lo-

giczny porządek rzeczywistości. Często były to wizje grotesko- we, z pogranicza jawy, snu, fan- tazji czy halucynacji. I takie ob-razy tworzyli m.in. Albin Bru- novsy i Emil Sedlak.

To tylko minipokaz i prób-ka tego, jaką sztukę tworzyli sło- waccy artyści. Na więcej sąsie-

dzi zapraszają do Galerii Ta- trzańskiej w Popradzie.

- Bardzo często w dzisiej- szym świecie mówi się o róż- nych innych „izmach”. O nacjona- lizmie, feminizmie, ekstremizmie. Ta wystawa powstała, by mówić także o innych „izmach”, by mło- dzież zainspirować pięknem i by

miała dobre wrażenie, które stąd można czerpać - dodaje na zakoń- czenie Anna Ondrušková.

Na wernisażu wystąpił Ad- rian Furmankiewicz w minireci- talu gitarowym. Jak przekonuje - to jego pierwszy koncert w no- wotarskiej galerii, ale nie ostatni.

Tekst i fot.: Józef Figura

Kościół po renowacji

W Muzeum-Orawskim Parku Etnograficznym w Zubrzycy Górnej zakończyły się prace konserwatorskie w kościele z Tokarni.

W 2007 roku Muzeum w Zubrzycy Górnej wzbogaciło się

o przeniesiony z Tokarni drewniany kościół łącznie z wypo- sażeniem - barokowym XVIII- wiecznym ołtarzem głównym,

ołtarzami bocznymi, organami, amboną, ławką kolatorską i oleo- drukami drogi krzyżowej. Zespół kościelny tworzą też dwie kaplice i dzwonnica.

Niedawno w kościele pw. Matki Bożej Śnieżnej zakończyły się prace konserwatorskie, bo 15 lat po przeniesieniu kościoła do skansenu były miejsca, które wymagały czyszczenia, usu- nięcia nawarstwień, dezynfek- cji drewna, impregnacji, odtwo- rzenia pulmentów, rekonstrukcji polichromii, a także uzupełnienia ubytków. Konserwatorzy wyko- nali też drobne prace snycerskie i stolarskie.

- Musieliśmy zamontować niewielkie elementy wykończe- niowe i drewniane ozdoby, mię- dzy innymi listwy ozdobne na sklepieniu kościoła. Niektóre elementy musiały być odtworzo- ne na wzór istniejących. Trzeba też było zabezpieczyć balustradę chóru - wymienia Dominika Wachałowicz-Kiersztyn, szefowa skansenu.

jof



Kościół w skansenie wymagał wielu prac konserwatorskich.

Fot.: arch. MOPE

Jazzowe zaduszki

W sobotni wieczór w Teatrze Witkacego muzycy jazzowi wspominali kontrabasistę Tolka Lisieckiego i wicestarostę Jerzego Zacharkę.

Jazzowy koncert w Witkacym zorganizował wielki miło- śnik jazzu Karol Konarski.

Na scenie zagrał Jazz Band Ball Orchestra z amerykańską woka- listką i pianistką Karen Edwards, Hania Rybka z zespołem, Fiś-

Banda z Igorem Hnydynem, ukraińskim perkusistą, i zako- piański gitarzysta Maciek Cisło.

pp



Fot.: Bartłomiej Jurecki

Na scenie w Witkacym zaprezentował się m.in. zespół FiśBanda.



Spotkanie z Peterem Chrzanowskim (po lewej) poprowadził Wojciech Szatkowski z Muzeum Tatrzańskiego.

Ekstremalne życie Petera Chrzanowskiego

Na łożu śmierci nie będzie się liczyć, ile masz pieniędzy w banku, ale ile wspaniałych chwil przeżyłeś - mówi Peter Chrzanowski i te przeżycia kolekcjonuje od wielu lat.

Peter Chrzanowski urodził się w Krakowie, ale gdy miał 8 lat, w 1966 roku jego rodzice razem z nim wyemigrowali do Kanady, gdzie mieszka do dziś. Jak opowiadał w sobotni wieczór w willi Oksza w Zakopanem, wiele jego życiowych przedsięwzięć zrodziło się z nudy. Całe swoje życie związał z górami i to z górami na kilku kontynentach. Jest prekursorem narciarstwa ekstremalnego, ma na swoim koncie niezliczone pierwsze zjazdy narciarskie w obu Amerykach. Teraz napisał książkę pt. Szus, którą promował na Podhalu i w Nowym Targu, ale jego plany związane z Tatrami sięgają o wiele dalej, bo chce zorganizować tu nietypowe zawody.

Pieniądze się zawsze znajdują

- Gdy jako młody chłopak przyjechałem z rodzicami do Kanady, zamieszkaliśmy na wschodnim wybrzeżu, gdzie gór praktycznie nie ma. Są tylko takie wyciągi jak w Bukowinie. Z dzieciństwa pamiętałem, że moi rodzice chodzili na fokach po Tatrach i stąd może moja miłość do gór. Można powiedzieć, że na tym wschodnim wybrzeżu Kanady nudziłem się i musiałem poszukać czegoś, czym w życiu będę się zajmował - opowiadał Peter Chrzanowski. Tym czymś było właśnie narciarstwo ekstremalne, które w latach 70., 80. ubiegłego wieku dopiero raczkowało. Chrzanowski przekonywał, że do zdobywania szczytów, spędzania pół roku w górach i kręcenia filmów wcale nie potrzeba dużych pieniędzy. - Zawsze udawało się skądś wykombinować pieniądze. Raz znajdowaliśmy sponsora, innym razem w kręceniu filmów pomagały mi ekipy telewizyjne. Sam staram się żyć ekonomicznie i w ciągu roku na kilka miesięcy przenoszę się do Kolumbii, gdzie życie jest o wiele tańsze niż w Kanadzie.

Jego ojciec był geodetą i w czasie pisania pracy doktorskiej wyjechał wla-

śnie do Kanady, a później sprowadził tam żonę i małego Petera. Największa zmiana, która ukształtowała jego życie, miała miejsce w 1972 roku. Wtedy ojciec miał rok przerwy w swojej pracy uniwersyteckiej w Kanadzie i na rok musiał jechać do pracy do Brazylii. - Wpadł na pomysł, że zamiast lecieć samolotem, wybierzemy się tam samochodem. Kupił volkswagena busa i nim przemierzaliśmy dwa kontynenty z góry w dół i z powrotem. Zajęło to 14 miesięcy, dotarliśmy na samo południe, do Ziemi Ognistej. Przejechaliśmy przez 18 krajów, a jak wróciliśmy do Kanady, to jeszcze pojechaliśmy na północ i dotarliśmy na Alaskę.

Po takiej podróży wiedział, że jego życie się zmieni. W okolicy, gdzie mieszkał, główną atrakcją nastolatków były imprezy i picie piwa. - Zaczęłem więc jeździć na nartach. Byłem nawet jedynym reprezentantem naszej prowincji w zjeździe. Później rodzice wysłali mnie do Francji, tam zasmakowałem narciarstwa akrobatycznego i startowałem nawet w Pucharze Świata. Wtedy słuchałem opowieści o wielkich narciarzach i ich wyczynach. Wtedy już wiedziałem, że to będzie cel mojego życia.

Dziewicze zjazdy

Kilka lat później, kiedy pracował w Peru, zaczął zjeżdżać z lodowców. Były to zjazdy dziewicze. Po powrocie do Kanady organizował już prawdziwe ekspedycje i zjeżdżał z niezdobytch jeszcze narciarskich gór w obu Amerykach. Relacje z jego wypraw i zjazdów często znajdowały się na pierwszych stronach gazet i magazynów górskich. Tak było chociażby z pierwszym w historii samotnym zjazdem na nartach z pięknego szczytu Mt. Robson w kanadyjskiej części gór Skalistych. Jak mówi Chrzanowski, pierwszą połowę życia spędził na nartach, a drugą na paralotniach i z tego powodu też jeździł często do Ameryki Południowej. Krajem, który na tym kontynencie uwielbia, jest Kolumbia. Kilka razy odwiedził tam żyjących wciąż dziko Indian Arachuaco i Kogi w niedostępnych górach Sierra Nevada de Santa Marta. - Żyją tak samo od wielu setek lat. Trudno szukać takich plemion nawet w Amazonii. Udało mi się z nimi zaprzyjaźnić, pokazywałem im później paralotnie. Do jed-

nego nie udało się ich tylko przekonać. Strzegą przed przybyszami swoich lodowców, położonych wysoko w górach. Nie pozwolili mi tam dotrzeć i zjechać z nich na nartach.

Pytany o to, czy czuje strach związany ze swoimi wyczynami, odpowiedział, że strach zawsze towarzyszy człowiekowi, ale to właśnie wtedy, gdy się boimy, nasz organizm reaguje najlepiej. W czasie swoich wypraw przeżył kilka wypadków. Między innymi w Peru wpadł do śnieżnej szczeliny. - Pamiętam, że wydawało mi się wtedy, że przechodzę już na drugą stronę. Jakoś udało mi się jednak ocknąć, wygrzebać ze szczeliny i wezwać pomoc. Nieśli mnie później na noszach przez trzy dni. Wydawało się, że od odmrożeń stracę palce w stopach, udało się je na szczęście uratować. Przez trzy miesiące po tym wypadku chodziłem jak nieprzytomny.

Komercja i korporacje wszystko niszczą

W swojej powieści krytykował instytucje religijne i wielkie korporacje. - Ja Boga mam w sercu, nie potrzebuję takiej instytucji jak Kościół, żeby przeżywać spotkania z nim, a mieszanie religii z polityką zwykle doprowadza do wojny - mówił. Wspomina też czasy w Kanadzie, gdy nie było wielkiej komercji, wielkich ośrodków narciarskich. - Wtedy w kilka osób można było przez dwa miesiące jeździć na nartach. Później wkroczyła komercja, korporacje wszystko zepsuły na przykład w rejonie Whistler, które jest takim kanadyjskim odpowiednikiem Zakopanego - stwierdził.

Poprzednio był w Polsce 14 lat temu. Wtedy zleciał na paralotni z Kasprowego. Jak mówi, nikt go wtedy nie złapał, a teraz chce wrócić w Tatry i zorganizować nietypowe zawody. Składałyby się one z biegu na Kasprowy, lotu na paralotni do Zakopanego i jazdy na rowerze. Na to oczywiście zgodę musi wyrazić Tatrzański Park Narodowy. - Całe życie walczyłem z urzędnikami, z biurokracją i nie brałem jeńców, myślę że tym razem też się uda, a jeśli nie to pomyślę o jakiejś alternatywie typu lot nad Białką Tatrzańską z widokiem na Tatry lub startem z Łomnicy i przelotem nad Tatrami - mówi.

Tekst i fot.: Paweł Pełka

Skazane Zakopane

Styl zakopiański kontra przeskalowane, siedmiopiętrowe górskie chaty, a może w stolicy polskich Tatr zacząć budować nowoczesnie i pięknie?

Mamy sponsorów, mamy inwestorów, ale nie mamy świetnych mecenasów sztuki, bo piękna architektura jest sztuką - przekonywała Teresa Trojan-Korn w Galerii Władysława Hasióra. Tu w ramach kolejnego cyklu spotkań „Nowe Zakopane. Góry, miasto, architektura” zaproszeni architekci dyskutowali z publicznością nad historią i współczesnym Zakopanem. Jego budowlano-urbanistyczną przyszłością.

Swe dokonania w przestrzeni ostatnich kilkunastu lat prezentowali architekci z pracowni Teresa Trojan-Korn, Paweł Szlachetkowski i Szymon Szatko. Na slajdach pojawiały się przykłady architektury drewnianej, tej poddawanej pieczołowitej renowacji, jak willa „Koszyka” Jana Sztandyngera, zrekonstruowany szałas na polanie, czy tworzonej współcześnie, jak „Bąkowa Zohylina”, „Ziębówka” i wiele innych. Teresa Trojan-Korn wskazała na Annę Górską jako swą mistrzynię i architektoniczne guru. Przypomnijmy, że Anna Górską (1914-2002) zaprojektowała m.in. tatrzańskie schronisko na Ornaku, w Dolinie Pięciu Stawów Polskich, w Dolinie Chochołowskiej, schronisko na Turbaczu, budynek „Granit”, „Szpulki”, dwurodzinne domy przy ulicy Jagiellońskiej, domy wczasowe „Jaskółka”, „Bankowiec” i wiele innych. Była miejskim architektem Zakopanego.

Chochołów czy bankructwo

W trakcie dyskusji Agata Nowakowska-Wolak z Towarzystwa Opieki nad Zabytkami przypominała, że w Zakopanem króluje eklektyzm, a wielu turystów szuka jednorodności. Dawała za przykład Chochołów z piękną, drewnianą zabudową wzdłuż głównej drogi. Podkreślała też, że w miejscowych planach zagospodarowania przestrzennego największym błędem jest brak jednoznacznych zapisów o intensywności zabudowy danego terenu. Dlatego znikają piękne wille usytuowane w ogrodowej zieleni, a w ich miejsce powstają wielkie apartotele z podziemnymi parkingami.

Obecny na spotkaniu Jerzy Chlebiński, naczelnik wydziału budownictwa i architektury starostwa powiatowego, przypominał, że na przestrzeni ostatnich lat zapisy o intensywności wzrosły o sto procent. Podkreślił, że to niestety efekt ogólnopolskiej tendencji do nadmiernej ochrony prywatnej własności kosztem przestrzeni publicznej. Cofnął się do lat 90. ubiegłego wieku, gdy prawo dało właścicielom do ręki broń w postaci odszkodowań. Jego zdaniem Zakopane zbankrutuje, jeśli teraz zaczniemy wprowadzać ograniczenia w zabudowie dla poszczególnych terenów. Bo inwestorzy,

którzy kupili działki z zamiarem budowy apartamentowców, będą żądać odszkodowań, jeśli zmniejszy się intensywność zabudowy na ich terenie. - Dojdzie do sytuacji, że deweloperzy będą żyć z odszkodowań, a nie z inwestycji - podkreślił naczelnik Chlebiński.

Anna Pawlikowska z Biura Planowania Przestrzennego Urzędu Miasta Zakopanego zwróciła uwagę, że od wielu lat problemem w Zakopanem jest przeskalowanie obiektów i zbyt intensywna zabudowa miasta. Nie można jednak jej zdaniem porównywać Zakopanego z Chochołowem czy innymi miejscowościami wokół, ponieważ są to wsie. Inne budownictwo związane jest z wiejskim, a inne z miejskim charakterem terenu. Wtórowali jej architekci z pracowni Trojan-Korn. Prowadzący spotkanie Piotr Mazik, historyk architektury, pytał ich, w jakim stylu wybudowałby własny dom. Odpowiadali, że to zależy, czy budowałby dom na skraju lasu, w środku miasta czy na jego obrzeżach. W zależności od miejsca, danej dzielnicy - za każdym razem byłby to inny dom.

Nie tylko Witkiewicz

Publiczność w trakcie dyskusji zwracała uwagę na piękno stylu zakopiańskiego stworzonego przez Stanisława Witkiewicza, na doskonałe proporcje wywiedzione z górskiej, prostej chaty. - Od początku, gdy rozmawiamy o Nowym Zakopanem, poszczególni prelegenci powołują się na styl zakopiański - podkreśla Piotr Mazik. - Czy Sebastian Pitoń, który uważa się za kontynuatora myśli Witkiewicza, czy - tworzący w zupełnie odmiennym stylu, architekci Karpel i Steindel także powołują się na kontynuację i rozwój stylu zakopiańskiego. A przecież w Zakopanem jest miejsce także na modernizm, funkcjonalizm, styl kryształkowy stworzony przez Karola Stryjeńskiego, architekturę w stylu tyrolskim, uzdrowskim, która była tu pierwsza - przypominał historyk architektury.

Zaproszeni architekci pokazywali, jak zmieniały się style, jak zmieniały się materiały i technologie. Ich zdaniem pojawiło się też dla Zakopanego światło w tunelu. Jeszcze 10-15 lat temu bogaci inwestorzy kupowali w Zakopanem drogie działki. Zamawiając projekt mówili, że jest im obojętne, co tu powstanie, ma być tylko jak najwięcej metrów na sprzedaż. Rządził PUM - powierzchnia użytkowo-mieszkalna. Dziś już jest inaczej. Bogaty klient chce się pozytywnie odróżnić od konkurencji, potrafi częściej pójść na kompromis, choć metraż jest wciąż bardzo ważny.

- Czy jesteśmy skazani na styl zakopiański? Ja go kocham, ale przecież mogą być inne inspiracje. Jestem w szoku, bo pani Teresa Trojan-Korn chyba jako pierwsza pokazała, że oprócz stylu Stanisława Witkiewicza można czerpać też z innych wzorów, takich jak twórczość Anny Górskiej - podkreślił Piotr Mazik.

Tekst i fot.: Rafał Gratkowski



Piotr Mazik (z lewej) życzy, byśmy w Zakopanem doczekali się mecenasów sztuki z prawdziwego zdarzenia.



tv
dodatek

11 – 17 listopada 2022

Piątek



22:15
TVP1

Legiony
film historyczny, Polska, 2019
I wojna światowa. Józef (Sebastian Fabijański) dezertuje z carskiego wojska. Zbiegiem okoliczności trafia do sztabu Legionów Polskich Józefa Piłsudskiego (Jan Frycz). Oddziały szukają się właśnie do walki. Dla młodego mężczyzny jest to ciężka próba zmierzenia się z poglądami zupełnie odmiennymi od tych, z którymi stykał się przez całe dotychczasowe życie. Czuje się rozterkany, ponieważ sam nie wie, czy chce brać udział w wojnie o niepodległość Polski. Jednocześnie odnajduje miłość. Zakochuje się w Aleksandrze Tubilewicz agentce wywiadu.

Sobota



02:20
TVP2

Zawsze jest czas na miłość
komedia obyczajowa, Belgia, Wielka Brytania, USA, 2017
Przedmieścia Londynu. Emily Walters (Diane Keaton) czuje się samotna po śmierci męża. Choć spotyka się z przyjaciółkami, jest sfrustrowana monotonią codziennością. Do tego okazuje się, że człowiek, z którym dzieliła życie, skrywał kilka tajemnic i zostawił spore długi. Pewnego dnia kobieta zwraca uwagę na Donalda Hornera, który mieszka w niewielkim domku naprzeciwko jej posiadłości. Zaniedbany, samotny i uchodzący za dziwaka mężczyzna dostał nakaz eksmisji. W miejscu jego skromnej chatki ma bowiem powstać luksusowy apartamentowiec.

Niedziela



21:35
TVN

Incepcja
thriller sf, Wielka Brytania, USA, 2010
Dom Cobb specjalizuje się w ekstrakcji, czyli wykradaniu cennych informacji z ludzkich umysłów poprzez możliwość wnikania w sny za pomocą zaawansowanej technologii. Jego wyjątkowe umiejętności uczyniły z niego ważną figurę w świecie szpiegostwa przemysłowego. Z tego powodu jednak jest też najbardziej poszukiwanym zbiegiem, który stracił wszystko, co kochał. Teraz staje przed szansą odkupienia swoich win. Japoński biznesmen Saito (Ken Watanabe) zleca mu dokonanie iniekcji, czyli zaszczepienia pewnej idei w śpiącym umyśle innego człowieka.

Poniedziałek



20:05
POLSAT

Kingsman: Tajne służby
komedia sensacyjna, Wielka Brytania, 2014
Elitarna pozarządowa organizacja Kingsman zrzesza wybitnych tajnych agentów, a zarazem dżentelmenów. Jej członkowie widzą w sobie współczesnych rycerzy – ludzi, u których doskonale umiejętności idą w parze z honorem i nienagannymi manierami. Harry Hart, zwany Galahadem, decyduje się dać szansę Eggsy'emu, niepokornemu nastolatkowi pochodzącemu z nizin społecznych, który trafił do aresztu. Ma dług wdzięczności wobec jego ojca i dostrzega w chłopaku duży potencjał. Wprowadza go do elitarnego grona rekrutów.

Wtorek



23:10
POLSAT

Granice wytrzymałości
film przygodowy, Niemcy, USA, 2000
Royce Garrett (Stuart Wilson) wraz z dorosłymi dziećmi, Peterem (Chris O'Donnell) i Annie (Robin Tunney), uprawia wspinaczkę. Dochodzi do wypadku. Wszyscy troje zawiązują na jednej linie. Zorientowawszy się w tragicznej sytuacji, umocowany najniżej Royce nakazuje synowi odciąć linę, by w ten sposób ocalić siebie i siostrę. Mimo rozpaczliwych próśb dziewczyny Peter spełnia jego wolę. Mijają trzy lata. Annie wciąż uprawia wspinaczkę. Nadal nie potrafi wybaczyć bratu, że poświęcił ich ojca. Tymczasem on, targany wyrzutami sumienia, prowadzi życie samotnika.

Środa



21:40
TVP1

Zawodowcy
dramat sensacyjny, USA, 2008
Nowy Jork. Policjanci detektywi, Tom „Turk” Cowan (Robert De Niro) i David „Rooster” Fisk (Al Pacino), są partnerami w pracy, a prywatnie przyjaciółmi, znającymi wszelkie swoje słabości. Obaj pracują w wydziale dochodzeniowym już 30 lat i chociaż są coraz bardziej zgorzkniali, nie spieszy im się do odejścia na zasłużoną emeryturę. Tymczasem w mieście pojawia się seryjny zabójca, który zawsze porzuca broń, a przy zwłokach zostawia wierszyki opisujące przewinienia ofiar. W ten sposób gina kolejne osoby związane ze środowiskiem przestępczym.

Czwartek



24:00
TVP2

Adrenalina 2
film sensacyjny, USA, 2009
Płatny zabójca Chev Chelios (Jason Statham) wchodzi w konflikt z bezwzględными bandytami na usługach chińskiej mafii. Gangsterzy porwują go. Mężczyzna odzyskuje przytomność dopiero trzy miesiące później. Z przerażeniem odkrywa, że jego niezniszczalne dotąd serce zostało wycięte i zastąpione sztucznym. Z rozmowy chirurgów wnioskując, że boss triady polecił utrzymać go przy życiu, by wykorzystać kolejne jego organy. Wkrótce Cheliosowi udaje się uciec. Znany lekarz Miles (Dwight Yoakam) informuje go, że wszczepiono mu organ typu Avicor.

piątek

11 listopada

TVP 1	TVP 2	TVN	POLSAT	TVP Kultura	TV Puls	TVN 7	TV 4
05:25 Podróż za jeden uśmiech - komedia 07:00 Transmisja Mszy Świętej z Sanktuarium Matki Bożej na Jasnej Górze 08:10 Miłość i Miłosierdzie - film fabularny 10:00 Msza Święta 11:10 Niepospolita - film krótkometrażowy 11:40 Święto Niepodległości 2022 13:40 Potop Redivivus - film fabularny, reż. Jerzy Hoffman, wyk. Daniel Olbichski, Małgorzata Braunek, Tadeusz Łomnicki, Kazimierz Wichniarz 17:00 Teleexpress 17:20 Pogoda 17:30 Jaka to melodia? 18:30 Rolnik szuka żony 19:30 Wiadomości 20:20 Wojenne dziewczyny - serial 21:15 Rolnik szuka żony - reality show 22:15 Legiony - dramat historyczny, reż. Dariusz Fabijański, wyk. Sebastian Fabijański, Mirosław Baka, Bartosz Gelner 00:40 Lotna brygada - film kryminalny, prod. Wielka Brytania, 2012, reż. Nick Love, wyk. Damian Lewis, Ben Drew, Ray Winstone 02:40 Wrota Europy - dramat historyczny, reż. Jerzy Wojcik, wyk. Alicja Bachleda-Curus, Kinga Preis, Agnieszka Sitek, Agata Buzek, Piotr Szwed 04:10 Jaka to melodia? 04:50 Zakończenie dnia	06:05 Mój brat ściga dinozaury - dramat 07:55 Pytanie na śniadanie 12:00 Był sobie pies - film obyczajowy 13:45 Przepis dnia 14:00 Familiada - teleturniej 14:35 Kolo fortuny - teleturniej 15:15 Szansa na sukces. Opole 2021 16:15 Tak to leciało! 17:10 Paderewski. Człowiek czynu, sukcesu i sławy 18:00 Panorama 18:20 Va Banque - teleturniej 18:45 Zranione ptaki - serial obyczajowy 19:30 Barwy szczęścia - serial obyczajowy 20:00 Przepis dnia 20:10 Zawsze jest czas na miłość - komedia obyczajowa 22:00 80. Koncert jubileuszowy Leszka Długosza - koncert 22:35 Głowa rodziny - dramat, prod. USA, Kanada, 2016, reż. Mark Williams, wyk. Gretchen Mol, Gerard Butler, Willem Dafoe, Alison Brie, Alfred Molina 00:35 Wyścig z czasem - film kryminalny, prod. USA, 2003, reż. Carl Franklin, wyk. Denzel Washington, Eva Mendes, Tom Hillmann 02:35 Wróg numer jeden - thriller, prod. USA, 2012. Dwa lata po zamachach z 11 września młoda agentka CIA, Maya, dołącza do zespołu, który tropi Osamę bin Laden. 05:10 Zakończenie dnia	05:50 Uwaga! - magazyn prod. Polska 06:10 Ukryta prawda - program obyczajowy prod. Polska 07:05 Kuchenne rewolucje - program kulinarno-rozrywkowy 08:00 Dzień Dobry TVN - magazyn 11:40 Doradca smaku 11:50 Kung Fu Panda: Święta, święta i Po - film komedia, USA, 2010, reż. Tim Johnson, wyk. Jack Black, Dustin Hoffman, Angelina Jolie 12:20 Na ratunek wielorybom - film przygodowy, USA, Wielka Brytania, 2012, reż. Ken Kwapis, wyk. Drew Barrymore, John Krasinski, Kristen Bell, Dermot Mulroney, Ted Danson 14:50 Nie kłam, kochanie - film komedia, Polska, 2008, reż. Piotr Weresniak, wyk. Piotr Adamczyk 17:15 Dom - film komedia, USA, 2015, reż. Tim Johnson, wyk. Jim Parsons, Rihanna, Steve Martin, Jennifer Lopez, Matt Jones 19:00 Fakty 19:30 Sport 19:40 Pogoda 19:50 Uwaga! - magazyn 20:00 Listy do M. IV - film komedia, Polska, 2020, reż. Patrick Yoka, wyk. Tomasz Karolak, Agnieszka Dygant, Piotr Adamczyk 22:25 Kult - film horror 00:35 Kuba Wojewódzki 01:45 Na granicy światów - serial	06:00 Nowy dzień z Polsat News 08:35 Sam w domu - po raz trzeci 10:50 Jumanji 13:15 Mitchellowie kontra maszyny - Mitchell, utalentowana nastolatka, dostaje się do wymarzonej szkoły filmowej i wprost nie może się doczekać, aż wyfrunie z rodzinnego gniazda i zacznie swą wielką przygodę. Jej ojciec, Rick, postanawia odwiedzić córkę na uczelnię - co więcej, uznaje, że wspólna rodzinna podróż będzie wspaniałą okazją do celebracji rodzinnych wizerunków 15:40 Forrest Gump - film przygodowy 18:50 Wydarzenia 19:25 Gość wydarzeń 20:00 Dywizjon 303. Historia prawdziwa - Historia polskich asów przestworzy, inspirowana bestsellerem Arkadego Fiedlera o tym samym tytule. Polscy lotnicy, początkowo niedoceniani i kryminalni, stają się legendą. W ramach Królewskich Sił Powietrznych Wielkiej Brytanii tworzą elitarną jednostkę - Dywizjon 303, który nie ma sobie równych. 22:10 Terminator: Mroczne przeznaczenie 01:00 Poszukiwacz zaginionej arki 03:30 Świat według Kiepskich 04:20 Kabaretowa Ekstraklasa	07:00 Muzyczne poranki 07:10 Informacje kulturalne - Informator kulturalny 07:40 Co dalej? - program publicystyczny 08:10 Kronos - magazyn kulturalno-społeczny 09:00 Cud nad Wisłą - dokument fabularyzowany, reż. Ryszard Bolesławski, wyk. Jadwiga Smosarska, Anna Belina, Władysław Grabowski, Edmund Gasiński, Leonard Bończa-Stepiński, Stefan Jaracz, Wincenty Rapacki, Jerzy Leszczyński, Kazimierz Junosza-Stępowski, Henryk Małkowski 10:05 Please find - Henryk Mikołaj Górecki - film dokumentalny 11:20 Arsene Lupin - serial 12:30 Pan Wołodyjowski - film historyczny, reż. Jerzy Hoffman, wyk. Tadeusz Łomnicki 15:30 Szaleńcy - film fabularny, reż. Leonard Buczkowski, wyk. Jerzy Kobusz, Aleksander Starza, Irena Gawecka, Marek Ożóg 17:55 Res Poloniae - O Polsce z oddali - Dalia Grimalauskaitė - rozmowa, reż. Piotr Poraj Poleski 18:30 Niepospolita - film krótkometrażowy 19:05 Dla Ciebie, Polsko - film fabularny 20:00 Niepodległość - film 21:40 Jack Strong - film 23:55 Virtuoso - musical 01:00 Walka o głos - film dokumentalny 01:50 Gomorra - serial 02:50 Teraz animacje! 03:00 Pieniądze - film animowany	06:00 Kobra - oddział specjalny Każdy kolejny odcinek to odrębna tematyka. W każdym z nich nie brakuje „zabójczej predkości”, efektów specjalnych, napięcia, niebezpiecznych pościgów i komizmu, przedstawianego przez bohaterów. Chcą, aby zawsze na pierwszym miejscu stała sprawiedliwość 07:20 Zębowa wroźka 08:55 Dzika przygoda 10:50 Krzysiu, gdzie jesteś? Krzysiu dorósł i gdy znajduje się na zyciowym zakreśle, przyjaciele ze Stumilowego Lasu przybywają, by mu pomóc 13:00 Niania i wielkie bum 15:30 Pamiętnik księżniczki 2 - film przygodowy 17:45 Piękna i bestia 20:00 Szeregowiec Ryan 23:25 Łzy słońca 01:50 Menu na miarę - program kulinarny 02:25 Z archiwum policji - serial dokumentalny 03:00 Lombard. Życie pod zastaw - serial obyczajowy 04:00 Menu na miarę - program kulinarny 04:35 Z archiwum policji - serial dokumentalny 05:00 Dyżur - serial dokumentalny	05:15 Szkoła 06:15 Papiery na szczęcie - serial 06:45 Hotel Paradise 07:45 Ukryta prawda - program obyczajowy 08:45 Kit Kittredge: Amerykańska dziewczyna - film obyczajowy, USA, Kanada, 2008, reż. Patricia Rozema, wyk. Abigail Breslin, Julia Ormond, Chris O'Donnell, Jane Krakowski, Wallace Shawn 10:55 Ja cię kocham, a ty z nim - film komedia, USA, 2007, reż. Peter Hedges, wyk. Steve Carell, Juliette Binoche, Dane Cook, Alison Pill, Brittany Robertson, Dianne Wiest, John Mahoney 13:05 Mickey Niebieskie Oko - film komedia, Wielka Brytania, USA, 1999 15:20 Charlie St. Cloud - film obyczajowy, USA, 2010, reż. Burr Steers, wyk. Kim Basinger, Zac Efron, Charlie Tahan, Amanda Crew, Ray Liotta 17:30 Tylko mnie kochaj - film komedia 19:30 Perfect Picture 20:35 Hotel Paradise 21:35 To skomplikowane - film komedia 23:55 Battleship: Bitwa o Ziemię - film przygodowy, USA, 2012, reż. Peter Berg, wyk. Taylor Kitsch, Alexander Skarsgård, Rihanna, Brooklyn Decker 02:40 Trzy noce z duchami 03:40 Druga strona medalu - talk show	06:00 Benny Hill 06:40 Powrót do przyszłości, cz. 2 - USA, 1989 08:55 Hobbit: Pustkowie Smauga - USA, Nowa Zelandia, 2013 12:50 Warcraft: Początek - Chiny, USA, Kanada, Japonia, 2016 15:30 Niepamięć - USA, 2013 18:00 Lowcy Skarbów. Kto da więcej 19:00 Policjantki i Policjanci 20:00 Szybcy i wściekli 8 - Chiny, USA, Japonia 22:55 The Hurt Locker. W pułapce wojny - USA, 2008, reż. Bigelow Kathryn, wyk. Mackie Anthony, Renner Jeremy. Akcja filmu dzieje się w Iraku i opowiada o dokonaniach elitarniej jednostki saperów. James obejmuje dowództwo nad oddziałem wykwalifikowanych specjalistów w czasie trwania poważnego konfliktu 01:35 Anatomia głupoty 02:35 SuperLudzie 11:25 Głos Polski 11:35 Jestem mamą 11:50 Muzyczne chwile 12:00 Obchody Święta Niepodległości 13:00 Ziemia Obiecana 13:45 Mocni w Wierze 14:15 Ma się rozumieć 14:30 Zrozumieć Antycypilizację 14:55 Słowo życia 15:00 Marsz Niepodległości 2021 16:10 Informacje dnia 16:10 Siódmy Sakrament 16:40 Prosto o gospodarce 17:00 Muzyczne chwile 17:15 Młodzi z Pasją 17:30 Geopolityka 17:55 Poczet Wielkich Polaków 18:00 Aniol Pański 18:05 Informacje dnia 18:15 Westerplatte 18:40 Młodych 19:00 Warto zauważyć... 19:30 Król Chwały 19:45 Modlitwa z telefonicznym udziałem dzieci 20:00 Informacje dnia 20:20 Różaniec 20:50 Apel Jasno-górski 21:20 Informacje dnia 21:40 Polski Punkt Widzenia

sobota

12 listopada

TVP 1	TVP 2	TVN	POLSAT	TVP Kultura	TV Puls	TVN 7	TV 4
05:05 Mister Twister - serial fabularny 06:00 Magazyn Ekspresu Reporterów 07:00 Transmisja Mszy Świętej z Sanktuarium Matki Bożej na Jasnej Górze 07:40 Rok w ogrodzie 08:05 Rok w ogrodzie Extra - magazyn 08:20 Wojsko - polskie.pl - reportaż 08:45 Pełnosprawni - magazyn dla niepełnosprawnych 09:20 Fascynujący świat - świat w sieci - zwycięzca bierze wszystko - serial dokumentalny, prod. Wielka Brytania, 2020, reż. Adrian Pennink 10:20 Sprawa dla reportera 11:25 Noc i dnie - serial 12:35 Gwiazdy w południe - Proba miłości - western 14:10 Z pamięci - felieton MAGAZYN KULINARNY 14:25 Okrasza łamie przepisy - magazyn kulinarny 15:00 Uroczystości pogrzebowe Prezydentów RP na Uchodźstwie w Świątyni Opatrzności Bożej z udziałem najwyższych władz Rzeczypospolitej Polskiej 17:00 Teleexpress 17:30 Jaka to melodia? 18:30 Rolnik szuka żony 19:30 Wiadomości 20:15 Alarm! 20:35 Komisarz Alex - serial kryminalny 21:35 Hit na sobotę - John Rambo - film fabularny 23:15 Ponad wszelką wątpliwość - film kryminalny 01:10 McImperium - film obyczajowy, prod. USA	05:20 Dla niesłyszących - Barwy szczęścia - serial obyczajowy 07:00 Dla niesłyszących - M jak miłość - serial 07:55 Pytanie na śniadanie 12:15 Rodzinny ekspres - magazyn 12:55 Tak to leciało! - teleturniej muzyczny 14:00 Familiada - teleturniej 14:35 Koło fortuny - teleturniej 15:15 Szansa na sukces. Opole 2023 - widowisko muzyczne 16:20 Na dobre i na złe - serial 17:20 Smaki świata - magazyn 17:50 Słowo na niedzielę 18:00 Panorama 18:20 Va Banque - teleturniej 18:45 Postaw na milion 19:35 Lajki! WIDOWISKO 20:00 The Voice of Poland - widowisko muzyczne 23:00 Film fabularny 01:15 Kabaret. Super Show Dwójki - program kabaretowy 02:20 Zawsze jest czas na miłość - komedia obyczajowa, prod. Belgia, 2017, reż. Joel Hopkins, wyk. Diane Keaton, James Norton Starzsa kobieta pomaga nowo poznanej męczyźnie walczyć o dom. Przekonuje się, że nawet w jesieni życia miłość jest możliwa. 04:10 Rodzinka.pl - serial komediowy prod. Polska 05:15 Zakończenie	05:55 Uwaga! - magazyn 06:10 Ukryta prawda - program obyczajowy 07:05 Kuchenne rewolucje - program kulinarno-rozrywkowy 08:00 Dzień Dobry TVN - magazyn 11:30 Na Wspólnej - serial 13:30 MasterChef 15:15 Top Model - program rozrywkowy 16:50 Ślub od pierwszego wejrzenia 17:55 Kuchenne rewolucje 19:00 Fakty 19:25 Sport 19:35 Pogoda 19:45 Uwaga! - magazyn 20:00 Mam talent 22:15 Wpadka - film komedia, USA, 2007, reż. Judd Apatow, wyk. Katherine Heigl FILM SENSACYJNY 00:55 Pierwsza noc oczyszczenia - film sensacyjny, USA, Francja, 2018, reż. Gerard Mc Murray, wyk. Y'lan Noel, Lex Scott Davis, Joivan Wade, Mugga, Marisa Tomei Amerkański rząd wprowadza eksperymentalną formę walki z przestępczością. Raz do roku przez 12 godzin każde naruszenie prawa, również morderstwo, jest całkowicie legalne. 03:05 Szpital - program obyczajowy 04:05 Uwaga! - magazyn 04:25 Zamieszkać na plaży	06:00 Nowy dzień z Polsat News 08:00 Potwory kontra Obcy 10:10 Ewa gotuje 10:40 Nasz Nowy Dom 11:40 Bogaty Dom - Biedny Dom 12:50 Górale 13:30 Drwale i inne opowieści Bieszczad 14:40 Rolnicy. Podlasie 15:50 Wieżienie 17:50 Chłopaki do wzięcia 18:50 Wydarzenia 19:15 Prezydenci i Premierzy 19:45 Sport 19:55 Pogoda 20:05 Coco Dwunastoletni Miguel uwielbia muzykę, która od pokoleń jest w jego rodzinie zakazana. Chłopak marzy jednak, by osiągnąć sukces na miarę swojego wielkiego idola - Ernesta de la Cruza. FILM SENSACYJNY 22:30 Opancerzony Głównym bohaterem jest młody strażnik, transportujący pieniądze w opancerzonej furgonetce bankowej, który zostaje zmuszony przez swoich współpracowników - weteranów do udziału w zuchwałej kradzieży milionów dolarów. Dotąd ci funkcjonariusze firmy ochroniarskiej ryzykowali życie dla banku, teraz stawiają wszystko na jedną kartę i postanawiają okraść swojego... pracodawcę. 00:15 Terminator: Mroczne przeznaczenie 03:05 Świat według Kiepskich 04:40 Disco Gramy	07:00 Pierwsza pięćdziesiątka Aliny Janowskiej - widowisko 07:50 Wydarzenie aktualne 08:55 Tamte lata, tamte dni 09:35 Mafi bohaterowie - film 11:05 Serialowa nostalgia - Barbara i Jan - serial 12:30 Mis - komedia, reż. Stanisław Bareja, wyk. Stanisław Tym, Barbara Burska, Christine Paul, Krzysztof Kowalewski, Bronisław Pawlik, Zenon Wiktorczyk, Janusz Zakrzewski, Wojciech Pokora 14:35 Henryk Mikołaj Górecki - koncert 15:50 Retro kino - Playtime - komedia, prod. Francja, Włochy, 1967, reż. Jacques Tati, wyk. Jacques Tati 18:05 Do dzieła - magazyn 18:30 Legenda Rocka 19:30 Informacje kulturalne DRAMAT 20:00 Bilet do kina - 1917 - dramat wojenny, prod. USA, 2019, reż. Sam Mendes, wyk. George MacKay, Dean - Charles Chapman, Mark Strong, Andrew Scott, Benedict Cumberbatch, Colin Firth 22:05 Kabaret Jeszcze Starzy Panów. Wieczór drugi wspomnień - Tajemniczy mecenas - widowisko, reż. Jeremi Przybora, Jerzy Wasowski, wyk. Kalina Jedrusik, Wiesław Michnikowski, Jeremi Przybora 23:20 Virtuoso - musical 00:25 Seans kultowy - Głębocka czerwień - film 02:40 Jack Strong - film sensacyjny	06:00 Napisano: Morderstwo Jessica Fletcher, była nauczycielka angielskiego i pisarka kryminałów, jest wdową mieszkającą w starym wiktoriańskim domu we wsi Cabot Cove. Prowadzi spokojne życie jako nie odkryta pisarka wielu kryminałów. 07:00 Taki jest świat 08:00 Lombard. Życie pod zastaw - serial obyczajowy 20:00 Mocne sobotnie kino: G.I. Joe: Odwet Podczas rutynowej misji oddział Joe zostaje zdradzony i prawie całkowicie wymordowany. Ocaleni członkowie ekipy postanawiają dowiedzieć się, kto stoi za atakiem oraz wymierzyć sprawiedliwość. FILM SENSACYJNY 22:15 Red Emerytowani agenci specjalni CIA zostają wrobieni w zamach. By się ratować, muszą reaktywować stary zespół. 00:25 Shanghajska robota Aby odbudować swoją reputację, agent bezpieczeństwa, Danny Stratton, godzi się na misję wywiezienia cennego artefaktu z Szanghaju. Podczas wykonywania zlecenia wpada w pułapkę. 02:20 Na jedwabnym szlaku 03:35 Taki jest świat - program informacyjny 04:20 Menu na miarę - program kulinarny	05:05 Szkoła 06:05 Przystanek Bieszczady 07:00 Tom i Jerry Show - animacja animowana 07:35 Babe: Swinka z klasą - film rodzinny, Australia, USA, 1995, reż. Chris Noonan, wyk. James Cromwell, Magda Szubanski, Zoe Burton, Wade Hayward, Christine Cavanaugh, Miriam Margolyes, Danny Mann, Hugo Weaving 09:35 Ukryta prawda - program obyczajowy 12:40 Zagadki losu 13:40 Opowieści małżeńskie 14:40 Król Artur: Legenda miecza - film przygodowy, USA, Wielka Brytania, 2017, reż. Guy Ritchie, wyk. Charlie Hunnam, Astrid Berges-Frisbey, Jude Law FILM PRZYGODOWY 17:20 Battleship: Bitwa o Ziemie - film przygodowy, USA, 2012, reż. Peter Berg, wyk. Taylor Kitsch 20:00 Mumia - film przygodowy, USA, 1999, reż. Stephen Sommers, wyk. Brendan Fraser, Rachel Weisz, John Hannah 22:45 Testosteron - film komedia, Polska, 2007, reż. Andrzej Saramonowicz, Tomasz Konecki, wyk. Piotr Adamczyk, Borys Szczygiel, Maciej Stuhr 01:10 Sztuka zrywania - film komedia, USA, 2006, reż. Peyton Reed, wyk. Jennifer Aniston, Vince Vaughn 03:25 Trzy noce z duchami 04:20 Druga strona medalu	06:00 Galileo 10:05 Legenda Zorro - USA, Meksyk, 2005, reż. Campbell Martin, wyk. Banderas Antonio, Sewell Rufus, Zeta Jones Catherine Kontynuacja wielkiego przeboju kinowego. Przygodowy Minglo dziesięć lat, odkąd rozstaliśmy się z Zorro. Jest rok 1851 - trwają przygotowania do wejścia Kalifornii w skład USA jako 31. stanu. 12:55 Agenci. Biuro Detektywistyczne 14:55 STOP Drogówka 17:00 Policjanci i Policjanci 20:00 Sprawiedliwi - Wydział Kryminalny 00:00 Mama - Kanada, Hiszpania, Meksyk, 2013, reż. Muschietti Andy, wyk. Chastain Jessica, Coster-Waldau Nikola 02:15 Ucho Prezesa 02:25 Śmierć na 1000 sposobów 02:55 SuperLudzie 03:25 Top 10 - Lista Przebojów TV Trwam 11:00 Kropelka radości 12:00 Anioł Pański 12:03 Informacje dnia 12:20 Warto zauważyć... 12:50 Słodmy Sakrament 13:20 Ocalić od zapomnienia 13:30 Msa święta z Jasnej Góry 14:20 100 cudownych miejsc na świecie 14:35 Natura Obiektywnie 14:55 Regal 15:30 Wierze w Boga 16:00 Informacje dnia 16:10 Zbrodnie UPA w Dyłagowej 17:00 Z Parlamentu Europejskiego 17:25 Święty na każdy dzień 17:50 Nowa Ewangelizacja 17:55 Poczet Wielkich Polaków 18:00 Anioł Pański 18:05 Informacje dnia 18:15 Rozmowy niedokończone 19:25 Święty na każdy dzień 19:30 Manna z Nieba 19:45 Ucho Prezesa 03:25 Top 10 - Lista Przebojów 05:30 Teleszkapy TV Okazje

dodatek TELEWIZYJNY DO TWOJEJ GAZETY

niedziela

13 listopada

TVP 1	TVP 2	TVN	POLSAT	TVP Kultura	TV Puls	TVN 7	TV 4
05:05 Sprawa dla reportera 06:00 Słownik polsko@polski 06:25 Wojsko - polskie.pl 06:55 Słowo na niedzielę 07:00 Transmisja Mszy Świętej z Sanktuarium Bożego Miłosierdzia 08:00 Tydzień 08:30 Zakochaj się w Polsce 09:05 Czas w las - magazyn 09:35 Okrasza łamie przepisy 10:10 Klasyczne smaki według Remigiusza Rączki 10:45 Zmienienny - serial 11:55 Między ziemią a niebem 12:00 Anioł Pański 12:15 Między ziemią a niebem 12:50 Misja Jambie 13:10 BBC w Tydzie 13:50 Podstępni intruzy. Inwazja obcych gatunków - reportaż 14:15 Z pamięci - felieton DRAMAT HISTORYCZNY 14:25 Legiony - dramat historyczny 17:00 Teleexpress 17:15 Gala Jubileuszowa - 70 lat Telewizji Polskiej 19:30 Wiadomości 20:20 Wojenne dziewczyny 21:15 Rolnik szuka żony - reality show, reż. Konrad Smuga, Grzegorz Krawiec 22:20 Zakochana Jedyńka - Moja wielka grecka wyścizka - komedia 00:05 John Rambo - film fabularny 01:45 Czysty jak łza - dramat 03:30 Noc na Milwaukee Avenue - film dokumentalny 04:35 Z pamięci - felieton 04:40 Zakończenie	05:50 Dla niesłyszących - Barwy szczęścia - serial obyczajowy prod. Polska 07:00 Dla niesłyszących - M jak miłość - serial 07:55 Pytanie na śniadanie 11:15 The Voice of Poland - widowisko muzyczne prod. Polska 14:00 Familiada - teleturniej 14:35 Koło fortuny - teleturniej 15:15 Szansa na sukces. Opole 2023 - widowisko muzyczne 16:15 Tak to leciało! - teleturniej muzyczny 17:10 Lajki! 17:30 Zaczni od zdrowia - magazyn 18:00 Panorama 18:20 Va Banque - teleturniej SERIAL FABULARYZOWANY 18:55 Na sygnale - serial fabularny 20:00 Gala Jubileuszowa - 70 lat Telewizji Polskiej - koncert 22:30 Wróg numer jeden 01:20 Kino bez granic - Maudie - film obyczajowy, prod. Kanada, 2016, reż. Aisling Walsh, wyk. Sally Hawkins, Ethan Hawke, Kari Matchett, Billy MacLellan 03:25 Prosta historia o morderstwie - dramat, reż. Arkadiusz Jakubik, wyk. Filip Plawiak, Andrzej Chyra, Kinga Preis, Anna Smolowik 05:05 Ja to mam szczęście! - ulubione skecze 05:20 Zakończenie	05:30 Uwaga! - magazyn 05:45 Ukryta prawda - program obyczajowy 06:35 Kuchenne rewolucje - program kulinarno-rozrywkowy 07:30 Kung Fu Panda: Święta, święta i Po - film komedia, USA, 2010, reż. Tim Johnson, wyk. Jack Black, Dustin Hoffman, Angelina Jolie 08:00 Dzień Dobry TVN - magazyn 11:30 Co za tydzień - magazyn 12:20 Mam talent 14:45 Listy do M. V - kulis produkcji - program 15:25 Listy do M. IV - film komedia, Polska, 2020, reż. Patrick Yoka, wyk. Tomasz Karolak, Agnieszka Dygant, Piotr Adamczyk, Magdalena Róćka, Borys Szczygiel, Magdalena Boczkarska MAGAZYN 17:55 Totalne remonty Szelągowskiej 19:00 Fakty 19:45 Uwaga! - magazyn 20:00 MasterChef 21:35 Incepcja - film przygodowy, USA, Wielka Brytania, 2010, reż. Christopher Nolan, wyk. Leonardo Di Caprio, Joseph Gordon-Levitt, Ellen Page, Tom Hardy, Ken Watanabe, Cillian Murphy, Tom Berenger, Marion Cotillard, Pete Postlethwaite, Michael Caine, Lukas Haas 00:40 Tożsamość Bourne'a - film sensacyjny 03:05 Zabójcza broń - serial 04:05 Uwaga! - magazyn 04:25 Zamieszkać na plaży 04:55 Recepta na stary dom	06:00 Nowy dzień z Polsat News 09:05 Potwory kontra Obcy: Noc żywych marchwi 09:25 Król i ja 11:20 Pułapka czasu 13:40 Coco Dwunastoletni Miguel uwielbia muzykę, która od pokoleń jest w jego rodzinie zakazana. Chłopak marzy jednak, by osiągnąć sukces na miarę swojego wielkiego idola - Ernesta de la Cruza. W pogoni za swoją pasją trafta do pełnej kolorów Krainy Umarłych, gdzie ze wszystkich sił stara się odkryć historię swoich przodków. Z pomocą przychodzi mu przuroczy oszust o imieniu Hektor. 15:55 Nasi Swoi 17:40 Nasz Nowy Dom 18:50 Wydarzenia MAGAZYN 19:30 Państwo w Państwie - magazyn 20:00 Kabaret na żywo. Młodzi i Moralni 22:05 Indian Jones i Świątynia Zagłady Szanghaj, rok 1935. Indian Jones przeprowadza transakcję z Lao Che, chińskim gangsterem. Przestępca nie ma jednak zamiaru oddać Amerykaninowi obiecanej diamentu. Zamiast tego dosygnie mu trucizny do kieliszka. Z pomocą dzielnemu poszukiwaczowi przygod przychodzi piosenkarka Willie. 00:50 Gra o wszystko 03:45 Świat według Kiepskich 04:40 Disco Gramy	07:00 Pierwsza pięćdziesiątka Aliny Janowskiej - widowisko 08:00 Nabożeństwo ewangelickie w Golasowicach 09:05 Od ucha do ucha - Teatr dla Dzieci - Dzieci z Bullerbyn - spektakl 10:00 Angielskie śniadanie - Robin z Sherwood - serial 11:05 Trzeci punkt widzenia - program publicystyczny 11:50 Zapomniany impresjonista, John Russell - film dokumentalny 13:00 Ostatnia akcja - komedia sensacyjna 14:40 Wędrowiec Polski - Górny Śląsk - cykl reportaży, reż. Agnieszka Zmijewska 15:20 Koncert dla Niepodległej. Kulka, Paderewski, Kulka - koncert 16:45 Zaginione - odnalezione 17:15 Niedziela z...rolami Aliny Janowskiej KOMEDIA SENSACYJNA 18:10 Niedziela z...rolami Aliny Janowskiej - Ostatnia akcja - komedia sensacyjna 19:50 Informacje kulturalne - informator kulturalny 20:10 Do zakochania Jeden krom - film obyczajowy 22:15 Scena muzyczna - Książek Piano Duo 23:05 Trzeci punkt widzenia - program publicystyczny 23:45 Virtuoso - musical 01:00 Życie jest cudem - dramat 03:40 Teraz animacje! - Pamiędzy - film animowany 03:50 Teraz animacje! - Oko za oko - film animowany 04:15 Informacje kulturalne 04:45 Legenda Rocka 05:50 Jeszcze więcej kultury	05:40 Prawdziwe motywy - serial kryminalny 09:35 Krzysiu, gdzie jesteś? - film przygodowy 11:45 Piękna i bestia Bella gotowa jest zamieszkać w zamku potwora, aby ratować ojca. Z czasem między dziewczyną a bestią zaczyna rodzić się uczucie. Jednocześnie o rękę Belli zabiega przystojny młody Gaston. 14:00 Pamiętnik księżniczki 2 - film przygodowy 16:10 Śnieżne psy Ceniony dentysta odwiedza się, że otrzymał w spadku zaprzęg osmiu psów. Zwierzęta sprawiają nowemu panu wiele kłopotów. FILM AKCJI 18:20 Taxi Taksówkarz lubiący szybką jazdę i pechowy funkcjonariusz łączy siły, by złapać niemiecki gang złodziei. Bandyci zuchwale rabują kolejne banki, osmieszając przy tym miejscową policję. 20:00 Niedziela z gwiazdami: Red 2 Emerytowani agenci CIA próbują odnaleźć broń masowego rażenia. 22:10 Nieuchronna sprawiedliwość - film akcji 00:10 13 minut 02:20 Zobacz to! Blok powtórkowy: Dyżur - serial dokumentalny 03:00 Taki jest świat	05:05 Szkoła 06:05 Przystanek Bieszczady 07:00 Tom i Jerry Show - animacja animowana 07:35 Kochany urwis - film komedia, USA, 1990, reż. Dennis Dugan, wyk. John Ritter, Jack Warden, Michael Oliver, Gilbert Gottfried, Amy Yasbeck, Michael Richards 09:10 Ukryta prawda - program obyczajowy 12:10 Zagadki losu 13:10 Opowieści małżeńskie 14:10 Perfect Picture 15:10 Gliniarz w przedszkolu - film komedia, USA, 1990, reż. Ivan Reitman, wyk. Arnold Schwarzenegger, Penelope Ann Miller, Pamela Reed, Linda Hunt, Richard Tyson, Carroll Baker FILM PRZYGODOWY 17:30 Mumia - film przygodowy, USA, 1999 20:00 Kler - film obyczajowy, Polska, 2018, reż. Wojciech Smarzowski, wyk. Arkadiusz Jakubik 22:55 Apartment śmierci - film, USA, 2013, reż. George Gallo, wyk. Selma Blair, Amy Smart, Jason Lee, Giovanni Ribisi 00:35 Billy Elliot - film obyczajowy, Wielka Brytania/Francja, 2000, reż. Stephen Daldry, wyk. Jamie Bell, Julie Walters, Gary Lewis, Jamie Draven 03:00 Trzy noce z duchami 2 04:00 Tam, gdzie czają się duchy	06:00 Intervencja 06:20 Galileo 07:25 Wielkie tajemnice historii 08:10 Galileo 10:15 Powrót do przyszłości 12:40 Myśl jak facet 15:20 Szybcy i wściekli 8 18:00 Łowcy Skarbów Kto da więcej 20:00 Hobbit: Pustkowia Smauga - USA, Nowa Zelandia, 2013, reż. Jackson Peter, wyk. Armitage Richard, Bloom Orlando, Freeman Martin, Lily Evangelina, McKellen Ian Druga część słynnej filmowej trylogii opartej na bestsellerowym arcydziele Tolkiena, a w niej ciąg dalszy przygód Bilbo Baggins. 23:55 Niepamięć - USA, 2013, reż. Kosinski Joseph, wyk. Cruise Tom 02:30 Ucho Prezesa 03:25 Top 10 - Lista Przebojów - program rozrywkowy 05:30 Teleszkapy TV Okazje TV Trwam 12:00 Anioł Pański z Ojcem Świętym Franciszkiem 12:15 Papież Polak do Rodaków 12:50 Warkocz królowej Wisły 13:00 Spotkania w zaboje 13:40 "Krzyż Święty, nade wszystko" Historia krzyża św. Jana Pawła II 14:30 Muzyczne chwile 14:40 Drzwi do lasu 15:00 Wies - to też Polska 16:00 Informacje dnia 16:10 Koncert zyczeń 16:45 Sw. Józef - patron na trzecie tysiąclecie 17:00 Zostań żołnierzem RP 17:15 Muzyczne chwile 17:30 Sól Ziemi 17:55 Poczet Wielkich Polaków 18:00 Anioł Pański 18:05 Informacje dnia 18:15 Rozmowy niedokończone 19:25 Święty na każdy dzień 19:30 Moja katolicka rodzina 20:00 Informacje dnia 20:20 Różaniec 20:50 Myśląc Ojczyzna 21:00 Apel Jasno-górski 21:20 Informacje dnia 21:40 Retrospekcja

dodatek TELEWIZYJNY DO TWOJEJ GAZETY

poniedziałek

14 listopada

TVP 1	TVP 2	TVN	POLSAT	TVP Kultura	TV Puls	TVN 7	TV 4
04:45 Klan - telenowela 05:15 Przysięga - serial obyczajowy 06:05 Wspaniałe stulecie - serial kostiumowy 07:00 Transmisja Mszy Świętej z Sanktuarium Matki Bożej na Jasnej Górze 07:30 Studio Raban - magazyn 08:00 Wiadomości 08:10 Pogoda poranna 08:15 Kwadrans polityczny 08:35 Ranczo - serial obyczajowy 09:35 Komisarz Alex - serial kryminalny 10:35 Ojciec Mateusz - serial kryminalny 11:25 Kasta - serial paradokumentalny 12:00 Wiadomości 12:10 Agrobiznes 12:30 Agropogoda - magazyn 12:35 Magazyn Rolniczy 12:50 Natura w Jedyne SERIAL KOSTIUMOWY  14:00 Wspaniałe stulecie - serial kostiumowy 15:00 Wiadomości 15:10 Pogoda 15:20 Alarm! 15:35 Gra słów. Krzyżówka 16:05 Przysięga - serial 17:00 Teleexpress 17:15 Jaka to melodia? 17:55 Klan - telenowela 18:20 Kasta - serial 19:00 Jeden z dziesięciu 19:30 Wiadomości 20:15 Alarm! 20:30 Leśniczówka - serial 21:00 Teatr Telewizji - Kordian - spektakl teatralny 22:35 Czarny motyl - film 00:20 Dowódca plutonu - dramat wojenny 02:05 Moja wielka grecka wycieczka - komedia	05:30 M jak miłość - serial 06:20 Wadowickie spotkania ze Świętym Janem Pawłem II - cykl dokumentalny 06:55 Rodzinka.pl - serial komediowy 07:30 Pytanie na śniadanie 10:30 Panorama 10:35 Pytanie na śniadanie 11:05 Dla niesłyszących - Barwy szczęścia - serial obyczajowy 11:40 Kolo fortuny - teleturniej 12:20 Zranione ptaki - serial obyczajowy 14:05 Va Banque - teleturniej 14:35 Na sygnale - serial 15:10 Wydział kryminalny Kitzbühel - serial 15:50 Przepis dnia 16:00 Kolo fortuny - teleturniej 16:35 Familiada - teleturniej 17:15 Zakazany owoc 18:00 Panorama 18:20 Va Banque - teleturniej SERIAL OBYCZAJOWY  18:45 Zranione ptaki - serial obyczajowy 19:30 Barwy szczęścia - serial obyczajowy 20:00 Przepis dnia 20:10 Barwy szczęścia - serial obyczajowy 20:40 Kulisy serialu „M jak miłość” 20:55 M jak miłość - serial 21:55 Sanditon - serial 22:55 Świat bez fikcji - Odwaga 00:40 Happy End - dramat, prod. Austria, Niemcy, Francja, 2017, reż. Michael Haneke 02:35 O mnie się nie martw - serial komediowy 03:35 Spadek - film fabularny 04:55 Zakończenie programu	05:55 Uwaga! - magazyn 06:10 Ukryta prawda - program obyczajowy 07:05 Kuchenne rewolucje - program kulinarno-rozrywkowy 08:00 Dzień Dobry TVN - magazyn 11:45 Ukryta prawda - program obyczajowy 12:55 Tajemnice miłości 14:00 Ukryta prawda - program obyczajowy 16:10 Ten moment 16:45 Kuchenne rewolucje - program kulinarno-rozrywkowy 17:55 Ukryta prawda - program obyczajowy 19:00 Fakty 19:35 Sport 19:45 Pogoda 19:55 Uwaga! - magazyn 20:10 Doradca smaku 20:15 Na Wspólnej - serial PROGRAM ROZRYWKOWY  20:55 Millionerzy - program rozrywkowy 21:35 Totalne remonty Szelągowskiej 22:40 Krucjata Bourne'a - film sensacyjny, USA, Niemcy, 2004, reż. Paul Greengrass, wyk. Matt Damon, Brian Cox, Julia Stiles, Franka Potente, Joan Allen, Karl Urban, Gabriel Mann 00:50 Co za tydzień - magazyn 01:35 Na granicy światów - serial 02:35 Kwatery Hitlera - program dokumentalny 03:35 Uwaga! - magazyn 03:55 Zamieszkać na plaży 04:25 Recepta na stary dom 04:55 Jak to jest zrobione 05:25 Kto was tak urządził	06:00 Nowy dzień z Polsat News 08:40 Małanowski i Partnerzy - serial kryminalny prod. Polska 09:40 Sekrety rodziny 10:40 Dlaczego ja? 11:40 Gliniarze - serial kryminalny prod. Polska 12:50 Wydarzenia 13:20 Interwencja - magazyn 13:40 Trudne sprawy 14:40 Dlaczego ja? 15:50 Wydarzenia 16:10 Pogoda 16:15 Interwencja 16:30 Na ratunek 112 17:00 Gliniarze 18:00 Pierwsza miłość 18:50 Wydarzenia 19:25 Gość wydarzeń 19:45 Sport 19:55 Pogoda FILM AKCJI  20:05 MEGA HIT - Kingsman: Tajne służby - film fabularny, organizacja pozarządowa, zrzeszająca wybitnych tajnych agentów-dżentelmenów, którzy uważają się za współczesnych arturekowskich rycerzy. Kiedy podczas akcji ginie jeden z nich, pozostali mają za zadanie znaleźć jego godnego zastępcę. loga Valentine'a... 23:00 Hitman: Agent 47 - Agent 47 to wychowany w laboratorium i stworzony tylko do jednego celu jako super zabójca. 01:10 Underworld: Przebudzenie 03:05 Świat według Kiepskich	07:00 Muzyczne poranki 07:20 Informacje kulturalne 07:45 Co dalej? - program publicystyczny 08:30 Wydarzenie aktualne 09:00 Do zakochania jeden krok - film obyczajowy 11:00 Reżyserzy - cykl dokumentalny 12:00 Pan Tadeusz - Księga I - film animowany 12:15 Refleksy - film reż. Jerzy Kucia 12:30 Niedziela z... rolami 13:30 Przewodźki - serial 15:35 Przestrzenie Sztuki - cykl reportaży 16:15 Człowiek na torze - dramat psychologiczny, reż. Andrzej Munk, wyk. Zygmont Maciejewski, Zygmont Zintel, Zygmont Listkiewicz 17:50 Trzeci punkt widzenia 18:30 Informacje kulturalne SERIAL KOMEDIOWY  18:50 Serialowa nostalgia - Arsene Lupin - serial 20:00 Kino Mocnych Wrażeń - Wdowy - film fabularny 22:10 Kronos - Męczczyzna 23:00 Panorama kina polskiego - Okna, okna - film fabularny, reż. Wojciech Solarz, wyk. Wojciech Solarz, Robert Jarociński, Janusz Onufrowicz 00:15 Scena muzyczna - Książek Piano Duo 01:10 Słoneczny zegar - dramat 03:10 Informacje kulturalne 03:40 Pożegnanie z Marią - dramat, reż. Filip Zylber, wyk. Marek Bukowski, Agnieszka Wagner 05:15 Teledyski 05:35 Afisz kulturalny ekstra	06:00 Kobra - oddział specjalny 08:00 Lombard. Życie pod zastaw - serial obyczajowy 10:00 Prawdziwe motywy - serial kryminalny 11:00 Rodzinny interes - serial obyczajowy 12:00 Zaklinaczka duchów 13:00 Lombard. Życie pod zastaw - serial obyczajowy 14:00 Rodzinny interes - serial obyczajowy 15:00 Lombard. Życie pod zastaw - serial obyczajowy 16:00 Prawdziwe motywy - serial kryminalny 18:00 Lombard. Życie pod zastaw - serial obyczajowy 20:00 Poniedziałkowy Hit: Next 22:00 Burza FILM SENSACYJNY  00:00 Slumdog: Millioner z ulicy - Opowieść o młodym chłopaku, który bierze udział w hinduskiej edycji „Millionerów” 02:35 Zobacz to! Blok powtórkowy: Taki jest świat 03:15 Lombard. Życie pod zastaw - serial Prowadzenie lombardu to zajęcie ciekawe, momentami ekscytujące, ale często i niebezpieczne. Bohaterami serialu są: właściciel Kazimierz Barski, jego rodzina, pracownicy oraz klienci, którzy pojawiają się w lombardzie z powodu różnych życiowych zawirowań 10:00 Prawdziwe motywy - serial kryminalny 11:00 Rodzinny interes - serial obyczajowy 12:00 Zaklinaczka duchów 13:00 Lombard. Życie pod zastaw - serial obyczajowy 05:00 Rodzinny interes - serial obyczajowy	05:15 Szkoła 06:15 Papieri na szczęście - serial 06:45 Hotel Paradise - program rozrywkowy prod. Polska 07:45 Ukryta prawda - program obyczajowy 10:50 Opowieści małżeńskie 11:50 Zagadki losu 12:50 Ten moment 13:55 Rozwód. Walka o wszystko 14:55 Perfect Picture 15:55 Ukryta prawda - program obyczajowy 16:55 Opowieści małżeńskie 17:55 Rozwód. Walka o wszystko 19:00 Zagadki losu 20:00 Papieri na szczęście - serial 20:35 Hotel Paradise - program rozrywkowy KOMEDIA  21:35 Testosteron - film komedia, Polska, 2007, reż. Andrzej Saramonowicz, Tomasz Konecki, wyk. Piotr Adamczyk, Borys Szyk, Maciej Stuhr, Krzysztof Stelmach, Cezary Kosiński, Tomasz Karolak, Tomasz Kot 23:55 Wizyta - film horror, USA, 2015, reż. M. Night Shyamalan, wyk. Olivia DeJonge, Ed Oxenbould, Deanna Dunagan, Peter McRobbie, Kathryn Hahn 02:00 Trzy noce z duchami 03:00 Tam, gdzie czają się duchy 04:00 Druga strona medalu - talk show	06:00 Strażnik Teksasu 08:00 Nasz nowy dom 09:00 Pierwsza miłość 09:50 Agenci. Biuro Detektywistyczne 10:50 Anatomia głupoty 11:55 Sędzia Judy 13:55 STOP Drogówka 16:00 Policjanci i Policjanci 17:00 Łowcy Skarbów. Kto da więcej 19:00 Policjanci i Policjanci 20:00 Sprawiedliwi - Wydział Kryminalny 21:00 Mama - Kanada, Hiszpania, Meksyk, 2013, reż. Muschietti 23:05 Słodki znak - USA, 1988, reż. Schultz Carl, wyk. Moore Demi, Biehn Michael, Prochnow Juergen, Friedman Peter, Manny Jacobs Thriller. Młode małżeństwo, Abby i Russel Quinn spodziewają się upragnionego dziecka. 01:20 Lunatyk - USA, 1992, reż. Garris Mick TV Trwam 09:30 Moja katolicka rodzina 10:00 Informacje dnia 10:15 Rozmowy niedokończone 11:20 Stan Bezpieczeństwa Państwa 11:30 Bóte ju jidą. Pielgrzymka Rybacka 12:00 Anioł Pański 12:03 Informacje dnia 12:20 Mojżesz - 10 przykazań 13:15 Śląskie ślady Świadka Prawdy - błogosławiony Ryszard Henkes SAC 13:30 Msza święta z Jasnej Góry 14:20 100 cudownych miejsc na świecie 14:30 7 Kościołów Apokalipsy 15:00 Jan Paweł II zawsze wśród nas 15:50 Ma się rozumieć 16:00 Informacje dnia 16:10 Sanktuarium polskie 16:30 Porady Medyczne Bonifratrów 16:55 Słowo życia 17:00 Świadek 17:30 Spotkanie Rodziny Radia Maryja w Sanktuarium Matki Bożej Ostrobramskiej 20:00 Informacje dnia 20:20 Różaniec 20:50 Mysłąc 01:00 Ojczyzna 21:00 Apel

dodatek TELEWIZYJNY DO TWOJEJ GAZETY

wtorek

15 listopada

TVP 1	TVP 2	TVN	POLSAT	TVP Kultura	TV Puls	TVN 7	TV 4
04:50 Klan - telenowela 05:15 Przysięga - serial obyczajowy 06:05 Wspaniałe stulecie - serial kostiumowy 07:00 Transmisja Mszy Świętej z Sanktuarium Matki Bożej na Jasnej Górze 07:30 Kościół z bliska 08:00 Wiadomości 08:10 Pogoda poranna 08:15 Kwadrans polityczny 08:35 Ranczo - serial obyczajowy 09:35 Komisarz Alex - serial kryminalny 10:35 Ojciec Mateusz - serial kryminalny 11:25 Kasta - serial paradokumentalny 12:00 Wiadomości 12:10 Agrobiznes 12:30 Agropogoda - magazyn 12:35 Magazyn Rolniczy 12:55 Natura w Jedyne SERIAL KOSTIUMOWY  14:00 Wspaniałe stulecie - serial kostiumowy 15:00 Wiadomości 15:10 Pogoda 15:20 Alarm! 15:35 Gra słów. Krzyżówka - teleturniej 16:05 Przysięga - serial 17:00 Teleexpress 17:15 Jaka to melodia? 17:55 Klan - telenowela 18:20 Kasta - serial 19:00 Jeden z dziesięciu 19:30 Wiadomości 20:15 Alarm! 20:30 Leśniczówka - serial 21:00 Pełny obraz 21:40 Magazyn Ekspresu Reportersów 22:45 Ocaleni - reality show 23:50 Magazyn śledczy Anity Gargas - magazyn	05:00 Na sygnale - serial fabularny 05:35 M jak miłość - serial 06:25 Baptyści w Białymstoku 06:55 Rodzinka.pl - serial komediowy 07:30 Pytanie na śniadanie 10:35 Panorama 10:45 Pytanie na śniadanie 11:15 Rodzinka.pl - serial 11:50 Dla niesłyszących - Barwy szczęścia - serial obyczajowy 12:30 Kolo fortuny - teleturniej 13:15 Zranione ptaki - serial obyczajowy 14:05 Va Banque - teleturniej 14:35 Na sygnale - serial 15:10 Wydział kryminalny Kitzbühel - serial 15:50 Przepis dnia 16:00 Kolo fortuny - teleturniej 16:35 Familiada - teleturniej 17:15 Zakazany owoc 18:00 Panorama 18:20 Va Banque - teleturniej SERIAL OBYCZAJOWY  18:45 Zranione ptaki - serial obyczajowy 19:30 Barwy szczęścia - serial obyczajowy 20:00 Przepis dnia 20:10 Barwy szczęścia - serial obyczajowy 20:40 Kulisy serialu „M jak miłość” 20:55 M jak miłość - serial 21:55 Sanditon - serial 22:55 Historia bez tajemnic 00:05 Chłopi - cz. I - Boryna - film fabularny, reż. Jan Rybkowski, wyk. Władysław Hańcza 01:45 Maudie - film obyczajowy 03:55 Przyjście na dziesięć osób plus trzy - film TVP 04:55 Zakończenie	05:50 Uwaga! - magazyn 06:10 Ukryta prawda - program obyczajowy 07:05 Kuchenne rewolucje - program kulinarno-rozrywkowy 08:00 Dzień Dobry TVN - magazyn 11:40 Doradca smaku 11:50 Ukryta prawda - program obyczajowy 12:55 Tajemnice miłości 14:00 Ukryta prawda - program obyczajowy 16:10 Ten moment 16:45 Kuchenne rewolucje - program kulinarno-rozrywkowy 17:55 Ukryta prawda - program obyczajowy 19:00 Fakty 19:35 Sport 19:45 Pogoda 19:55 Uwaga! - magazyn 20:10 Doradca smaku SERIAL OBYCZAJOWY  20:15 Na Wspólnej - serial obyczajowy, Polska 20:55 Millionerzy 21:35 Ślub od pierwszego wejrzenia 22:40 Kuba Wojewódzki 23:45 Superwizjer - magazyn reporterów 00:20 Zabójcza broń - serial 01:20 Kuchenne rewolucje 02:20 Szpital - program obyczajowy 03:20 Uwaga! - magazyn 03:40 Zamieszkać na plaży 04:10 Recepta na stary dom 04:40 Jak to jest zrobione - serial dokument 05:10 Kto was tak urządził	06:00 Nowy dzień z Polsat News 08:40 Małanowski i Partnerzy - serial kryminalny prod. Polska 09:40 Sekrety rodziny 10:40 Dlaczego ja? 11:40 Gliniarze 12:50 Wydarzenia 13:20 Interwencja - magazyn prod. Polska 13:40 Trudne sprawy 14:40 Dlaczego ja? 15:50 Wydarzenia 16:10 Pogoda 16:15 Interwencja - magazyn prod. Polska 16:30 Na ratunek 112 17:00 Gliniarze 18:00 Pierwsza miłość 18:50 Wydarzenia 19:25 Gość wydarzeń 19:45 Sport 19:55 Pogoda FILM AKCJI  20:00 Transformers - Sam wraz z przyjaciółką Mikaelą oraz Autobotami toczą wyścig z wrogiem, jakiegoś nikt wcześniej nie widział, w którym stawką jest przetrwanie ludzkości. 23:10 Granice wytrzymałości 01:20 Garrett musi wyrzucić na ratunek swej siostrze Annie uwiecznionej w lodowej grocie na niedostępnym szczycie K2. Towarzyszą mu ekscentryczny himalaista, dla którego góry zdają się nie mieć tajemnic i kanadyjska lekarka, która traktuje wyprawę jako okazję do łatwego wzbogacenia się. 01:55 Kingsman: Tajne służby 04:40 Disco Gramy	07:00 Co się dzieje 07:30 Muzyczne poranki 07:55 Informacje kulturalne - informator kulturalny 08:25 Wędrowiec Polski - cykl reportaży 09:00 Ktośdy po sztukę - magazyn 09:20 Człowiek na torze - dramat psychologiczny, reż. Andrzej Munk, wyk. Zygmont Maciejewski, Zygmont Zintel, Zygmont Listkiewicz, Kazimierz Opaliński, Roman Kłosowski, Kazimierz Fabisiak, Ludosław Kozłowski, Janusz Bylczński, Stanisław Marzec-Marecki, Józef Para 11:00 Arsene Lupin - serial 12:00 Karen Blixen - sen afrykańskiej nocy - film dokumentalny, prod. Francja, 2017 13:10 Przewodźki - serial DRAMAT  15:15 Faraon - dramat 17:55 Co dalej? - program publicystyczny 18:30 Informacje kulturalne 18:55 Arsene Lupin - serial 20:00 Uchodźcy - spektakl teatralny 21:45 Lekkie obyczaje - Kwiecień - film fabularny 23:15 Co dalej? - program publicystyczny 23:50 Młoda Polska - Warzywa i owoce - film krótkometrażowy 00:30 Panorama kina polskiego - Okna, okna - film fabularny 01:45 Informacje kulturalne 02:15 Kino nocne - Bandyta 04:00 Wagonet - dramat 05:30 Afisz kulturalny ekstra	06:00 Kobra - oddział specjalny 08:00 Lombard. Życie pod zastaw - serial obyczajowy 10:00 Prawdziwe motywy - serial kryminalny 11:00 Rodzinny interes - serial obyczajowy 12:00 Zaklinaczka duchów 13:00 Lombard. Życie pod zastaw - serial obyczajowy SERIAL OBYCZAJOWY  14:00 Rodzinny interes - serial obyczajowy prod. Polska 15:00 Lombard. Życie pod zastaw - serial obyczajowy prod. Polska 16:00 Prawdziwe motywy - serial kryminalny 18:00 Lombard. Życie pod zastaw - serial obyczajowy prod. Polska 20:00 Terytorium wroga 01:30 Zobacz to! Blok powtórkowy: Na jedwabnym szlaku 02:05 Menu na miarę - program kulinarny 05:00 Rodzinny interes - serial obyczajowy	05:15 Szkoła 06:15 Papieri na szczęście - serial 06:45 Hotel Paradise - program rozrywkowy prod. Polska 07:45 Ukryta prawda - program obyczajowy 10:50 Opowieści małżeńskie 11:50 Zagadki losu 12:50 Ten moment 13:55 Rozwód. Walka o wszystko 14:55 Tajemnice miłości 15:55 Ukryta prawda - program obyczajowy prod. Polska 16:55 Opowieści małżeńskie 17:55 Rozwód. Walka o wszystko 19:00 Zagadki losu 20:00 Papieri na szczęście - serial 20:35 Hotel Paradise FILM SENSACYJNY  21:35 Kryjówka - film sensacyjny, prod. USA, RPA, Japonia, 2012, reż. Daniel Espinosa, wyk. Denzel Washington, Ryan Reynolds, Vera Farmiga, Brendan Gleeson, Sam Shepard, Ruben Blades, Robert Patrick 23:55 Jonah Hex - film western, prod. USA, 2010, reż. Jimmy Hayward, wyk. Josh Brolin, John Malkovich, Megan Fox, Michael Fassbender, Will Arnett 01:35 Trzy noce z duchami 02:35 Tam, gdzie czają się duchy	06:00 Strażnik Teksasu 08:00 Nasz nowy dom 09:00 Pierwsza miłość 09:50 Agenci. Biuro Detektywistyczne 10:50 Anatomia głupoty 11:55 Sędzia Judy 13:55 STOP Drogówka 16:00 Policjanci i Policjanci 17:00 Łowcy Skarbów. Kto da więcej 19:00 Policjanci i Policjanci 20:00 Sprawiedliwi - Wydział Kryminalny 21:00 Krawce igryzka - Hongkong, 2016 23:05 Afera Thomasa Crowna - USA, 1999, reż. McTiernan John, wyk. Brosnan Pierce, Russo Rene Romantyczny thriller i kolejny wielki hit twórcy takich filmów jak czy. Inteligentny, czarujący i przystojny multimilioner i playboy Thomas Crown nie ma sobie równych w interesach. 01:35 Linia życia - USA, 1990, reż. Joel Schumacher TV Trwam 12:00 Anioł Pański 12:03 Informacje dnia 12:20 Mojżesz 13:10 Skrzydła miłości 13:30 Msza święta z Jasnej Góry 14:20 100 cudownych miejsc na świecie 14:30 Gospodarcze filary Niepodległości 14:55 Święty na każdy dzień 15:00 Sybiraczka 15:50 Ma się rozumieć 16:00 Informacje dnia 16:10 Jestem mamą 16:25 Przyroda w Obiektywie 16:40 Sursum Corda - W Górze Sercal 16:55 Sekrety mnichów 17:10 Prosto o gospodarce 17:30 Zostań żołnierzem RP 17:45 Muzyczne chwile 17:55 Poczet Wielkich Polaków 18:00 Anioł Pański 18:05 Informacje dnia 18:15 Rozmowy niedokończone 19:25 Święty na każdy dzień 19:30 Każdy małuch to potrafi 19:45 Modlitwa 20:00 Informacje dnia 20:20 Różaniec 20:50 Mysłąc 01:00 Ojczyzna 21:00 Apel Jasnogórski

dodatek TELEWIZYJNY DO TWOJEJ GAZETY

środa

16 listopada

TVP 1	TVP 2	TVN	POLSAT	TVP Kultura	TV Puls	TVN 7	TV 4
04:45 Klan - telenowela 05:15 Przysięga - serial 06:05 Wspaniałe stulecie - serial kostiumowy 07:00 Transmisja Mszy Świętej z Sanktuarium Matki Bożej 07:30 Rodzinny ekspres - magazyn 08:00 Wiadomości 08:10 Pogoda poranna 08:15 Kwadrans polityczny 08:40 Ranczo - serial 09:40 Komisarz Alex - serial kryminalny 10:35 Ojciec Mateusz - serial kryminalny 11:25 Kasta - serial paradokumentalny 12:00 Wiadomości 12:10 Agrobiznes 12:35 Agropogoda - magazyn 12:40 Rok w ogrodzie Extra 12:55 Natura w Jedyńce - Inteligentne zwierzęta - Mistrzowie komunikacji	05:05 Na sygnale - serial fabularny 05:35 M jak miłość - serial 06:25 Pogrom w Przytyku - reportaż 06:55 Rodzinka.pl - serial komediowy 07:30 Pytanie na śniadanie 10:35 Panorama 10:40 Pytanie na śniadanie 11:15 Rodzinka.pl - serial komediowy 11:50 Dla niesłyszących - Barwy szczęścia - serial 12:30 Kolo fortuny - teleturniej 13:15 Zranione ptaki - serial obyczajowy 14:05 Va Banque - teleturniej 14:35 Na sygnale - serial 15:10 Wydział kryminalny Kitzbühel - serial 15:50 Przepis dnia 16:00 Kolo fortuny - teleturniej 16:35 Familiada - teleturniej 17:15 Zakazany owoc 18:00 Panorama	05:50 Uwaga! - magazyn 06:10 Ukryta prawda - program obyczajowy 07:05 Kuchenne rewolucje - program kulinarno-rozrywkowy 08:00 Dzień Dobry TVN - magazyn 11:40 Doradca smaku 11:50 Ukryta prawda - program obyczajowy 12:55 Tajemnice miłości - program obyczajowy 14:00 Ukryta prawda - program obyczajowy 16:10 Ten moment 16:45 Kuchenne rewolucje - program kulinarno-rozrywkowy 17:55 Ukryta prawda - program obyczajowy 19:00 Fakty 19:35 Sport 19:45 Pogoda 19:55 Uwaga! - magazyn 20:10 Doradca smaku	06:00 Nowy dzień z Polsat News 08:40 Małanowski i Partnerzy 09:40 Sekrety rodziny 10:40 Dlaczego ja? - magazyn 11:40 Gliniarze 12:50 Wydarzenia 13:20 Interwencja 13:40 Trudne sprawy 14:40 Dlaczego ja? - magazyn 15:50 Wydarzenia 16:10 Pogoda 16:15 Interwencja 16:30 Na ratunek 112 17:00 Gliniarze 18:00 Pierwsza miłość - film dokumentalny, prod. Francja, 2020, reż. Yaseemin Ergin, Lucie Tamborini 13:30 Przeprowadzki - serial 15:40 Dziedzictwo Beethovena. Przesłania dla współczesności - Beethoven i idea wolności - cykl dokumentalny 18:50 Wydarzenia 19:25 Gość wydarzeń	07:00 Muzyczne poranki 07:45 Informacje kulturalne - informator kulturalny 08:10 Co dalej? - program publicystyczny 08:45 Do dzieła - magazyn 09:10 Młyn i krzyż - film kostiumowy, prod. Polska, Szwecja, 2010, reż. Lech Majewski, wyk. Rutger Hauer, Michael York, Charlotte Rampling, Joanna Litwin, Dorota Lis 11:00 Arsene Lupin - serial 12:05 Van Dyck: wielki rywal Rubensa - film dokumentalny, prod. Francja, 2020, reż. Yaseemin Ergin, Lucie Tamborini 13:30 Przeprowadzki - serial 15:40 Dziedzictwo Beethovena. Przesłania dla współczesności - Beethoven i idea wolności - cykl dokumentalny	06:00 Kobra - oddział specjalny 08:00 Lombard. Życie pod zastaw - serial obyczajowy 10:00 Prawdziwe motywy - serial kryminalny 11:00 Rodzinny interes - serial obyczajowy 12:00 Zaklinaczka duchów 13:00 Lombard. Życie pod zastaw - serial obyczajowy 14:00 Rodzinny interes - serial obyczajowy 15:00 Lombard. Życie pod zastaw - serial obyczajowy 16:00 Prawdziwe motywy - serial kryminalny 18:00 Lombard. Życie pod zastaw - serial obyczajowy 20:00 Nocny łowca 22:00 Escape Room 23:50 Kelnery	05:15 Szkoła 06:15 Papiery na szczęście - serial 06:45 Hotel Paradise - program rozrywkowy 07:45 Ukryta prawda - program obyczajowy 10:50 Opowieści małżeńskie 11:50 Zagadki losu 12:50 Ten moment 13:55 Rozwód. Walka o wszystko 14:55 Tajemnice miłości 15:55 Ukryta prawda - program obyczajowy 16:55 Opowieści małżeńskie 17:55 Rozwód. Walka o wszystko 19:00 Zagadki losu 20:00 Papiery na szczęście - serial 20:35 Hotel Paradise - program rozrywkowy 21:35 Wataha - miniserial	06:00 Strażnik Teksasu 08:00 Nasz nowy dom 09:00 Pierwsza miłość 09:50 Agenci. Biuro Detektywistyczne 10:50 Hardkorowy lombard 11:55 Sędzia Judy 13:55 STOP Drogówka 16:00 Policjanci i Policjanci 17:00 Łowcy Skarbów. Kto da więcej 19:00 Sprawiedliwi - Wydział Kryminalny 21:00 Akt zemsty 22:50 Ludzie honoru - USA, 1992, reż. Reiner Rob, wyk. Cruise Tom, Nicholson Jack, Moore Demi, Bacon Kevin, Sutherland Kiefer Dramat. Ambitni prawnicy wojskowi: Kafee i Gallows, zostają przydzieleni do sprawy, w której oskarżonymi o zamordowanie kolegi są dwaj żołnierze z amerykańskiej bazy Guantanamo na Kubie. 01:45 Martwe zło
SERIAL KOSTIUMOWY 	TELETURNIJ 	SERIAL OByczajowy 	SERIAL KOMEDIOWY 	KOMEDIA 	SERIAL OByczajowy 	KOMEDIA 	TV Trwam 
14:00 Wspaniałe stulecie - serial kostiumowy 15:00 Wiadomości 15:20 Alarm! 15:35 Gra słów. Krzyżówka 16:05 Przysięga - serial 17:00 Teleexpress 17:20 Piłka nożna - mecz towarzyski: Polska - Chile 20:00 Wiadomości 21:00 Lesniczówka - serial 21:40 Zawodowcy - thriller 23:30 Roznościciel - film fabularny, prod. USA, 2011, reż. John Dahl 01:15 Prokurator - serial 02:15 Medycusze 03:20 Wojsko - polskie.pl 03:50 Ścigając zło - film dokumentalny 04:50 Notacje 05:00 Zakończenie	18:20 Va Banque - teleturniej 18:45 Zranione ptaki - serial obyczajowy 19:50 Barwy szczęścia - serial obyczajowy 20:20 Przepis dnia 20:35 Barwy szczęścia - serial obyczajowy 21:10 Kulisy serialu Na dobre i na złe i Na sygnale - felieton 21:25 Na dobre i na złe - serial 22:25 Serial fabularny 23:25 Ludzkie historie - film 00:25 Za 5 dolarów - film obyczajowy 02:15 Imię róży - serial 03:20 W cieniu terroru uth 04:30 Za marzenia - serial 04:40 Zakończenie	20:15 Na Wspólnej - serial obyczajowy 20:55 Milionery - program rozrywkowy 21:35 Top Model - program rozrywkowy 23:10 Zemsta cieciów - film komedia, USA, 2011, reż. Brett Ratner, wyk. Eddie Murphy, Ben Stiller, Casey Affleck, Alan Alda, Matthew Broderick, Judd Hirsch, Tea Leoni 01:20 Supercop - magazyn reporterów 02:00 Kwatery Hitlera - program dokumentalny 03:00 Szpital - program obyczajowy 04:00 Uwaga! - magazyn 04:20 Zamieszkać na plaży 04:50 Recepta na stary dom 05:20 Jak to jest zrobione	20:05 Nie ma mocnych - kontynuacja przygód dwóch rodzin zabójczych, osadników na Dolnym Śląsku, którzy po latach szukają męża dla swej wnuczki, by zdobyć następcę do swojego gospodarstwa. 22:10 Świat według Kiepskich 22:50 Kocham cię, Beth Cooper - Gdynia Cooverman - największy frajer w liceum, podczas swojej mowy pożegnalnej ogłosił swoją miłość do Beth Cooper - wszyscy 01:00 Transformers 04:00 Świat według Kiepskich - serial komediowy	16:00 Cafe pod Minogą - komedia, reż. Bronisław Brok, wyk. Adolf Dymasz, Włodzimierz Skoczylas, Feliks Chmurkowski 17:40 Ktoś po sztukę - magazyn 17:50 Przestrzeń pamięci - magazyn 18:30 Informacje kulturalne 18:50 Arsene Lupin - serial 20:00 Na wschód od Hollywood - Klient - dramat 22:15 I nie było już nikogo 23:25 Działaczka - magazyn 00:05 Więcej niż fikcja - Mroczne oblicze Hollywood 01:10 39 Międzynarodowy Festiwal Muzyki Jazzowej 04:00 Świat według Kiepskich - serial komediowy	01:50 Lombard. Życie pod zastaw - serial obyczajowy Prowadzenie lombardu to zajęcie ciekawe, momentami ekscytujące, ale często i niebezpieczne. Bohaterami serialu są: właściciel Kazimierz Barski, jego rodzina, pracownicy oraz klienci, którzy pojawiają się w lombardzie z powodu różnych życiowych zawirowań. 02:50 Zobacz to! Blok powtórkowy: Tak jest świat - program informacyjny 03:45 Na jedwabnym szlaku 04:25 Z archiwum policji	00:05 To skomplikowane - film komedia, USA, Japonia, 2009, reż. Nancy Meyers, wyk. Meryl Streep, Steve Martin, Alec Baldwin, John Krasinski, Lake Bell Dwoje rozwodników decyduje się na podtrzymanie seksualnej relacji pomimo związków z nowymi partnerami. 02:35 Trzy noce z duchami - Dwoje renowowanych badaczy zjawisk paranormalnych spędza 72 godziny w najbardziej nawiedzonych miejscach w Stanach Zjednoczonych. 03:35 Tam, gdzie czają się duchy	11:00 Z wędka nad wodę w Polsce i Świat 11:25 Jestem mamą 11:40 Prosto o gospodarce 12:00 Aniol Pański 12:03 Informacje dnia 12:20 Mojesz - 10 przykazań 13:05 Don Hoppe 13:30 Msza święta z Jasnej Góry 14:20 100 cudownych miejsc na świecie 14:30 Bądź wielki przed Bogiem 15:25 Pogranicze 15:50 Ma się rozumieć 16:00 Informacje dnia 16:10 Na zdrowie 16:30 Tajemnice Watykanu 17:00 Po stronie prawdy 17:50 Muzyczne chwile 17:55 Poczet Wielkich Polaków 18:00 Aniol Pański 18:05 Informacje dnia 18:15 Rozmowy niedokończone 19:25 Święty na każdy dzień 19:30 Opowieści z Księgi Cnot 20:00 Informacje dnia 20:20 Różaniec 20:50 Myśląc Ojczyznę 21:00 Apel Jasno-górski 21:20 Informacje dnia 21:40 Polski Punkt Widzenia

dodatek TELEWIZYJNY DO TWOJEJ GAZETY

czwartek

17 listopada

TVP 1	TVP 2	TVN	POLSAT	TVP Kultura	TV Puls	TVN 7	TV 4
05:10 Przysięga - serial obyczajowy 06:00 Wspaniałe stulecie - serial kostiumowy 07:00 Transmisja Mszy Świętej z Sanktuarium Matki Bożej na Jasnej Górze 07:30 Dobre historie - magazyn 08:00 Wiadomości 08:10 Pogoda poranna 08:15 Kwadrans polityczny 08:40 Ranczo - serial obyczajowy 09:40 Komisarz Alex - serial kryminalny 10:35 Ojciec Mateusz - serial kryminalny 11:25 Kasta - serial paradokumentalny 12:00 Wiadomości 12:10 Agrobiznes 12:30 Agropogoda - magazyn 12:35 Magazyn Rolniczy 12:55 Natura w Jedyńce	05:00 Na sygnale - serial fabularny 05:35 M jak miłość - serial 06:25 Smaki świata - magazyn 06:55 Rodzinka.pl - serial komediowy 07:30 Pytanie na śniadanie 10:35 Panorama 10:45 Pytanie na śniadanie 11:15 Magazyn Ekumeniczny - magazyn 11:50 Dla niesłyszących - Barwy szczęścia - serial 12:30 Kolo fortuny - teleturniej 13:15 Zranione ptaki - serial obyczajowy 14:05 Va Banque - teleturniej 14:35 Na sygnale - serial 15:10 Wydział kryminalny Kitzbühel - serial 15:50 Przepis dnia 16:00 Kolo fortuny - teleturniej 16:35 Familiada - teleturniej 17:15 Zakazany owoc 18:00 Panorama 18:20 Va Banque - teleturniej	05:50 Uwaga! - magazyn 06:10 Ukryta prawda - program obyczajowy 07:05 Kuchenne rewolucje - program kulinarno-rozrywkowy 08:00 Dzień Dobry TVN - magazyn 11:40 Doradca smaku 11:50 Ukryta prawda - program obyczajowy 12:55 Tajemnice miłości - program obyczajowy 14:00 Ukryta prawda - program obyczajowy 16:10 Ten moment 16:45 Kuchenne rewolucje - program kulinarno-rozrywkowy 17:55 Ukryta prawda - program obyczajowy 19:00 Fakty 19:35 Sport 19:45 Pogoda 19:55 Uwaga! - magazyn 20:10 Doradca smaku	06:00 Nowy dzień z Polsat News 08:40 Małanowski i Partnerzy 09:40 Sekrety rodziny 10:40 Dlaczego ja? - magazyn 11:40 Gliniarze 12:50 Wydarzenia 13:20 Interwencja 13:40 Trudne sprawy 14:40 Dlaczego ja? - magazyn 15:50 Wydarzenia 16:10 Pogoda 16:15 Interwencja 16:30 Na ratunek 112 17:00 Gliniarze 18:00 Pierwsza miłość - magazyn 18:50 Wydarzenia 19:25 Gość wydarzeń 19:45 Sport 20:05 Nasz Nowy Dom - magazyn 20:10 Wydarzenia 21:10 Przyjaciółki	07:00 Muzyczne poranki 07:45 Informacje kulturalne - informator kulturalny 08:10 Zaginione - odnalezione - magazyn 08:35 Działaczka - magazyn 09:15 Cafe pod Minogą - komedia, reż. Bronisław Brok, wyk. Adolf Dymasz, Włodzimierz Skoczylas, Feliks Chmurkowski, Hanka Bielicka, Jerzy Duszyński, Wacław Jankowski, Sefania Górcka, Krystyna Kolodziejczyk, Bolesław Plotnicki, Aleksander Dzwonkowski 11:00 Arsene Lupin - serial 12:10 Długa droga do raju - film dokumentalny, prod. Wielka Brytania, Francja, 2017 13:10 Dziedzictwo Beethovena. Przesłania dla współczesności - Beethoven i heroizm	06:00 Kobra - oddział specjalny 08:00 Lombard. Życie pod zastaw - serial obyczajowy 10:00 Prawdziwe motywy - serial kryminalny 11:00 Rodzinny interes - serial obyczajowy 12:00 Zaklinaczka duchów 13:00 Lombard. Życie pod zastaw - serial obyczajowy 14:00 Rodzinny interes - serial obyczajowy 15:00 Lombard. Życie pod zastaw - serial obyczajowy 16:00 Prawdziwe motywy - serial kryminalny 18:00 Lombard. Życie pod zastaw - serial obyczajowy 20:00 Taxi 2 21:45 Fujary na tropie	05:15 Szkoła 06:15 Papiery na szczęście - serial 06:45 Hotel Paradise - program rozrywkowy 07:45 Ukryta prawda - program obyczajowy 10:50 Opowieści małżeńskie 11:50 Zagadki losu 12:50 Ten moment 13:55 Rozwód. Walka o wszystko 14:55 Tajemnice miłości 15:55 Ukryta prawda - program obyczajowy 16:55 Opowieści małżeńskie 17:55 Rozwód. Walka o wszystko 19:00 Zagadki losu 20:00 Papiery na szczęście - serial 20:35 Hotel Paradise - program rozrywkowy 21:35 Wataha - miniserial	06:00 Strażnik Teksasu 08:00 Nasz nowy dom 09:00 Pierwsza miłość 09:50 Agenci. Biuro Detektywistyczne 10:50 Hardkorowy lombard 11:55 Sędzia Judy 13:55 STOP Drogówka 16:00 Policjanci i Policjanci 17:00 Łowcy Skarbów. Kto da więcej 19:00 Sprawiedliwi - Wydział Kryminalny 21:00 Akt zemsty 22:50 Ludzie honoru - USA, 1992, reż. Reiner Rob, wyk. Cruise Tom, Nicholson Jack, Moore Demi, Bacon Kevin, Sutherland Kiefer Dramat. Ambitni prawnicy wojskowi: Kafee i Gallows, zostają przydzieleni do sprawy, w której oskarżonymi o zamordowanie kolegi są dwaj żołnierze z amerykańskiej bazy Guantanamo na Kubie. 01:45 Martwe zło
SERIAL KOSTIUMOWY 	SERIAL OByczajowy 	SERIAL OByczajowy 	FILM OByczajowy 	SERIAL TVP 	KOMEDIA 	KOMEDIA 	TV Trwam 
14:00 Wspaniałe stulecie - serial kostiumowy 15:00 Wiadomości 15:20 Alarm! 15:35 Gra słów. Krzyżówka - teleturniej 16:05 Przysięga - serial 17:00 Teleexpress 17:15 Jaka to melodia? 17:55 Klan - telenowela 18:20 Kasta - serial 18:55 Jeden z dziesięciu 19:30 Wiadomości 20:15 Wielki Test o Piłce Nożnej 21:50 Sprawa dla reportera 22:55 Magazyn śledczy Anity Gargas - magazyn 23:30 Magazyn kryminalny 997 - magazyn 00:25 Magazyn Ekspresu Reporterów	18:45 Zranione ptaki - serial obyczajowy 19:30 Barwy szczęścia - serial obyczajowy 20:00 Przepis dnia 20:10 Barwy szczęścia - serial obyczajowy 20:40 Kulisy serialu Ojciec Mateusz - felieton 20:55 Ojciec Mateusz - serial 21:50 Serial fabularny 22:55 Dokument popkulturowy - film dokumentalny 24:00 Adrenalina 2 - Pod napięciem - film akcji 01:50 Zemsta o jasnych oczach - serial obyczajowy 03:45 Gomorra - serial 04:35 Zakończenie dnia	20:15 Na Wspólnej - serial obyczajowy 20:55 Milionery 21:35 Kuchenne rewolucje 22:45 Nie kłam, kochanie - film komedia, Polska, 2008, reż. Piotr Weresniak, wyk. Piotr Adamczyk, Marta Żmuda-Trzebiatowska, Grażyna Szapolowska, Beata Tyszkiewicz 00:50 Kult - film horror, USA, Meksyk, Kanada, Niemcy, 2006, reż. Neil LaBute, wyk. Nicolas Cage, Ellen Burstyn, Kate Beahan, Frances Conroy, Leelle Sobieski 03:05 Szpital 04:10 Uwaga! - magazyn 04:30 Zamieszkać na plaży	22:10 Sex Story - Emma i Adam przypadkowo spotykają się po latach. 00:40 Ukryte działania - Niezwykła, nieznaną do tej pory prawdziwą historię trzech błyskotliwych kobiet afro-amerykańskiego pochodzenia, które na przełomie lat 50. i 60. XX wieku podjęły pracę dla NASA. Pokonując niewyobrażalne przeszkody społeczne i obyczajowe, pomogły wysłać w kosmos pierwszego Amerykanina, astronautę Johna Glenn'a, inicjując tym samym kosmiczny wysiłek. 03:15 Świat według Kiepskich 04:10 Uwaga! - magazyn 04:30 Zamieszkać na plaży	13:30 Tajemnica Enigmy - serial 15:25 Przestrzenie Sztuki 16:00 Dama Kameliowa 17:55 Co dalej? - program publicystyczny 18:30 Informacje kulturalne - informator kulturalny 18:50 Serialowa nostalgia - Arsene Lupin - serial 20:00 Czwartkowy klub filmowy - Wstęp do filmu Czwartkowy klub filmowy - Film Story - film fabularny 22:05 Res Poloniae 22:45 Urodzony pod szczęśliwym minierałem 23:55 Gomorra - serial 00:55 Co dalej? 01:30 Na wschód od Hollywood - Klient	00:00 American Pie: Księga miłości - Trzech prawników odnajduje w szkolnej bibliotece Księgę Miłości - biblię dla każdego podrywacza i seksuolika. 02:00 Lombard. Życie pod zastaw - serial obyczajowy 03:00 Zobacz to! Blok powtórkowy: Menu na miarę - program kulinarny 03:40 Tak jest świat - program informacyjny prod. Polska 04:20 Z archiwum policji - serial dokumentalny prod. Polska 05:00 Rodzinny interes - serial obyczajowy	21:35 Ted - film komedia 23:50 Wryzy - film horror 01:50 Trzy noce z duchami 02:50 Tam, gdzie czają się duchy 03:55 Druga strona medalu - talk show	14:30 Gala Operetkowa - Od Wiednia do Budapesztu - Budapeszt 15:40 Warkocz królowej Wisły 15:50 Ma się rozumieć 16:00 Informacje dnia 16:10 Z wędka nad wodę w Polsce i Świat 16:35 Zew natury 17:00 Święty na każdy dzień 17:05 Akademia pro-life 17:15 Muzyczne chwile 17:30 Odpowiedzialni za Kosiół 17:55 Poczet Wielkich Polaków 18:00 Aniol Pański 18:05 Informacje dnia 18:15 Rozmowy niedokończone

dodatek TELEWIZYJNY DO TWOJEJ GAZETY

Otworzyli serca i portfele

Prowadzący aukcję charytatywną tak mocno uderzał młotkiem, że pękła drewniana deska. Ją również wylicytowano, i to za kilkaset złotych. Wszystko na rzecz podopiecznych Polskiego Stowarzyszenia Osób z Niepełnosprawnością Intelleksualną.

Ależ to był bal! W Nosalowym Dworze Resort&Spa za stołami usiadło około 300 osób. Zabawę rozkręcił zespół Brathanki i DJ Marek Wacławski, ale najbardziej emocjonująca okazała się aukcja charytatywna. - Udało nam się zebrać całą masę przedmiotów na aukcję. Obrazy, rzeźby, pięknie wykonane stroje góralskie, przelot nad Tatrami, vouchery na pobyty w hotelach, w aquaparku, no i prace naszych podopiecznych wykonane na Warsztatach Terapii Zajęciowej na Kamińcu. Ludzie otworzyli swoje serca, ale trzeba przyznać, że mamy już praktykę w organizacji takiej imprezy. To II Bal Charytatywny przez nas zorganizowany - mówiła Joanna Mateja, wiceprezes PSONI koło w Zakopanem.

40 lat działalności

Doskonale znany zakopiański ośrodek na Kamińcu działa już 40 lat. - 65 osób uczestniczy w Warsztatach Terapii Zajęciowej. 25 przebywa w ośrodku rehabilitacyjno-wychowawczym. Mamy też rezydentów, to są osoby po 25. roku życia i nie otrzymujemy dla nich żadnej dotacji. Są to mieszkańcy powiatu tatrzańskiego, nowotarskiego. Współpracujemy z każdą gminą na Podhalu - stwierdziła Agnieszka Basior, sekretarz zarządu PSONI koło w Zakopanem. Podopieczni Stowarzyszenia znajdują opiekę w ośrodku na Kamińcu, otrzymują również edukację, a dzięki różnego rodzaju terapiom uczą się przystosowania do życia - odpowiednio do swoich możliwości - w miarę samodzielnego. Odkąd skończyła się pandemia, podopiecznych zakopiańskiego koła coraz częściej widać „na mieście”. - Zależy nam na tym, żeby osoby niepełnosprawne intelektualnie stały się częścią społeczeństwa, dlatego bierzemy udział we wszystkich możliwych imprezach, również tych organizowanych przez urząd miasta czy powiatu - podkreślił Piotr Lubowiecki, prezes PSONI koło Zakopane.

Wylicytowany przedmiot przekaże na kolejną licytację

Licytację prowadził bezkonkurencyjny Kuba Meglicz. Młotek, na szczęście, przepasał tęcza opaską. Pomogło. Wszystkie wystawione na aukcji przedmioty zostały wyli-



Gwiazdą balu był zespół Brathanki.

Zdjęcia: Maciej Jonek



Nartę z podpisanymi naszymi skoczkami wylicytowano za ponad 6 tys. złotych.

cytowane. Zaczęło się skromnie - od kilkuset złotych za obraz czy rzeźbę. Drewniane serce - rzeźbę wykonaną przez artystkę Marię Cukier, która również pracuje w Warsztatach Terapii Zajęciowej na Kamińcu - wylicytował Wiktor Wróbel, prezes spółki Nosalowy Dwór. Oprócz tego ten znany zakopiański resort wydatnie pomógł w organizacji balu, udostępniając bezpłatnie salę. Wśród licytujących nie zabrakło przedsiębiorców z Tatrzańskiej Izby Gospodarczej. - PSONI to nasi przyjaciele i zawsze będziemy ich wspierać - deklarowała Agata Wójtowicz, prezes TIG. Zwycięzcy licytacji często zapowiadali, że wylosowane przedmioty trafią ponownie na kolejne aukcje dla potrzebujących. Tak na pewno sta-

nie się z nartą pokrytą podpisaniami naszych najlepszych skoczków, która okazała się najdroższym przedmiotem. Zapłacono za nią 6100 zł.

W sumie w czasie aukcji zebrano 22.900 zł. Równocześnie w foyer toczyła się cicha aukcja, z której dochód wyniósł 6.800 zł. - Jesteśmy bardzo zadowoleni z efektów naszego balu charytatywnego. Zgromadzone fundusze zostaną przekazane na cele statutowe naszego stowarzyszenia. Mamy też zamiar wybudować salę sensoryczną - podsumowała Joanna Mateja. Dalszym celem jest budowa domu, w którym schronienie znalazłyby osierocone osoby niepełnosprawne. Koszt takiej budowy wyniosłby dziś 1,8 mln zł.

Beata Denis-Jastrzębska



Licytację w brawurowy sposób prowadził Kuba Meglicz.



Uczestnicy balu świetnie się bawili do rytmów puszcanych przez Marka Wacławskiego.

Podziękowania

Na wszystkich etapach przygotowań do balu spotykaliśmy się z ogromną przychylnością rozmaitych firm, instytucji oraz osób prywatnych, które deklarowały i okazywały pomoc dla naszych działań. Pragniemy im wszystkim z całego serca bardzo gorąco podziękować.

Szczególne podziękowania składamy naszemu partnerowi - Hotelowi Nosalowy Dwór Resort & Spa w Zakopanem za profesjonalną obsługę i życzliwość. Ponadto dziękujemy za objęcie II Balu Charytatywnego honorowym patronatem: Staroście Tatrzańskiemu Piotrowi Bąkowi oraz Burmistrzowi Miasta Zakopanego Leszkowi Doruli. Gorąco podziękowania za patronat medialny dla: Tygodnika Podhalańskiego oraz portalu Podhale 24.pl. Dzięki relacjom na żywo, transmitowanym przez Tygodnik Podhalański, wiele osób mogło uczestniczyć w tym ważnym wydarzeniu razem z nami.

Jako organizatorzy balu składamy podziękowania wszystkim uczestnikom, którzy swoją obecnością wsparli charytatywny cel tej imprezy, sponsorom, którzy przekazali cenne przedmioty na licytację, oraz tym wszystkim, którzy biorąc udział w licytacji, pomogli nam pozyskać środki. Dziękujemy za każdą złotówkę, za każdy przejaw ofiarności, za życzliwość i za oddanie dla idei naszego stowarzyszenia. Niech dobro czynione drugiemu człowiekowi wielokrotnie powróci do każdego ofiarodawcy.

**Polskie Stowarzyszenie
na rzecz Osób
z Niepełnosprawnością
Intelleksualną
Koło w Zakopanem**

Wydarzenia pod patronatem TP

■ Poznajmy laureatów



W czwartek 10.11 poznamy laureatów konkursu plastycznego „Kurierzy tatrzańscy farbą i kredką”.

Dla przypomnienia, jego uczestnicy mieli za zadanie przedstawić w swojej pracy wybraną historię, postać bądź wydarzenie z okresu II wojny światowej, nierozdzielnie związane z postaciami kurierów tatrzańskich.

Na uroczyste ogłoszenie wyników i wręczenie nagród Muzeum Tatrzańskie zaprasza do gmachu głównego przy ul. Krupówki 10 w czwartek 10.11 o godzinie 15.30.

an

■ Szymanowski. Skrzypcowy „koloryzm”

Roman Reiner i Sławomir Cierpiak rozpoczęli współpracę w 1993 roku. W ich repertuarze znajdują się czołowe pozycje literatury kameralnej, a także utwory awangardowe.



I właśnie ten duet zagra wspólny koncert w willi Atma w Zakopanem w czwartek 10.11. Będzie on kolejnym z cyklu „Karol z Atmy. Wartość tradycji i wyzwania współczesności”.

Do Zakopanego artyści przyjadą z programem *W centrum: Szymanowski. Skrzypcowy „koloryzm”*. Usłyszymy zatem utwory Szymanowskiego, a wśród nich: Pieśń Roksany z opery Król Roger i Taniec Harnasów z baletu Harnasie op. 55 - obydwu w transkrypcji Pawła Kochańskiego, również Romans op. 23, czy Nokturn i Tarantellę op. 28.

Koncert rozpocznie się o godzinie 18.

an

■ Turniej Siatkówki

Turniej Siatkówki w Białe Tatrzańskie w piątek i sobotę 11-12.11



W Gminnym Centrum Sportu i Rekreacji odbędzie się 3. edycja turnieju siatkarskiego. W rozgrywkach udział wezmie 18 drużyn z całej Polski oraz z Czech.

Turniej rozpocznie się w piątek 11.11 fazą grupową. Drużyny powalczą o zwycięstwo w trzech grupach. Rozgrywki te wyłonią osiem najlepszych zespołów, które rozegrają kolejnego dnia fazę finałową systemem brazylijskim.

Zapraszamy do kibicowania.

an

■ Rzec o Witkacym



Muzeum Tatrzańskie zaprasza na promocję książki Marka Średniawy „Witkacy. Drapieżny umysł”.

Okazja: „U nas ciekawy jest Witkiewicz. Umysł drapieżny” - pisał w 1947 r. w „Traktacie moralnym” Czesław Miłosz. Cytat z wiersza noblisty posłużył jako tytuł książki zbiorowej, która szeroko prezentuje biografię oraz wszystkie obszary aktywności twórczej Stanisława Ignacego Witkiewicza: malarstwo i rysunek, fotografię, teatr, literaturę, filozofię, publicystykę, epistolografię. Omawia także recepcję zagraniczną dorobku Witkacego oraz współczesne inspiracje jego dziełem w Polsce i na świecie. Tom, skierowany zarówno do specjalistów, jak i szerokiej publiczności, stanowi źródło wiedzy o dziele najwzschodniejszego polskiego artysty XX wieku.”

Spotkanie odbędzie w Galerii Sztuki w willi Oksza w Zakopanem w sobotę 12.11. Początek o godzinie 18.

an

■ Zakopiański Bieg Niepodległości

IX Zakopiański Bieg Niepodległości i IX Integracyjny Zakopiański Bieg Niepodległości wystartują 11.11. Towarzyszył im będzie marsz nordic walking.

Start i meta na Górnej Równi Krupowej przy napisie „Zakopane”.

Trasa (pętla) prowadzić będzie z tego miejsca przez: Górą Równi Krupową - alejkami Górnej Równi Krupowej - poniżej ul. Staszica skręt w prawo, w Aleje 3 Maja - skręt w lewo (nawrotka) - Aleje 3 Maja, dalej ulicę: Krupówki - Zamoyskiego - Makuszyńskiego - skręt w prawo, w Piłsudskiego - skręt w lewo, w Tetmajera - skręt w lewo, w Grunwaldzką - skręt w lewo, w Makuszyńskiego - skręt w prawo, w Piłsudskiego - Sabaly - skręt w lewo, w Zamoyskiego - Krupówki - skręt w prawo na wysokości banku w alejki Górnej Równi Krupowej i wreszcie meta. Biegacze na 10 km pokonują pętlę dwa razy, na dystansie 5 km i nordic walking to jedna pętla.

O godzinie 11.30 wystartują zawodnicy biegu integracyjnego na dystansie 400 metrów. Po godzinie 12 kolejne starty - harmonogram podajemy w informatorze obok.

an

■ Capoeira w Zakopanem

W sobotę 12.11 zapraszamy na największe święto capoeiry w Polsce - Międzynarodowe Zawody Sportowe Tatra Open International Capoeira Competition.

To jedyna i niepowtarzalna okazja, by zobaczyć na żywo brazylijską sztukę walki na najwyższym, światowym poziomie, prezentowaną przez zawodników z różnych stron świata, w tym m.in. z Brazylii, Azerbejdżanu, Estonii, Egiptu, Niemiec, Portugalii czy Włoch. I to właśnie w Zakopanem rozstrzygnie się, kto odbierze złoty medal z rąk przedstawicieli organizacji World Capoeira Federation.

W przeddzień rywalizacji ochotnicy zajądą w ławkach Liceum Ogólnokształcącego im. Oswalda Balzera, aby przejść przez Międzynarodowy Kurs Sędziowski zakończony egzaminem. Wieczorem zaś odbędzie się losowanie drużyn.

W sobotę natomiast organizatorzy zapraszają już na godzinie 9 do hali sportowej przy ulicy Nowotarskiej. Zawody rozpoczną się prezentacją nacji biorących w nich udział oraz występem zespołu regionalnego Skibowiańskie Zwyrłtki. W trakcie będzie też prowadzona zbiórka pieniędzy na zakup instrumentów dla dzieci trenujących capoeirę w Zakopanem w ramach działalności Stowarzyszenia Centro Cultural Arte e Luta Brasileira.

Pełną listę gości specjalnych, którzy przeprowadzą zawody, znajdziecie na stronie wydarzenia na FB pod nazwą Tatra Open International Capoeira Competition.

an

■ Polki Folki

Pokaz mody folk tym razem pod hasłem „Ulubiona 11. Barwne Podhale i folklor Małopolski - tradycja, wolność i nowoczesność”.

11. edycja wydarzenia odbędzie się w piątek 11.11.

W zapowiedzi pokazu organizatorzy piszą: „Jaki będzie scenariusz w tym roku? Cały czas kibicujemy tradycji, będziemy więc dopinguować nowo powstałe projekty w rytm hasła Polska Biała-Czerwoni! To pierwsza część wydawnictwa, w drugiej będzie barwne Podhale, a w trzeciej pełna wolność - polećmy na kieszonkę, pojawia się srebrzyste barwy i księżycowe motywy folklorystyczne...11.11.22 sama data jest już tak niezwykła.”

Organizatorem tegorocznej edycji jest Fundacja Made in Podhale oraz pomysłodawczyni i producentka wydarzenia Aneta Larysa Knap i jej FOLK DESIGN, gospodarzem zaś Nosalowy Dwór Resort & Spa Zakopane. To tu na biegu zobaczymy kolekcję FOLK DESIGN ANETA LARYSA KNAP. Wystąpią też artyści: Justyna Jarząbek, Studio Piosenki Young Stars, Dziecięcy Zespół Pieśni i Tańca Małe Pieniny, Schola Habemus Fidem. DJ Lupo & Joanna Haltman, Basia Giewont i Katarzyna Malenda. Start - godzina 19.

an

kina i teatru

ZAKOPANE

■ **TEATR IM. ST. I. WITKIEWICZA**, ul. Chramcówki 15, bilety on line: witkacy.pl. Kasa czynna wt.-sob. 10-14 (info: 600 00 15 14).

■ **TEATR ROZRYWKI RZT Szymaszkowa**, ul. Szymaszkowa 1

■ **KINO „MIEJSCE”** (sala studyjna kina „Sokół”), ul. Orkana 2

● 10.11, 14.00 Silent twins, 16.20 Simona, 18.20 PREMIERA! Lombard, 20.10 Baby broker

● 11.11 **DZIEŃ KINA POLSKIEGO**: 14.15 Lombard, 16.00 Simona, 18.00 Johnny, 20.30 POKAZ PRZEDPREMIEROWY! Chrzczyny

● 12-13.11, 14.15 Lombard, 16.00 Baby broker, 18.30 PREMIERA! Wenecja. Awangarda bez granic, 20.30 PREMIERA! Bohater

● 14.11, 19.00 Spotkanie z cyklu „Podróż w Miejsku - podróż po kulturze”: „W krainie Inków - podróż do Peru”

● 15-17.00, 14.15 Lombard, 16.00 Baby broker, 18.30 Wenecja. Awangarda bez granic, 20.30 Bohater

■ Komiks według powieści Witkacego

Zapraszamy na spotkanie z autorką artbooka Polą Dwurnik.

Komiksowy artbook „Jedyne wyjście”, narysowany przez Polę Dwurnik według scenariusza Wojciecha Sztaby, historyka i krytyka sztuki, badacza twórczości Witkacego, to wizualna interpretacja ostatniej powieści Stanisława Ignacego Witkiewicza pod tym samym tytułem.

Konfrontuje ona dwie postaci: malarza Marcelgo Kiziora-Buciewiczza i filozofa Izydora Smogorzewicza-Wędziejewskiego. „Jedyne wyjście” to historia ich przyjaźni i konfliktu, umieszczona w dystopijnej scenarii niedalekiej przyszłości.

Na kartach komiksu działalność literacka, filozoficzna i artystyczna Witkacego spotykają się w interpretacji współczesnej artystki. Charakterystyczna czarna-biała kreska Poli Dwurnik, czerpiąca z malarstwa i portretowej stylistyki Witkiewicza, wydobywa zarówno myśl filozoficzną, jak i humor powieści.

Wydawcą komiksu jest Muzeum Narodowe w Warszawie, a współwydawcą Krupa Gallery z Wrocławia. Kuratorami projektu są historycy sztuki Zofia Machnicka i Paweł Polit, autorzy wystawy „Witkacy. Sejsmograf epoki przyspieszenia”, która miała miejsce latem tego roku w Muzeum Narodowym w Warszawie.

Na spotkanie z Polą Dwurnik Muzeum Tatrzańskie zaprasza we wtorek 15.11 o godzinie 18 do Galerii Sztuki XX wieku w willi Oksza.

opr. an

■ Koncerty w Jaworkach

W piątek 11.11 w Muzycznej Owczarni w Jaworkach usłyszymy Roberta Lubere i zespół Nie-Bo.

Grupa to otwarty projekt muzyczny, a jej cechą charakterystyczną jest emocjonalne, spontaniczne i naturalne podejście do muzyki. Zawowocowało ono koncertami m.in. z: Maciejem Małenczkiem, Piotrem Nalepą, Krzysztofem Zalewskim, Kasią Kowalską i Ewą Bem. W Jaworkach zespół wystąpi w składzie: Robert Lubera/gitara i wokół, Wojciech Famielec/bas oraz Józef Rusinowski/perkusja.

Na sobotę 12.11 zapowiedziano z kolei koncert Piotra Nalepy - Breakout Tour - poświęcony pamięci Tadeusza Nalepy i Miry Kubasińskiej.

an

■ Festiwal Polskich Filmów Sportowych

Druga edycja wystartuje w Zakopanem w środę 16.11.

Festiwal Polskich Filmów Sportowych jest ogólnopolskim konkursem przeglądowym najlepszych krajowych osiągnięć filmowej twórczości dokumentalnej, wyłącznie o tematyce sportowej, przeznaczonym dla rodzimych twórców. W tym roku do walki o „Złote Mamuty” przystąpią 24 filmy - po 12 pełnometrażowych i krótkometrażowych, zakwalifikowane do fazy konkursowej. Pula nagród wynosi 70 tysięcy złotych. Nominowane produkcje będzie można oglądać w Kinie Giewont w Zakopanem. Wstęp na wszystkie projekcje jest darmowy, wejściówki czekają na chętnych w kasie kina.

Festiwal potrwa do 19.11. Szczegółowy program pierwszych dwóch dni znajdziecie w informatorze obok.

an

■ **KINO „GIEWONT” REAL 4K**, ul. Kościuszy 4, 18 201 53 04, kinogiewont.pl

● 10.11, 14.15 Egzorcysty siostry Ann, 16.00 Smile, 18.15 i 20.30 Listy do M. 5

● 11-15.11, 12.00/dubb., 15.00/dubb. i 20.15/nap. PREMIERA! Czarna Pantera: Wakanda w moim sercu, 18.00 Listy do M. 5

● 16.11 2. FESTIWAL POLSKICH FILMÓW SPORTOWYCH: 9.00 Czas, 10.00 Portrety wojenne. Kobiety - Helena Marusarzówna, 10.35 Urodzone by grać, 11.40 Sędziowie: Tomasz Musiał, 10 min. przerwy; 12.35 Kosiak, 13.50 Ja ich nie posłuchałem, 14.00 Sędziowie: Szymon Marciniak, 14.50 Knockdown, 15.10 Zasada, 16.25 Kolejny start; 10 minut przerwy; 17.15 Bestie ze Złego, 18.50 24 godziny SPA, 19.29 Niebieskie Chachary, 21.00 Harda

● 17.11 2. FESTIWAL POLSKICH FILMÓW SPORTOWYCH: 9.05 Zimno, 9.30 Łukasz Piszczek: Tam i z powrotem, 10.20 Szabla, 10.30 Wielki trawers Islandii, 11.20 Auschwitz, boks i chleb; 10 minut przerwy; 12.05 For heroes, 12.55 Harda, 13.15 W pogoni za oddechem, 14.10 Zajawa, 14.40 Niezwykła, 16.10 Słofi; 10 minut przerwy; 17.00 Sędziowie: Szymon Marciniak, 17.50 24 godziny SPA, 18.20 Urodzone by grać, 19.30 Knockdown, 19.50 Czas

■ **KINO „SOKÓŁ” DIGITAL 3D**, ul. Orkana 2, 18 20 140 40, kinosokol.z-ne.pl

● 10.11, 14.10 Nel i tajemnica kurokuta, 16.00 i 18.20 Listy do M. 5, 20.40 Halloween. Finał

● 11.11, 16.00 „Dla Niepodległej” koncert pieśni patriotycznych w wykonaniu zespołu „Holeviaters”, 18.00/dubb. i 21.00/nap. PREMIERA! Czarna Pantera: Wakanda w moim sercu

● 12-17.11, 13.10 Nel i tajemnica kurokuta, 15.00 Listy do M. 5, 17.00/dubb. i 20.00/nap. Czarna Pantera: Wakanda w moim sercu

NOWY TARG

■ **KINO „TATRY”**, ul. Jana Kazimierza 17, kino.nowytag.pl. 18 26 626 24, kinotatry@nowytag.pl

● 10.11, 15.20 Nel i tajemnica kurokuta, 17.00 Głos, 18.20 Listy do M. 5, 20.30 Czarna Pantera. Wakanda w moim sercu/2d napisy

RABKA-ZDRÓJ

■ **KINO ŚNIEŻKA**, ul. Nowy Świat 8, kino.rabka.pl, tel. 18 544 74 72

● 10.11, 17.30 Premierowe spotkanie z prezentacją książki Wojciecha Balińskiego „Kapłan Bożego miłosierdzia. Książd Zygmunt Golan (1824-1885)” - zapraszają prezes Księgarni Akademickiego Adam Lejczak i Prezes Fundacji Centrum Dokumentacji Czynu Niepodległościowego w Krakowie Andrzej Drózd

● 16.11, 19.00 „Chrzczyny” - uroczysta premiera z udziałem Katarzyny Figury i pierwszego reżysera Jakuba Skocznia

■ **TEATR LALEK „RABCIO”**, ul. Orkana 3C, 18 26 77 648, rabcio.pl

● 10.11, 10.15 Miś Tymoteusz Rym Cim Ci

● 12.11, 18.00 GALA OSOBOWOŚĆ RABKI-ZDRÓJU - „Świtezianki” widowisko muzyczne - Krakowska Opera Kameralna - libretto wg „Ballad i romanów” Mickiewicza, muzyka - dawne pieśni Kresów Wschodnich

● 14-15.11, 10.15 Tygrys Pietrek

● 17.11, 10.15 Zimowa przygoda

SUCHA BESKIDZKA

■ **Centrum Kultury i Filmu im. Billy'ego Wildera**

● 10.11, 16.00 Nel i tajemnica kurokuta, 18.30 Silent twins

● 12-13.11, 16.00 Nel i tajemnica kurokuta, 18.00 Bilet do raju, 20.15 Black Adam

● 15.11, 18.00 Głos - laureat KFF

● 16-17.11, 16.00 Kopciuszek i kamień życia, 18.00 Diana



Święto Niepodległości

ZAKOPANE

● 10.11 **XXIX Sztafetowy Bieg Niepodległości im. Marszałka Józefa Piłsudskiego**: 9.30 wydawanie numerów startowych - przy TCKiS Jutrzenka w Parku im. J. Piłsudskiego, 9.45 wyjazd zawodników na strefy zmian, 10.30 Start wszystkich sztafet, 11.15 meta przy Szkole Podstawowej nr 4 im. Marszałka Józefa Piłsudskiego, 12.00 uroczyste zakończenie, złożenie wiązanek pod tablicą pamiątkową oraz wręczenie pucharów i dyplomów.

■ **Obchody 104. Rocznicy Odzyskania Niepodległości**:

● 11.11, 10.00 Msza w intencji Ojczyzny - Sanktuarium Narodowe Matki Bożej Fatimskiej, ul. Krzeptówki 14; 11.00 Złożenie urny z ziemią z Cmentarza Orląt Lwowskich na Ukrainie, pod Krzyżem - Miejscem Pamięci Narodowej - Sanktuarium Narodowe Matki Bożej Fatimskiej, ul. Krzeptówki 14; 12.00 Uroczystości przy Kwaterze Legionowej „Niepodległa do hymnu” - Nowy Cmentarz, ul. Nowotarska 37c

● **Imprezy towarzyszące**:

● 10.11, 10.00 Konkurs historyczny Podhalańskie, Spiskie i Orawskie Drogi do Niepodległości - organizatorzy: Powiat Tatrzański i Miasto Zakopane i Gmina Kościelisko; 10.30 XXIX Sztafetowy Bieg Niepodległości im. Marszałka Józefa Piłsudskiego - organizatorzy: Szkoła Podstawowa nr 4 w Zakopanem, Miejski Ośrodek Sportu i Rekreacji w Zakopanem; 17.00 Lesław Dall „Pomnik ofiar II wojny Światowej w Zakopanem” - odczyt - ZCK, Centrum Kultury Rodzinnej Willa Czerwony Dwór, ul. Kasparusie 27

● 11.11, 11.30 IX Zakopiański Bieg Niepodległości - organizatorzy: Miejski Ośrodek Sportu i Rekreacji w Zakopanem; 12.00 Lesław Dall „Pomnik ofiar II wojny Światowej w Zakopanem” - odczyt - ZCK, Centrum Kultury Rodzinnej Willa Czerwony Dwór, ul. Kasparusie 27

● 11.11, 11.30 IX Zakopiański Bieg Niepodległości - organizatorzy: Miejski Ośrodek Sportu i Rekreacji w Zakopanem; 12.00 Lesław Dall „Pomnik ofiar II wojny Światowej w Zakopanem” - odczyt - ZCK, Centrum Kultury Rodzinnej Willa Czerwony Dwór, ul. Kasparusie 27

● 11.11, 11.30 IX Zakopiański Bieg Niepodległości - organizatorzy: Miejski Ośrodek Sportu i Rekreacji w Zakopanem; 12.00 Lesław Dall „Pomnik ofiar II wojny Światowej w Zakopanem” - odczyt - ZCK, Centrum Kultury Rodzinnej Willa Czerwony Dwór, ul. Kasparusie 27

● 11.11, 11.30 IX Zakopiański Bieg Niepodległości - organizatorzy: Miejski Ośrodek Sportu i Rekreacji w Zakopanem; 12.00 Lesław Dall „Pomnik ofiar II wojny Światowej w Zakopanem” - odczyt - ZCK, Centrum Kultury Rodzinnej Willa Czerwony Dwór, ul. Kasparusie 27

● 11.11, 11.30 IX Zakopiański Bieg Niepodległości - organizatorzy: Miejski Ośrodek Sportu i Rekreacji w Zakopanem; 12.00 Lesław Dall „Pomnik ofiar II wojny Światowej w Zakopanem” - odczyt - ZCK, Centrum Kultury Rodzinnej Willa Czerwony Dwór, ul. Kasparusie 27

● 11.11, 11.30 IX Zakopiański Bieg Niepodległości - organizatorzy: Miejski Ośrodek Sportu i Rekreacji w Zakopanem; 12.00 Lesław Dall „Pomnik ofiar II wojny Światowej w Zakopanem” - odczyt - ZCK, Centrum Kultury Rodzinnej Willa Czerwony Dwór, ul. Kasparusie 27

● 11.11, 11.30 IX Zakopiański Bieg Niepodległości - organizatorzy: Miejski Ośrodek Sportu i Rekreacji w Zakopanem; 12.00 Lesław Dall „Pomnik ofiar II wojny Światowej w Zakopanem” - odczyt - ZCK, Centrum Kultury Rodzinnej Willa Czerwony Dwór, ul. Kasparusie 27

● 11.11, 11.30 IX Zakopiański Bieg Niepodległości - organizatorzy: Miejski Ośrodek Sportu i Rekreacji w Zakopanem; 12.00 Lesław Dall „Pomnik ofiar II wojny Światowej w Zakopanem” - odczyt - ZCK, Centrum Kultury Rodzinnej Willa Czerwony Dwór, ul. Kasparusie 27

● 11.11, 11.30 IX Zakopiański Bieg Niepodległości - organizatorzy: Miejski Ośrodek Sportu i Rekreacji w Zakopanem; 12.00 Lesław Dall „Pomnik ofiar II wojny Światowej w Zakopanem” - odczyt - ZCK, Centrum Kultury Rodzinnej Willa Czerwony Dwór, ul. Kasparusie 27

pane” - Górna Równi Krupowa - alejki Górnej Równi Krupowej - poniżej ul. Staszica skręt w prawo w Aleje 3 Maja - skręt w lewo (nawrotka) - Aleje 3 Maja, dalej ulicę: Krupówki - Zamoyskiego - Makuszyńskiego - skręt w prawo w Piłsudskiego - skręt w lewo w Tetmajera - skręt w lewo w Grunwaldzką - skręt w lewo w Makuszyńskiego - skręt w prawo w Piłsudskiego - Sabaly - skręt w lewo w Zamoyskiego - Krupówki - skręt w prawo na wysokości banku w alejki Górnej Równi Krupowej i wreszcie meta przy napisie „Zakopane”

KOŚCIELISKO

■ **Kościół św. Kazimierza**, ul. Nędzy-Kubińska 150

● 11.11, 15.00 **Powiatowe Obchody Święta Niepodległości**: rozpoczęcie uroczystości przy pomniku Krzyż Polski, Apel Poległych, krótki program artystyczny przygotowany przez uczniów SP w Działiszku, przemarsz do kościoła parafialnego i msza w intencji Ojczyzny, wspólne śpiewanie pieśni patriotycznych wraz z Martyną Kaspryską

PORONIN

■ **11 LISTOPADA W GMINIE PORONIN**:

● 10.11, 10.00 **Wieczornia „Ojczyzna orlich Gniazd”** w SP im. Legionów Polskich

● 11.11, 11.00 **Msza za Ojczyznę** w kościele parafialnym; 19.00 Otwarcie wystawy plenerowej „Franciszek Łukaszczuk - ojciec polskiej inżynierii”

● 12.11, 19.00 **Koncert**: Adam Strug „Pieśni Eschatologiczne na lirze korbowej Hipolit Woźniak/kościół parafialny

CZARNY DUNAJEC

● 11.11 104. **ROCZNICA ODZYSKANIA NIEPODLEGŁOŚCI**: zbiórka na parking przy remisie OSP - 11.00 msza za Ojczyznę w kościele parafialnym pw. Przenajświętszej Trójcy - złożenie kwiatów przy tablicy pamiątkowej legionistów w Czarnym Dunajcu, przy pomniku Ofiar II Wojny Światowej w Odróżu oraz przy pomniku Powstańców Chochołowskich w Chochołowie - uczczenie Narodowego Święta Niepodległości wspólnym odśpiewaniem hymnu państwowego w ramach akcji Niepodległa do hymnu; SALA WIDOWISKOWA CKIP: przemówienie okolicznościowe - wręczenie nagrody „Za szczególne osiągnięcia dla kultury w Gminie Czarny Dunajec” - wręczenie nagród laureatom konkursu plastycznego „Pamiętamy! 17 września 1939 r. Agresja ZSRR na Polskę” - przedstawienie „Urodziny” w wykonaniu uczniów SP im. Jana Pawła II w Podzuku - koncert finałowy X Powiatowego Konkursu Pieśni Patriotycznej i Żołnierskiej im. Feliksa Gwizda

● 11.11 104. **ROCZNICA ODZYSKANIA NIEPODLEGŁOŚCI**: zbiórka na parking przy remisie OSP - 11.00 msza za Ojczyznę w kościele parafialnym pw. Przenajświętszej Trójcy - złożenie kwiatów przy tablicy pamiątkowej legionistów w Czarnym Dunajcu, przy pomniku Ofiar II Wojny Światowej w Odróżu oraz przy pomniku Powstańców Chochołowskich w Chochołowie - uczczenie Narodowego Święta Niepodległości wspólnym odśpiewaniem hymnu państwowego w ramach akcji Niepodległa do hymnu; SALA WIDOWISKOWA CKIP: przemówienie okolicznościowe - wręczenie nagrody „Za szczególne osiągnięcia dla kultury w Gminie Czarny Dunajec” - wręczenie nagród laureatom konkursu plastycznego „Pamiętamy! 17 września 1939 r. Agresja ZSRR na Polskę” - przedstawienie „Urodziny” w wykonaniu uczniów SP im. Jana Pawła II w Podzuku - koncert finałowy X Powiatowego Konkursu Pieśni Patriotycznej i Żołnierskiej im.

SZCZAWNICA

● **11.11 XII SZCZAWNICKI BIEG NIEPODLEGŁOŚCI:** 10.30-11.15 zapisy, potwierdzenie zgłoszeń oraz odbiór karteczek startowych; 11.30 start I najmłodszej kategorii wiekowej; 11.40 start II kategorii wiekowej; 11.50 start III kategorii wiekowej; 12.00 „Niepodległa do Hymnu” – odprowadzenie przez wszystkich uczestników biegu Mazurka Dąbrowskiego; 12.05 start IV kategorii wiekowej; 12.15 start V kategorii wiekowej; 12.30 start VI kategorii wiekowej; 12.30 start kategorii nordic walking; po zakończeniu prac komisji ok. 13.00 podsumowanie zawodów, wręczenie nagród – start i meta oraz biuro zawodów: Karczmia „U Polowacy”, ul. Nad Grajcarkiem 5

RABKA-ZDRÓJ

■ **Święto Niepodległości:**
● **10.11, 17.30** Premierowe spotkanie z prezentacją książki Wojciecha Bańskiego „Kapłan Bożego Miłosierdzia. Ksiądz Zygmunt Goliań (1824-1885) - kino „Śnieżka”
● **11.11, 11.00** złożenie kwiatów i zapalenie zniczy na grobach żołnierzy poległych w obronie Ojczyzny - cmentarz parafialny przy ul. Orkana; 12.00 uroczysta msza w intencji Ojczyzny z udziałem pocztów sztandarowych, chóru Adoramus z Rdzawki, orkiestry dętej OSP Rabka-Zdrój - kościół parafialny św. Teresy, ul. Parkowa 9; 13.15 koncert orkiestry dętej OSP Rabka-Zdrój - amfiteatr; 14.00 świętowanie odzyskania niepodległości ze Stowarzyszeniem Dawnej Rabki Czar - zbiórka dworzec PKP
● **12.11, 18.00** Gala osobowość Roku i widowisko muzyczne „Świtezianki” Krakowskiej Opery kameralnej - teatr Rabego

MSZANA DOLNA

● **10.11, 15.00 Uroczystość** nadania rondy przy ul. Orkana imienia Aleksandra Kalczyńskiego
● **10.11, 16.00 Biblioteka Miejska:** Promocja książki, która jest zbiorem wojennych wspomnień Aleksandra Kalczyńskiego „Przemienięcia jak żył sen”
● **11.11 Święto Niepodległości:** wspólny koncert Orkiestry Dętej OSP w Mszanie Dolnej oraz chóru parafii Miłosierdzia Bożego w Mszanie Dolnej – koncert „Orkiestra OSP dla Niepodległości” rozpocznie się zaraz po mszy o godz. 10.30 w kościele św. Michała Archanioła

MAKÓW PODHALAŃSKI

■ **Narodowe Święto Niepodległości:**
● **10.11, 16.00 OSP:** koncert pieśni patriotycznych, wręczenie stypendiów naukowych i sportowych uczniom gminy
● **11.11, 9.30 Msza za Ojczyznę** w Makowskim Sanktuarium Matki Bożej Opiekunki i Królowej Rodzin; 10.30 uroczysty przemarsz i złożenie kwiatów w Miejscach Pamięci Narodowej

SUCHA BESKIDZKA

● **11.11 Obchody Narodowego Święta Niepodległości:** 10.30 uroczyste złożenie kwiatów na kwaterze Wojska Polskiego/cmentarz parafialny; 11.00 msza za Ojczyznę/kościół parafialny pw. NNMP; 12.00 uroczyste złożenie kwiatów przy tablicy Marszałka Józefa Piłsudskiego; 17.00 koncert laureatów XIV Festiwalu Pieśni Patriotycznej „To Polska moja Ojczyzna”/sala widowiskowa CKiF

wydarzenia

ZAKOPANE

■ **Muzeum Tatrzańskie im. Dra Tytusa Chałubińskiego.** ul. Krupówki 10, gmach główny. muzeumtatrzańskie.pl. **CZYNNIE:** poniedziałek-środa 12-20, w pozostałe dni 10-18. Gmach muzeum to cenny zabytek architektury w stylu zakopiańskim, zbudowany w latach 1913-1922 wg planów St. Witkiewicza (elewacja) i Fr. Maczyńskiego (projekt techniczny). Wystawa czasowa: MALARSTWO NA SZKLE / CZYSTA FORMA (do 13.11).
● **10.11, 15.30 Uroczyste ogłoszenie wyników i wręczenie nagród** w konkursie plastycznym „Kurierzy Tatrzańscy farba i kredka”
■ **Oddział dla Dzieci i Młodzieży MBP,** ul. Zborowskiego 1. Zajęcia w ramach projektu „Biblioteka dla wszystkich. Różni. Równi. Ważni!”
● **10.11, 15.30-16.30 Święto Niepodległości.** Photo poznaje sąsiadów Polski - zajęcia z robotem Photon
● **17.11, 15.30-16.30 Marsz, marsz Batory** - zajęcia historyczne z elementami TeamUp
■ **Muzeum Karola Szymanowskiego w willi „Atma”,** ul. Kasprusie 19. **CZYNNIE:** wt. (dzień bezpłatnego wstępu) i sob. 10-17, śr.-pt. i niedz. 10-16, codz. 13-13.30 przerw techniczna. Ekspozycja: Informacje o życiu i twórczości kompozytora, zachowane po nim rzeczy osobiste, rekonstrukcja gabinetu. Pokaz obrazu: Z WIZYTA POWROTNA. Panneau dekoracyjne Jana Rembowskiego z Sanatorium Dłuskich w Zakopanem.
● **10.11, 18.00 Koncert** - W CENTRUM: SZYMANOWSKI. SKRZYPCOWY „KOLORYZM”; wykonawcy: Roman Reiner / skrzypce i Sławomir Cierpiak / fortepian; w programie: Karol Szymanowski
■ **Nosalowy Dwór Rsort & SPA**
● **11.11, 19.00 POLKI FOLKI - ULUBIONA 11 - „Barwne Podhale i folklor Małopolski - tradycja, wolność i nowoczesność”** - pokaz mody FOLK DESIGN ANETA LARYSA KNAP - wystąpią artyści: Justyna Jarząbek, Studio Piosenki Young Stars, Dziecięcy Zespół Pieśni i Tańca Małe Pieniny, Schola Habermus Fidem. DJ Lupo & Joanna Haltman, Basia Giewont, Katarzyna Malenda
■ **Hala Sportowa przy Szkole Podstawowej nr 5**
● **12.11 Międzynarodowe Zawody Sportowe Tatra Open International Capoeira Competition:** 9.00 Ceremonia otwarcia Zawodów połączona z występem zespołu regionalnego i prezentacją reprezentacji krajów, 12.00 Kategorie dziecięce, 13.00-14.00 Obiad, 14.00-18.00 Dalszy ciąg zawodów, od 18.00 Rozdanie nagród i zakończenie zawodów
■ **TCKiS „Jutrzenka”,** ul. Grunwaldzka 3, 18 2012833. Galeria „ARTPARK”. Prace uczestników zajęć plastycznych „Jutrzenki”.
● **14.11, 18.00 Wernisaż wystawy** WŁADYSŁAW TREBUNIA TUTKA „POSZUKIWANIA” - malarstwo i tkanina z kolekcji córki Anny Trebuni-Wyrostek - wernisaż z udziałem kapeli rodzinne Trebuniów-Tutków

■ **Galeria Sztuki XX wieku w willi Oksza** (Oddz. M. Tatrzańskiego), ul. Zamoyckiego 25, 692 029 817. **CZYNNIA:** wt.-niedz. 10-18 (ostatnie wejście pół godziny przed zamknięciem). Willa jest trzecim dziełem powstałym wg projektu St. Witkiewicza, twórcy stylu zakopiańskiego. Budynek wznosił góralscy cieśle pod kierunkiem Wojciecha Roja i Jana Obrochty w latach 1895-1896.
● **12.11, 18.00 Promocja książki** Marka Średniawy „Witkacy. Drapieżny umysł”

BIAŁY DUNAJEC

■ **Aula przy Szkole Podstawowej nr 1 im. Kazimierza Wielkiego,** ul. Jana Pawła II 184a
● **12-13.11, 10.00 XXII Konkurs Młodych Toniekników**

BUKOWINA TATRZAŃSKA

■ **Schronisko ZHP na Polanie Głodówka. XXII DNI LAJTOWE - Festiwalowi będzie towarzyszyła wystawa malarstwa o tematyce górskiej autorstwa Zofii Bolechowskiej „Obrazy malowane w górach”:**
● **11.11, 8.00** zaprawa biegowa z Moniką Szlawieniec - start schronisko ZHP na Głodówce/Dolina Lejowa, 8.00-14.00 Szkolenie z ratownictwa - instruktor Dawid Goły, Jarosław Botor (obowiązują zapisy); POKAZY KLUBOWE: 15.30 Bartłomiej Nowak - Moje pierwsze 8000 m, 16.00 Mariusz Radliński - Skąły i góry zachodniego wybrzeża USA, 16.30 Piotr Batóg - Denali; POKAZY GWIAZD: 17.00 Krzysztof Rychlik - W skałę, 18.00 Saulius Damulevicius - Skąd wracali Litwini?, 19.00 Monika Witkowska - Moje K2, 20.30 Michał Łangowski (Cisza jak Ta) - Koncert, 22.00 Ognisko integracyjne (prowiant własny)
● **12.11, 8.00** zaprawa biegowa z Moniką Szlawieniec - start schronisko ZHP na Głodówce, 8.30 PSNW zaprasza na wspólną rozgrzewkę i mini szkolenie z techniki nordic walking, 10.00-13.00 Szkolenie z medycyny górskiej - Jarosław Botor GÖPR (obowiązują zapisy); POKAZY KLUBOWE: 15.30 Jarosław Zdanowicz - Kierunek: Manaslu, 16.00 Jarosław Botor - Tre Cime i inne wspinaczki, 16.30 Paweł Kajczerek - K jak Karakorum; POKAZY GWIAZD: 17.00 Dorota Rasińska-Samocho - Podwójna Korona, 18.00 Tomas Franchini - The Virgin Lines, 19.00 Nykita Balabanov - Annapurna III exp., 20.15 Wręczenie nagrody „Primus Inter Pares”, 21.00 Robert Kasprzycki - Koncert
● **13.11, 8.00** Wyjście na Kasprowy Wierch z Nykity Balabanovem, 8.30 PSNW zaprasza na wspólne przejście nordic walking
■ **Bukowińskie Centrum Kultury - Dom Ludowy,** ul. Kościuszki 87, 18 20 77 221, biuro@domludowy.pl, www.domludowy.pl. **CZYNNIE:** pn.-pt. 8-16.
● **11.11, 18.00 Posiady góralskie z pieśnią patriotyczną i żołnierską „Podhalańska idzie wiara...”** - w trakcie usłyszemy poezję Cypriana Kamila Norwida w wykonaniu Wojciecha Treli

BIAŁKA TATRZAŃSKA

■ **Gminne Centrum Sportu i Rekreacji**
● **11-12.11 Volleyball - Turniej Piłki Siatkowej** drużyn mieszanych
■ **LIPNICA WIELKA/PIEKIELNIK/ZAŁUCZNE/CZARNY DUNAJEC**
■ **Hale sportowe**
● **12.11XIV MEMORIAŁ GRZEGORZA WESOŁOWSKIEGO** - kategorie: kobiety open i mężczyźni open

NOWY TARG

■ **Miejskie Centrum Kultury,** Al. Tysiąclecia 37
● **13.11, 16.00 20. jubileuszowy koncert „Wieczór Cecyliarski”** - wykonawcy: Schola promyki z parafii pw NSPJ w Nowym Targu, Tatrzański Chór „Szumny” przy PSM w Zakopanem, bukowiński chór parafialny z parafii pw NSPJ w Bukowinie Tatrzańskiej, chór męski z parafii pw św. Katarzyny w Nowym Targu, chór „Echo Gorczańskie” z parafii pw. NSPJ w Nowym Targu, solo Katarzyna Kondaszuk, akompaniament Jan Sikora
● **16.11, 18.00 Balet:** „Pan Twardowski” Ludomir Różycki
● **Spółdzielczy Dom Kultury,** ul. Kopernika 12
● **13.11, 16.00 Pieśni patriotyczne** z chórem Srebrne Nuty
● **14.11, 18.00 Wernisaż wystawy prac Szymona Wasielaka,** tworzonych w ramach terapii zajęciowej organizowanej przez SCZP w Nowym Targu - w programie również występ gitarowy Stanisława Kity, poezje Sylwii Mensfeld
● **Podhalańska Państwowa Uczelnia Zawodowa w Nowym Targu,** ul. Kokoszków 71
● **15.11, 9.00-16.00 Dzień Dawcy Szpiku** - „I ty możesz uratować komuś życie!”

SZCZAWNICA

■ **Kinotetar „Pieniny”**
● **10.11, 11.00 XXIV Festiwal Pieśni Patriotycznej i Religijnej** - soliści i duety ze szkół podstawowych
■ **Dworek Gościenny,** Park Górny 7
● **11.11, 19.00 Koncert:** Klw TRIO/Jazz Bar

JAWORKI

■ **Muzyczna Owczarnia,** ul. Biała Woda 13, 18 262 22 66, 530 434 883
● **11.11, 20.00 Koncert:** Nie-Bo
● **12.11, 20.00 Koncert:** Piotr Nalepa - BREAKOUT TOUR

MSZANA DOLNA

■ **Folwark Stara Winiarnia,** ul. Ogrodowa 2
● **11.11, 20.00 Breakout** - koncert: Night tribute to Breakout

ZAWOJA

■ **Babiogórskie Centrum Kultury,** Zawoja Centrum
● **11.11, 10.00 Gminne Obchody Narodowego Święta Niepodległości** - Zawoja Centrum - w programie: uroczysta inauguracja podniesienia flagi państwowej na maszt, apel niepodległościowy, msza święta, program artystyczny
● **15.11, 10.00 „Mamo, Kocham cię”** - poza filmem dla dzieci i młodzieży szkolnej w ramach programu NHEF



muzea i zabytki

ZAKOPANE

■ **Muzeum Kornela Makuszyńskiego** (Oddz. M. Tatrzańskiego), ul. Tetmajera 15, 18 201263. **NIECZYNNIE.** Muzeum biograficzno-literackie w willi „Opolanka”.

■ **Muzeum Styłu Zakopiańskiego im. Stanisława Witkiewicza w „Kolibie”** (Oddz. M. Tatrzańskiego), ul. Kościeliska 18, 18 26 37 065. **CZYNNIE:** wt.-niedz. 10-18 (ostatnie wejście pół godziny przed zamknięciem). Pierwszy dom w stylu zakopiańskim wybudowany wg projektu i pod nadzorem Stanisława Witkiewicza. Budowa datowana jest na lata 1892-1893. Po remoncie udośćniono wnętrza w najstarszej części obiektu, które zaaranżował Władysław Hasiar na początku lat 90. XX wieku. **Wystawy w skrzydle zachodnim:** na parterze - poświęcona powstaniu i rozwojowi stylu zakopiańskiego na tle sztuki europejskiej; na poddaszu - poświęcona twórcy pierwszego polskiego stylu narodowego Stanisławowi Witkiewiczowi.
■ **Muzeum Styłu Zakopiańskiego - Inspiracje im. Marii i Bronisława Dembowskich - Chałupa Gąsieniców Sobczaków** (Oddz. M. Tatrzańskiego), Droga do Rojów 6. **CZYNNIE:** wt.-niedz. 10-18 (ostatnie wejście pół godziny przed zamknięciem). Chałupa położona nieopodal słynnej z zabytkowej zabudowy ul. Kościeliskiej, to jeden z najcenniejszych zabytków budownictwa ludowego w Zakopanem.
■ **Muzeum Jana Kasprowicza na Harendzie,** 18 20 68 426. **CZYNNIE:** wt.-niedz. 10.15-15.15. Pamiętki po poecie i jego rodzinie. Wnętrza mieszkalne pozostawiono w takim stanie, jak przekazała je zmarła w 1968 r. Maria Kasprowicowa. Dostępne dla zwiedzających mauzoleum Jana Kasprowicza w parku przylegającym do muzeum.
■ **Zespół Dworsko-Parkowy,** Kuźnice 1.
■ **Cmentarz na Pękowym Brzyzku i kościół pw. św. Klemensa,** ul. Kościeliska. Na zakopiańskim starym cmentarzu spoczywa m.in. pierwszy proboszcz zakopiański ks. Józef Stolarczyk, muzyk Jan Krzeptowski Sabala, pisarz Kornel Makuszyński.
■ **Muzeum Harcerskie im. Olgi i Andrzeja Małkowskich,** willa Czerwony Dwór, ul. Kasprusie 27, **CZYNNIE:** soboty 10-16. W innych terminach i godz. tel. 608 438 794.

CHOCHOŁÓW

■ **Zagroda Bafiów. Muzeum Powstania Chochołowskiego** (Oddz. M. Tatrzańskiego), Chochołów 75. **CZYNNIE:** śr.-niedz. 10-14 (ostatnie wejście pół godziny przed zamknięciem). W zabytkowej chałupie należącej niedysy do zamożnego gospodarza Jana Bafi.

ORAWKA

■ **Kościół św. Jana Chrzciela.** Najstarszy kościół katolicki na Górnej Orawie. Parafiaorawka.pl. **CZYNNY** - zwiedzanie tylko z przewodnikiem: sob. 9.30-17.30, niedz. 11.30-16, w pozostałym czasie możliwe w grupach powyżej 15 osób po wcześniejszym (przynajmniej jednodniowym) zgłoszeniu: 691 204 504, orawka.koscioł@gmail.com.

NOWY TARG

■ **Muzeum Podhalańskie im. Czesława Pajerskiego,** Rynek - ratusz (I p.), 18 26 67776. **CZYNNIE:** pon. 10-18 (bezpłatne zwiedzanie wystaw stałych), wt.-pt. 9-17, sob. 9-14, facebook.com/muzeum.podhalanskie. Wystawy stałe ze zbiorów muzeum: „Nowy Targ na przełomie XIX i XX wieku, miasto którego już nie ma” i „Jan Paweł II - Miasto Nowy Targ: przeszłość i obecność”. Wystawa czasowa: GENEALOGICZNA PODRÓŻ MOJEGO TATY, NOWY TARG - LIPIEC 1936.
■ **Muzeum Drukarni,** ul. Sobieskiego 4. **CZYNNIE:** wt.-pt. 8-16, sob. 9-14. W muzeum otworzono dawną oficynę drukarską na wzór prowadzonego od 1898 roku zakładu Ignacego Borka, z oryginalnymi maszynami.
■ **Budynek Wieży Wodnej,** obok dworca kolejowego, ul. Kolejowa 164. Wstęp wolny. Ekspozycja poświęcona historii linii kolejowej Nowy Targ - Królewiany. **CZYNNY:** pn.-pt. 8-16
■ **Izba Pamięci Zimnej Wojny i Komunizmu „Izwis”,** Urząd Miasta, ul. Krzywa 1. **Kontakt z oprowadzającym:** 18 26 112 78, 795 591 442.

ŁOPUSZNA

■ **Dwór w Łopusznej** (Oddz. M. Tatrzańskiego). **CZYNNY:** śr.-niedz. 10-16 (ostatnie wejście pół godziny przed zamknięciem). Dawna siedziba szlacheckich rodzin Łisickich, Tetmajerów i Łgockich. Dwór wybudował ok. 1790 r. Romuald Łisicki, konfederat barski.
■ **Izba Pamięci ks. prof. Józefa Tischnera** przy GOK-u. **CZYNNIA:** wt.-pt. 10-17, sob. 10-16. Ostatnie wejście pół godziny przed zamknięciem.

CZARNA GÓRA

■ **Zagroda Korkoszków** (Oddz. M. Tatrzańskiego), Za Górą 86. **CZYNNIA:** śr.-niedz. 10-18. Drewniana zagroda należąca niedysy do tutejszej zamożnej rodziny Korkoszków.

JURGÓW

■ **Zagroda Sołtysów** (Oddz. M. Tatrzańskiego), Jurgów 215. **CZYNNIA:** śr.-niedz. 10-16 (ostatnie wejście pół godziny przed zamknięciem). Uboogie gospodarstwo spiskie. Zagrodę Sołtysów wybudował w 1861 r. pradziad ostatniego właściciela, Jakuba Sołtysa.

NIEDZICA

■ **Muzeum - Zespół Zamkowy w Niedzicy,** Stowarzyszenie Historyków Sztuki, tel. /fax 18 26 29 480, 26 29 489, 26 29 473, zamekniedzica.pl. **CZYNNIE:** od wtorku do niedzieli 9-16 (ostatnie wejście 15.30). Zachowany historyczny układ i charakter obiektu. We wnętrzu: meble, obrazy, bibeloty z XVII-XX w., grafiki i fotografie z XIX-XX w. oraz przedmioty z badań archeologicznych.
■ **Wozownia. CZYNNIA.** Pawilon w pobliżu zamku. Ekspozycja zabytkowych pojazdów konnych z lat 1900-1939.

CZORSZTYN

■ **Zamek Czorsztyn.** Zachowane i częściowo utracone ruiny zamku średniego i górnego, renesansowa Baszta Baranowskiego i Zielonec. Wystawa o historii zamku i starostwa czorsztyńskiego, niewielkie lapidarium. **CZYNNY:** codziennie 9-18.

ZUBRZYCA GÓRNA

■ **Muzeum-Orawski Park Etnograficzny. CZYNNIE:** pn.-pt. 9-15, sob.-niedz. 11-17. Ekspozycje obrazują życie różnych warstw społecznych na Orawie na przestrzeni XVIII-XX w., wiejskie zakłady przemysłowe: olejarnię, folusz, tartak i kuźnię. Kościół pw. Matki Boskiej Śnieżnej.

SIDZINA

■ **Park Etnograficzny.** W górnej części Sidziny - Bińkówek. Ekspozyty związane z historią i etnografią regionu. **CZYNNY:** rezerwaacja odpowiedź: 501597208, skansen-sidzina@interia.pl.

RABKA-ZDRÓJ

■ **Kościółek Muzeum im. Władysława Orkana,** ul. Sąddecka 6, 18 2676747, muzeum-orkana.pl. **CZYNNIE:** wt.-niedz. 9-16. Drewniany kościół pw. św. Marii Magdaleny to jeden z ciekawszych zabytków Rabki. Ekspozycja muzealna: garncarstwo, pasterstwo, strój i dawna rzeźba ludowa.
■ **Muzeum Górali i Zbójników** - Muzeum Gorczańskie Jana Fudali, ul. Sąddecka 4. **CZYNNIE** po wcześniejszym kontakcie telefonicznym: 795 222 925, muzeum-zbojnikow.pl. Muzeum interaktywne w chałupie góralskiej wpisanej do rejestru zabytków, z unikalnymi kasetonami. Malarstwo na szkłe Jana Fudali, mini skansen, szlak humoru góralskiego Zygmunta Pytlika.

PORĘBA WIELKA

■ **Orkanówka - Muzeum Biograficzne Władysława Orkana. CZYNNIE:** wt.-pt. 9-17. 608 731 557. Wiele przedmiotów należących do pisarza i jego rodziny. W pobliżu domu znajdują się oryginalne zabudowania gospodarcze tzw. wironek i boisko.

CHABÓWKA

■ **Skansen taboru kolejowego w Chabówce.** Skansen-chabowka.pl. **CZYNNIE:** w dni robocze 8-15, soboty, niedziele i święta 8-15. Ekspozycja: parowozy, lokomotywy elektryczne i spalinoe, wagony oraz tabor specjalny taki jak żurawie, plugi śnieżne itp.

SZLACHTOWA

■ **Muzeum Pienińskie im. Józefa Szalaya,** ul. temkowska 37, 18 262 22 58, **CZYNNIE:** wt.-czw. i sob.-niedz. 10-16 (ostatnie wejście na ekspozycję 15.15). Ekspozycja prowadzi szlakiem przeszłości regionu pienińskiego.

ZAWOJA

■ **Skansen budownictwa regionalnego im. Józefa Żaka na Markowych Równiankach,** Zawoja 155, 33 877 50 66. Najstarszym i najcenniejszym budynkiem w skansenie jest „kurna chałupa” z 1840 r. W skansenie odbywają się zajęcia, warsztaty i gry edukacyjne - stale i sezonowo. **CZYNNY:** od 1.10 tylko rezerwacje grupowe - terminy ustalone telefonicznie i mailowo.

SUCHA BESKIDZKA

■ **Muzeum Miejskie - Zamek. CZYNNIE:** wt.-sob. 9-16 (ostatnie wejście 40 minut przed zamknięciem), niedz. i po. nieczynne. **Dział Etnograficzny „Domek Ogrodnika”** NIECZYNNY; 33 874-26-05, muzeum@sucha-beskidzka.pl. **Wystawy stałe:** 1. Najstarsze osadnictwo w Dolinie Skawy, 2. wystawa ze zbiorów Marii i Emila Zagadłowiczów: Miłość do człowieka - miłość do sztuki - miłość do natury, 3. malarstwo nowożytnie i broń myśliwska z Kolekcji Habsburskiej, 4. Sucha na starej fotografii. **Galeria Sztuki - Zamek.** Wystawy czasowe: W POSZUKIWANIU PIĘKNA PRZYRODY. Podróż W. Goetla i P. Chrzastowskiego (do 31.01.23).



galerie

ZAKOPANE

■ **Galeria Władysława Hasiara** (Oddz. M. Tatrzańskiego), ul. Jagiellońska 18b. **CZYNNIA:** wt.-niedz. 10-18 (ostatnie wejście pół godziny przed zamknięciem). Autorska galeria prac artysty. Znalazły tu swoje miejsce sławne sztandar, kompozycje przestrzenne i rzeźby, tworzone z różnorodnych materiałów. Wystawa czasowa: POWIDOK - autorzy: Józef Gałązka, Natan Kryszk (do 31.01.23).
■ **Galeria Sztuki na Koziańcu** (Oddz. M. Tatrzańskiego), Droga na Koziniec 8. Siedziba naukowo-administracyjna Muzeum Tatrzańskiego pn.-pt. 8-16, Galeria Kobierców Wschodnich - otwarcie wkrótce, biblioteka i archiwum fotograficzne wt.-pt. 8-15, archiwum naukowe wt.-pt. 8-14. Muzeum prosi o ustalanie terminów kwerend mailowo lub telefonicznie.
■ **Zakopiańskie Centrum Kultury - Miejska Galeria Sztuki im. Wł. hr. Zamoykiego,** ul. Krupówki 41, 18 2012792, galeria.zakopane.pl. **CZYNNIA:** wt.-sob. 10-17. Wystawa czasowa: ANNA KWIATKOWSKA I TOMASZ ZJAWIONY - MALARSTWO.
■ **Willi Czerwony Dwór - Centrum Kultury Rodzimej,** ul. Kasprusie 27. **CZYNNIA:** pn.-sob. 10-17 (oprócz środy). Malarstwo na szkłe zakopiańskich artystów - wystawa stała, Galeria Sztuki Ludowej. Wystawa czasowa: W ŚWIECIE WŁADYSŁAWA BORZECKIEGO W 100. ROCZNICĘ URODZIN (do 14.01.23).
■ **Galeria Sztuki Współczesnej „Dom Doktora”,** ul. Witkiewicza 19, 18 20 00239.
■ **Galeria Sztuki Współczesnej „YAM”,** ul. Krupówki 63, 18 2066984.
■ **Galeria „Pod Makiem”,** Pasaż Handlowy, ul. Krupówki 29/11L, 18 20 12044. Prace Wójcika, Fortuny, Karaska, Wątorza, Popowicz, Kowalczyk, Kłosowskiego i inne, oraz rękodzieło.
■ **Dolne Krupówki, przy kawiarni Samanta.** Wystawa plenerowa: W STRONĘ NOWEGO ZAKOPANEGO - ARCHITEKTURA (do 31.12).

NOWY TARG

■ **Małopolskie Biuro Wystaw Artystycznych Galeria „Jatki”,** ul. Kościuski 4, 18 2669482. **CZYNNIA:** pn.-pt. 10-17, sob. 10-14. Ostatnie wejście 15 minut przed zamknięciem. Wystawa czasowa: ŚWIAT... IZMÓW ze zbiorów Tatrzańskieji Galerii w Popradzie prezentująca kierunki sztuki - impresjonizm, fowizm, kubizm, surrealizm (do 12.12).
■ **EmiHome Design,** ul. Św. Katarzyny 1. Wystawa czasowa: KOLOROWY ŚWIAT Anna Tyłka (do 17.11).

RABKA-ZDRÓJ

■ **Galeria MOK „Pod Lilianną”,** ul. Nowy Świat 1, 18 267 66 26. W jednej z najstarszych rabczańskich willi „Lilianna” (1880 r.) mieści się galeria twórców ludowych, którzy zapraszają na wystawę i warsztaty.
■ **Galeria Pogotowie Sztuki,** ul. Orkana 20

SZCZAWNICA

■ **Galeria Pijalni Wód Mineralnych,** plac Dietla, szczawnica-galeria.pl. Ekspozycja przybliża ponad 200-letnią historię Uzdrowiska oraz historię rodu Stadnickich. **CZYNNIA:** wt.-niedz. 9-17.
■ **Mała Galeria - Eglander Caffé,** ul. Zdrojowa 1

■ **Galeria „Krzywa Jablonka”,** ul. Pienińska 4, krzywajablonka.pl. Sztuka artystów pienińskich. Kontakt: 608 154 522

ZAWOJA

■ **Galeria na Uciechę,** Zawoja Wilczna, naucieche.pl. **CZYNNIA** pn.-sob. 9-16. Kontakt: 696 818 211



ośrodki edukacji

ZAKOPANE

■ **Centrum Edukacji Przyrodniczej TPN,** ul. Chałubińskiego 42a, 18 20 23 311. **CZYNNIE:** wt.-niedz. 8-16.30, ostatnie wejście o godzinie 15. Kino 4D, makiet Tatr, sala odkryć i inne. Wystawa czasowa twórczości WALTERGO ELIASZA, ARTYSTY ZAHARTOWANEGO TATRAMI (do 30.12).

CHOCHOŁÓW

■ **Centrum Promocji i Ochrony Torfowisk, Chochołów** 40, tel. 18 265 78 12, muzeumplsk.eu. **CZYNNIE:** wt.-sob. 9-18; grupowe wejścia: 10.30, 11.30, 12.30, 13.30, 14.30, 15.30, 16.30. Ekspozycja multimedialna. Wystawa czasowa: TORFOWISKA KAPSŁĄ CZ

Dwie nowe tablice na Wiktorówkach

W ubiegłą niedzielę w ramach corocznych uroczystości w Miejscu Pamięci na Wiktorówkach poświęcone zostały dwie tablice upamiętniające ratowników tatrzańskich Arkadiusza Gąsienicę Józkowego i Józefa Gąsienicę Józkowego.

Arek zmarł nagle w 2001 roku w Zakopanem w wieku 33 lat, zmagając się od kilku lat z rzadką i nieuleczalną chorobą Wilsona, a jego stryj Józef Gąsienica Józkowy „Ziut” zmarł w Warszawie w 2014 roku w wieku 61 lat. Obaj wywodzili się ze znanego rodu górskiego związanego z ratownictwem i przewodnictwem tatrzańskim, a również - jak w przypadku Arka - z taternictwem i alpinizmem. Wprowadzani byli w ten górski świat przez starsze rodzeństwo oraz przez doświadczonych ratowników tatrzańskich starszego pokolenia. Teraz, po latach, rodzina i przyjaciele postanowili ich upamiętnić tablicami, które zawisły już w ubiegłym roku w Miejscu Pamięci przy ka-

plicy Matki Bożej Jaworzyńskiej na Wiktorówkach, w sektorze przeznaczonym dla ratowników tatrzańskich.

Pogoda w tym dniu nie zachęcała do wyruszenia na Wiktorówki. Po okresie złotej jesieni było dość zimno, pochmurno i mglisto, a rano padał drobny deszcz. Od 2017 roku tradycją stały się listopadowe uroczystości związane z tym miejscem. Wtedy po raz pierwszy na wzór podobnych, organizowanych na Symbolicznym Cmentarzu pod Osterwą w Tatrach Słowackich, postanowiono, że będą się one odbywać również na Wiktorówkach w pierwszą niedzielę po Wszystkich Świętych, gdyż terminy wcześniejsze były już zajęte przez Słowaków na trzech *cintorinach* w Tatrach Wysokich, Liptowskich i Orawskich, a Słowacy również uczestniczą w tych naszych, wymieniając ofiary po słowackiej stronie Tatr. Tak też było w niedzielę. Przyjechali ratownicy THS ze Smokowca i ze Zwierówki.

Mszę Świętą w kaplicy Matki Bożej Jaworzyńskiej odprawił O. Mateusz Jakubiewicz, przełożony domu na Wiktorówkach, w koncelebrze z ks. dr Albertem Wołkiewiczem, wicedyrektorem Wyższego Seminarium Duchownego w Krakowie, w intencji tych, co zginęli w gó-

rach, oraz upamiętnionych tablicami.

Przy Ścianie Pamięci przebiegała dalsza część uroczystości, którą prowadził niżej podpisany. Uczestniczyło w niej około stu osób, głównie ze środowiska górskiego, w tym również z Krakowa i Gliwic. Adam Marasek, prezes Klubu Seniora TOPR, odczytał listę osób, które zginęły w Tatrach Polskich w okresie od listopada ubiegłego roku, Franciszek Mrazik, przewodniczący THS Dobrowolny Zbor, wymienił osoby, które zginęły w Tatrach Wysokich, a Jano Jurina, były naczelnik HS ze Zwierówki, tych, co zginęli w słowackich Tatrach Zachodnich. W sumie w ostatnim roku w całych Tatrach zginęły 43 osoby, w tym 20 po stronie polskiej. Uroczystość uświetniła kapela góralska w składzie: Józef Gąsienica Brzega, Piotr Nowak, Łukasz Gąsienica, Michał Stoch i Jan Bystrzycki oraz recytatorzy wierszy Andrzej Czarniecki i Jerzy Filar, przewodnicy tatrzańscy, członkowie Koła Żywego Słowa. O. Mateusz Jakubiewicz poświęcił tablice Arkadiusza i Józefa Gąsieniców Józkowych, a ja przypomniałem ich życiorysy. Bartek Gąsienica Józkowy z żoną przygotowali poczęstunek dla uczestników uroczystości.

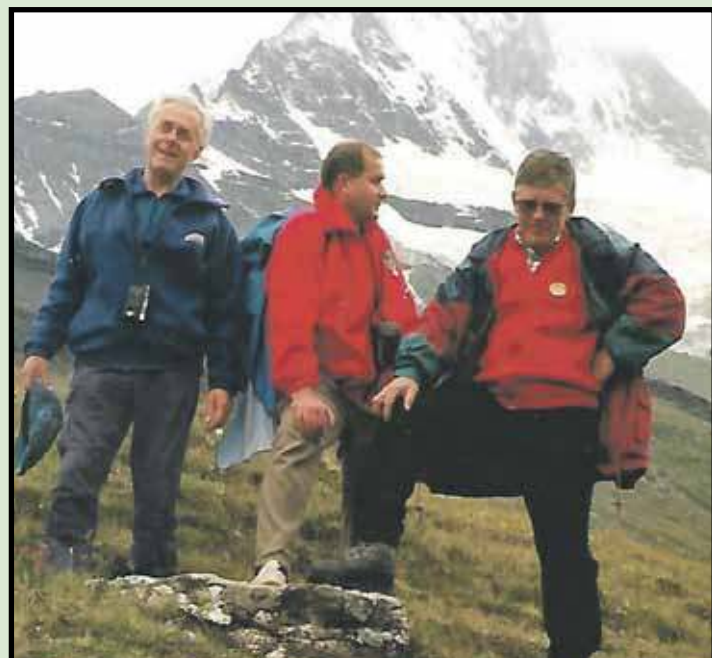
Apoloniusz Rajwa



Coroczna uroczystość w Miejscu Pamięci na Wiktorówkach.



Poświęcenie tablic Arka i Ziuta Gąsieniców Józkowych.



Andrzej Miodoński z lewej na wycieczce w Tatrach z przyjaciółmi Adamem Trzebunią i Józefem Posadzkiem.

Fot.: z arch. A. Rajwy

Zmarł Andrzej Miodoński

Był przewodnikiem tatrzańskim, ratownikiem Grupy Tatrzańskiej, byłym zastępcą naczelnika GOPR, a przez kilka kadencji był członkiem Zarządu KPT PTTK im. Klimka Bachledy w Zakopanem. Zmarł 1 listopada w Krakowie w wieku 85 lat.

Urodził się w Krakowie przed II wojną światową, ale młodość spędził w Myślenicach, gdzie ojciec był nauczycielem. Od dziecka interesowały go góry, a do wędrówek po nich zachęcił go starszy brat. Jako nastolatek Andrzej wyruszał z kolegami na kilkudniowe wycieczki w Beskidy - od Myślenic po Jaworzynę Krynicką. Już w 1951 roku został członkiem PTTK i społecznie znakował szlaki turystyczne. Maturę zdał w myślenickim LO i zakwalifikował się na studia zagraniczne w Moskwie, gdyż tylko taka była wtedy możliwość. Tam ukończył studia w Instytucie Gospodarki Wodnej w 1960 roku i po powrocie do kraju podjął pracę w Rejonie Dróg Wodnych w Krakowie w sekcji techniczno-produkcyjnej w Nowym Targu. Prowadził roboty regulacyjne na rzece Czarny Dunajec i pomiary geodezyjne na Dunajcu w Mniowach oraz na Rabie koło Mszany Dolnej. Po dwóch latach zmienił pracę i zatrudnił się w Krakowskim Przedsiębiorstwie Robót Inżynierskich nr 2, w kierownictwie grupy robót w Zakopanem. Początkowo prowadził roboty związane z budową sieci wodociągów i kanalizacji miejskiej w Żywcu, a potem kierował robotami wodno-kanalizacyjnymi przy budowie dróg i chodników w Zakopanem, Nowym Targu, a także w Szczawnicy i Suchej Beskidzkiej. Prowadził też budowę placu przy przejściu granicznym na tyśej Polanie, przy parkingu na Włosienicy i na drodze do Morskiego Oka. Do 1976 roku był kierownikiem grupy robót KPRI - 2. W tamtych latach powstało wiele obiektów mieszkalnych i usługowych i prawie we wszystkich miała swój udział firma kierowana przez Andrzeja Miodońskiego.

Kiedy początkowo mieszkał w Nowym Targu, a potem w Zakopanem, w czasie wolnym od pracy zawodowej zaczął poznawać Tatry, bo do gór go ciągnęło od szkolnych lat. Potem zapisał się na kurs przewodnicki, który ukończył w 1967 roku, uzyskując uprawnienia przewodnika tatrzańskiego III klasy. Dwa lata wcześniej zawarł związek małżeński z nauczycielką Ireną Guziak. W latach 70. przez pięć kadencji był członkiem Zarządu Koła Przewodników Tatrzańskich PTTK im. Klimka Bachledy w Zakopanem,

w tym jedną kadencję jako wiceprezes. Dni wolne od zajęć zawodowych wykorzystywał na doskonalenie i podwyższanie kwalifikacji przewodnickich, uczestnicząc w obozach szkoleniowych w Tatrach Polskich i Słowackich. W 1974 roku uzyskał II klasę, a w 1985 I klasę przewodnika tatrzańskiego.

W wyniku reorganizacji w resorcie budownictwa KPRI-2 została włączona do Przedsiębiorstwa Budownictwa Ogólnego Podhale, gdzie pracował krótko. W 1977 roku został dyrektorem Zakładu Remontowo-Budowlanego PTTK w Zakopanem i przez 4 lata zajmował się budową baczek i remontami schronisk w Tatrach oraz Beskidzie Wyspowym, Sądeckim i w Bieszczadach. Była to praca ciekawa, wiele czasu spędzał wtedy w górach.

W 1981 roku został etatowym pracownikiem GOPR-u i objął stanowisko zastępcy naczelnika. Postanowił jednak zostać ratownikiem tatrzańskim, ukończył kursy ratownicze I i II stopnia, a w 1983 roku złożył przyrzeczenie ratownicze jako ratownik Grupy Tatrzańskiej GOPR. Będąc zastępcą naczelnika GOPR, trzykrotnie brał udział w kongresie Międzynarodowych Służb Ratownictwa Górskiego IKAR - CISA. Od 1990 do 1992 roku pełnił obowiązki naczelnika GOPR, a potem zakończył pracę w ratownictwie górskim i przeszedł na emeryturę.

Interesowały go nie tylko Tatry i Beskidy. Był również dwukrotnie w latach 70. z przewodnikami w Kaukazie, gdzie wszedł dwa razy na oba wierzchołki Elbrusu. W Alpach wszedł na Mont Blanc, a w Atlasie Wysokim na Tubkal. Zwiedził też wiele krajów. Działalność przewodnicką zakończył 2015 roku z powodów zdrowotnych. Mieszkał z żoną w Zakopanem, w swoim domu „Litwor”, a po śmierci małżonki wyjechał do Krakowa, gdzie po pięciu latach pobytu zmarł 1 listopada. Stowarzyszenie Przewodników Tatrzańskich im. Klemensa Bachledy oraz Horska Służba nadały mu członkostwo honorowe. Spoczął na cmentarzu przy ulicy Nowotarskiej w Zakopanem 7 listopada, żegnany przez rodzinę, przyjaciół oraz przewodników tatrzańskich i ratowników górskich.

Apoloniusz Rajwa

PO STRONIE POLSKIEJ

- **NUMER RATUNKOWY W GÓRACH** - 601 100 300; numer alarmowy - 985
- **TOPR (Tatry)** - Zakopane, Piłsudskiego 63 a; stacja centralna 18 20 63 444. **Idziesz w góry? Pobierz specjalną aplikację „Ratunek”**. Aplikacja połączy cię z ratownikami górskimi i wyśle twoją lokalizację. Wejdź na: ratunek.eu.
- **GOPR (Gorce, Pieniny, Beskid)** - Rabka, Al. 1000-lecia I; stacja centralna - 18 26 768 80; stacje ratunkowe (całoroczne): Turbacz - schronisko PTTK 18 266 77 80, Nowy Targ Kowaniec - dyżurka 18 266 59 80, Szczawnica - dyżurka 18 262 26 80

PO STRONIE SŁOWACKIEJ

- **NUMER RATUNKOWY W GÓRACH** - 18 300
- **HZS (Horska Zachratna Sluzba)** - Rejon Vysoké Tatry - Starý Smokovec 52 442 28 20, Rejon Slovenský Raj 53 449 11 82, Rejon Nizke Tatry (północ) - Jasna 44 559 16 78, Rejon Orava 43 586 31 04, Rejon Malá Fatra - Vrátna 41 569 52 32, Rejon Veľká Fatra - Donovaly 48 419 97 24, Rejon Západné Tatry (południe) - Žiarska Dolina 44 558 62 18, Rejon Nizke Tatry (południe) - Tále 48 619 53 26



**TELEFONY
ALARMOWE**

HOROSKOP na najbliższy tydzień


21 marca - 20 kwietnia

Przed tobą czas dynamicznych zmian. Jeśli będziesz podejmować rozsądne decyzje, uda ci się zrealizować zamierzone cele. Pozytywne postrzeganie własnej osoby pozwoli ci na skuteczne działanie. Nie patrz wstecz i nie marnuj czasu na rozpamiętywanie pomyłek i błędów.


21 kwietnia - 21 maja

W nadchodzącym tygodniu poczujesz się pewniej i swobodniej, odczujesz przypływ energii, będziesz odważnie wychodzić na przeciw zmianom i nowym pomysłom. Przyciągasz do siebie ludzi energetycznych - to stwarza doskonałe warunki do działania. Pracuj, działaj.


22 maja - 21 czerwca

Jeśli jest coś, o czym od dawna marzysz, nie warto dłużej zwlekać z realizacją. Poczujesz przypływ energii i wolność, zaczniesz odważnie pokonywać wszelkie problemy i przeszkody. Nawet dawno odłożone plany i zamierzenia możesz teraz łatwo reaktywować.


22 czerwca - 22 lipca

W tym tygodniu uczucia zaczną odgrywać znaczącą rolę w twoim życiu - uważaj, by nie zdominowały cię za nadto. Jeśli jesteś typem samotnika, już wkrótce może się to diametralnie zmienić. Będziesz mieć okazję do spotkań towarzyskich, które wpłyną na twoje życie. Wiele będzie się działo.


23 lipca - 22 sierpnia

Ten tydzień będzie dla ciebie korzystny, chociaż nie ominą cię drobne trudności. Musisz dokonać wyboru - od twojej decyzji zależeć będzie najbliższa przyszłość. Zrób bilans strat i zysków. Dyplomacja i odrobina taktu pozwolą ci wyjść z kłopotów.


23 sierpnia - 22 września

Przed tobą dość trudny tydzień - musisz pilnować terminów, wywiązywać się z zobowiązań, szwankować może zdrowie i samopoczucie. Zadbaj o siebie, pamiętaj, że nie musisz wszystkiego dopiąć na ostatni guzik. Więcej spokoju i dystansu.


23 września - 23 października

Jesteś o krok od sukcesu. W pracy czeka cię ostra rywalizacja, będziesz musiał stanąć na wysokości zadania. Jeśli zdołasz obronić swoją pozycję, wiele zyskasz, zgromadzisz cenny kapitał na przyszłość. Zbyt nerwowo reagujesz na każde słowo krytyki, niepotrzebnie, nie masz się czego obawiać.


24 października - 22 listopada

Wciąż zaskakujesz pomysłami, starasz się za wszelką cenę wcielić je w życie, często gubisz się w argumentach, naginasz fakty. Pracuj nad tym. Być może uda ci się załagodzić napiętą atmosferę - postaraj się zatrzeć niekorzystne wrażenie.


23 listopada - 21 grudnia

Przed tobą dni pełne zmian, dominować będzie dosyć nerwowa atmosfera. Trudne sprawy rodzinne, kłopoty, różnice w dyskusji - twoje nerwy zostaną wystawione na ciężką próbę. Nie zawiedź cię intuicja, wykorzystaj ją do ustabilizowania pozycji i wyciszenia sytuacji rodzinnej.


22 grudnia - 20 stycznia

Los szykuje ci sporo niespodzianek - czy będą dla ciebie korzystne, zależy tylko od ciebie. Pamiętaj, że to ty kreujesz, decydujesz i bierziesz odpowiedzialność za konsekwencje. Jeśli się postarasz, mogą być dla ciebie naprawdę cenne.


21 stycznia - 20 lutego

Swoim pragmatyzmem i uporem narażasz się na niepotrzebne spory. Zastanów się, czy nie kosztują cię one więcej energii, niż są warte. Zrób trochę porządków w życiu, rozlicz się z obowiązków. Podejdź do nich rzeczowo, a pozbędziesz się kłopotów.


21 lutego - 20 marca

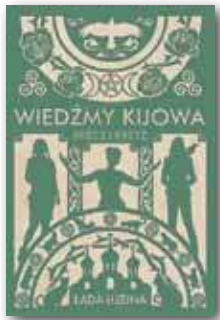
Przez najbliższe kilka dni będziesz zaabsorbowany głównie sprawami sercowymi. Znajomość, którą zawarłeś, powinienes kontynuować. Jest szansa, że przerodzi się w coś ważnego dla ciebie. Z nowymi pomysłami zaczekaj jeszcze kilka dni, na lepszą passę.

Pytia

Książki

Czary nad Kijowem

Lubicie klimat „Mistrza i Małgorzaty” Bułhakowa? Ta książka, choć oczywiście treścią odmienna, też zabierze was w świat niezwyklej magii i dziwnych zdarzeń, które jej towarzyszą. Poznajcie „Wiedźmy Kijowa. Miecz i krzyż” Łady Łuziny.



chodzi do rytualnych mordów, a podejrzenie pada na ojca Maszy, zabawa się kończy i trzeba interweniować. Do Kijowa powrócił bowiem prawdziwy demon i tylko trzy początkujące wiedźmy są w stanie uchronić miasto przed jego kłutwą oraz kolejnym morderstwem.

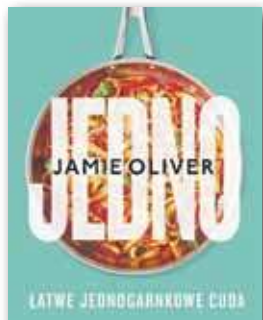
I co, fajnie się zapowiada? Ale czary, gadające koty i sabat na Łysej Górze to nie wszystko, co ma do zaoferowania ta książka. Łada Łuzina drugoplanowym, acz pięknym jej bohaterem uczyniła bowiem Kijów. Ten sam, który jest stolicą Kościoła prawosławnego, a jednocześnie, ze swoimi czterema wzgórzami w centrum, od zawsze najważniejszym punktem słowiańskiego czarostwa. Wiera w magię jest głęboko zakorzeniona w ukraińskiej mentalności, a co trzecia kobieta w Kijowie ma wśród swoich bliskich lub przodków praktykującą wiedzę, szamaną lub znachora. O tym, iż to miasto jest także stolicą magii, wiedziało wielu artystów, w tym Michaił Wrubel, Michaił Bułhakow czy Modest Musorgski, którzy świadomie czerpali z tej niezwyklej tradycji. I Łuzina pięknie wykorzystwała w książce swoje studia nad magią, religią i historią Kijowa, tworząc niemal alternatywny po nim przewodnik, w którym opisy prawdziwego miasta osnuwa nie niesamowitości.



Od wydawnictwa Insignis mamy 2 egzemplarze książki. Otrzymają je osoby, które jako pierwsze napiszą do nas w poniedziałek 14.11 o godz. 17 na adres: konkurs@24tp.pl. W treści prosimy podać imię, nazwisko i adres, a w tytule maila wpisać: Wiedźmy.

Jamie ułatwi ci życie

To nie pierwsza książka Jamiego Olivera, którą wam przedstawiamy. Ten charyzmatyczny Brytyjczyk, jeden z najpopularniejszych szefów kuchni na świecie, wulkan energii i pomysłów, znany jest z tego, że ciągle poszukuje. Nowych smaków, zdrowszych potraw, prostszych receptur.



Tak, żeby gotowanie dawało przyjemność samą w sobie i nie zajmowało wiele czasu. Lubi więc podkręcać tempo udowadniając, że szybko również można tworzyć dania niebanalne. Przekonał się o tym dzięki jego książce „30 minut w kuchni”, a potem w ekspresowej wręcz „15 minut w kuchni”. Po drodze pokazał nam również, że gotowanie może być naprawdę przyjemne, a do tego niedrogie. W „Gotuj sprytnie jak Jamie” prócz solidnej porcji nowych przepisów uczył nas, jak kupować mądrze, gotować z głową i nie wyrzucać. W „Gotuj zdrowo dla całej rodziny” ten absolutny fan pysznego i prostego jedzenia wziął na warsztat ulubione potrawy i sprawdzone rodzinne dania, które gotował, modyfikował i testował, zmieniając je tak, żeby pasowały do jego filozofii zdrowego jedzenia. Każdy, kto zna te książki, wie, że Jamie spokojnie można się podeprzeć, planując każde menu. Zwłaszcza kiedy chcemy mieć trochę wolnego czasu.

Tworząc swoją najnowszą książkę, jak przynajmniej z przymrużeniem oka, wziął pod uwagę sprowadzenie zmywania do absolutnego minimum. I tak, prośbę państwa, powstała pozycja „Jedno. Łatwe jednogarnkowe cuda”. Każde danie, które w niej zmieścił, przyrządza się w jednym garnku, na jednej patelni albo blaszce do pieczenia. Jak podkreśla Jamie, zwracając się do każdego, kto sięgnie po tytuł: „Ta książka ma ci pomóc w zaplanowaniu cotygodniowych zakupów i przyrządzeniu rewelacyjnych dań bez względu na porę roku, zarówno w tygodniu, jak i w weekendy, bez odrobiny stresu. Ma ci ułatwić życie.” Dodaje przy tym: „JEDNO jest najbardziej przyjazną dla użytkownika ze wszystkich moich książek kucharskich. Świetnie się bawiłem, tworząc i testując te dania. Wygoda to dziś jeden z naszych priorytetów, dlatego w JEDNYM stawiam na prostotę. Te przepisy pomo-

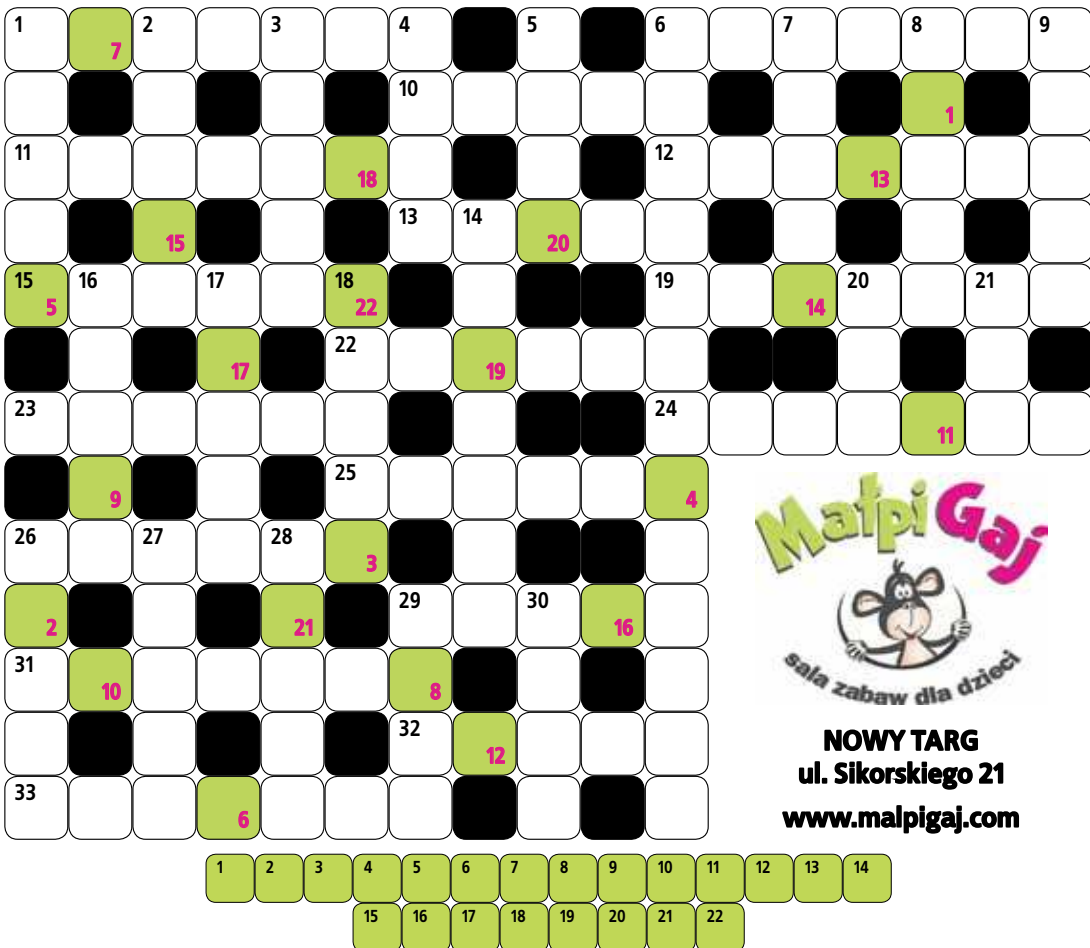
gą ci odnaleźć się w kuchni i wyczerować wspaniałe smaki - w końcu tego wszyscy pragniemy.”

W „Jednym” znajdziecie zatem szeroki wybór przystępnych cenowo posiłków na każdą okazję, w tym między innymi syce śniadania, obiady dla osób pracujących z domu czy szybkie kolacje trafiające w gust całej rodziny. Łatwe potrawy zarówno dla początkujących kucharzy, jak i tych doświadczonych. Każdy wyszpera tu coś dla siebie w takich rozdziałach jak „Pyszności wege”, „Celebrowanie kurczaka”, „Makarony z patelni”, „Gotowanie na zapas” czy „Puddingi i ciasta”. „Muszę przyznać, że największą dumą napawa mnie rozdział o makaronach z patelni. Ta metoda gotowania stała się dla mnie prawdziwym olśnieniem i myślę, że przyda się wielu osobom” - dodaje Jamie. Co istotne, każdy przepis zawiera maksymalnie osiem składników i nie wymaga szczególnych przygotowań. Do minimum ograniczył też Oliver ilość potrzebnego sprzętu kuchennego, co, jak się domyślicie, oznacza oczywiście niewiele zmywania. Nie pozostaje zatem nic innego, jak czytać i gotować.



Od wydawnictwa Insignis mamy 2 egzemplarze książki. Otrzymają je osoby, które jako pierwsze napiszą do nas w poniedziałek 14.11 o godz. 17 na adres: konkurs@24tp.pl. W treści prosimy podać imię, nazwisko i adres, a w tytule maila wpisać: Jedno.

KRZYŻÓWKA



NOWY TARG
ul. Sikorskiego 21
www.malpigaj.com

POZIOMO: 1. nie ma litości dla zarostu 6. bez liku, mnóstwo 10. fałda na spódnicy 11. lekki rum pochodzący z Kuby 12. kaszubskie morze 13. oznacza pierwszą żelazną dziewicę, związaną z tyranem Sparty Nabitem 15. nie razem 19. hiszpańska ballada 22. interes 23. alkohol plus aldehyd 24. złączka 25. selekcja, eliminacja 26. ptak na szlacheckim stole 29. leżą na paterze 31. poczucie własnej wartości 32. chodzą w habitach 33. rowek na kolumnie

PIONOWO: 1. z niego Ewa 2. węgierski przysmak 3. despota 4. jedyne miasto Samoa 5. autor „Lochów Watykańu” 6. nagromadzenie, kumulowanie 7. reguluje procesy życiowe 8. najdłuższy dopływ Leny 9. mierna lub celująca 14. ruch taśmy filmowej 16. prymitywne narzędzie do orki 17. szklany gąsior 18. tresa ptaków myśliwskich 20. córka Zeusa i Eris 21. wada kafi 26. ciąży w podróży 27. psczczela broń 28. lud murzyński spokrewniony z Zulusami w Malawi, Zambii, Tanganice 29. dawniej: mrok, ciemność 30. przedstawienie szczegółów

HASŁO – PRZYŚŁOWIE POLSKIE – z ponumerowanych pól od 1 do 22 wraz z kuponem prosimy przesyłać na adres: Tygodnik Podhalański, Zakopane, ul. Krupówki 54 lub mailem na adres: konkurs@24tp.pl (w tytule nr kuponu) w terminie do 10 dni od ukazania się numeru. Wśród osób, które nadeślą prawidłowe odpowiedzi, rozlosujemy nagrodę.

Rozwiązanie krzyżówki nr 42/2022

Hasło: **WYDARZENIE**
JEST PODSTAWĄ SZCZĘŚCIA.
Nagrodę niespodziankę wylosował pan **MARIAN NOWAK** z Nowego Targu. Gratulujemy! Prosimy o kontakt z biurem TP, ul. Krupówki 54 w terminie dwóch tygodni.



Turysto, odwiedź jarmark w Nowym Targu!

Najpiękniejszy w Polsce jarmark - w Nowym Targu, między Gorcami i Tatrami - zaprasza na zakupy.



Z jednej strony tradycja, z drugiej - nowoczesność. Jeśli czegoś potrzebujesz - tu kupisz wszystko, a jeszcze - zgodnie z jarmarcznym zwyczajem - możesz się targować. Jeśli chcesz po prostu miło spędzić czas, tu atrakcji Ci nie zabraknie. Jeśli chcesz dobrze zjeść - tu znajdziesz najlepsze specjały nie tylko góralskiej kuchni.

Tej atrakcji - podczas urlopu na Podhalu - ominąć nie możesz!

Nowy Targ, ul. Targowa. Zapraszamy w każdy czwartek, sobotę i niedzielę.

Galerie zdjęć z jarmarków - na naszej stronie internetowej: targowica.eu oraz na naszym profilu na fb: nowatargowica

REKLAMA

O świętach myśleć pora



Choć to dopiero początek listopada, na najpiękniejszym w Polsce jarmarku coraz więcej zwiastunów zimy i Bożego Narodzenia.

Po świetnym pod względem gości październiku nasz jarmark w pierwszy listopadowy czwartek i deszczową sobotę odpoczywał od rzesz klientów.

Nauczeni doświadczeniem naszych kupcy rąk jednak nie załamują. Mówią, że tak jest zawsze w pierwszym tygodniu po Wszystkich Świętych, a potem wszystko wraca do nor-

my, czyli do jesiennego sezonu handlowego. Zapewniają, że w połowie miesiąca alejki znów będą pełne gości.

Pełną parą idą też przygotowania do zimy, na naszym targu coraz więcej sztucznych choinek, światełek i innych świątecznych ozdób, podobnie jak sanek i innego sprzętu, związanego z zimowymi uciechami. Z tygodnia na tydzień tego asortymentu będzie coraz więcej.

Na razie serdecznie zapraszamy na jarmark sobotni i na tradycyjną niedzielną giełdę samochodową, połączoną z jarmarkiem i targami staroci.



Czarna Owca
Największa drewniana restauracja w Polsce, mieszcząca się na nowotarskim jarmarku, zaprasza w swoje progi



Lokal przyciąga niepowtarzalnymi rzeźbami i niezwykle klimatycznym, przestrzennym wnętrzem. To miejsce, gdzie każdy znajdzie coś dla podniebienia.

Dodatkowo - koryta na zamówienie oraz uszka, pierogi, krokiety.

**Nowy Targ, ul. Targowa 45
tel. 693 319 755**

REKLAMA

Od kożuchów po garnitury, od butów i skórzanych torebek po najmodniejszą odzież włoskich projektantów, od tradycji po nowoczesność. Mieszcząca się na nowotarskim jarmarku najpiękniejsza w kraju drewniana galeria handlowa „Kupiecki Dwór” codziennie zaprasza do swoich butików.

**kupiecki
DWÓR**
Nowy Targ, ul. Targowa 43



Drodzy Rodzice!

Co tydzień na łamach Tygodnika Podhalańskiego witamy najmłodszych Podhalan, którzy przyszli na świat w szpitalach w Zakopanem i Nowym Targu.

W związku z ogólną sytuacją epidemiologiczną prosimy o przesyłanie zdjęć Waszych nowo narodzonych pociech do redakcji Tygodnika Podhalańskiego na adres: dzieci@24tp.pl

W razie pytań, zapraszamy do kontaktu telefonicznego: 507 171 188

Szpital Powiatowy im. Dra Tyrusa Chałubińskiego w Zakopanem



Emilka, córka Weroniki i Rafała
1.11.22, 2700 g
Biały Dunajec



Rozalia Romaniszyn, córka Agnieszki i Ronald
3.11.22, 2550 g, 52 cm
Ząb



Marcelinka Łękawska, córka Pauliny i Mateusza
2.11.22, 3500 g, 57 cm
Zakopane



Małgorzata Maria Szymusiak, córka Eweliny i Marcina
3.11.22, 3670 g, 56 cm
Zaluczne



Aleksander Klimczak, syn Patrycji i Daniela
4.11.22, 3650 g, 53 cm
Kacwin



Nikodem Gromala, syn Karoliny i Marcina
2.11.22, 2800 g, 53 cm
Biały Dunajec



Córka Lucyny i Wojciecha Biziaków, siostrzyczka Kubusia
3.11.22, 3260 g, 52 cm
Nowa Biała



Michałek Marduła, syn Anny i Marcina
1.11.22, 4100 g, 56 cm
Poronin



Szpital im. Jana Pawła II w Nowym Targu



Córka Katarzyny i Mateusza Salamonów
30.10.22, 3320 g, 60 m
Nowe Bystre



Kacperek Lichosyt, syn Anny i Wojciecha
2.11.22, 3910 g, 58 cm
Jablonka



Tymoteusz Widlarz, syn Kamili i Arkadiusza
2.11.22, 4020 g, 61 cm
Nowy Targ



Ignacy Zlezczyk, syn Renaty i Krystiana
2.11.22, 3770 g, 57 cm
Czerwienne



Melisa Pietrzak, córka Nadii i Adriana
4.11.22, 3270 g, 54 cm
Nowy Targ



Maja Pańszczyk, córka Agnieszki i Adama
1.11.22, 3200 g
Gliczarów Dolny



Ania Zalot, córka Anety i Bartłomieja
4.11.22, 3800 g, 55 cm
Leśnica



Helenka Ciożżyńska, córka Jolanty i Łukasza
3.11.22, 3420 g, 54 cm
Waksmund



Ola i Pola, córki Klaudii i Bartłomieja
24.10.22
2240 g, 48 cm
Jablonka



Tymoteusz Widlarz, syn Kamili i Arkadiusza
2.11.22, 4020 g, 61 cm
Nowy Targ



Adrianek, syn Zuzanny i Jakuba
30.10.22, 3030 g, 56 cm
Brzeczowice



Kornelia Dedescu, córka Krystyny i Sergiusza
4.11.22, 3450 g, 55 cm
Grywałd



Antoni Żuk, syn Katarzyny i Adama
3.11.22, 4010 g, 57 cm
Nowy Targ



Fabianek Wacławiak, syn Bogusławy i Marcina
29.10.22, 2340 g, 50 cm
Piekelnik



Kubuś Bukowski, syn Anety i Mateusza
4.11.22, 3110 g, 55 cm
Maruszyna



Nikola Šlimak, córka Marzeny i Adama
1.11.22, 3190 g, 53 cm
Biały Dunajec



Bruno Krauzowicz, syn Teresy i Michała
3.11.22, 3590 g, 56 cm
Raba Wyżna



Ania Kucharska, córka Magdaleny i Łukasza
4.11.22, 4280 g, 59 cm
Ochoznica Górna



Nela Brenkus, córka Jowity i Stanisława
5.11.22, 3350 g, 54 cm
Podwilk



Filip Pitoń, syn Magdaleny i Krzysztofa
4.11.22, 3640 g, 53 cm
Dzianisz



Wanda Grabarek, córka Urszuli i Piotra
4.11.22, 3720 g, 55 cm
Zubrzyca Górna



Wojciech Nędza, syn Justyny i Gabriela
3.11.22, 3590 g, 56 cm
Piekelnik



Marcin Glaza, syn Moniki i Patryka
4.11.22, 3440 g, 57 cm
Nowy Targ



USG, RTG, EEG**Zakopane**

◆ **GABINET USG - LEK. MED. ANDRZEJ KLASIŃSKI** - specjalista rentgenolog. BADANIA USG JAMY BRZUSZNEJ, TARCZYCY, SUTKÓW, STAWÓW, DOPPLER. **UL. SIENKIEWICZA 3B.** Pon.-czw. 11.30-13, pt. 11.30-12.30. Tel. 504 108 602. (1/Z)

◆ **GABINET USG - lek. med. EWA GÓRKA**, specj. rentgenolog. USG jamy brzusznej, tarczycy, głowy przez ciemniaczkę u dzieci, piersi. Pon., śr., czw. od godz. 14 po uzgodnieniu telefonicznym: 608 610 101. **Ul. Sienkiewicza 4A.** (2/Z)

◆ **PRACOWNIA RENTGENOWSKA** czynna od poniedziałku do czwartku w godz. 11-18. Zdjęcia zębów punktowe, panoramiczne. Ul. Kościuszki 8, I piętro, **rejestracja telefoniczna: 693 436 596.** (3/Z)

◆ **Badania USG jamy brzusznej, piersi, tarczycy, węzłów chłonnych, narządów mocznych (jądra, najądrza).** Lek. **EWA SMOŁECKA** specjalista radiolog, Certyfikat PT USG, ul. Zborowskiego 4a/6 - pon., wt., środa. Konieczna rejestracja telefoniczna - 509923737. (124/Z)

◆ **Dr n. med. JACEK JANCELEWICZ.** Badana **USG TARCZYCY, JAMY BRZUSZNEJ, PIERSI, STAWÓW** (kolano, bark i inne), **NACZYŃ - DOPPLER TĘTNIC SZYJNYCH I ŻYŁ KOŃCZYN DOLNYCH.** Piątki od 16.30, Nowotarska 10 c. Tel. 604 916 262. (252/NT)

Nowy Targ

◆ **RTG dla dorosłych i dzieci**, nowoczesna technologia, przystępne ceny, krótki termin oczekiwania, opis zdjęć przez specjalistów radiologii. **Zaprasza NZOZ PULS**, ul. Wojska Polskiego 14, tel. 18 261 17 58. Czynne: pn., wt., śr., czw. 8-17, pt. 8-16. (210/Z)

Krościenko

◆ **Lek. med. Wojciech Granowski.** **USG: JAMY BRZUSZNEJ, TARCZYCY, JĄDER, DOPPLER: TĘTNIC SZYJNYCH, TĘTNIC I ŻYŁ KOŃCZYN, OPISY ZDJĘĆ RTG.** Ul. Esperanto 2. Rejestracja: 604 567 583. (133/NT)

OKULISTYKA**Zakopane**

◆ **Lek. med. LUCYNA GALICA-JURECKA - OKULISTA, optometrysta PWr**, ul. Krupówki 52 (obok Biura Ogłoszeń TP). **ZAKŁAD OPTYCZNY** i rejestracja pacjentów w godz. 10-14 (pon., wt., śr., pt.), 16-18 (czw.). **LEKARZ PRZYJMUJE** po wcześniejszej rejestracji: 18 20 66 824. (23/Z)

◆ **GABINET OKULISTYCZNY.** Specjalista okulista lek. **MAŁGORZATA KWIATKOWSKA.** Ul. Chałubińskiego 37B, tel. 18 20 62-907, 601 177-405 przyjmuje pn. i czw. od 16-17, Zakopane, ul. Sienkiewicza 3B, przyjmuje wt. 16-17, pt. 17-18. W nagłych przypadkach codziennie. (27/Z)

◆ **Lek. med. NADZIEJA KLASIŃSKA** - specjalista chorób oczu, ul. Kasprusie 1b - (zakład optyczny), wtorek i czwartek 14.30-16. Tel. 18 20 149 71. Diagnostyka i leczenie okulistyczne. Pełny wybór szkielek kontaktowych. (26/Z)

◆ **Lek. med. WERONIKA MARSZEWSKA** - specjalista chorób oczu przyjmuje: pon. 10-12, wt. i czw. 16-18. Ul. Zamoyskiego 17 a, tel. 18 20 121-66, 695 996 417. (30/Z)

◆ **Lek. med. TOMASZ SZTEŃCEL - OKULISTA.** Dobór soczewek kontaktowych. Zakład optyczny na miejscu. Zakopane, Na Wilcznik 1 a. **NAGŁE PRZYPADKI: 604 42 65 92.** Rejestracja tel. czynna od 9-18, w soboty 10-13, 18 20 153 73. (28/Z)

◆ **Lek. med. ESTERA RÓŻEWICZ - OKULISTA.** Diagnostyka i leczenie chorób oczu. Wtorek 9-12, czwartek 16-18, piątek 10-12. Ul. Gimnazjalna 1 (DOM RZEMIOSŁA). Tel. dom. 18 20 68 148, 606 609 406. (29/Z)

◆ **GABINET OPTOMETRYCZNY.** Badanie wad wzroku i dobór okularów. Inż. **LUCYNA MARUCHA** Optometrysta UM Poznań. Zakład Optyki Okularowej, ul. Kasprusie 1B. Tel. 18 20 149 71, www.optyka-optometria.pl (300/Z)

Nowy Targ

◆ **Lek. med. Marta Kotylak** - specjalista chorób oczu. leczenie schorzeń oczu, soczewki kontaktowe, orzecznictwo, badania profilaktyczne, okulistyka dziecięca, kwalifikacje do laserowego usuwania wad wzroku, komputerowe badanie pola widzenia, badanie tomografii komputerowej oczu (OCT). Ul. Kolejowa 10, pon, pt 9-17, wt, czw. 14-17. Rej. 509 297 858, 18 26 73 272. (5/NT)

Rabka

◆ **DR N. MED. MAŁGORZATA WOŚ, SPECJALISTA OKULISTA**, Szpital im. Żeromskiego w Krakowie, konsultacje, zabiegi okulistyczne, KRÓTKIE TERMINY OCZEKIWANIA NA ZABIEG USUNIĘCIA ZAĆMY. **SPEC MED, ul. Prof. Jana Rudnika 3B, 602 222 084.** (431/Z)

INTERNA**Zakopane**

◆ **GASTROMED INTERNA i ENDOSKOPIA** Specjalistyczna Poradnia Internistyczna, ul. Stolarszczyka 12. **Lek. med. Henryk Chodurski** przyjmuje pon.-pt. po wcześniejszej rejestracji telefonicznej: 18 20 646 64, 606 46 39 40. www.gastromedzakopane.pl (10/Z)

Nowy Targ

◆ **Specjalistyczny Gabinet Lekarski - lek. med. Witold Kalata**, specjalista chorób wewnętrznych. N. Targ, ul. Krasieńskiego 3, gabinet Cardim. Rej. 600 354 696, 516 618 111. Porady internistyczne i kardiologiczne. Kwalifikacje do zabiegów operacyjnych. (167/NT)

PEDIATRIA**Zakopane**

◆ **Indywidualna Specjalistyczna Praktyka Lekarska - GRAŻYNA MAŁEK - pediatra.** Codziennie: Droga do Olczy 8 b. Tel. 18 20 14-999, 603 610-605. (19/Z)

◆ **Pediatra TERESA BURNAT** - specj. chorób dzieci. Wizyty domowe, tel. 18 20-125-92, 604 06-17-26. Gabinet: Bulwary Słowackiego 4A/3. (21/Z)

◆ **PEDIATRYCZNE WIZYTY DOMOWE.** Lek. Janina Kovacs. Tel. 601860090 (245/NT)

KARDIOLOGIA**Zakopane**

◆ **Lek. med. WŁODZIMIERZ RÓŻEWICZ** - kardiolog, specjalista chorób wewn. Przyjmuje: ul. Gimnazjalna 1 (DOM RZEMIOSŁA), pon. i śr. 17-19. EKG. Tel. 18 20 68-148, 604 44-07-39. (59/Z)

◆ **Lek. med. MICHAŁ STASZEL**, specjalista kardiolog, specjalista chorób wewnętrznych. EKG, Holter EKG, Holter ciśnieniowy, EKG wysiłkowe. Zakopane, ul. Sienkiewicza 4a, **rej. telefoniczna 782 24 20 00** (od 17:00). (417/Z)

Nowy Targ

◆ **PAWEŁ CHRUŚCIEL**, specjalista kardiolog, specjalista chorób wewnętrznych. Echokardiografia, EKG wysiłkowe, holter ciśnienia. Ul. Wojska Polskiego 14, cały tydzień od godziny 16, rej. 18 26 672 56, 666 942 546. (4/NT)

◆ **CHOROBY SERCA, UKŁADU KRAŻENIA, CHOROBY WEWNĘTRZNE, EKG, ECHO SERCA, HOLTER EKG, HOLTER CIŚNIENIOWY, KONTROLA STYMULATORÓW SERCA I KARDIOWERTE-RÓW - DEFIBRYLATORÓW.** Lek. med. Daniel Pelczarski - specjalista chorób wewnętrznych i kardiologii. Ul. Kolejowa 31. Tel. 606 683 999, 502 490 805 (do godz. 19). (108/NT)

LARYNGOLOGIA**Zakopane**

◆ **WOJCIECH MAŁEK** - spec. audiolog laryngolog. Zakopane, Dr do Olczy 8 b (codziennie) i Nowotarska 79 ZAK-MED (pn., czw.) i wizyty domowe. Nowy Targ, Kopernika 7. DOBÓR APARATÓW SŁUCHOWYCH. BADANIA SŁUCHU: AUDIOMETRIA, TYMPANOMETRIA, OTO-EMISJA, ABR; ENDOSKOPIA. Badania okresowe pracowników. 18 20 14 999, 601 46 04 50. (31/Z)

◆ **GABINET LARYNGOLOGICZNY.** Specjalista laryngolog lek. **PAWEŁ KWIATKOWSKI.** Dobór aparatów słuchowych. Ul. Sienkiewicza 3B: pon. i czw. od 16-17. Ul. Chałubińskiego 37B, wt. i pt. 17-18. W sprawach pilnych codziennie: 18 20-62-907. Wizyty domowe, 603 125-510. (34/Z)

◆ **Dr n. med. JANUSZ KWIATKOWSKI** - specjalista laryngolog, ul. Sienkiewicza 3 B: środy i piątki w godz. 16-17. Wizyty domowe, tel. 18 20 638-76, 605 200 885. (33/Z)

◆ **Dr med. Emilian Kowal** - specjalista otolaryngolog dzieci i dorosłych. Konsultacje z zakresu chirurgii i onkologii głowy i szyi. Przyjmuje: **ALLMEDICA, Zakopane, Chęców Potok 26**, pon. i wt. 14-18. Rejestracja 18 265 74 88. (9/NT)

Rabka

◆ **Dr n. med. Mieczysław Kossek** - specjalista otolaryngolog. Choroby uszu, nosa, gardła i krtani u dzieci i dorosłych. Choroby alergiczne górnych dróg oddechowych. Kompleksowa opieka nad chorym dzieckiem. Rabka, Orkana 19B, CH "Małgosia", Ilp., pok. 4, pon, śr, pt. 16-17. Tel. 18 26 70 509, 603 055 491. (8/NT)

◆ **DR N. MED. JAN WOŚ, SPECJALISTA OTOLARYNGOLOG**, Szpital im. Żeromskiego w Krakowie, badanie dorosłych i dzieci (endoskopia w cenie), usunięcie migdałków, operacje przegrody nosa i endoskopowa zatok, leczenie chrapania. **SPEC MED, ul. Prof. Jana Rudnika 3B, 602 222 084.** (360/Z)

ORTOPEDIA**Zakopane**

◆ **SPECJALISTYCZNY GABINET ORTOPEDYCZNO-URAZOWY, prof. dr hab. med. Daniel Zarzycki**, ul. Jagiellońska 34, wtorki 17-19. Rejestracja telefoniczna: 668 690 415. (268/Z)

◆ **GABINET ORTOPEDYCZNY.** Dr n. med. **WOJCIECH KĄCKI.** Przyjmuje: piątki (17-19): Zakopane, Balzera 18, rejestracja: 606 509 539; poniedziałki (18-20): ALLMEDICA, Nowy Targ, Kolejowa 31, rejestracja: 18 265 74 88 (196/Z)

◆ **PORADNIA ORTOPEDYCZNA, lek. med. SZYMON BANAK** przyjmuje w poniedziałki 17.00-19.00, ul. Makuszyńskiego 1, Zakopane. Rejestracja telefoniczna: 694 41 35 49. (405/Z)

◆ **Lek. med. JANUSZ KALISKI, SPECJALISTYCZNY GABINET ORTOPEDYCZNY I MEDYCYNY PRA-CY** (porady ortopedyczne, RTG, USG, badania profilaktyczne, badania kierowców, badania osób ubiegających się o pozwolenie na broń). **UL. TETMAJERA 23** (Centrum Medyczne STAR-MED), tel: 509 961-365. (428/Z)

GINEKOLOGIA, POŁOŻNICTWO**Zakopane**

◆ **PORADNIA GINEKOLOGICZNO-POŁOŻNICZA**, lek. med. GRZEGORZ MARKOWSKI - spec. ginekolog-położnik, Nowotarska 79, 18 20 64 244. Przyjęcia: bezpłatne (umowa z NFZ): pn., śr., czw. 8-14.30, wt. 14-18; prywatne: wt. 18-19, pt. 16-17. (13/Z)

◆ **Specjalistyczny Gabinet Chorób Kobietych i Położnictwa, USG, USG piersi i cytologia** - lek. med. **DANUTA GRUSZKA-WRÓBEL**, specjalista ginekolog-położnik. Droga do Samków 3 A, poniedziałki i czwartki od 16. Tel. 18 20 629-50, 604 118 380. (40/Z)

◆ **Lek. med. MACIEJ WIDE-RA** - ginekolog - położnik - USG, CYTOLOGIA. Przyjmuje: wt. i czw. 16-18 po uzgodnieniu tel. 602 389-411. Ul. Kaszelewskiego 6 (dojazd od ul. Powstańców Śląskich przez parking pod Gubałówką). (41/Z)

◆ **Specjalistyczny Gabinet Lekarski Ginekologiczno-Położniczy - dr n. med. ANDRZEJ SAŁYK** - USG, cytologia, bezbolesne usuwanie nadżerki metodą Krio - przyjmuje: ul. Nowotarska 79 (koło ronda); pon., śr., i czw. od godz. 16. Tel. 604 802-696, rejestracja telefoniczna 13-14.: 18 20-143-79. (46/Z)

◆ **SPECJALISTA GINEKOLOG POŁOŻNIK - ANNA BAŃKOWSKA-PODOLAK** przyjmuje w gabinecie przy ul. Ks. Stolarszczyka 12 - poniedziałki, środy 17-19 - USG, cytologia. 601 28-15-79. (139/Z)

◆ **GINEKOLOGIA POŁOŻNICTWO** Dr hab. n. med. **Hubert Wolski**, lek. **Magdalena Massalska-Wolska**, lek. **Jan Wolski.** Badania prenatalne. Monitorowanie ciąży. Profilaktyka onkologiczna. Badania prenatalne: USG, KTG. Profilaktyka onkologiczna: Cytologia, Kolposkopia, USG. Ul. Kościuszki 1, Zakopane, rejestracja 660 615 089. (316/NT)

Nowy Targ

◆ **Dr hab. n. med. Hubert Wolski**, specjalista ginekolog-położnik USG 3D, 4D, cytologia, ul. Waksmundzka 67, Nowy Targ. Rejestracja telefoniczna 660 615 089. (18/NT)

◆ **AB CLINIC CENTRUM GINEKOLOGII I LECZENIA NIEPŁODNOŚCI** - dr n. med. **Anna Gąsiorowska** i lek. **B. Pflaum.** Prowadzenie ciąży, USG, cytologia, KTG, leczenie schorzeń ginekologicznych. Ul. Długa 129 (budynek Femedici), rejestracja: **603 774 775** (433/Z)

SPEC. GABINETY LEKARSKIE**Zakopane**

◆ **Lek. med. ALEKSANDRA SKUPIEŃ-DUDEK** - MEDYCYNĄ PRACY - badania profilaktyczne, badania kierowców oraz dla celów sanepid. - ul. Sienkiewicza 3 b, poniedziałki 9-11, środy 15-17, tel. 603 125-551 (38/Z)

◆ **Centrum Medyczne STAR-MED**, ul. Kazimierza Przerwy-Tetmajera 23, tel. 18 26 377 00, e-mail: centrummedyczne@onet.pl. **PORADNIE:** - ORTOPEDYCZNA, - CHIRURGII OGÓLNEJ, - CHIRURGII NACZYNIOWEJ, - UROLOGII, - CHORÓB WEWNĘTRZNYCH, KARDIOLOGII, - FIZJOTERAPII, - NEUROLOGII, - ENDO-KRYNOLOGII. **PRACOWNIE:** USG, RTG, EMG, **punkt pobierania krwi.** (429/Z)

NEFROLOGIA**Nowy Targ**

◆ **CHOROBY NEREK I UKŁADU MOCZOWEGO** - specjalista nefrolog **Marek Truczka**, przyjmuje: ul. Długa 44, we wtorki 16-18. Tel. 600 314 922. (2/NT)

CHIRURGIA**Murzasiczle**

◆ **Prywatny Gabinet Chirurgiczny MAGDALENA DANIEL** - specjalista chirurgii dziecięcej. Ul. Chycokówka 1, tel. 602651002. Choroby chirurgiczne, choroby paznokci leczone metodą podologiczną ARKADY, bezbolesne usuwanie blizn i rozstępów nieinwazyjną metodą BLOOMEA. (437/Z)

ENDOSKOPIA**Zakopane**

◆ **GASTROMED INTERNA i ENDOSKOPIA** Pracownia Endoskopia, ul. Stolarszczyka 12. **Dr Henryk Chodurski** przyjmuje pon.-pt. po rejestracji telefonicznej: 18 20 646 64, 606 46 39 40. Także w ramach NFZ. Gastroskopia, kolonoskopia. (68/Z)

Nowy Targ

◆ **LEK. MED. CEZARY WOJSŁAWSKI - CHIRURG.** Gastroskopia, kolonoskopia, rektoskopia. Ul. Rynek 24. Wtorek: 15-17, sobota: 9-11 oraz po telefonicznym uzgodnieniu: 18 266-63-78, 606 262 796. (17/NT)

DERMATOLOGIA**Zakopane**

◆ **SPECJALIŚCI DERMATOLOGI - WENEROLOG** DZ, asystenci Kliniki CMUJ: dr med. **Marek Brzewski** i dr med. **Paweł Brzewski.** Przyjmują w piątki 17-19. Ul. Makuszyńskiego 1. Rejestracja: 12 267 35 60, 608 472-034. (66/Z)

◆ **Lek. med. KRZYSZTOF MARSZEWSKI** - DERMATOLOG, WENEROLOG - zamrażanie brodawek, diagnostyka znamion barwnikowych. Przyjmuje: pon. oraz pt. 16-17; w pozostałe dni - 605 596 710. Ul. Zamoyskiego 17 a. Wizyty domowe. (67/Z)

◆ **Lek. ANNA IGRAS, SPECJALISTA DERMATOLOG-WENEROLOG.** Choroby skóry, włosów, paznokci i przenoszone drogą płciową. Badanie znamion dermatoskopem, kriochirurgia, elektrokoagulacja. **Ul. Nowotarska 79** (wtorki, czwartki). Wizyty domowe. Tel. 600 044 624. (422/Z)

◆ **PURE CLINIC** - lek. **MAŁGORZATA GAWORCZYK.** Trądzik, zmiany barwnikowe, brodawki, AZS, łuszczyca, bielactwo. Dermatoskopia, laseroterapia, kriochirurgia, plasma, peelingi medyczne. Czwartek, piątek, sobota: **Aleje 3 Maja 5 lok. B**, tel. 501 510 502. (457/Z)

◆ **ŁUSZCZYCA SKÓRNA, ŁUSZCZYCA STAWOWA** oporna na leczenie dermatologiczne, nawracająca. Dr n. med. **JACEK JANCELEWICZ.** Piątki od 16.30, Nowotarska 10 c. Tel. **604 916 262.** (210/NT)

Nowy Targ

◆ **LEK. MED. KATARZYNA DZIUBAS-STOCH** - SPECJALISTA DERMATOLOGII I WENEROLOGII przyjmuje we wtorki i piątki 16-18, ul. Bolesława Wstydiwego 32. Tel. 18 264 86 38, 604 128 106. Dzwonić po 18. (77/NT)

PODOLOGIA**Zakopane**

◆ **GABINET PODOLOGICZNY „STUDIO ORCHIDEA”**, - specjalista podolog. **Leczenie grzybic paznokci, wrastające paznokcie** - klamry, metoda Arkady, rekonstrukcja płytki. **Pedicure specjalistyczny, usuwanie modzeli i odciśnięć, wykonywanie odcisków i ortoz indywidualnych.** Ul. Grunwaldzka 11b, 600 801 792, studioorchidea.net (329/Z)

UROLOGIA**Zakopane**

◆ **GABINET UROLOGICZNY, lek. Janusz Szczepka** - specjalista urolog - chirurg - USG nerek, pęcherza, prostaty, uroflowmetria, cystoskopia, laseroterapia. Ul. Gimnazjalna 1, pt. 15-17, sob. 9-10.30. tel. 502 733-153. (111/Z)

Nowy Targ

◆ **Prywatna Poradnia Urologiczna UROVITA**, ul. Szafarska 93d, specjaliści urologzy pracujący w Pododdziale Urologicznym Szpitala Powiatowego w Zakopanem: lek. **Piotr Trybek**, lek. **Leszek Michalski**, lek. **Wojciech Lewandowski.** Poradnia czynna po południu, po rejestracji telefonicznej: (32) 11 14 260 po godz. 15.00, tel: 606 201 080 w godz. 8.00-15.00. (174/NT)

REUMATOLOGIA**Zakopane**

◆ **Dr n. med. JACEK JANCELEWICZ**, specjalista reumatolog. Konsultacje specjalistyczne dorosłych i dzieci. USG stawów. Recepty refundowane. Piątki od 16.30, Nowotarska 10 c. Tel. 604 916 262. (237/NT)

ENDOKRYNOLOGIA**Zakopane**

◆ **Prof. JERZY STARZYK** - ENDOKRYNOLOG - dorośli i dzieci. Choroby tarczycy, przysadki, jąder, jajników, nadnerczy, niedobór wzrostu, przedwczesne i opóźnione dojrzewanie, otyłość. Zakopane, ul. Sienkiewicza 3B. **Rejestracja 18 206 22 00.** Czynne: co 2-gą sobotę od godz. 10.00. **www. StarzykEndokrynolog.pl** (36/Z)

Nowy Targ

◆ **Lek. med. Elżbieta Pastuszak**, specjalista internista - ENDOKRYNOLOG. USG jamy brzusznej i tarczycy. Rynek 24. Przyjmuje: 1., 2. i 3. sobota miesiąca: 9-13. Tel. 602 319 259. (42/NT)

◆ **Centrum Zdrowia „INTER-MED”**, lek. med. **Irena Wójciak-Majerczak**, endokrynolog, specjalista chorób wewnętrznych. Konsultacje endokrynologiczne, usg tarczycy. Nowy Targ, ul. Pajerskiej 8a, tel. 18 549 16 66. **www. inter-med24.pl**, Krościenko, przychodnia Esperanto 1, tel. 609 468 844. (71/NT)

NEUROLOGIA

Zakopane

◆ **GABINET NEUROLOGICZNY**, dr n. med. **RYSZARD BIELSKI** – specjalista neurolog. Przyjmuje ul. Kościuszki 11 (nr jedenaście), wt. i czw. 15-16.30. Rejestracja tel.: 602 624-020. Padaczka, choroby kręgosłupa, profilaktyka udarów mózgu, nerwice. (60/Z)

Nowy Targ

◆ **STANISŁAW SKRZYPEK** – specjalista neurolog. Ul. Gorczańska 29. Przyjmuje codziennie pon.-pt., po wcześniejszym uzgodnieniu telefonicznym. Tel. 507 060 345. (80/NT)

PSYCHOLOGIA, PSYCHIATRIA

Zakopane

◆ **Lek. med. psychiatra ZBIGNIEW ŁABĘDZKI** – depresje, lęki, obsesje, zaburzenia psychiczne wieku podeszłego, nerwice, anoreksja i bulimia, bezsenność. Ul. Sienkiewicza 3 „Radowid,,, pon. 9-14, wt. 9-19. 18 20 700-40, 501 056 947. www. zbigniew-labedzki-psychiatra.com (70/Z)

◆ **Specjalista psychiatra, lek. med. EWA MAKIEŁA** – przyjmuje w Zakopanem, ul. Nowotarska 10 c - środy 15-17. Rejestracja w godz. dopołudniowych: 18 20 155 66. (231/Z)

◆ **PRACOWNIA PSYCHOLOGICZNA** – **ANNA JANUSZEK**, ul. Krupówki 3/5, 609 664 379. Badania psychologiczne kierowców i operatorów maszyn, pomoc psychologiczna, doradztwo zawodowe. Jakość i przystępne ceny. Dorosli, młodzież, dzieci. pracownia@psychologzakopane.pl (279/Z)

◆ **Mgr JAN DYBA, Psycholog** – psychoterapia zaburzeń psychicznych (depresja, nerwice, lęk, uzależnienia), radzenie sobie z sytuacjami trudnymi, terapia rodzin, terapia grupowa; ul. Na Wilcznik 1a, www. jandyba. pl. Tel. 602655100. (315/Z)

◆ **Specjalista Psychiatrii OLGA KAŁUŻYŃSKA**. Lekarz z wieloletnim doświadczeniem, pracownik Kliniki UM w Łodzi. Gabinety Lekarskie, Sienkiewicza 4a, Zakopane. Rejestracja telefoniczna pod numerem: 605 820 589. (444/Z)

Nowy Targ

◆ **MACIEJ BRYNIARSKI**. Lek. specjalista psychiatra. Nowy Targ, ul. Wojska Polskiego 24. Przyjmuje: pon. 14.30-17, czw. 14-17. Rejestracja, wizyty domowe; tel. 608 480 432. (19/NT)

◆ **SPECJALISTA PSYCHIATRA, MEDYCYNY PRACY** – dr n. med. **MICHAŁ GAŁECKI** – wtorki, czwartki i piątki od godz. 15, Nowy Targ, ul. Szkolna 2, rejestracja tel. 603 97-19-11. Leczenie nerwicy, depresji, psychozy, zaburzeń osobowości, uzależnień. Wizyty domowe. (74/Z)

◆ **BADANIA PSYCHOLOGICZNE, PSYCHOTESTY**: kierowców i operatorów, osób skierowanych za alkohol, punkty, wypadek. Beztresowo, bez kolejek, Nowy Targ, Szaflarska 30. Tel. 606 515 717. Zapraszam. (306/NT)

Klikuszowa

◆ **Gabinet Psychologiczny dla Dzieci i Młodzieży**. Diagnoza, terapia, w sparcie dla rodziców, Klikuszowa 40a, rejestracja: 535 122 256, psycholog-podhale. pl (217/NT)

LOGOPEDIA

Nowy Targ

◆ **PRACOWNIA LOGOPEDYCZNA MOWA**, kompleksowa diagnoza i terapia dzieci i dorosłych - wady wymowy, jękanie, zaburzenia komunikacji. N. Targ, ul. Kowaniec 2, lub z dojazdem do klienta 533501509, www. logopedamowa. pl (200/NT)

Witów

◆ **PRYWATNA PRAKTYKA LOGOPEDYCZNA** – mgr **Elżbieta Watycha** – logopeda, pedagog specjalny. Usługi w zakresie wczesnej interwencji, diagnozy i terapii zaburzeń i wad wymowy dzieci i dorosłych. Witów 245c. Rejestracja tel. 604215061 (252/Z)

ORTODONCJA

Zakopane

◆ **AVO-DENTAL. A. W. JASIEWICZ**. Krupówki 50, Zakopane. Tel. 18 20-156-97, 18 20-625-40, 512 157 497. (90/Z)

◆ **GIEWONT STOMATOLOGIA** – lek. stom. **KATARZYNA MATUSIAK-HEŁMECKA**, ul. Kościuszki 1 (III p.), **rejestracja**: 18 542 70 18, 698 966 226. (451/Z)

STOMATOLOGIA DZIECIĘCA

Zakopane

◆ **AVO-DENTAL. A. W. JASIEWICZ**. Krupówki 50, Zakopane. Tel. 18 20 156-97, 512 157-497, 18 20 625 40. (172/Z)

STOMATOLOGIA

Zakopane

◆ **AVO-DENTAL. A. W. JASIEWICZ**. Zakopane, Krupówki 50, 18 20-156-97, 18 20 625 40, 512 157 497. (79/Z)

◆ **GABINET STOMATOLOGICZNY** – ul. Sienkiewicza 3 (Radowid). 18 20 64 220, 601 45 63 69. Pon.-pt. **LIDIA ZAREMBA-SOŁTYS, MATEUSZ SOŁTYS** i **AGNIESZKA KOWALKIEWICZ-SOŁTYS**; **ANNA NIEDZIŁSKA-STEFANIK** (606 278 912). Pełny zakres usług, RTG, mikroskop. (80/Z)

◆ **TATRZAŃSKIE CENTRUM STOMATOLOGII ESTETYCZNEJ I IMPLANTOLOGII TATRA MED**. Ul. Chramcówki 9, Zakopane. Pon.-pt.: 9-20; sob.: 10.30-15.30. Recepta: 530 433 433, 18 200 19 16. www. tatramed. pl (86/Z)

◆ **Stomatologia „EVADENT,, lek. stom. EWA DASZKIEWICZ**. Pełen zakres usług. Stomatologia estetyczna, dziecięca, chirurgia, nowoczesna protetyka, rtg. **Rejestracja**: 602 880 990. Ul. Zborowskiego 4a/5, Zakopane. (135/Z)

◆ **STOMATOLOGIA ZALIŃSKA**, Al. 3 Maja 23, lek. stom. Elżbieta Zalińska. Tel. 692 073 576. Pełen zakres usług, RTG, chirurgia, endodoncja, protetyka, stomatologia dziecięca. (290/NT)

◆ **GIEWONT STOMATOLOGIA** – gabinety stomatologiczne, pracownia rentgenowska: zdjęcia pantomograficzne, cefalometryczne, punktowe i tomografia komputerowa 3D. Ul. Kościuszki 1 (III p.), **rejestracja**: 18 542 70 18, 698 966 226. Przyjmują lekarze: **Anna Krynicka-Pęksa**, **Maciej Rajski**, **Anna Marciniszyn**, **Patryk Targoński**, **chirurg stomatologiczni: Paweł Novak**, **Jan Miech**, oraz **higienistka Sabina Kucak** – pełen zakres usług. (202/Z)

◆ **KOMPLEKSOWE LECZENIE STOMATOLOGICZNO-PROTETYCZNE**, ul. Sienkiewicza 22 c (18 20 132 46): **lek. stom. MONIKA PABIŚ-SIĘKA** (604 232 488), **lek. stom. SEBASTIAN SIĘKA** (606 71 61 41). Implanty, mosty i korony porcelanowe, zatrzaskowe protezy szkieletowe, rekonstrukcja złamanych zębów, piaskowanie, wybielanie zębów. (151/Z)

◆ **STOMATOLOGIA PRZY RÓWNI ANNA I BARTOSZ NIEZGODZIŃSCY**. Nowoczesne leczenie stomatologiczne. Stomatologia bez bólu. Pełen zakres usług, implantologia, endodoncja, protetyka. Mikroskop, pantomograf, tomografia liniowa. Ul. Sienkiewicza 4A/4, pn.-sob. Tel. 530 602 603, www. przyrowni. eu (298/NT)

◆ **GABINET STOMATOLOGICZNY** – **MEDYCYNĄ ESTETYCZNA** – **STOMATOLOGIA ESTETYCZNA** – lek. stom. **JUSTYNA KĘDZIERSKA**. Tomografia 3D + pantomogram + cefalo. Ul. Chyców Potok 26 (CH „Szymonek,,), **poniedziałek-sobota 9-20**. Rejestracja: 506 36 58 56. (405/Z)

Poronin

◆ **SICHELSKI** – **STOMATOLOGIA**. Poronin, ul. Kasprowiczka 75 a (przy zakopiance), pn.-śr. 12-19, czw.-pt. 9-16, tel. 18 20 751 51. Przyjmują: **lek. stom. Adam Sichelski**, **lek. dent. Ewa Kościelniak**. Kompleksowe i nowoczesne leczenie. (81/Z)

Nowy Targ

◆ **GABINET STOMATOLOGICZNY LEK. DENT. PAULINA SAMOLEJ-UJWARY**. Leczenie dzieci i dorosłych. **EKSPRESOWE WYKONYWANIE PROTEZ ZĘBOWYCH** – pon. i czw. godz.12. Gabinet czynny pon.-pt. Tel. 609 209 290. (105/NT)

◆ **ANNA STOKŁOSA-PIELA lek. stom.**, dyżur całonocowy – 606 463 125, 18 266 32 89, N. Targ, Kolejowa 127. Leczenie i usuwanie zębów w znieczuleniu komputerowym „the Wand,,, leczenie paradontozy, laseroterapia, ozonoterapia, rentgen – panorama cyfrowa. Od pon. - sob. do godz. 21. Rejestracja wyłączne telefoniczna. (27/NT)

◆ **GABINET STOMATOLOGICZNY, LEK. STOM. MAŁGORZATA BUŃDA, LEK. STOM. PIOTR BUŃDA** – **SPECJALISTA CHIRURGII STOMATOLOGICZNEJ**, ul. Jana III Sobieskiego 15. Czynne pon.-pt., także W SOBOTĘ, po wcześniejszej rejestracji telefonicznej. Pełny zakres usług, chirurgia stomatologiczna. **LASEROWE WYBIELANIE ZĘBÓW**. Tel. 504 620 074. (142/NT)

Bukowina Tatrzańska

◆ **BUKOWINA TATRZAŃSKA WIERCH RUSIŃSKI 66. GABINET STOMATOLOGICZNY lekarz dentysta: MICHAŁ PASICH**, **GABINET CZYNNY**: piątek, sobota, niedziela – kontakt tel. 784-151-943 (259/Z)

Jabłonka

◆ **Gabinet Stomatologiczny**. Przyjmuje lek. dent. **MAGDALENA FIT-RUTKOWSKA**. Usługi stomatologiczne. Ul. Sobieskiego 7. Gabinet otwarty we wtorki, czwartki i piątki. Rejestracja tel. 18 26 525 04, 609 952 778. (207/Z)

◆ **CENTRUM STOMATOLOGII RODZINNEJ „IMPLADENT,,** lek. stom. **MARZENA BOGACZ-KLUCZ**, lek. stom. **WOJCIECH KLUCZ**. Jabłonka, ul. Wąska 2 (Juta). **KOMPLEKSOWE LECZENIE STOMATOLOGICZNE I PROTETYCZNE**, **IMPLANTY**, **WYBIELANIE**. **Poniedziałek-sobota**. 660 459 439, 606 621 014, 18 26 528 83. (221/Z)

Czarny Dunajec

◆ **Gabinet Stomatologiczny**. Przyjmuje lek. dent. **MAGDALENA FIT-RUTKOWSKA**. Usługi stomatologiczne. Ul. Kamieniec Dolny 18. Gabinet jest otwarty w środy w godz. 13-18. Rejestracja tel. 609 952 778. (438/Z)

Zubrzyca Górna

◆ **Gabinet w Zubrzycy Górnej 48B oferuje: stomatologia zachowawcza i dziecięca, protetyka, chirurgia, rentgen**. Czynne: pon.-pt. 10-20, sob. 12-16. Tel.: 604 519 887, 735 989 347, (12) 272 63 55. (294/NT)

CHIRURGIA STOMATOLOGICZNA

Zakopane

◆ **TATRA MED** ul. Chramcówki 9, Zakopane. Chirurgia stomatologiczna, implantologia, tomografia 3D. Recepta: 530 433 433, 18 200 19 16. www. tatramed. pl (291/Z)

Poronin

◆ **IMPLANTY, S3 Stomatologia**, ul. Za Torem 28d, tel. 18 201 29 29. **Lek. dent. ANDRZEJ ŻEGLEŃ** – specjalista periodontolog, lek. dent. **ANNA JAKUBIK** – **specjalista periodontolog**. Chirurgia stomatologiczna, zabiegi periodontologiczne, implanty. 504 104 963 (312/Z)

Nowy Targ

◆ **LEK. STOM. PIOTR BUŃDA, SPECJALISTA CHIRURGII STOMATOLOGICZNEJ**, N. Targ, Jana III Sobieskiego 15. Czynne pon.-pt., także w SOBOTĘ, po wcześniejszej rejestracji telefonicznej. **LASEROWE WYBIELANIE ZĘBÓW**. Tel. 504 620 074. (285/NT)

PERIODONTOLOGIA

Poronin

◆ **S3 STOMATOLOGIA**, Za Torem 28 d, 18 201 29 29, **lek. dent. ANDRZEJ ŻEGLEŃ** – specjalista periodontolog, lek. dent. **ANNA JAKUBIK** – **specjalista periodontolog**. Kompleksowe leczenie chorób przyzębia (paradontozy), usuwanie kamienia poddziąsłowego, chirurgiczne wydłużanie koron klinicznych. Zabiegi periodontologiczne. Przeszczepy dziąseł, pokrywanie recesji. (266/Z)

Rabka-Zdrój

◆ **CENTRUM STOMATOLOGII DOMINIK**, ul. Zakopiańska 6a, **Rabka. Lek. dent. specjalista periodontolog ANNA JAKUBIK** – skuteczne leczenie paradontozy, odstępniętych szyjek zębowych, przeszczep dziąseł, korekta uśmiechu dziąsłowego, usuwanie kamienia poddziąsłowego. Tel. 696 025 147 (414/Z)

PROTETYKA

Zakopane

◆ **Specjalistyczny Gabinet Stomatologiczny dr ZBIGNIEW RASZCZYK**, Sobiechowska Bór 57, Kościelisko. Protezy, korony, mosty porcelanowe. Pełny zakres usług. Protezy refundowane przez NFZ. **602 11 93 02, 18 20 70 539**. (288/Z)

STOMATOLOGIA ESTETYCZNA

Zakopane

◆ **AVO-DENTAL. A. W. Jasiewicz**, ul. Krupówki 50, Zakopane. Tel. 18 20 156 97. (311/Z)

IMPLANTO-PROTETYKA

Zakopane

◆ **AVO-DENTAL, A. W. JASIEWICZ**. Ul. Krupówki 50, Zakopane. Tel. 18 20 156 97, 18 20 625 40, 512 157 497. (230/Z)

◆ **IMPLANTY** – lek. stom. **PAWEŁ SŁOWIK**, ul. Sabały 2, Zakopane. Poniedziałek-piątek 10-19. Tel. 18 20 14 931, 602 49 09 24. (249/Z)

◆ **IMPLANTY** – **IMPLANTOPROTETYKA**, lek. stom. **Sebastian Sieka**, ul. Sienkiewicza 22c, tel. 606 71 61 41. **TOMOGRAFIA 3D** (281/Z)

Jabłonka

◆ **IMPLADENT S. C. CENTRUM STOMATOLOGII RODZINNEJ** – ul. Wąska 2, Jabłonka. **KOMPUTEROWE PLANOWANIE W PROGRAMIE SIMPLANT IMPLANTACJA NATYCHMIASTOWA, ODBUDOWY TYMCZASOWE NA IMPLANTACH DO 48 GODZIN**. Tel. 606 621 014, 660 459 439, 18 26 528 83. (219/Z)

ALERGOLOGIA

◆ **PRYWATNA PORADNIA Alergologiczna**, Zakopane, ul. Gimnazjalna 5. Lekarz med. **ZOFIA KOMUSIŃSKA-BIEDERMANN** – specjalista alergolog, specjalista pulmonolog, pediatra. Wtorek-środa od godz. 14. Rejestracja telefoniczna: 18 20 64-064, 531 841 890. (96/Z)

MEDYCYNĄ ESTETYCZNA

Zakopane

◆ **AVO-DENTAL**. Krupówki 50, Zakopane, tel. 18 20 156 97. (208/Z)

◆ **PURE CLINIC**, dr.n. med. **Paweł Wnuk**. **Botox, kwas hialuronowy (wypełnienie ust i zmarszczek), osocze i fibryna, nici, mezoterapia, stymulatory tkankowe**. Aleje 3 Maja 5 lok. B, tel. 501 510 502. (458/Z)

UZALEŻNIENIA

Zakopane

◆ **ODTRUCIE POALKOHOLOWE, ODWODNIENIA, NIEDOŻYWIENIA** – **WIZYTY W DOMU PACJENTA**. Lekarz **MACIEJ WÓJCIK**. Kropiówki, zastrzyki, tabletki. **TERAPIA**. Tel. 601 525 588, 696 213 825. (148/Z)

Rabka

◆ **OŚRODEK TERAPII UZALEŻNIENI „DEZYDERATA”** – terapia stacjonarna, konsultacje indywidualne z zakresu uzależnień od alkoholu, narkotyków, leków, hazardu i innych zachowań kompulsywnych. **Rabka-Zdrój**, ul. Zaryte 25, www. dezyderata.com, +48 530940354, +48 18 5447247, biuro@dezyderata.com.pl (450/Z)

◆ **INDYWIDUALNA TERAPIA UZALEŻNIENI**: alkohol, narkotyki, dopalacze, leki, hazard, nowe technologie, itp. **Konsultacje dla osób z problemem i ich bliskich**. **Rabka-Zdrój**, tel. 515268322. (456/Z)

Koninki

◆ **WYJĄTKOWO SKUTECZNY PROGRAM TERAPII** – Prywatne Centrum Terapii Uzależnień „KONINKI,, **DYSKRECJA** – **POMOC DE-TOKS** – **ODTRUCIA** – **BADANIA**. Bezpiecznie w szpitalu. 18 33 17 250, 18 33 19 737, www. terapie. net. pl, www. pomoc. terapie. net. pl (92/NT)

ANALITYKA

Zakopane

◆ **ANALIZY LEKARSKIE** – mgr farm., **analityk kliniczny Włodzimierz Danielewski**. Zakopane, UL. SIENKIEWICZA 3B (18 20 622 00). **Badania diagnostyczne. ILOŚCIOWE OZNACZANIE POZIOMU PRZECIWCIAŁ anty SARS-Cov-2**. Wyniki również mailem. (97/Z)

◆ **LABORATORIUM „HORMON-DIA”** – o/Zakopane, ul. Makuszyńskiego 1, 18 20 174 22. **Poniedziałek-piątek 7.30-12.00**. Pełny zakres badań laboratoryjnych. **Wynik możesz sprawdzić w internecie, poproś o kod dostępu**. Aktualne informacje zawsze na **www.hor-mondia.pl** (98/Z)

◆ **PURE CLINIC**. Punkt pobrań, diagnostyka. Aleje 3 Maja 5 lok. B, tel. 501 510 502. (459/Z)

OTYŁOŚĆ

Zakopane

◆ **CENTRUM DIETETYCZNE NATURHOUSE W ZAKOPANEM, UL. KOŚCIUSZKI 15, ZAPRASZA NA BEZPŁATNĄ KONSULTACJĘ DIETETYCZNĄ**: pomiary antropometryczne ciała, badanie ilości tkanki tłuszczowej w organizmie, wskazówki dotyczące prawidłowego żywienia. 18 20 156 19. (337/Z)

◆ **PORADNIA DIETETYCZNA** – mgr inż. **ANETA ZAJĄC**. Indywidualny plan żywienia w zdrowiu i w chorobie (hipercholesterolemia, celiakia, niedoczynność tarczycy, itp.). Bezpłatna analiza składu ciała. Droga do Olczy 11 c, 880 563 097. (355/Z)

REHABILITACJA

Zakopane

◆ **CENTRUM REHABILITACJI SPORTOWEJ mgr Michał Zarzycki**, ul. Jagiellońska 34. Rejestracja telefoniczna 604 504 966. (269/Z)

Nowy Targ

◆ **GABINET REHABILITACJI LECZNICZEJ** – rehabilitacja wszystkich schorzeń kręgosłupa, po urazach układu kostnego, po urazach układu nerwowego – **NIEDOWŁADY**, po udarach mózgu. Korekcja wad postawy. Możliwość wykonania zabiegów w domu pacjenta. Nowy Targ, ul. Gorczańska 29, 605 079 054. (97/NT)

OPIEKA

Skrzypne

◆ **DOM SENIORA TATRZAŃSKA JESIEŃ** – opieka długoterminowa, krótkoterminowa i dzienna. Skrzypne, ul. Wierchowa 20. Tel. 601 364 265, www. tatrzańskajesien. pl (169/NT)

Maniowy

◆ **DOM SENIORA EDEN** – komfortowe warunki. Opieka długoterminowa, krótkoterminowa, dzienna, pobyty rehabilitacyjne. Maniowy, ul. Jana Pawła II 12. Tel. 692 999 103, www.pensjonateden.com (315/NT)

WETERYNARYJNE

Zakopane

◆ **PRZYCHODNIA WETERYNARYJNA „TATRAVET”,** ul. Staszica 5b. Pon.-pt. 10-18, sob. 10-14. **Ze względu na epidemię Covid-19 prosimy o telefoniczne umawianie wizyt: 18 54 277 04, 669 897 438**. www.tataravet.pl (320/Z)

NASZA AKCJA

ODDAM ZA DARMO

◆ Oddam WIELKI SŁOWNIK POLSKO-ROSYJSKI I ROSYJSKO-POLSKI. 4 tomy. 505 803 038.

PRACA

- ◆ CUKIERNIA W ZAKOPANEM ZATRUDNI EKSPEDIENTKĘ. Bardzo dobre warunki pracy. 604 102 804, 602 285 793.
- ◆ Firma FUT Misiniec zatrudni kierowcę kat. C+E praca w pomocy drogowej. 602261925
- ◆ NIEMCY - PODATKI, RODZINNE, TEUMACZENIA. 50227 9748.
- ◆ Zatrudnię OSOBE DO UKŁADANIA STYROPIANU POD WYLEWKI - Katowice. 503 532 680.
- ◆ NORWEGIA - TYNKARZ, MALARZ, BLACHARZ, STOLARZ. Norwegia (Oslo). Zatrudnimy tynkarzy, malarzy, blacharzy, stolarzy. Języki obce NIE wymagane. Praca z pracownikami z Podhala. Zjazd do kraju (samolot) co 1-3 tygodni wg. własnego uznania - pełna elastyczność i swoboda co do wyjazdów. Zarobki w przeliczeniu 20-27 Euro/godz. ZAPRASZAMY. Tel. 667 602 602.
- ◆ PRACA NIEMCY - dla fachowców z Polski i Ukrainy (MURARZY, TYNKARZY, OGÓLBUDOWLANI). 0049 176 601 54 957.
- ◆ Zespół Pensjonatów „Antałówka” w Zakopanem ul. Wierchowa 2 zatrudni pracowników na stanowiska: KUCHARZA-CUKIERNIK, POMOC KUCHENNA, KONSERWATOR (wymagane prawo jazdy kat. B). Więcej informacji pod numerem tel. 182063730 lub 606 916 306, www.praca.polskietatry.pl
- ◆ RESTAURACJA W ZAKOPANEM ZATRUDNI UCZNIÓW, STUDENTÓW DO PRACY W WEEKENDY, ŚWIĘTA, FERIE. 601 533 566, 18 20 64 305
- ◆ Praca dla mężczyzny w gospodarstwie przy koniach w Bukowinie Tatrzańskiej - Z zamieszkaniem.. 602460070
- ◆ Firma remontowo-budowlana zatrudni pracowników na stanowisko pomocnik budowlany. 782512782
- ◆ Hotel Eco Tatry*** zatrudni pracowników na stanowisko POKOJOWA, POMOC KUCHENNA - tel. 608 088 017, mail: ksiogowosc@projinwest.pl
- ◆ Obsługa klienta oraz pomoc kuchenna w małej gastronomii w Białej Tatrzańskiej. 888584628.
- ◆ Restauracja „U Śliwy” w Chocholowie przyjmie do pracy KUCHARZA, oraz POMOC KUCHENNA, tel. 722 055 093
- ◆ Przyjmę MURARZY, CIEŚLI SZALUNKOWYCH. PRACA POLSKA NIEMCY. 608 729 122.
- ◆ SPRZĄTANIE APARTAMENTÓW, prawo jazdy. 791 353 569
- ◆ Technika Farmaceutycznego zatrudni na cały etat. Praca w punkcie aptecznym, sobota, niedziela wolne .. 600832368 aptekaspokowice@interia.pl
- ◆ Instruktorzy narciarstwa Koziniec Czarna Góra - od 55 zł/h. 692160218 www.szkolakoziniec.pl
- ◆ POMOC - do pensjonatu w Białej, na okres zimowy. Oferujemy dobre wynagrodzenie, zamieszkanie gratis! 602534193, 665 602 766.
- ◆ ZATRUDNIĘ PRACOWNIKA DO ZAKŁADU KUŚNIERSKIEGO - GARBARSKIEGO NOWY TARG. PRACA CAŁY ROK. ZATRUDNIĘ KRAWCOWĄ - SZYCIĘ NA MIEJSCU LUB CHAŁUPNICZO. 601 789 299, 536 740 251.
- ◆ ZATRUDNIĘ STOLARZA W ZAKOPANEM. 691 090 770
- ◆ Zatrudnimy OSOBY DO OBSŁUGI WYCIĄGU NARCIARSKIEGO ORAZ INSTRUKTORÓW NAUKI JAZDY na Gubałowie. Zainteresowane osoby zapraszamy do kontaktu tel.: 692 624 359
- ◆ Poszukuję PRACOWNIKA DO SZYCIA CHAŁUPNICZO PANTOFELI FUTRZANYCH NA MASZYNIE KUŚNIERSKIEJ. Możemy dostarczyć maszynę. 601 576 248.
- ◆ Niemiecka firma ALP BAU zatrudni od zaraz murarzy, cieśli oraz operatorów dźwigu. Niemiecka umowa, całoroczne zatrudnienie, mieszkania i samochody firmowe. Czekamy na Twój kontakt. Tel. 722044041 praca@alp-bau.pl

EURO LABORA

PRACA w AUSTRII
na warunkach austriackich dla:
**CIEŚLI SZALUNKOWYCH,
MURARZY, SZROJARZY,
DEKARZY, ELEKTRYKÓW,
HYDRAULIKÓW,
SPAWACZY, ŚLUSARZY,
MONTERÓW, STOLARZY,
OPERATORÓW ŻURAWIA**
Komunikatywny i niemiecki

Kontakt:
praca@euro-labora.com
+48 32 417 20 56, 502 693 712,
535 655 034, 533 550 034
Certyfikat: 14601

Bar Rumcajs

w Nowym Targu
zatrudni:

- ◆ KUCHARZA/KĘ
- ◆ POMOC KUCHENNA

Telefon:
603 055 521

Proszę dzwonić
po godz. o 18

- ◆ Przyjmę do pracy cieśli szalunkowych, pomocników budowlanych. Praca w Krakowie. 533583332 seba7745@interia.pl
- ◆ Pracownik hotelowo-gastronomiczny w ośrodku wypoczynkowym w Zakopanem. Cały etat „możliwość zamieszkania. Kontakt w godzinach 9.00 - 17.00. 505 67 27 86
- ◆ PRZYJMĘ PIEKARZA. 607 44 55 66.
- ◆ Zatrudnię na stałe do pracy w kuchni. Praca całoroczna, godne wynagrodzenie i radosny, łagodny szef. Miejsce - Marzanna „ul. Bałzera 17 E Zakopane. Kontakt telefoniczny - 603167605. 603167605 siergiej@pro.onet.pl
- ◆ KARCZMA REGIONALNA w Zakopanem zatrudni KUCHARZA, POMOC KUCHENNA - 602 366 750.
- ◆ Hotel Eco Tatry*** zatrudni SAMODZIELNEGO KUCHARZA/KUCHARKĘ do przygotowywania śniadań bufetowych oraz obiadokolacji - tel 608 088 017, mail. ksiogowosc@projinwest.pl
- ◆ RESTAURACJA W ZAKOPANEM ZATRUDNI ENERGETYCZNĄ OSOBE DO PRACY ZA BAREM Z ALKOHOLEM, praca stała. 601 533 566, 18 20 64 305

- ◆ Zatrudnię PRACOWNIKA OGÓLBUDOWLANEGO - ZAKOPANE - 889 889 845.
- ◆ RESTAURACJA W ZAKOPANEM ZATRUDNI KELLNERKĘ, PRACA STAŁA + świadczenia. 601 533 566, 18 20 64 305
- ◆ Grand Hotel Starmy w Zakopanem przyjmie osobę na stanowisko Kucharz/Osoba Techniczna. Praca na cały etat lub 1/2 etatu. Możliwość podjęcia pracy od zaraz. Bez zakwaterowania.

- ◆ Spółka POLSKIE TATRY S.A. w Zakopanem zatrudni INFORMATYKA. Wymagane wykształcenie średnie lub wyższe - kierunek informatyka. Więcej informacji pod numerem tel. 182063730 lub 602 227 401, www.praca.polskietatry.pl
- ◆ Przyjmę KELLNERKĘ - ZAKOPANE - 601 30 77 35.
- ◆ Hotel w Zakopanem zatrudni POKOJOWĄ z doświadczeniem na stałe. Kontakt: 882 730 273.
- ◆ „TESKO” Sp. z o.o. w Zakopanem zatrudni na sezon zimowy kierowcę ciągnika, oraz na stałe mechanika pojazdów samochodowych. Tel. 18 20 25 620, tesko@tesko.pl

szukam

- ◆ Janusz szuka pracy PRZY ŁOPACIE + TAKCZKI + KIŁOF. 577 311 970.
- ◆ PRZERÓBKĘ - FUTER, KOZUCHÓW, ODZIEŻY SKÓRZANEJ. NIEDROGO, PROFESJONALNIE. 606989935.
- ◆ POSPRZĄTAM. 694 830 383.

KANCELARIE PRAWNE

- ◆ Kancelaria Prawna TatraLEX świadczy usługi doradztwa prawnego, mediacji, reprezentacji przed urzędami i sądami oraz udziela wsparcia przy rozwiązywaniu sporów. Rzetelność, poufność i dostępność cenowa gwarantowane. Niemiecki, rosyjski, angielski. Usługi świadczymy zdalnie oraz u Klienta. Kontakt: kancelaria@tatralex.pl, +48 500-372-428.

BIZNES

- ◆ AGENCJA OCHRONY OSÓB I MIENIA „KUGUAR” Security Waldemar Wojtowicz - ochrona fizyczna obiektów i osób, monitoring, konwoje (koncesja MSWiA nr L0011/00) usługi detektywistyczne (koncesja K3/00). 600 345 007

BIURA RACHUNKOWE

- ◆ BIURO RACHUNKOWE - DORADZTWO PRAWNE - PEŁNY ZAKRES ORAZ SZKOLENIA BHP I PPOŻ - PROFESJONALNIE - PRZYSTĘPNE CENY - UL. STOLARCZYKA blok 8, mieszkania 29 (parter) -182000678, 501515342.

NIERUCHOMOŚCI

pośrednictwo

- ◆ Biuro Nieruchomości TRZY KORONY - Monika Mastalska, licencja nr6224, SZCZAWNICA, Główna 28, Galeria Centrum II p. 182622708, 607282401, www.nieruchomosci.018.pl, e-mail: biuro@nieruchomosci.018.pl
- ◆ REMAX DUO - MIĘDZYNARODOWE BIURO NIERUCHOMOŚCI. ZAKOPANE 182073773, NOWY TARG, 182755541, KRAKÓW. www.remax-polska.pl/duo
- ◆ PERFECT NIERUCHOMOŚCI ul. Kościuszki 8 Zakopane, tel. 600820576, 886896759 www.perfect-nieruchomosci.pl
- ◆ DOMATOR - BIURO NIERUCHOMOŚCI - Zakopane. 665105040, www.domator-nieruchomosci.pl
- ◆ PROFESJONALNE ADMINISTROWANIE/ZARZĄDZANIE NIERUCHOMOŚCIAMI - licencja TATRA-DOMUS Hubicki Oskar. Kilkunastoletnie doświadczenie. oskarhubicki@tatra-domus.com, tel. 889189154
- ◆ CHATA POD TATRAMI - nieruchomości, Zakopane, Gimnazjalna 1 pok. 205 (Dom Rzemiosła), 606 701 770, 660 503 770, www.nieruchomoscizakopane.com.pl
- ◆ PANORAMA Nieruchomości Zakopane, ul. Zamoyskiego 20a. tel. 504 331 188, Zapraszamy do współpracy.
- ◆ BESTATE Nieruchomości Zakopane Wielka Krokiew-Czecha 1. www.bestate.com.pl/zakopane + 48 506131463

- ◆ DOMSA NIERUCHOMOŚCI - KUPNO, SPRZEDAŻ, WYCENA - Zakopane, ul. Witkiewicza 14, 608 841 184, biuro@domsa.eu.
- ◆ VISITZAKOPANE.PL - NIERUCHOMOŚCI, SPRZEDAŻ, WYNAJEM. UL. Zwierzyniecka 31, Z-ne, tel. 600494949.
- ◆ VEGA - NIERUCHOMOŚCI ZAKOPANE, UL. DROGA NA BYSTRĘ 5 600223020, 609999989 www.vega.biz.pl

wynajem

- ◆ KAWALERKA oraz MIESZKANIE - ZAKOPANE KRZEPÓWKI - do wynajęcia. 604 882 870.
- ◆ DO WYNAJĘCIA URZĄDZONY GABINET STOMATOLOGICZNY - NOWY TARG, RYNEK 11. Tel. 504 099 717.
- ◆ SZUKAM na wynajem działki w Zakopanem na min 10 lat. 513 835 301
- ◆ Szukam do wynajęcia PARTER DOMU na biuro i magazyn - 513 835 301
- ◆ WYNAJMĘ POKÓJ 1-2-os. NA DŁUŻEJ. 788 815 508.

kupno

- ◆ Kupię działkę w Jablonce ul. Leśna „u dzikich” 660 491 435
- ◆ Witaj. Góról kupi działkę na terenie podhala. 667907986
- ◆ KUPIĘ działkę, dom, mieszkanie - 513 835 301
- ◆ MIESZKANIE kupię. 791 236 577.
- ◆ KUPIĘ DOM DO 80 m2. 515 487 255.

sprzedaż

- ◆ ZAKOPANE, DZIAŁKA BUDOWLANA 1200m2, cena 670000zł. DOMATOR. 665105040
- ◆ Sprzedam nieobciążony udział w nieruchomości będącej w licytacji. Jaszczurówka. Bory. Kontakt: 509 452 454
- ◆ ZAKOPANE - PENSJONAT blisko centrum. DOMATOR 665 105 040
- ◆ Zakopane - CENTRUM NOWE APARTAMENTY Z GARAZEM PODZIEMNYM. DOMATOR 665105040
- ◆ DZIAŁKA BUDOWLANA W MURZASICHU ok. 19 arów, widokowa, kamealna. Kontakt: 517 018 380.
- ◆ Sprzedam działkę 28 arów Waksmund wszystkie media 791437827. 791437827 janjanowiakjan@gmail.com

STUDNIE GŁĘBINOWE

system szwedzki, w 1 dzień

MOŻLIWOŚĆ PROJEKTÓW

POMPY CIEPŁA

ODWIERTY DO 150 m

Tel. 607 980 682
605 632 978

SPRZEDAŻ

budowlane

- ◆ PŁAZY, POŁÓWKI, DESKI JESION SUCHE, SZALÓWKI, IMITACJE, TARASY 693 459 730
- ◆ Usługi stolarskie schody drewniane. 609922221

Studnie Głębiny

Pompy Ciepła

Od projektu do realizacji
510 018 800
604 907 204

Brak wody zero kosztów

MAXMIL
STACJA PALIW

OLEJ OPAŁOWY
ekoterm plus

PALIWA ORLEN

NOWY TARG
ul. Składowa 12b
tel. 18 26 48 019,
609 820 296

ZAKOPANE
ul. Żeromskiego (COS)
tel. 18 20 614 71

- ◆ Trzy PALETY PUSTAKÓW CZERWONYCH NA SKOSY I PALETA TERMOBETÓW. 531 001 608.
- ◆ Sprzedam KANTÓWKĘ, KROKWIĘ, DESKI - 661 867 363.

tv,agd,komputery

- ◆ SERWIS KOMPUTERÓW, LAPTOPÓW I KONSOL - TANIO I PROFESJONALNIE - 505451211.
- ◆ TELEWIZJA: SATELITARNY/NAZIEMNA, TELEWIZORY, INTERNET, KAMERY, PRAŁ. SPRZEDAŻ, MONTAŻ, SERWIS INSTALACJE INDYWIDUALNE I ZBIORCZE. Tel: 603 055 556, 18 207 42 27
- ◆ INSTALACJE TV SAT DVB-T, MONITORING. 505451211.

maszyny, narzędzia

- ◆ CIĄGNIK SAM 2 napędy zarejestrowany. Tel. 604 860 907
- ◆ DMUCHAWA DO SIANA STOJĄCA, NIEMIECKA. 502 863 801.
- ◆ BASEN NA MLEKO. CIĄGNIK C-355. 692 180 309.

różne

- ◆ OPAŁ IGLASTY - 661 86 73 63
- ◆ LEDy na wymiar do Hoteli Pensjonatów 510 557 980
- ◆ MLEKO SWOJSKIE I TWARÓG - Z DOWOZEM - 883 921 120.
- ◆ Sprzedam GOBELIN - pejzaż zimowy - (145/80). TORBY JUHASKIE. CHODNIKI TKANE NA KROŚNIE. Tel. 793 887 893
- ◆ NOWE KILIMY RĘCZNIE TKANE (z owczej wełny). Wzór: jarzębina (60/80). Tel. 793 887 893
- ◆ FOTOWOLTAIKA SOLARY DO BACÓWEK - 510 557 980
- ◆ LED do kostki brukowej na wymiar, 510557980
- ◆ Swojskie SERY, MASŁO, ŚMIETANA, dowóz Zakopane. 506 539 316
- ◆ TANIO! STARE SKRZYPCE I AKORDEONY. 511 91 88 01.
- ◆ PALUSZKI PASZOWE. 538 853 926.
- ◆ ZIEMIANKI JADALNE, ZIEMIANKI ODPADOWE - OD ROLNIKA. 517 752 815.
- ◆ BRAMY GARAZOWE PRODUCENT Tel. 18 3331597, 508656559.
- ◆ ZIEMIANKI bardzo smaczne, ekologiczne, z gospodarstwa. 508 660 970.
- ◆ Profesjonalne oświetlenie LED Budynków 510 557 980
- ◆ Drewno kominkowe BUK 602417266.

zwierzęta

- ◆ Gęsi Indyki. 888341556
- ◆ JAŁÓWKI zaciłone - 505 816 864
- ◆ JAŁÓWKA cielna. 692 180 309.
- ◆ JAŁÓWKA zaciłona, czerwono-biała. 502 863 801.
- ◆ SIUTY CAR. 783 575 415.
- ◆ Sprzedam Kaczki. 888341556
- ◆ MŁODE BARANKI. 880 810 670.
- ◆ KROWA 18 26 586 30
- ◆ COCKER SPANIEL. 730 519 594.

ANTYKI

- ◆ ANTYKI - SKUP, SPRZEDAŻ - Zakopane, Kościuszki 3 (Granit, III p.). Tel. 601 464 133

KUPNO

- ◆ Kupię STARE DESKI, BELKI KRZESANE, DRZEWO Z ROZBIÓREK I DRZEWO NA PNIE W LESIE oraz LAS. 695 941 783.
- ◆ SKUP STARYCH SPAWAREK. 536269912.
- ◆ Kupię DRZEWO TARTACZNE - ŚWIERK, JODŁA. 605 505 664.
- ◆ Kupię DRZEWO W LESIE na pnieu - 661 867 363.
- ◆ KUPIĘ KSIĄŻKI, PŁYTY. Dojazd. Gotówka. Tel. 508-245-450.

SKUP AUT

SPRZEDAŻ CZĘŚCI

NAJLEPSZE CENY

Nowy Targ,
ul. Ceramiczna 7A
Tel. 696 774 738

MOTORYZACJA

kupno

- ◆ SKUP SAMOCHODÓW, PŁACĘ LEPIJ OD INNYCH. GOTÓWKĄ. 600225631.

AUTA OSOBOWE DOSTAWCZE

TERENOWE 4X4

KUPIĘ

531 666 333

sprzedaż

- ◆ VW T4, 1.9, 1998r. 798 029 716.
- ◆ SUZUKI SX4 diesel 1.9 4x4, rok 2009, stan dobry - 603 245 777.

AUTO-COMPLEX
Nowy Targ
SERWIS SAMOCHODÓW
JAPONSKICH I KOREAŃSKICH

TOYOTA, MITSUBISHI
SUZUKI, SUBARU, NISSAN,
HYUNDAI, KIA I INNE

**OFERUJE: PRZEGŁĄDY,
NAPRAWY, DIAGNOSTYKĘ
KOMPUTEROWĄ,
CZĘŚCI ZAMIENNE**

tel. 18 264 14 50
501 454 148
serwisnt@auto-complex.pl

RÓŻNE

- ◆ OBWOŻNY SKUP ŻŁOMU - dojazd do klienta. 536269912.

USŁUGI

budowlane

- ◆ DOCIEPLANIE STYROPIANEM - 606433864
- ◆ KOMINY. 882080371.
- ◆ REMONTY, WYKOŃCZENIA. 882080371.
- ◆ ŁAZIENKI. 667 063 354.
- ◆ OCIEPLANIE DOMÓW. 787 479 002.

StramaPALIWA

- gaz grzewczy propan
- olej opałowy
- paliwa - hurt

Tel. 601 500 321
609 456 201

Stacja Paliw MOYA
Szafłary, ul. Zakopiańska 2k

StramaEKO

- Odbiór odpadów:
- KOMUNALNYCH
- W KOSZACH O POJ. od 120 do 1100 l
- BUDOWLANE
- POREMONTOWYCH
- INNYCH
- WYNAJEM KONTENERÓW od 7 m³ do 40 m³
- Wywóz nieczystości płynnych
- Oferujemy również usługi maszynami budowlanymi

Tel. 607 500 231
601 500 321

- ◆ RYNNY - DEMONTAŻ, MONTAŻ, OKUCIA BALKONÓW BLACHĄ. 600 998 377.
- ◆ POKRYCIA DACHOWE, RYNNY, OBRÓBKI, PODBITKI, MALOWANIE DACHÓW, WYKOŃCZENIA WNĘTRZ, FASADY, ELEWACJE, OCIEPLENIA, KOMINY, MONTAŻ OKIEN DACHOWYCH. 531 001 608.
- ◆ OGRODZENIA, www.hajdukowie.pl. 692 069 284.
- ◆ WYKOŃCZENIA WNĘTRZ, MALOWANIE. 787 479 002.

- ◆ USŁUGI BUDOWLANE ocieplenia, rozbudowa budynków, remonty poddasza i ogrodenia. 692806021

Dorabiamy KLUCZE SAMOCHODOWE

z immobilizerami do samochodów europejskich, japońskich, amerykańskich.

AWARYJNE OTWIERANIE ZATRZAŚNIĘTYCH SAMOCHODÓW

AUTO SERWIS GALICA

ul. Piłsudskiego 19
34-520 Poronin

Tel. 18 20 741 74
605 610 691, 601 56 11 18

- ◆ FASADY - DOCIEPLENIA - NA MATERIAŁACH WYSOKIEJ JAKOŚCI. ATRAKCYJNE CENY. 507581818

ZŁOMOWANIE POJAZDÓW WŁASNY TRANSPORT

SKUP ZŁOMU

Tel. 606 523 404
Najlepsze ceny!
Nowy Targ, ul. Ceramiczna 10

SPRZEDAŻ CZĘŚCI UŻYWANYCH

Tel. 18 26 637 50

- ◆ TYNKI, WYLEWKI MASZYNOWE. PROFESJONALNIE, TANIO. 606433864.
- ◆ ELEKTRYK - Tel. 662 140 933.
- ◆ Wykonam tynki maszynowe. 698197928

- ◆ USŁUGI BLACHARSKO-DEKARSKIE, KRYCIE I PRZEKRYCIA DACHÓW, KOMINY, BALKONY, RYNNY, GZYMSY. 534 428 571, 889 388 484.

- ◆ TYNKI MASZYNOWE I TRADYCYJNE NA PIASKU KWARCOWYM, WYLEWKI MASZYNOWE. 507581818.

- ◆ TYNKI I WYLEWKI MASZYNOWE, CEMENTOWO-GIPSOWO-WAPIENNE, TRADYCYJNE. ZACIERANIE MECHANICZNE. 513 851 780, 18 26 598 80.

- ◆ Tynki maszynowe, usługi remontowo-budowlane. 500 290 144

- ◆ BUDOWY DOMÓW OD PODSTAW, DACHY. 608 729 122.

- ◆ PARKIETY, UKŁADANIE, CYKLINOWANIE BEZPYŁOWE - NOWOCZESNYMI MASZYNAMI. MONTAŻ PODŁÓG: deski, panele. P.Bogacz, Zakopane. 18 20 160 09, 602 138 575

- ◆ TYNKI TRADYCYJNE Z BIAŁEGO KWARCU, POD MALOWANIE - ATRAKCYJNA CENA, WYLEWKI MASZYNOWE. 665719051.

- ◆ MALOWANIE DACHÓW, ELEWACJI. Wieloletnia praktyka, dobór materiałów. 338730601, 602882325 www.maluty.com.pl

- ◆ Malowanie , szpachlowanie. 668266881

- ◆ inne

- ◆ ZABEZPIECZANIE OBIEKTÓW PRZED SZKODNIKAMI zgodnie z założeniami GMP, GHP, HACCP. 18 20 63 868 w.21, 602 229 658

- ◆ Specjalistyczny ZAKŁAD ZWALCZANIA OWADÓW I GRYZONI. 18 20 63 868 w.21, 602 229 658

- ◆ BEZPŁATNA ZBIÓRKA ZŁOMU. 880 321 013.

- ◆ CZYSZCZENIE DYWANÓW I TAPICEREK. 694 830 383.

- ◆ Prace wysokościowe. 668266881
- ◆ WYCINKA, PRZYCINKA DRZEW W TRUDNYCH WARUNKACH - 691 317 098.

- ◆ CUDZICH ART - WYKONAM STYLOWE MEBLE DREWNIANE - 727 693 757.

- ◆ WYCINKA DRZEW. Tel: 695 092 678

ZDROWIE I URODA

- ◆ Terapia PAZNOKCI (wrastających, grzybiczych, onycholiza) - leczenie kurzej / brodawek wirusowych, usuwanie odciśnięć i modzelei. Terapia pękających pięt. ZAKOPANE ul. Makuszyńskiego 1 tel. 502-470-657. 502470657 w.frejdlch@gmail.com

GABINET STOMATOLOGICZNY

- MEDYCYNĄ ESTETYCZNĄ

- STOMATOLOGIA ESTETYCZNA

lek. stom.
Justyna Kędzierska

ul. Chyców Potok 26
(CH „Szymonek”), Zakopane
tel. 506 36 58 56

TŁUMACZENIA

- ◆ TŁUMACZENIA RABKA. CH MAŁGOSIA. 606504790
- ◆ TŁUMACZENIA PRZYSIEGŁE WSZYSTKIE JĘZYKI - M. WAGNER. N. Targ, Rynek 11. 182661033, 502279748.



Bluza Jet Black

4 Action Line

Lekka bluza robocza o sportowym charakterze

Fryda - Salon Firmowy Kegel-Błażusiak
ul. Składowa 26, Nowy Targ, tel. 18 266 99 96
Zamów online! - www.odziez.fryda.com.pl

CLI

SYSTEMY KOMPUTEROWE

34-400 Nowy Targ, ul. Sokoła 16

KASY FISKALNE ONLINE

SERWIS • SPRZEDAŻ

sklep.cli.pl

tel: 18 266 40 05

OPROGRAMOWANIE DLA FIRM

REKLAMA

APARATY SŁUCHOWE

- LEKARZ AUDIOLOG - LARYNGOLOG
- WIZYTY DOMOWE
- SPECJALISTYCZNE BADANIA SŁUCHU
- SPRZEDAŻ RATALNA
- DOBÓR KOMPUTEROWY
- REFUNDACJE NFZ I PFRON

ZAKOPANE
Droga do Olczy 8b

NOWY TARG RABKA
Szafłarska 93 c Jana Pawła II 26

SONOMED Aparaty słuchowe
Tel./fax: 18 20 113 55
601 460 450
605 670 638

SZYBKOTANIO BEZPIECZNIE

INTER RADIO TAXI

196-21

18 20 142-32
ZAKOPANE

TYGODNIK Podhalanski

do kawy na śniadanie

HOTELARZU! ZAMÓW U NAS COTYGODNIOWY PREZENT DLA SWOICH GOŚCI!

Co tydzień przywieziemy Państwu na miejsce specjalnie zapakowany najnowszy numer Tygodnika Podhalanskiego.

Co tydzień Twoi goście znajdą w Tygodniku Podhalanskim bogaty informator dla turystów, aktualny program imprez kulturalnych i sportowych, darmowe bilety na spektakle teatralne, seanse kinowe, koncerty.

ul. Droga do Rojów 9 Zakopane

ApartHotel

+48 18 20 138 63
+48 516 082 888

www.bambizakopane.pl

Bambi

Teraz czekamy jeszcze na Twój hotel

Zadzwoń: **18 20 00 000 w. 22**

POLSKI FM

92.7 FM CHICAGO

RADIO NUMER 1 NA KAŻDĄ PORĘ ROKU!

7 DNI W TYGODNIU OD 5.00 RANO DO 7.00 WIECZOREM!
NON-STOP W INTERNECIE!

WWW.WIEKIZNERRADIO.COM | WWW.POLSKIFM.COM | WWW.POLSKU.PL

RADIO 1490AM

"Na Góralską Nutę"

Wojciech Dorula

773 401-1518

ZAKUPY 24h

RADIO-TAXI TELE

196-27

18 266 90 94

NOWY TARG

tel. 018 26 690 94

APARATY SŁUCHOWE

- refundacja NFZ
- szeroki asortyment
- dobór komputerowy
- raty nieoprocentowane
- laryngolog
- diagnostyka szumów usznych
- bezpłatne badania słuchu
- wizyty domowe

Nowy Targ, ul. Krzywa 13
Zakopane,
ul. Sienkiewicza 3b

Tel./fax (018) 264 64 39

ZAK-COP OCHRONA

Monitoring Konwoje

Ochrona fizyczna

kom: 0 604 560 918 e-mail: zak-cop@zakopane.biz.pl

SKOKI NARCIARSKIE. Puchar Świata

Na Kubackiego nie ma mocnych

Dawid Kubacki gromi rywali i wygrywa konkursy jeden za drugim.

Wniedawno zakończonym cyklu Letniej Grand Prix Dawid Kubacki zwyciężył, a na inaugurację kolejnego sezonu Pucharu Świata wygrał dwukrotnie. Tegoroczna inauguracja PŚ odbyła się na skoczni im. Adama Małysza w Wiśle. Decyzja tak wczesnego początku PŚ podyktowana była tym, że za dwa tygodnie rozpoczynają się mistrzostwa świata w piłce nożnej, a to by kolidowało z transmisjami telewizyjnymi i zainteresowaniem skokami. FIS, organizator PŚ w skokach, wyznaczył na to miejsce Wisłę zakładając, że śniegu na skoczni może nie być, ale najazd musiał być zalodzony. I tak też było. Zeskok pozostał igelitowy, ale najazd lodowy. To taka formuła hybrydowa w stosunku do dotychczasowych konkursów zimowych, może być stosowana częściej wobec zmian klimatycznych. Bohaterem, gwiazdą, czy jak kto woli dominatorem zawodów w Wiśle był Dawid Kubacki. Podhalanin praktycznie w każdej próbie był najlepszy spośród 72. zawodników, jacy przystąpili do zawodów. Na 9 punktowanych skoków w ośmiu najlepszy był Kubacki. To wydarzenie bezprecedensowe w ponad 40-letniej historii PŚ. Trudno będzie je skopiować, powtórzyć. Zawody rozpoczęły serie treningowe i obie wygrał Kubacki, tak jak i kwalifikacje do pierwszego konkursu. W serii próbnej przed pierwszym konkursem Kubacki trochę poluzował, ale w samym konkursie był bezdyskusyjnie najlepszy.

W drugim niedzielnych konkursie Kubacki znowu wygrał kwalifikacje i oczywiście sam konkurs. W pierwszym konkursie, jak już wspomnieliśmy, Kubacki po pierwszej serii prowadził, z nieznaczną 3 punktową przewagą nad Norwegiem Granerudem. Po drugiej serii przewaga wzrosła do 5,6 punktu. Trzeci w pierwszym konkursie był Austriak Stefan Kraft. W drugim konkursie sytuacja była podobna. Prowadził Kubacki z przewagą 1,2 pkt. nad Słoweńcem Laniskiem, ale na zakończenie konkursu przewaga wynosiła już 8,3 pkt. Trzecie miejsce w drugim konkur-

sie zajął Norweg Marius Lindvik, który w drugiej serii pierwszego konkursu miał najdłuższy skok w całych zawodach 136,5 metra, ale zakończył go upadkiem.

Jak zaprezentowali się pozostali Polacy? Do zawodów przystąpili ich aż 13., bo Polacy wykorzystali tzw. kwotę krajową. Poza Kubackim, Piotrem Żyłą, Kamilem Stochem i w pewnym sensie Pawłem Wąskiem reszta spisała się przeciętnie, albo wręcz słabo. Niektórzy nie przebrnęli nawet kwalifikacji, czyli nie zmieścili się w pierwszej 50. Piotr Żyła w obu konkursach był w dziesiątce, zajmując odpowiednio miejsca 5. i 8. Kamil Stoch skakał dobrze, ale pechowo. W drugiej serii pierwszego konkursu przy lądowaniu pękło mu zabezpieczenie wiązania i tylko dzięki swojej sprawności skoczek z Zębu nie miał upadku, ale stracił mnóstwo punktów za styl. Ostatecznie uplasował się na 10. miejscu. W drugim konkursie oddał świetny skok zakończony klasycznym lądowaniem. Cóż z tego, skoro został zdyskwalifikowany za nieprawidłowy kombinizon. Nasz trzykrotny złoty medalista olimpijski nikogo za to nie winił, chciałby tylko, aby pomiary kombinizonów były bardziej czelne, dokładnie sprecyzowane. Paweł Wąsek w pierwszym konkursie był 15., a w drugim 22. Punkty do klasyfikacji PŚ zdobyli jeszcze: Tomasz Pilch i Stefan Hula. Reszta bez punktowych zdobyczy. W klasyfikacji generalnej PŚ oczywiście prowadzi Kubacki z kompletem 200 punktów, Żyła jest 6., Stoch 19., a Wąsek 20. W klasyfikacji Pucharu Narodów na czele są Norwegowie. Polacy zajmują 2. miejsce ze stratą 11 punktów.

W Wiśle inauguracyjne zawody rozegrały też panie. Zwyciężczynią pierwszego konkursu została Norweżka Silje Opseth. Drugi konkurs wygrała Austriaczka Eva Pinkelnig. Co ciekawe, ta 34-letnia zawodniczka swój pierwszy skok oddała w wieku 24 lat. To wiek, w którym



Dawid Kubacki wygrał oba konkursy Pucharu Świata w Wiśle i zdecydowanie prowadzi w generalnej klasyfikacji.

niektóre polskie zawodniczki kończą kariery. Nasze skoczkinie zaprezentowały się tak, jak prezentują się od początku swoich karier, czyli słabo. To pochodna zbyt późnego rozpoczęcia szkolenia kobiet w polskich klubach, gdy w świecie kobiety skakały już na wysokim poziomie. Teraz przed skoczkami blisko trzytygodniowa przerwa, bowiem kolejne zawody PŚ zostaną rozegrane dopiero 26-27 listopada w fińskiej Ruce (HS-142). Miejmy nadzieję, że już na śniegu, w zimowej scenarii.

HS-135, MĘŻCZYŹNI

I KONKURS:

1. Dawid Kubacki 272,2 (130,5, 132,5), 2. Halvor Egner Granerud (Norwegia) 266,6 (130, 133,5), 3. Stefan Kraft (Austria) 258,0 (125, 133,5), 4. Manuel Fettner (Austria) 252,4 (123, 129), 5. Piotr Żyła 250,0 (129, 127), 6. Daniel Tschofenig (Austria) 242,2 (122, 121,5), 10. Kamil Stoch 237,0 (127,5, 116), 15. Paweł Wąsek 234,4 (124,5, 121) 23. Tomasz Pilch 221,2 (125,5, 120), 27. Stefan Hula 210,8 (118,5, 113), 31. Aleksander Zniszczoł 105,7 (120), 34. Jan Habdas 104,0 (117,5), 36. Jakub Wolny 103,4 (117).

II KONKURS:

1. Dawid Kubacki 287,0 (131, 133,5), 2. Anze Lanisek (Słowenia) 278,7 (131,4, 131), 3. Marius Lindvik (Norwegia) 277,4 (131, 133), 4. Halvor Egner Granerud 273,5 (128, 133), 5. Stefan Kraft 272,7 (126, 132), 6. Jan Hoerl (Austria) 272,0 (131, 131), 8. Piotr Żyła 267,7 (125,5, 130,5), 22. Paweł Wąsek 249,1 (125, 123,5), 31. Kacper Juroszek 120,1 (120), 34. Jan Habdas 117,9 (118,5), 37. Stefan Hula 116,1 (118,5), 40. Jakub Wolny 115,1 (116,5), 45. Aleksander Zniszczoł 111,4 (118,5), 50. Maciej Kot 99,8 (113).

KOBIETY

I KONKURS:

1. Silje Opseth (Norwegia) 251,5 (123, 127), 2. Marita Kramer (Austria) 244,2 (121,5, 125), 3. Eva Pinkelnig (Austria) 243,1 (125,5, 126,5), 4. Frida Westman (Szwecja) 242,3 (127,5, 126), 5. Anna Odine Stroem (Norwegia) 235,2 (123, 121), 6. Sara Takanashi (Japonia) 233,1 (121, 122), 34. Nicol Konderla (63,3 (93,5), 36. Kinga Rajda 59,9 (93,5) obie Polska.

II KONKURS:

1. Eva Pinkelnig 262,3 (129, 128,5), 2. Katharina Althaus (Niemcy) 251,4 (123,4, 131), 3. Frida Westman 248,7 (127, 127,5), 4. Nika Kriznar (Słowenia) 246,5 (121,5, 129), 5. Sara Takanashi 242,2 (121,5, 129), 6. Marita Kramer 240,5 (124, 124), 32. Nicol Konderla 80,4 (107), 36. Kinga Rajda 71,9 (99).

zk

PIĘKA NOŻNA. IV liga

Efektownie pożegnali się ze swoimi kibicami

W ostatnich meczach w roli gospodarza w rundzie jesiennej zarówno Wierchy Rabka jak i Lubań Maniowy zainkasowały komplet punktów.

Wierchy Rabka – LKS Jawiszowice 5:0 (0:0)

Bramki: 1:0 Kęska 48, 2:0 Krzyżak 52, 3:0 Florek 75, 4:0 T. Dudek 79, 5:0 T. Dudek 90.

Wierchy: Zhuk - Gruszkowski (84 Kosieliński), Jeziorski, M. Dudek, Misiura (46 Wittek) - Lutsenko (61 Florek), Dara, T. Dudek, Czubin - Kęska (81 Wójcik), Krzyżak (68 Pazurkiewicz).

Sędziował: Maciej Górski. **Żółte kartki:** Dara, Kęska, Lutsenko - Barański, Korczyk. **Czerwona:** Frączek 68.

Pierwsza połowa bezbramkowa. Inicjatywa należała do Wierchów, ale na wynik się nie przełożyło. „Worek z bramkami” gospodarze rozwiążali po przerwie. W 48. minucie po dośrodkowaniu z bocznego sektora boiska piłka spadła pod nogi Kęski na 11 metrze, a ten uderzył nie do obrony. W 52. minucie po wyrzucie z autu Kęska z linii końcowej zagrał piłkę do Krzyżaka, który z bliska dopełnił formalności. Od 68. minuty goście grali w dziesięciu po czerwonej kartce dla Frączka. W 75. minucie na 3:0 po kontrze i podaniu Wikta na listę strzelców wpisał się Pa-

tryk Florek. Dwa kolejne gole były dziełem T. Dudka. Pierwsza była efektem jego indywidualnej akcji, a przy drugim trafieniu popisał się skuteczną dobitką strzału Pazurkiewicza.

Lubań Maniowy – Dalin Myślenice 2:1 (0:1)

Bramki: 0:1 Sobala 25, 1:1 Skydan 70, 2:1 Zaika 90 z karnego.

Lubań: Sikora - Zaika, Firek (50 Skydan), Chlipała - Pluta, Jandura, Duda, Majerski (50 Hajdara) - Potoniec (78 Charniauski), Kasperczyk (62 Mańko), Bryja (87 Diaz)

Jedna składna akcja wystarczyła gościom, by do przerwy prowadzić 1:0. W 25. minucie po

zagranie z bocznego sektora boiska Sikorę pokonał Sobala. Lubań mógł odpowiedzieć, ale do bre ku temu okazji marnowali Potoniec i Pluta. W drugiej połowie rósł napór gospodarzy. Przyjeźdnym długo sprzyjało szczęście. Dwukrotnie od utraty gola ratował ich słupek, a raz poprzeczka. Wreszcie w 70. minucie Mańko uruchomił podaniem Skydana, który wygrał pojedynek z obrońcami i oddał skuteczny strzał. Kiedy wydawało się, że mecz zakończy się podziałem punktów, w doliczonym czasie gry faulowany w polu karnym gości był P. Duda, a rzut karny na gola na wagę zwycięstwa dał gospodarzom Zaika.

Maciej Zubek

SPORTY MOTOROWE

Motocrossowy mistrz Polski z Podhala

Tymek Bachleda z Zakopanego w minionym sezonie nie miał sobie równych w wielu zawodach na crossowym motocyklu.

Sport, który uprawiam, dzieli się na kilka kategorii. To motocross, enduro, super-enduro, hard-enduro, cross-country. Trenuję każdą z tych odmian, bo mają one ze sobą wiele wspólnego i pozwala mi to na poprawę umiejętności - tłumaczy Tymek Bachleda. Sezon 2022 przebiegł dla niego bardzo pomyślnie. Udało mu się zdobyć tytuły: Mistrza Polski Cross-Country w kategorii juniorskiej, wicemistrza Polski Enduro i wicemistrza Polski Enduro wśród juniorów. Do tego doszło kilka zwycięstw w okręgowych zawodach. - Teraz przebywam w USA, a dokładnie w Chicago, gdzie korzystam z wolnej chwili po sezonie, a już od stycznia zaczynam intensywne przygotowania do sezonu 2023. Cross-country to wyścig trwający 1,5 godziny, na specjalnie przygotowanej pętli, gdzie pokonujemy kilka okrążeń. W tym samym czasie w enduro

robimy parę okrążeń, i na każdym z nich znajdujemy się 2-3 odcinki z mierzonym czasem. Udział w zawodach trwa zazwyczaj około 6 godzin jazdy na motocyklu - dodaje Tymon.

W przygotowaniu do zawodów dużą rolę odgrywa szkolenie fizyczne na siłowni, najważniejszy jednak jest trening na motocyklu. Maszyna musi być dobrze przygotowana, posiadać m.in. przerobione zawieszenie, inną kierownicę, układ wydechowy. To czynniki, które wpływają na lepszą pracę maszyny oraz na jej prowadzenie. - W sezonie 2023 moje plany startowe to: Mistrzostwa Europy Enduro, Mistrzostwa Słowacji, Polski oraz wiele innych światowych imprez. W minionym sezonie wspierali mnie: HydroComplex, Qutson, Drogosz, Suspension Shoe i Polska Leatt Pl, Olek Motocykle, Bkm Bielsko-Biała, Robson W., Willa Bachledówka oraz moi rodzice. Mam nadzieję, że w przyszłym sezonie obecni sponsorzy pozostaną przy mnie, a może znajdzie się też ktoś nowy i dołoży cegiełkę do mojej kariery, abym mógł stawiać się coraz lepszym - dodaje zawodnik z Zakopanego.

pp



Tymon Bachleda na trasie jednego z wyścigów.



Kryzysowy moment

Piłkarze Podhala Nowy Targ w meczu 15. kolejki rozgrywek III ligi przegrali na własnym stadionie z Chelmską Chelmską. To druga z rzędu porażka nowotarzań, którzy od czterech kolejek nie zaznali smaku zwycięstwa.

NKP Podhale Nowy Targ - Chelmska Chelmska 1:3 (0:3)

Bramki: 0:1 Żołędz - samobójcza 11, 0:2 Wójcik 23, 0:3 Mazurek - samobójcza 45, 1:3 Żurek 52.

Podhale: Mac. Styrzcza - Drobnak, Wajsak (56 Banik), Mazurek, Żołędz - Burnat (68 Cuber), Żurek, Rakowski, Mi. Styrzcza, Płatek (83 Wydra) - Antkowiak.

Sędziował: Maciej Kuropatwa. Żółte kartki: Burnat, Wajsak, Mazurek.

Od samego początku Podhale dało się zdominować Chelmskian, która szybko zaczęła stwarzać sobie kolejne bramkowe okazje. Pierwszą sprokurował Łukasz Mazurek, który na 30 metrów przed bramką dał sobie odebrać piłkę Krystianowi Wójcikowi. Na pastniem Chelmskianki znalazł się sam przed Maciejem Styrzczą, ale przegrał ten pojedynek. Za moment, po rzucie rożnym, minimalnie niecelnie główkował Wołodimir Bobrow, a chwilę potem z linii pola karnego uderzał Jakub Knap, ale Styrzcza zdołał wyłapać uderzenie. Ataki przyjezdnych przyniosły efekt w 11. minucie. Gości wyręczył Wiktor Żołędz, który po zagranii Patryka Cz-

łowskiego interweniował tak niefortunnie, że skierował piłkę do własnej bramki. W 23. minucie Chelmskianka podwyższyła prowadzenie. Bierną postawę defensywy z Nowego Targu wykorzystał Czuluowski, który przejął za graną z głębi pola piłkę i obsłużył Wójcika na tyle precyzyjnym podaniem, że ten już tylko miał za zadanie skierować piłkę do pustej bramki. W 35. minucie po raz pierwszy groźnie zrobiło się pod bramką Chelmskianki za sprawą Grzegorza Płatka, którego strzał był jednak niecelny. W 40. minucie kolejną okazję dla gości zmarnował Czuluowski, który uderzał z 11. metra na wprost bramki, ale trafił w jej środek, gdzie stał Maciej Styrzcza. Tuż przed przerwą przyjezdni dopięli jednak swego. Piotr Piekarski uderzył z rzutu wolnego, piłka rykoszetem odbiła się jeszcze od nóg Łukasza Mazurka i wpadła do siatki.

Drugą połowę z dużym impetem rozpoczęło Podhale i już w pierwszej ofensywnej akcji sporych problemów bramkarzowi Chelmskianki sprawiło uderzenie Jakuba Burnata. Za moment Jakub Grzywaczewski ponownie musiał interweniować, tym razem po strzale Płatka. W 52. minucie kontratak Podhala i podanie Bartosza Żurka, tuż przed bramką Chelmskianki, zniweczył zły przyjęcie Antkowiaka. Po chwili Antkowiak zrewanżował się podaniem Żurkowi, ten wbiegł w „szesnastkę”, oddał jednak zbyt słaby strzał, by zaskoczyć Grzywaczewskiego. Minutę potem kolejna akcja tego duetu dała gola Podhalu. W 56. minucie gospodarze powinni już mieć na koncie dwa gole! Po kolejnej akcji Antkowiaka z najbliższej odległości spudło-

wał jednak Płatek! Nowotarzań mógł skarcić Wójcik, ale kolejny raz skutecznie interweniował Mac. Styrzcza. W 62. minucie, po rzucie rożnym Podhala, piłka „zatańczyła” na linii bramkowej, ale obrońcy Chelmskianki zdołali ją wybić. W 69. minucie przyjezdni, a konkretnie Paweł Myśliwiecki, mógł ostudzić zapędy Podhala. Pomylił się jednak o centymetry! Za moment akcja przeniosła się na drugą stronę boiska i po zagranii z bocznego sektora boiska Szymona Cubera główkę Antkowiaka z 7. metra wybronił Grzywaczewski. Jeszcze w doliczonym czasie gry przypieczetować wygraną Chelmskianki mógł Bednar, ale chybił uderzając z 10. metra.

1. ŁKS Łągow	15	34	24-9
2. Cracovia II	15	30	33-16
3. Avia Świdnik	15	29	21-9
4. Orleń Radzyń Podl.	15	29	25-17
5. Wieczysta Kraków	15	28	31-15
6. Stal Stalowa Wola	15	28	24-17
7. Korona II Kielce	15	24	29-16
8. KSZO 1929	15	23	22-19
9. Wisła Dębica	15	20	21-21
10. Chelmska Chelmska	15	19	23-17
11. Podlasie Biała Podl.	15	18	17-19
12. Sokół Sieniawa	15	17	22-33
13. Unia Tarnów	15	17	16-36
14. Podhale Nowy Targ	15	16	16-21
15. Lublinianka Lublin	15	13	20-26
16. KS Wiązownica	15	12	8-32
17. Czarni Polaniec	15	10	9-25
18. Wisła Sandomierz	15	9	15-40

mz

Udane rewanże Podhala

Rundę jesienną drużyny podhalańsko-limanowskiej klasy okręgowej zakończyły przed tygodniem, ale prowadzący rozgrywki podhalański podokręg postanowił przeprowadzić jedną kolejkę awansem z rundy rewanżowej, granej zazwyczaj wiosną.

LKS Szaflary - Krokus Przyszowa 4:1 (4:0)

Bramki: 1:0 Otręba 2, 2:0 Ptak 26, 3:0 Ptak 28, 4:0 Bryjak 42, 4:1 Trela 87.

Szaflary: Gawron - Hreška, Stanczak (55 Mrowca), Kusper, Łojas (55 Baboń), Rusnarczyk (67 Worwa), Kichko, Pawlikowski (55 Kobylarczyk), Ptak, Otręba (55 Czech), Bryjak (55 Kantor).

Krokus: Kotlarz (80 Jawor) - A. Sosnowski, Hasior (75 W. Wilk), K. Wilk, Nawieśniak, Pietrzak (20 Bibro), Zieliński, Trella, Plata, R. Sosnowski, Gołąb.

- Pierwsza połowa była chyba najlepsza w naszym wykonaniu w całej rundzie. W drugiej połowie atakowaliśmy na bardziej mokrej części boiska, stąd mecz się nieco wyrównał, ale był pod całkowitą naszą kontrolą. Uważam, że rewanż za porażkę w inauguracyjnym spotkaniu w zupełności nam się udał - cieszy się trener Szaflar Grzegorz Szczepaniec.

Orkan Raba Wyżna - Babia Góra Lipnica Wielka 8:0 (2:0)

Bramki: 1:0 Pátko 1, 2:0 Filipek, 25, 3:0 Skawski 53, 4:0 R. Możdżeń 61, 5:0 Lenart 74, 6:0 Sz. Możdżeń 79, 7:0 Pałasz 82, 8:0 Prus 89.

Orkan: M. Szklarz (28 D. Możdżeń) - Kojas, R. Możdżeń, Kasiniak (70 Lenart), Borzęcki (70 Pałasz), Pátko, Worwa (75 Sz. Możdżeń), Polak, Skawski (75 Świder), Trybuła (75 Gromczak), Filipek (75 Prus).

Babia Góra: Rydz - Rudyk, Targosz, Rypl, A. Stopiak, Wątorczyk, Konieczny, Będkowski, W. Szczurba, Figueroa, Brenkus.

- Dobrze, że przełamaliśmy niemoc z naszych ostatnich spotkań i w świetnym stylu zakończyliśmy piłkarską jesień. Nie wiem, czy nasi rywale grali w optymalnym składzie, ale to nie nasz problem. Do przerwy jakoś sobie radzili, ale w drugiej połowie wyraźnie zabrakło im sił, chociaż przez cały mecz grali otwarty futbol - ocenia trener Orkana Szymon Krzysztoń.

Jordan Jordanów - Turbacz Mszana Dolna 4:2 (2:2)

Bramki: 1:0 Wróbel 5, 1:1 Chorać 6, 2:1 Gancarczyk 34, 2:2 Lach 35, 3:2 Wróbel 70, 4:2 Gancarczyk 75.

Jordan: Teper - M. Radoń, Dziadkowiec, Wróbel, Kołodziejczyk (60 Wójtowicz), Wójcik (79 Wójcik), Jochymek (46 Rączka), Gancarczyk (88 K. Radoń), Moskański (60 Drabik), Pietrzak, Burtan.

Turbacz: Haras - Popławski (83 Koszka), G. Szynalik, Gniecki, Dawiec (83 Tarasek), Łabuz, Kowalczyk (70 Mucha), M. Szynalik, Piekarczyk, Chorać 70 Psutka), Lach.

- Na bardzo pozytywną ocenę przebiegu całego spotkania w naszym wykonaniu zaważyły dwa nasze błędy po zdobyciu przez nas goli. W drugiej połowie praktycznie błędów w defensywie nie robiliśmy, a zdobyte gole zapewniły nam całkowicie zasłużone zwycięstwo - przekonyuje trener Jordana Jakub Jeziorski.

Huragan Waksmund - Słomka Siekierczyna 4:1 (0:1)

Bramki: 0:1 J. Florek 45, 1:1 Kolasa 53, 2:1 Kolasa 77 z karnego, 3:1 Kolasa 84, 4:1 Kolasa 90+3.

Huragan: Cierniak - Mlak, Zagata, Nogueira, Jurzec, Mucha, Mroszczak, Kamiński (68 Chmielak), Chowaniec (86 Urbaś), Szwałkos (86 Wnęgowicz), Kolasa.

Słomka: Król - Wielek (83 Kornaś), M. Bubula, Paweł Florek, Bartłomiej Florek, D. Bubula (86 Piotr Florek), Bronisław Florek (73 M. Hebda), Ociekpa, T. Hebda, Zimirski (83 Grzyb), J. Florek.

- Cieszy mnie nie tylko wynik spotkania, ale reakcja zawodników po przerwie. Zagraлиśmy chyba najlepsze 45 minut w całych jesiennych rozgrywkach. Co do wyczerpania Szymka Kolasy, to gdy już się odblokował w poprzednich meczach, strzela właściwie na zawołanie - podsumowuje trener Huraganu Radosław Antolak.

Wiatr Ludźmierz - Zawrat Bukowina Tatrzaska

- mecz przełożony na 1.04.2023

W pozostałych meczach: AKS Ujanowice - Wierchy Pasierbiec 4:1, Gorce Kamienica - Płomień Limanowa 2:2.

zk

1. LKS Szaflary	14	34	42-19
2. AKS Ujanowice	14	31	38-27
3. Orkan Raba Wyżna	14	29	57-28
4. Wiatr Ludźmierz	13	23	27-21
5. Jordan Jordanów	14	22	43-28
6. Huragan Waksmund	14	22	36-27
7. Krokus Przyszowa	14	22	26-26
8. Płomień Limanowa	14	18	31-33
9. Zawrat Buk. Tatrz.	13	13	25-29
10. Słomka Siekierczyna	14	13	27-36
11. Gorce Kamienica	14	13	18-33
12. Turbacz Mszana D.	14	11	23-41
13. Babia Góra Lipn. W.	14	11	23-50
14. Wierchy Pasierbiec	14	8	23-41

Remisowa runda dla liderów

Płonne były nadzieje drużyn ścigających Bór Dębno na potknięcie lidera w meczu z rezerwami Lubania Maniowy / Zapory Kluszkowce.

Bór nie bez problemów, ale wygrał i nadal ma 6-punktową przewagę nad Lubaniem Tylmanowa i Czarnymi Czarny Dunajec. Te dwie drużyny, chociaż też nie bez trudu, ale pokonały swoich rywali i w tabeli nic się nie zmieniło. Miniona kolejka to seria spotkań rozegranych awansem z rundy rewanżowej. Nie wszyscy jednak zdecydowali się na grę rewanżów jesienią i dwa mecze zostaną rozegrane na wiosnę. Z innych spotkań 14. kolejki trzeba zwrócić uwagę na wysokie porażki Wierchów Lasek i Przełęczy Łopuszna z drużynami niżej notowanymi. Mimo pew-

nej przewagi Boru nad resztą stawki wiosenne rozgrywki zapowiadają się emocjonująco, bo zapewne nikt nie odpuści walki o awans i o pozostanie w lidze.

GKS Łąpsze Niżne - Wierchy Lasek 7:1 (3:0)

Bramki: Chmiel 18, 52, Truty 32, Kuruc 34, Fryźlewicz 59, Bogacz 71, 86 - Jaróg 76.

GKS Łąpsze Niżne: Rusnarczyk - Borowski, Kowalczyk (70 Topór), Kuruc (82 Milaniak), D. Handzel, Kubasek (60 Bogacz), Truty, Bryja, Labuda, Fryźlewicz (60 Wida), Chmiel (70 B. Handzel).

Wierchy: J. Nykaza (60 A. Witkowski) - Pudysz, B. Witkowski (53 Truty), Duda, M. Jaróg, Biernat, Bocheński, D. Jaróg Płewa, R. Nykaza, Włodarczyk.

Bór Dębno - Lubań II Maniowy / Zapora Kluszkowce 3:1 (1:1)

Bramki: K. Potoczak 23 z karnego, K. Myśliwiec 64, M. Myśliwiec 9+2 - Qantaniha 5.

Bór: Śliwa - K. Potoczak, Kucharski, Gąsiorek, D. Iglar (65 M. Potoczak), Bryncza (60 M. Myśliwiec), Grzywnowicz, T. Iglar, Błachut (60 Janeczek), Dutkiewicz (90 Zoń), K. Myśliwiec.

Lubań II / Zapora: Nazarenko - Koczoń, Jazgar, Jarkiewicz, Quintanilha, Bednarczyk, Franczak, Dziatkowicz (75 Gorlicki), Kowalczyk, Popytko (65 Leśnicki), Sikora.

Lubań Tylmanowa - Dunajec Ostrowsko 2:1 (0:1)

Bramki: Kołodziej 48, 51 - Koziół 27. **Lubań:** Goldyn - Ziemiak, Lizoń, Hebda, Kołodziej, Kurnyta, Adamczyk, Świtecki, Ligas, K. Koziół (46 Pierzchała), Matyszczak (46 Zep).

Dunajec: D. Gucwa - Ambroz, Budz, Wodziak, A. Kamiński, Szczepaniak, J. Koziół (85 Jurkowski), Zubek, Brynkus (80 Kamil Kamiński), Srał (65 Skafuba), Ksawery Kamiński.

Lokomotiv Chabówka - Przełęcz Łopuszna 6:2 (4:1)

Bramki: P. Czyszczoń 10, 45, Ślaga 38, Sularz 42, 75, Macioł 59 - Drożdż 34 z rzutu karnego, Antoszek 55.

Lokomotiv: Polanik - Pyka, Stolarczyk, Smętek, Macioł, Sularz, P. Czyszczoń, Pyka, Łukasza, Ślaga, Sumara.

Przełęcz Łopuszna: Śledziński - Kuliński, M. Chmielak, J. Chowaniec, A. Chmielak, Drożdż, Maciasz, Sowa, Łęczycki, Antoszek, Winiek.

1. Bór Dębno	14	37	44-14
2. Lubań Tylmanowa	14	31	56-19
3. Czarni Cz. Dunajec	14	31	47-22
4. Skalni Zaskale	13	27	32-18
5. Lubań II Maniowy / Kluszkowce	14	23	41-21
6. Granit Czarna Góra	13	22	35-31
7. Lokomotiv Chabówka	14	21	40-41
8. Wierchy Lasek	14	20	24-20
9. Przełęcz Łopuszna	14	17	24-23
10. Dunajec Ostrowsko	14	12	37-48
11. Orawa Jabłonka	14	10	23-36
12. GKS Łąpsze Niżne	14	10	32-54
13. Unia Naprawa	13	5	18-44
14. Biali Biali Dunajec	13	3	16-78

Orawa Jabłonka - Czarni Czarny Dunajec 1:2 (0:1)

zk

BASENY TERMALNE

BASENY-SAUNY-RESTAURACJE-STREFA ZANAW DLA DZIECI

PARK LINIOWY-30 METROWA HUSTAWKA BIG SWING

Gorący Potok

www.goracypotok.pl | info@goracypotok.pl | +48 727 525252

KS Szarotka dziękuje Basenom Gorący Potok za wsparcie

Watra nie zwalnia



Fot.: Bartłomiej Jurecki

W 14. kolejce rozgrywek V ligi drugiego zwycięstwa w sezonie doczekała się Jarmuta Szczawnica, która na własnym boisku pokonała Radłowie. Pewne 3 punkty do swojego konta dopisał lider tabeli Watra Białka Tatrzańska.

Jarmuta Szczawnica - Radłowie 4:0 (1:0)

Bramki: 1:0 Wojtanek 32, 2:0 Mlonzi 55, 3:0 Wróbel 66, 4:0 Wojtanek 75

Jarmuta: Belizov - Mrówka, D. Michałczak, Kuziel (80 H. Michałczak), Mlonzi, Weber, Wojtanek, Dłamini, Kwit, Faltyń, Wróbel.

Do przerwy Jarmuta prowadziła 1:0 po голу w 32. minucie Wojtanka, który po dograniu z bocznego sektora boiska uprzedził obrońców Radłowi i z bliska skierował piłkę do bramki. W 55. minucie na 2:0 podwyższył w zamieszaniu pod bramką gości Mlonzi. W 66. minucie na 3:0 trafił uderzeniem tuż pod poprzeczkę Wróbel, a w 75. minucie wygraną Jarmuty przypieczętował Wojtanek. - Można powiedzieć, wreszcie! Potrafi-

śmy się dostosować do trudnych warunków. Byliśmy konsekwentni i skuteczni - ocenił trener Jarmuty Jacek Konstanty.

Watra Białka Tatrzańska - Dunajec Nowy Sącz 3:0 (0:0)

Bramki: 1:0 Styrenczak 48, 2:0 Dudek 85, 3:0 Mroszczak 90.

Watra: Kudła - Łukaszczyk (87 Kostrzewa), Lajcak, Zajac, Flerias (70 Mroszczak) - Styrenczak (90 Franosz), Ł. Młynarski, Kobylarczyk, Masłowski (65 Lupa), Dudek - Drozd (64 Płonka)

O pierwszej połowie można napisać, że się odbyła. Goli w niej nie oglądaliśmy, a składne akcje z jednej czy z drugiej strony można było policzyć na palcach jednej ręki. Otwarcia wyniku doczekaliśmy się na początku drugiej połowy, w 47. min. za sprawą efekownego uderzenia z 20 metra Jakuba Styrenczaka. Na kolejne efekty bramkowe dominacji Watry trzeba było poczekać do 85. minuty, kiedy wyczyn Styrenczaka powtórzył Krystian Dudek. 5 minut później po koronkowej akcji w bocznym sektorze boiska i dograniu Styrenczaka, wygraną Watry przypieczętował Robert Mroszczak. - Rzeczywiście,

nie był to wybitny mecz w naszym wykonaniu. Daje się już odczuć zmęczenie całą rundą. Ważne, że wygramy. Trzeba oddać Dunajcowi, że mimo osłabień kadrowych, postawił nam trudne warunki. Niemniej nasza wygrana jest w pełni zasłużona. Teraz czekamy już na ostatni mecz tej rundy, który chcemy wygrać, by przerwać przeczekanie na fotelu lidera - ocenił trener Watry Kamil Lupa.

1. Watra Białka Tatr.	14	35	36-12
2. Bocheński KS	14	32	39-20
3. Sokół Słupnice	14	30	23-16
4. Kolejarz Stróże	14	27	36-14
5. GKS Drwinia	14	25	32-20
6. Tarnovia Tarnów	14	21	22-18
7. GKS Gromnik	14	20	21-18
8. Dunajec Nowy Sącz	14	19	18-16
9. Orkan Szczyrzyc	14	19	26-31
10. Zalesianka Zalesie	14	18	29-36
11. Metal Tarnów	14	17	22-22
12. Korona Niedzieliska	14	14	28-35
13. Dunajec Zakliczyn	14	13	24-38
14. Radłowie Radłów	14	10	13-30
15. Jarmuta Szczawnica	14	8	25-41
16. Tuchovia Tuchów	14	7	16-43

Maciej Zubek

Piłkarze Watry pokonali drużynę z Nowego Sącza 3:0.

SPORTY WALKI

Złoto, srebro oraz brąz

Karatocy z Zakopanego z zawodów w Limanowej przywieźli medale we wszystkich trzech barwach.

W Limanowej rozegrano turniej Polish IKO Nakamura Open Karate Kyokushin. Na matach rywalizowało 420 zawodniczek i zawodników z 42 klubów. Choć dominowali klubowicze z Polski, to w walkach wzięli też udział karatocy z Czech, Ukrainy, a także ze Stanów Zjednoczonych.

Podhale godnie reprezentowali młodzi zawodnicy z Zakopiańskiego Klubu Karate Kyokushin prowadzonego przez Shiha Włodzimierza Weselskiego (6 dan). Nasi reprezentanci w punktacji drużynowej uplasowali się na bardzo dobrym 6. miejscu w kraju. Złote medale wywalczyli: Stanisław Gąsienica, Emilia Chyc Mulik i Tymoteusz Rafacz,

srebro zawiśło na szyi Łucji Mrugały i Jakuba Polakiewicza, a krążki brązowe przywieźli pod Giewont: Maciej Bednarz, Krystian Bukowski i Magdalena Komperda.

- To naprawdę świetny występ naszych podopiecznych - nie bez dumy podkreśla Shiha Włodzimierz Weselski. Trener dodaje, że na słowa uznania za wkład i pracę zasługują klubowi instruktorzy, Stanisław Gąsienica i Jan Pradziad. Obaj na co dzień prowadzą zajęcia w klubie na terenie Zakopanego i Czerwienego.

- Olbrzymi wkład ich pracy i zaangażowanie przyniosły owoc w postaci tego sukcesu. Przed nami niebawem następne starty w zawodach lokalnych oraz Mistrzostwach Europy. A także egzaminy na stopnie szkoleniowe i mistrzowskie - podsumowuje Shiha Włodzimierz Weselski.



rav

Mocna grupa zawodników wraz z trenerami spod Giewontu na turnieju w Limanowej.

PIŁKA NOŻNA MŁODZIEŻOWA

Krok od historycznego wyczynu

Młodzicy Klubu Sportowego Zakopane wygrali derbowe spotkanie z Podhalem Nowy Targ w rozgrywkach II ligi i tym samym są o krok, by zapewnić sobie historyczny awans na najwyższy szczebel w tej kategorii wiekowej w Małopolsce.

Zakopiańscy mecz z Podhalem wygrali aż 7:0. Bramki dla zespołu trenera Adama Gubały zdobyli w tym spotkaniu Karol Szczygieł 2, Przemysław Herman,

Adrian Kuźma 2, Jakub Łukaszczyk oraz Mateusz Michałak.

Tym zwycięstwem zakopiańscy wyskoczyli na fotel lidera tabeli. Do rozegrania została jeszcze tylko jedna kolejka. Ze-

spół Gubały czeka wyjazd do Nawojowej na spotkanie z Akademią Piłkarską Gol. Wygrana w tym meczu zapewni, bez względu na wyniki innych spotkań, upragniony awans.

mz



Fot.: Maciej Jonek

Młodzicy KS Zakopane po wygranym meczu razem z trenerem Adamem Gubałą i zarządem klubu.

HOKEJ

Kolejna porażka i zmiany w sztabie

Na rozpoczęcie 3. rundy rozgrywek Polskiej Hokej Ligi hokeiści Tauron Podhala Nowy Targ przegrali po dogrywce wyjazdowe spotkanie z Re Plast Unią Oświęcim. Uczucie niedosytu zostawia po sobie fakt, że nowotarzańscy prowadzili w tym meczu już 3:0!

Po pierwszej tercji „Szarotki” miały już dwa gole zaliczki, po dwóch trafieniach Alexa Maunuli. W pierwszym przypadku w 9. minucie Fin dobił strzał Ondreja Vorlaba, z kolei trafienie numer dwa w 14. minucie to już efekt jego indywidualnej akcji. Swoje szanse bramkowe w tej odsłonie mieli i gospodarze. Bezbłędny w swoich interwencjach był jednak Szymon Klimowski, któremu sprzyjało też szczęście: raz w sukurs przyszła mu poprzeczka, a raz słupki. W 25. minucie Podhale prowadziło już 3:0! Tym razem sprytem wykazał się Olesj Worona, który objechał bramkę Unii i „od zakrystii” pokonał Roberta Kowalówkę. Potem „Szarotki” złapały dwie kary z rzędu. Z pierwszego liźnecznego osłabienia się wybroniły, ale za drugim razem już napór oświęcimian przyniósł efekt w postaci trafienia Krystiana Dziubińskiego. Oświęcimianie poszli za ciosem i jeszcze przed końcem drugiej tercji straty odrobili. Najpierw Sołtys skorzystał z błędu Klimowskiego, a ledwie 27 sekund później najmłodszych szans bramkarzowi Podhala nie dał Łukasz Krzemień.

Od początku trzeciej tercji inicjatywa należała do oświęcimian, ale i Podhale groźnie kontrowało. W 52. minucie pojedynek 1 na 1 z Kowalówką wygrał Klimowski. W 57. minucie Fabian Kapica dopadł przed bramką Unii do bezpańskiego krążka, oddał precyzyjny

strzał i Podhale znów prowadziło. Unia jednak błyskawicznie odpowiedziała golem debiutującego w ich barwach Gaborenki. W 58. minucie karę złapał Maunula, ale Podhale przetrwało do końca regulaminowego czasu gry. W 67. sekundzie dogrywki wygraną Unii zapewnił jednak Padakin.

Mecz w Oświęcimiu był ostatni w roli trenera „Szarotek” dla Juraja Faitha, z którym rozwiązano kontrakt za porozumieniem stron. Na swoim stanowisku pozostał Marcel Skokan.

Re Plast Unia Oświęcim - Tauron Podhale Nowy Targ 5:4 po dogrywce (0:2, 3:1, 1:1, d. 1:0)

Bramki: 0:1 Maunula - Vorlab, P. Wsół (08:27), 0:2 Maunula - Vorona, Fric (13:39), 0:3 Worona - Vorlab, Maunula (25:17), 1:3 Dziubiński (29:36, 5/4), 2:3 Sołtys - Kowalówka, Krzemień (37:20), 3:3 Krzemień - Kowalówka, Bezuska (38:47), 3:4 F. Kapica - Kamiński (56:58), 4:4 Gaborenko - Padakin (57:25), 5:4 Padakin 61:07.

Podhale: Klimowski - Jelinek, Mrugała, F. Kapica, Neupauer, Svitana - Vorlab, P. Wsół, Kamiński, Tomasiak, Słowakiewicz - Moksunen, Aleksandrow, Fric, Vorona, Maunula oraz Zorko, W. Bochnak, Worwa, Saroka.

Sędziowali: Krzysztof Kozłowski oraz Paweł Kosidło. Kary: 2-6 min.

mz

POŻEGNANIA

35

Z głębokim żalem zawiadamiamy, że dnia 5 listopada 2022 r. zaopatrzony Św. Sakramentami nasz w Pana przesywy lat 66

**NASZ NAJUKOCHAŃSZY
TATA, TEŚĆ, DZIADEK,
SZWAGIER I WUJEK**

Ś. P. **ADAM
GÓRECKI**

PRZEWODNIK TATRZAŃSKI, RATOWNIK TOPR, ZEGLARZ
INSTRUKTOR TANCA GÓRALSKIEGO

Świętej Pamięci

Z głębokim smutkiem i żalem zawiadamiamy, że w dniu 6 listopada 2022 r. zmarł w wieku 87 lat, zaopatrzony Sakramentami Świętymi, nasz kochany Tata, Dziadek i Pradziadek

**BRONISŁAW
SRAL**

zam. Wokomund, ul. Nowotarska 114

Świętej Pamięci

Z głębokim smutkiem i żalem zawiadamiamy, że w dniu 6 listopada 2022 r. zmarł w wieku 69 lat, zaopatrzony Sakramentami Świętymi, nasz kochany Mąż, Tata, Dziadek, Pradziadek i Brat

**STANISŁAW
BUDZ**

zam. Bielka Tatrzańska, ul. Karłowicza 16

Z głębokim smutkiem i żalem zawiadamiamy, że dnia 15 listopada 2022 r. Odeszła od nas w wieku 85 lat zaopatrzona Sakramentami Św. Nasza Najukochańsza Mama, Teściowa, Babka, Siostra i Ciocia

**Antonina
SZELIGA**

Odeszła z życia, jak śpiąc, nie mając cierpienia, nie mając smutku i żalu...

Z głębokim smutkiem i żalem zawiadamiamy, że dnia 4 listopada 2022 r. zaopatrzona Św. Sakramentami naszego Pana przesywy lat 68

**NASZA NAJUKOCHAŃSZA
ŻONA, MAMA, BABKA,
TEŚCIOWA I SIOSTRA**

**JANINA
KRÓL**

z domu Chyc-Kuros

"Można odejść na zawsze, aby stać się blisko"

Z głębokim smutkiem i żalem zawiadamiamy, że w dniu 11 listopada 2022 r. odeszł od nas w wieku 58 lat zaopatrzony Sakramentami Świętymi nasz Brat, Szwagier, Wujek, Ojciec Chrzestny

**Tadeusz
BAŁCYRZAK**

Zam. Jablonka ul. Urocz 2

Świętej Pamięci

Z głębokim smutkiem i żalem zawiadamiamy, że w dniu 4 listopada 2022 r. zmarła w wieku 89 lat, zaopatrzona Sakramentami Świętymi

**MARIA
CHRYC**

z domu Gorticha
"Zurkowa"

zam. Kłuszkowice, ul. Kłuszkowicka 15

Non omnis moriar
"Nie ma Go z nami,
ale pozostanie zawsze w naszych myślach..."

Z głębokim smutkiem i żalem zawiadamiamy, że w dniu 11 listopada 2022 r. odeszł od nas w wieku 52 lat nasz najukochańszy syn, Brat, Wujek, Kuzyn

Ś. P. **Władysław
MONIAK**

Zam. Zubrzyca Dolna 158

"Spocznij się kochani ludzie,
jak szybko odchodzisz"

Z głębokim smutkiem i żalem zawiadamiamy, że w dniu 19 października 2022 r. odeszł w wieku 38 lat, nasz kochany Mąż, Syn, Brat i Wujek

**ARTUR
NEUFELD**

"Jest takie niepojęte przeżycie...
że kiedy się odchodzi, przesywy żegnają...
i przesywy żegnają, że w chwili śmierci, jakby ktoś...
i wtedy odchodzi, nie cierpiąc, ale z miłością..."

Z głębokim smutkiem i żalem zawiadamiamy, że w dniu 7 listopada 2022 r. zmarł w wieku 94 lat zaopatrzony Sakramentami Świętymi

**WŁADYSŁAW
SULKA**

Zam. Groń ul. Kobylarzowska 118

Z głębokim smutkiem i żalem zawiadamiamy, że w dniu 5 listopada 2022 r. zaopatrzona Św. Sakramentami zmarła w wieku 73 lat

Ś. P. **KATARZYNA
WAGNER**

NAJUKOCHAŃSZA MAMA I BABCIA

"Odeszłeś ale w sercach naszych pozostaniesz na zawsze"

Z głębokim smutkiem i żalem zawiadamiamy, że w dniu 17 listopada 2022 r. Odeszł od nas w wieku 80 lat zaopatrzony Sakramentami Św. Nasz Najukochańszy Mąż, Tata, Teść, Dziadek, Pradziadek, Brat, Szwagier i Wujek

**Edward
MIĘTUS**

Z głębokim żalem zawiadamiamy, że dnia 8 listopada 2022 r. zaopatrzony Św. Sakramentami nasz w Pana przesywy lat 77

Nasz Najukochańszy Mąż, Tata, Teść, Brat, Dziadek, Pradziadek, Szwagier i Wujek

Świętej Pamięci

**Stanisław
Łukaszczyk**

"Hajduk"

"KTO ŻYJE W PAMIĘCI INNYCH,
TEN NIE UMIERA,
LECCY JE ŻYŁO ODDAŁO"

Z głębokim smutkiem i żalem zawiadamiamy, że w dniu 6 listopada 2022 r. zmarł w wieku 60 lat zaopatrzony Sakramentami Świętymi nasz kochany Mąż, Tata, Dziadek i Brat

**KAZIMIERZ
DUDA**

zam. Nowy Targ Os. Nowe 43 B

Świętej Pamięci

Z głębokim smutkiem i żalem zawiadamiamy, że w dniu 6 listopada 2022 r. zmarła w wieku 84 lat, zaopatrzona Sakramentami Świętymi, nasza kochana Mama, Babka, Prababka i Siostra

**MARIA
PAWLIK**

z domu Markowicz
zam. Frydman, ul. Zastolowa 28

... Odeszł lecz w sercach naszych pozostaniesz na zawsze ...

Z głębokim żalem zawiadamiamy, że dnia 6 listopada 2022 roku zaopatrzona Św. Sakramentami Zmarła przesywy lat 90

Najukochańsza Mama, Babka, Prababka, Praprababka, Siostra, Teściowa i Ciocia

Ś. P. **Marianna
CETERA**

Ś. P. **JÓZEFA
CZYSZCZON-WOJCIECHOWSKA**

Z głębokim smutkiem i żalem zawiadamiamy, że w dniu 5 listopada 2022 r. odeszła do wieczności w wieku 93 lat nasza ukochana Mama i Babka.

"Odeszłeś ale w sercach naszych pozostaniesz na zawsze"

Z głębokim smutkiem i żalem zawiadamiamy, że w dniu 16 listopada 2022 r. Odeszł od nas w wieku 84 lat zaopatrzony Sakramentami Św. Nasz Najukochańszy Tata, Teść, Dziadek, Pradziadek, Brat, Szwagier i Wujek

**Henryk
STRĄCZEK**

"Zopasiecon"

Z głębokim żalem zawiadamiamy, że dnia 6 listopada 2022 r. zaopatrzony Św. Sakramentami nasz w Pana przesywy lat 85

NASZ NAJUKOCHAŃSZY TATA, TEŚĆ, DZIADEK, PRADZIADEK, BRAT, SZWAGIER I WUJEK

Ś. P. **JAN
FURCZON**

"SYMÓW"

Ś. P. **CZESŁAWA
OBLĄK**

NAJUKOCHAŃSZA MAMA, BABKA I PRABABKA

Przesywy lat 86, zaopatrzona Św. Sakramentami nasz w Pana dnia 5 listopada 2022r.

"Jest takie niepojęte przeżycie...
że kiedy się odchodzi, przesywy żegnają...
i przesywy żegnają, że w chwili śmierci, jakby ktoś...
i wtedy odchodzi, nie cierpiąc, ale z miłością..."

Z głębokim smutkiem i żalem zawiadamiamy, że w dniu 4 listopada 2022 r. zmarł w wieku 79 lat zaopatrzony Sakramentami Świętymi nasz kochany Tata, Dziadek, Pradziadek i Brat

**JAN
TYLECKI**

zam. Nowy Targ ul. Topolowa 5/11

ZAKŁAD OSTATNIEJ POSŁUGI

CAŁUN

**KOMPLEKSOWE USŁUGI POGRZEBOWE
PRZEWÓZ MIĘDZYNARODOWY**

Czynne w godz. 7-18, tel./fax: 18 201 20 80
Całodobowy tel. 798 467 667, 519 631 731
Zakopane, ul. Nowotarska 18 (vis a vis cmentarza)

KWIACIARNIA KROKUS

Czynne: poniedziałek-sobota: 8.00-20.00, niedziela: 9.00-19.00
tel. 18 20 128 12, Zakopane, ul. Kościuszki 19A
calun-zakopane.pl

**AR
BRZOSTOWSCY**

ZAKŁAD USŁUG PORZEBOWYCH

NOWY TARG
ul. Św. Anny 46

TEL. CAŁODOBOWY 18 266 98 94
kom. 601 46 57 59 kom. 507 52 33 34
www.arbrzostowscy.pl

Filia Lapsze Niżne, ul. Jana Pawła II
tel. 18 265 92 21

JABŁOŃSKI
Zakład Pogrzebowy

**DOM POGRZEBOWY
W MIĘTUSTWIE OBOK CMENTARZA**

KOMPLEKSOWA ORGANIZACJA
CEREMONII POGRZEBOWYCH

JABŁONKA
601-966-905

RATUŁÓW
661-429-750

CZARNY DUNAJEC
661-429-750

KAPLICA DO MODLTW I POŻEGNAŃ
ZMARŁYCH

ZAKŁAD POGRZEBOWY

CENTRUM KONTAKT: **515 540 000**

NOWY TARG, UL. NORWIDA 59

**NAJNOWSZY I NAJNOWOCZĘŚNIEJSZY
ZAKŁAD POGRZEBOWY NA PODHALU
Z WIELOLETNIEM DOŚWIADCZENIEM**

NAJNIŻSZE CENY

STYKS

Zakład Usług Pogrzebowych
K.M.Janiczek S.C.

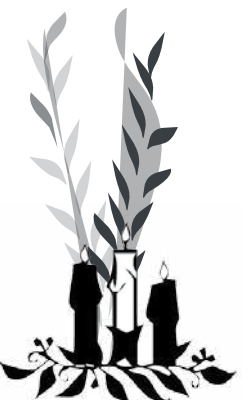
34-700 Rabka-Zdrój
ul. Zakopiańska 58B, ul. Kilińskiego 46B
tel. 18 26 79 260 kom. 609 106 956
www.styksrabka.pl
km.janiczek.styks@op.pl

"Dla wielu byłoby ciężkie rozstanie,
dla nas codziennym życiem"

Z głębokim smutkiem i żalem zawiadamiamy, że 6 listopada 2022 r. zaopatrzona Sakramentami Świętymi zmarła w wieku 89 lat Nasza Najukochańsza MAMA, BABKA, PRABABKA I CIOCIA Ś. P.

**STEFANIA
BUDZ**

zam. Czarna Góra, Budzowa 4



> KOLEO

Wybieram **pociąg**, bilety kupuję w **KOLEO**



100% miłości do kolei